

H. mon.

400

m

H. mon. 400 m

History

In

Journal

May 1886

Historische denkmäler

in den klöstern des Athos

von

Josef Müller.

Wien, 1850.

Gedruckt bei den P. P. Mechitharisten.

2452

76 B G

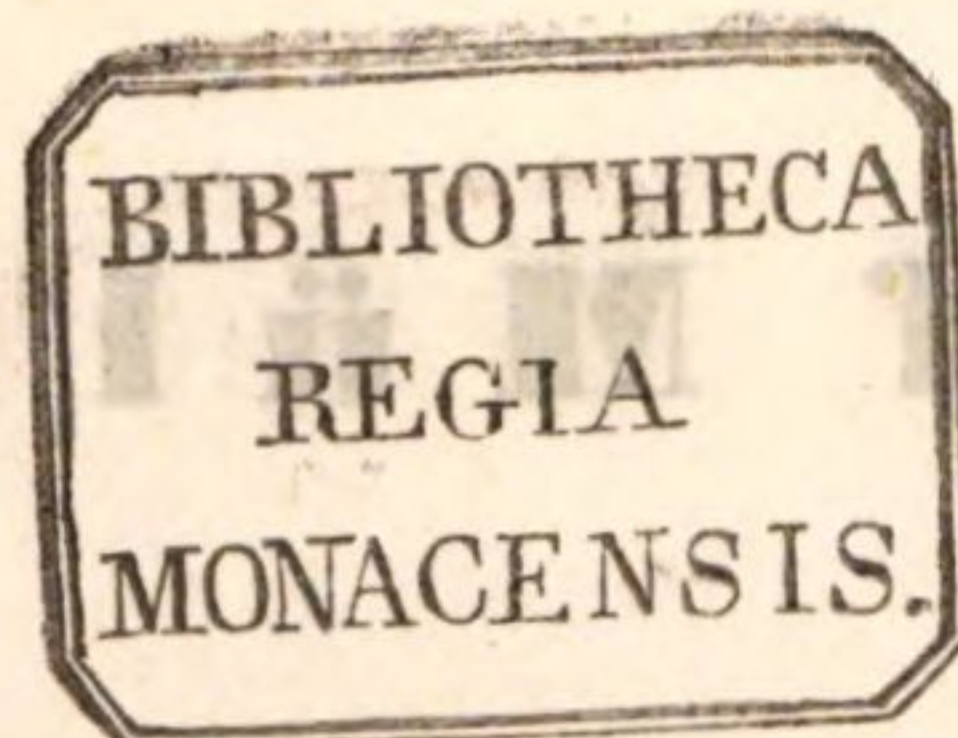
Müller. Athos

Historische Denkmäler

in den Klöstern des Athos



Aus dem ersten bande von Miklosich's slavischer bibliothek besonders abgedruckt.



Wien, 1850.

Verlag von F. P. Neumann, Neudruck

Auf der kaum sechs meilen langen halbinsel des „Hagion Oros“ ¹⁾ erheben sich, mehr festen schlössern als wohnungen weltscheuer büsser gleichend, theils auf felsen am meere, theils im immergrünen walde zwanzig klöster und gegen dreihundert von ihnen abhängige sketen und kellien, die einen, von der übrigen welt abgesonderten und unabhängigen, durch einen ausschuss der klöster selbstständig regierten mönchstaat ²⁾ bilden, der seit mehr als einem jahrtausende in allen seinen verhältnissen unverändert, eine verwirklichung byzantinischer lebensanschauung, den fall Konstantinopels überdauert hat und noch heute, wie zu den zeiten der mönchsfreundlichen Komnenen der grosse wallfahrtsort der anatolischen christenheit ist.

Die naturpracht des ortes, die lage und einrichtung der klöster, so wie die verwaltung der mönchsgemeine

¹⁾ Dass die im alterthume Akte genannte halbinsel der „heilige berg“ heissen solle, bestimmt kaiser Konstantin Monomachus durch eine goldbulle v. j. 1082.

²⁾ *Εἶναι ὡσὰν μία μικρὰ, ἀλλ' ἀρκετὴ πολιτεία μοναχικὴ.* Joh. Komn. *Προσκυν:* Bukurest 1701 p. 104. Der versuch, einen mönchstaat zu gründen, und „christliche entsagung und betrachtende lebensrichtung als grundlage der gesellschaft festzustellen“ (Grisebach I. p. 230) wurde im byzantinischen reiche öfter gemacht; (so wollte St. Christodulus, der gründer des klostern des h. Johannes auf Patmos alles weltliche von der insel verbannen, s. Ross, *Reisen auf den gr. ins.* II. p. 123 sqq.) gelang aber nur auf dem, von der übrigen welt ganz abgeschiedenen heiligen berge.

ist von allen abendländischen besuchern der Athoshalb-
insel ausführlich geschildert worden ¹⁾; einen bericht über

¹⁾ Wir verweisen auf die berichte der abendländischen reisenden, von denen Belon den heiligen berg 1546 besuchte (seine treue schilderung des klosterinstitutes, verglichen mit den neuesten beschreibungen, liefert den schlagendsten beweis für die stabilität aller verhältnisse in dem mönchstaate) Paul Lucas 1705, Pococke 1740, Carlyle, Sibthorpe und Dr. Hunt 1794 (dessen bericht in Walpole's Memoirs relating to european und asiatic Turkey etc. London 1818 p. 197 — 230); Clarke 1801, Leake 1806. (Travels in Northern Greece III. p. 115 — 157) Urquhart 1830, Webber Smith 1836 (Journ. of the r. geograph. soc. of London 1837. bd. 7. p. 61 — 72.) Zachariae 1838 (Reise in den Orient. Heidelberg 1840 p. 212 — 275.) Grisebach, besonders in naturhistorischer beziehung 1839 (Reise durch Rumelien etc. Göttingen. 1841 I. p. 227 — 345), und in demselben jahre Didron, der ihn in archäologischer hinsicht in einer reihe von aufsätzen in den „Annales archéologiques“ bd. IV., V. und VII. erschöpfend beleuchtete, Fallmerayer, welcher der erste einen geistreichen überblick der geschichte des Athos nach urkunden gegeben, 1841 (Fragmente. Stuttgart 1845 bd. II.). Für den slavischen leser führen wir an Uspenskij's „Описание монастырей аѳонскихъ въ 1845 — 6 годахъ по актамъ (im journal des russ. minister. der volksaufklär., 1848, bd. 58 p. 55 — 101 u. 111 — 166) und Deme-ter Avraamović: „Света гора са стране вере, художества и по-вестнице“ Belgrad 1848. und glauben kein anschaulicheres bild der reizenden halbinsel geben zu können, als in dem wir die schilderung des „von Gott auserwählten ortes“ anführen, mit welcher Nikeforus Gregoras seine darstellung des hesychasten- streites einleitet: (libr. XIV. cap. 7. p. 714 — 717. ed. Bonn). Τά τε γὰρ ἄλλα τὸ ὄρος ὃ Ἀθως θαυμάζεσθαι ἄξιον εἶναι δοκεῖ μοι, ὅτι τε πρὸς ἀέρα κέκραται πάνν τοι εὐφυνῶς καὶ ὅτι πολλῇ τινι καὶ παντοδαπῇ τῇ γλῶσῃ κοσμεῖται, καὶ σφόδρα φιλοτίμως εἰπεῖν ἐκ τοῦ ῥάστου τῶν ἐντυγχανόντων τὴν αἴσθησιν δεξιοῦται, καὶ πολλὴν εὐθὺς προβάλλεται τὴν τῆς τέρψεως ἡδονήν. καὶ ῥεῖ παν- ταχόθεν ὥσπερ ἐκ θησανρῶν τό τε εὐπνουν τῆς ὁδμῆς καὶ τὸ τοῦ ἄνθους εὐχρουν· καὶ καθαραῖς τὸ πλεῖστον ὁμιλεῖ ταῖς ἡλίον ἀκτῖσι· δένδρεσί τε πολυειδέσι κομᾷ καὶ ἄλσῃ καὶ λειμῶνας ποικίλους, ἔργα χειρῶν ἀνθρωπίνων, πλοντεῖ:· καὶ γένει παντοίων ὀρνίθων περιη-

entstehung und wachsthum des eigenthümlichen staates nach urkundlichen zeugnissen haben aber erst die

χεῖται. καὶ σμήνη μελιττῶν ἐκεῖ περιτρέχει τὰ ἄνθη, καὶ ἡρέμα τὸν αἶερα περιβομβεῖ· καὶ τέρψεώς τις πέπλος ἐντεῦθεν ὑφαίνεται ξένος ἐκεῖ συμμιγῆς, οὐκ ἥρος ὥρα μόνη, ἀλλ' ἐν ἅπαντι καιρῷ καὶ χρόνῳ, ὁμοζυγοῦντος αἰετὸς τῶν τεσσάρων ὥρων κύκλου πρὸς ὁμοίαν τὴν χάριν καὶ ἡδονὴν τῶν ἀνθρωπίνων αἰσθητηρίων. καὶ μάλιστα ὅτ' ἐκ μέσου τοῦ ἄλσους καὶ τῶν φυτῶν ἐκείνων ὄρθριος ἢ τῆς ἀηδόνης ἤχησασα μουσικὴ συνᾶδοι τοῖς ἐκεῖ μονάζουσιν εἰπεῖν καὶ συννυνοῖ τὸν κύριον. καὶ ἅμα πηγαῖς αὐτοφυῶν ὑδάτων ὁ χώρος ἄρδεται τε καὶ περιαντλεῖται πολλαῖς. ῥύακες ἀποβλίζοντες ἄλλοθεν ἄλλοι μυρίων γίνονται παῖδες πηγῶν, καὶ ἀλλήλοις ἡρέμα καὶ λάθρα, κλέπτοντες ὥσπερ τὸν δρόμον, κοινοῦνται τὸ ῥεῦμα, οἷον ἐπίτηδες καὶ αὐτοὶ σιωπῶντες, καὶ τινος παιδείας αἰσθανομένοις ὁμοίως ἀντιποιοῦμενοι, καὶ διδόντες ἐξουσίαν μακρὰν τοῖς ἐκεῖ μονασταῖς, ἀθόρυβον βίον ἀνύοντας, τὰ πτερὰ τῆς εὐχῆς ἡσυχῇ πρὸς θεὸν ἀναπέμπειν, ὅτι καὶ πολλὴν πρὸς ἡσυχίαν παρέχει τὴν εὐφυΐαν τοῖς τὴν οὐράνιον ἐν γῇ μετιέναι ἐθέλουσι πολιτείαν, καὶ πρὸς γε τὴν χορηγίαν τῶν εἰς τροφὴν παντοίαν ἐπιτηδείως ἐχόντων ἄφθορον οἴκοθεν οἴκαδε τὸν ἅπαντα χρόνον πορίζεται. καὶ ἅμα θαλάσση μακρᾷ στεφανοῦται, πολλὴν ὥς ἐκ κύκλου κομιζούσῃ τὴν χάριν αὐτῷ, παρὰ τοσοῦτον μὴ νῆσον εἶναι καθάπαξ αὐτὸ συγχωρούσῃ, παρόσον ἰσθμῷ τινι μὴ σὺν πόνῳ καρποῦσθαι καὶ τὴν ἔξω χεομένην εἰς μῆκος ἅμα καὶ πλάτος ἥπειρον δίδωσι. καὶ ἀπλῶς πανταχόθεν ἐκεῖ τὰ τῆς ἀρετῆς συγκροτεῖται γνωρίσματα πρὸς τε τῆς φύσεως πρὸς τε τῆς τῶν οἰκούντων ἀσκήσεως. οὐ γυναιῶν ὅλως ἐκεῖ ξυναυλία, καὶ ἀκόλαστον ὄμμα, καὶ χλιδῶσα κομμωτικὴ, καὶ ὅσα τὴν ἀρχαίαν τοῦ ὄψεως ὁμιλίαν ἐκείνην εἰς ἐγκαινίων τινὰ συνάγει πανήγυριν καὶ μακροῦ κυκεῶνος καὶ κλύδωνος τὸν βίον ἐμπύμπλησιν· οὐδ' ἐμπορίαι δημόσιοι, καὶ ἀγοραὶ, καὶ ἀγορανόμοι, καὶ δικαστικὰ βήματα, καὶ γλώττης ἐπίδειξις καὶ τυφὸς ἀπὸ δίφρου θεσπίζων τὰ τῆς ὀρέξεως νόμιμα. οὐδὲ δουλεία καὶ αὐθεντία μερίζει τὸν βίον ἐκεῖ. ἀλλ' ἰσηγορία, καὶ μετριότης φρονήματος, καὶ ἥθους σεμνότης, καὶ δικαιοσύνης εὐγένεια σκηνοβατεῖ καὶ περιχορεύει τὸν χώρον ἐκεῖνον, καὶ ὅσα τὴν ἔνθεον ἐν γῇ δημιουργεῖ πολιτείαν, καὶ τὴν ὄντως ἐν ψυχῇ φιλοσοφίαν ἐργάζεται. οὐ πλοῦτος ἐκεῖ καὶ δαπάνη χρημάτων καὶ βλακεύουσα θρόνῳ ἐμπολιτεύεται. ἀλλ' ἅπαν ἐστὶ ἀληθῶς σεμνόν τε καὶ ἐλευθέριον ἥθος καὶ ἐς τὰ τῆς ἀρετῆς ἀνάκτορα σπεῦδον, καὶ τὸν Δώριον τρόπον ὡς ἀληθῶς ἡρμοσμένον

neuesten besucher gegeben, während die früheren reisen-
den sich mit den fabelhaften angaben der mönche begnüg-
ten, die den beginn ihres institutes in die ersten jahrhun-
derte des christenthums verlegen, und von aufbau der
klöster durch Konstantin des grossen sohn, Konstans, durch
Theodosius den jüngern und die jungfräuliche Pulcheria
erzählen.

Es steht durch urkundliches zeugniss fest, dass
im neunten jahrhunderte noch keine klöster auf dem
heiligen berge standen, sondern anachoreten zerstreut in

πρὸς τὰ καλὰ. Πᾶσαν μὲν γὰρ αὐτομάτως εἰπεῖν καὶ ὁ χῶρος ἐκεῖνος
ἀποσπένδει καὶ ἀποθεῖται κακίαν, πᾶσαν δ' εἰσποιεῖ καὶ εἰσοικίζεται
ἀρετὴν οὕτως ἐξ ἀρχῆς ἡ φύσις ἐργαστήριον αὐτὸ κατεσκεύα-
κεν ἀρετῆς, καὶ πάντα ἔλκει πρὸς ἔρωτας ἄνωθεν ἑαυτοῦ, μὴ μόνον
ὅσοις τοῦ τῆς ἀρετῆς καὶ τῆς ἡσυχίας ἐκείνης ὁπώσποτε γεύσασθαι
μέλιτος ἐξεγένετο, ἀλλὰ καὶ ὅσοις δι' ἀκοῆς τὰ ἐκεῖ μαθεῖν συνέβη
χρηστά. ὥστε καὶ τῶν ἀεὶ καὶ μέχρι τοῦ νῦν διηνεκῶς οἰκησάντων
αὐτὸ περιβοήτους μὲν καθίστησιν, ὅσοι καθαρὸν τε καὶ ἀκαπήλευ-
τον, καὶ ζιζανίου παντὸς ἀμιγὲς καὶ ἐλεύθερον εἰς τέλος τὸ τῆς
ἀρετῆς διετέλεσαν συντηροῦντες γεώργιον. ἐξοστρακίζει δ' αὖ ἐκεῖθεν
καὶ ὅλαις χερσὶν ἐξελαύνει καὶ ἀποθεῖται τὴν τῶν ὑποκριτῶν καὶ
βεβήλων συνοίκησιν. Eine beschreibung des heiligen berges, seiner
klöster und ihrer heiligthümer findet sich auch in der für wall-
fahrer bestimmten schrift des Joh. Komnenus „*Προσκνητᾶριον τοῦ*
ἁγίου ὄρους τοῦ Ἀθῶνος“ Bukurest. 1701, wieder gedruckt in Vene-
dig und mit lateinischer übersetzung in Montfaucons Paläogr. gr.
p. 441 — 499. Überdiess wären zu erwähnen die „*Mémoires*
pour servir à l'histoire des monastères du mont Athos par le
père Braconnier, jésuite,“ welche sich handschriftlich in der na-
tionalbibliothek zu Paris unter den Villosionischen papieren finden,
der selbst mehrere monate auf dem Athos verweilte und darüber
weitläufige, beinahe ganz unbenutzte sammlungen, in derselben
bibliothek befindlich, hinterlassen hat (s. Zachariae Reise.
p. 228 — 230), und die handschriftliche reisebeschreibung des
Grigorovič Barskij in russischer sprache. Über diese siehe die
letzte anmerkung dieser einleitung. Eine vortreffliche karte des
Athos befindet sich in Zachariä's reise; abbildungen des Athos
und pläne in Didron's aufsatzen.

der wildniss lebten ¹⁾, in abhängigkeit von dem kloster des Johannes Kolovus (in der nähe von Hierissus) oft belästigt von den bewohnern der umgegend, die trift und wald benutzten und die büsser in ihren frommen übungen störten. Um diesen beunruhigungen ein ende zu machen, verbot kaiser Basilius Makedo durch eine urkunde v. j. 885 allen weltleuten, die Athoseinsiedler zu belästigen, und als dieses kaiserlichen befehls ungeachtet die äbte des Kolovitenklosters den bewohnern der umgegend gestatteten, im heiligen walde holz zu fällen und vieh zu weiden, so erklärte eine goldbulle kaiser Leo des Philosophen v. j. 911 die anachoreten für unabhängig von dem Kolovitenkloster und sicherte ihnen dadurch wenigstens für so lange den frieden, bis die Sarazenen, die nach ihrer festsetzung auf der insel Kreta alle griechischen meere beunruhigten, auch die bewohner des heiligen berges bedrängten und ihre ärmlichen wohnungen zerstörten, wie diess aus einer goldbulle des kaisers Romanus Lekapenus v. j. 924 ersichtlich ist, der das, „durch der Ismaeliten gewaltthätige hand“ gänzlich zerstörte kloster Xeropotamus, früher „*τοῦ Χειμάρο-
ρου*“ genannt, wiederherstellte, daselbst eine grosse kirche, zellen für die mönche, kranken- und fremdenhaus erbaute, mit schützenden mauern, hohen thürmen und schanzen umgab, dasselbe reichlich dotirte und in gegenwart des patriarchen einweihen liess ²⁾. Von einer schweren krankheit genesen, fügte der kaiser seinen früheren geschenken an gefässen aus edlem metall und reichen gewändern noch eine kostbare reliquie, nämlich ein stück des kreuzes Chri-

¹⁾ S. über die lebensweise der Athoseinsiedler s. Fallmerayer fragm. II. p. 27.

²⁾ S. urk. I. Xeropotamus wird demnach der h. Lavra den ruhmstreitig machen, das erste steinkloster auf dem Athos zu sein; denn für steinbauten wird man wohl „*ναὸν παμμεγέθη τε καὶ περικαλλῆ . . . τείχη ὑψιπετῇ καὶ πύργους καὶ προμαχώνας*“ gelten lassen.

sti hinzu, welches sich bis dahin im kaiserlichen schatze befunden hatte und das er in begleitung von geistlichen und militärischen würdenträgern dem kloster übersandte, mit der bestimmung, dass dasselbe alle drei jahre am ersten august mit eben solchem gepränge zur verehrung nach Konstantinopel gebracht, nachher aber dem kloster zurückgestellt werden solle. Bei diesem anlasse sicherte er den mönchen zu ihrem unterhalte und zur begehung dreier jährlicher feste ein solemnion von eintausend achthundert goldstücken jedes jahr und dem krankenhause die einkünfte dreier metochien in Konstantinopel.

Um das jahr 963 kam der mann auf den Athos, welcher als der eigentliche begründer der mönchsrepublik und als erster gesetzgeber derselben betrachtet werden muss, St. Athanasius. In Trapezunt aus edlem geschlechte geboren, war der jüngling Avramius in Konstantinopel mit eifer den studien obgelegen, und bald der wunsch in ihm erwacht, nach asketischer vollkommenheit zu ringen. Er begab sich daher in das kloster auf dem berge Kyminas in Kleinasien, wo er den mönchnamen Athanasius annahm, und sich der geistlichen leitung des damaligen abtes Michael Malinus unterwarf; später ging er auf den heiligen berg, setzte daselbst seine strengen übungen unter der aufsicht eines würdigen greises fort, und erbaute endlich auf den wunsch des kaisers Nikeforus Fokas, mit dem er in vertrauten verhältnissen stand und der selbst mit dem gedanken umging, mönch zu werden, von dem golde, welches der kaiser ihm aus der den Sarazenen abgenommenen beute gab, das kloster Lavra am äussersten ende der halbinsel und regelte durch sein typikon vom j. 969 die verhältnisse der klöster und das leben der mönche ¹⁾).

¹⁾ Ueber das leben des heil. Athanasius Athonites s. Acta SS. Juli 5. p. 246 — 247. Die gründung des kl. Lavra erwähnt eine hs. der französischen nationalbibliothek mit folgenden worten: 'Ο Φωκᾶς τὴν προφοίβασιν ἔλαβε παρὰ τοῦ ἁγίου Ἀθανασίου, τοῦ ὄντος

Kurze zeit nachher erbaute der freund des heiligen Athanasius, Johannes der Iverer, das kloster „*τῶν Ἱβήρων*“ und bald entstanden noch mehrere andere klöster; die mönche traten endlich zusammen, entwarfen ein typikon zur reglung ihrer inneren verhältnisse, welches vom kaiser Konstantin Monomachus bestätigt wurde, und der mönchstaat gedieh von nun an schnell, wenn auch unter beständigem streite. Denn hatten gleich die frommen aller irdischen begier entsagt, so war ihnen doch die liebe zum besitze geblieben, und brachte hader und verwirrung unter die heilige gemeinde ¹⁾. Die unordnung nahm nach und nach auf dem berge dergestalt überhand, dass er in gefahr gerieth, gänzlich verlassen zu werden. Dadurch sah sich kaiser Konstantin Monomachus veranlasst, den abt des klosters Tzintziluk in Konstantinopel nach dem Athos zu senden, um die streitigkeiten zu schlichten und den frieden wieder herzustellen, wie schon früher kaiser Johannes Tzimiskes den abt des klosters Studiu aus gleichem anlasse auf den heiligen berg geschickt ²⁾; und es gelang, wenigstens für einige zeit die streitenden parteien zu versöhnen.

*εἰς τὸ Ἅγιον Ὄρος, ὅτι μέλλει εἰς τέλος ὀλέσθαι τὰ πλήθη τῶν Σαρακηνῶν καὶ ἐκδιῶξαι αὐτοὺς ἀπὸ τῶν ὁρίων τῆς Ῥωμαϊκῆς γῆς. Ἀπελθὼν δὲ ἐν τῇ Κρήτῃ ὁ Φωκάς καὶ σκυλεύσας τοὺς Ἀραβας, ἔπεμψε τῷ ἁγίῳ ἱκανὰς λίτρας χρυσίου ἐκ τῶν λαφύρων, ἵνα οἰκοδομήσῃ μοναστήριον. Λόγον γὰρ εἶχον ἄρρηκτον, ὅτι ὅπου ἂν οἰκοδομήσῃ ὁ Ἀθανάσιος, ἐκεῖσε ἵνα καρῇ καὶ ὁ Φωκάς καὶ συναποθά-
νῃ μετ' αὐτοῦ. Diese notiz theilt Hase in den anmerkungen zu seiner ausgabe des Leo Diakonus (not. ad libr. III. p. 426. ed. Bonn) mit dem beisatze mit: habes hic tempus, quo monasterium S. Laurae in Atho a S. Athanasio aedificatum sit, nempe paulo ante annum 963, quo Nicephorus imperium tenuit.*

¹⁾ Die erbitterung der mönche bei solchen besitzstreitigkeiten beleuchten unsere urk. III. und IV., wo erzählt wird, wie die mönche des kl. Vatopedi, mit dem kl. Esfigmenu in streit wegen eines feldes, auf demselben die ölbäume entwurzelten und die gebäude zerstörten oder in brand steckten.

²⁾ Siehe urk. XIV.

Zahl und reichthum der klöster wuchs trotz der feindseligkeiten der mönche untereinander durch die freigebigkeit der kaiser und frommer privatpersonen, und die zeit der Komnenen, welche das mönchsthum vorzüglich begünstigten, sollte auch den mönchen des Athos wichtige privilegien bringen. Kaiser Alexius Komnenus erklärte den heiligen berg für unabhängig vom patriarchen zu Konstantinopel, frei von allen abgaben und setzte fest, dass die mönche dem protos, als ihrem alleinigen oberhaupte gehorchen sollten ¹⁾, der nur darin beschränkt war, dass er zur weihe von hieromonachen und hierodiakonen die bischöfe der umgegend beiziehen musste, namentlich den von Hierissus, der auch den titel eines bischofs des heiligen berges führte und später, als die unabhängigkeit des heiligen berges vom patriarchate wieder aufgehoben wurde, in den besitz aller bischöflichen rechte über die klöster des Athos trat. Mochte auch die einsetzung eines solchen regenten der ganzen gemeinde widerspruch von den vorstehern der einzelnen klöster erfahren, so war doch dadurch eben der heilige berg als eigentlicher mönchstaat konstituiert.

In die regierungszeit der Komnenen fällt die gründung des ersten slavischen klostere auf dem Athos durch den gross-župan Stefan Nemanja, welcher, nachdem er die regierung seinem sohne Stefan abgetreten, sich hieher in die einsamkeit zurückzog ²⁾, das gänzlich zerstörte kloster Chilantari ³⁾ wiederaufbaute, und in demselben unter dem

¹⁾ Eines protos des heil. berges und vieler hegumenen erwähnt schon das typikon des h. Athanasius, doch war derselbe noch vom patriarchen abhängig, der auch die hegumenen einsetzte, wie jetzt in den könobien.

²⁾ Er kam auf den Athos am 2. november des j. 1197 an. s. die auszüge aus dem typikon des heil. Sava, bei Avraamović p. 24.

³⁾ Die stiftungsurkunde ist abgedruckt in Avraamović früher angeführter schrift p. 40 — 45, und ein facsimile derselben dem werke beigegeben.

mönchsamen Simeon bis an seinen tod, der am 13. febr. des j. 1200 erfolgte, verblieb. Er hinterliess das kloster seinem sohne Sava, der schon vor ihm auf den Athos gekommen war und in dem kloster Vatopedi gelebt hatte ¹⁾. Derselbe trat nun mit einem typikon als gesetzgeber für die slavischen mönche des berges auf, wie früher St. Athanasius für die griechischen gethan.

Die herrschaft der Lateiner, welche sich während dieser zeit beinahe aller europäischen provinzen des byzantinischen reiches bemächtigt hatten, ward auch dem mönchstaate des Athos verderblich. Schon unter kaiser Alexius Komnenus bestand ein lateinisches kloster, „*τῶν Μολφινῶν*“ ²⁾ genannt, auf dem Athos, ein greuel in den augen orthodoxer Romäer; kurz nachher aber brachte die festsetzung eines „feindes gottes und der kirche“, der sich mit seiner bande auf dem Athos verschanzte, plünderung und verwüstung über die klöster, die ihrer kostbarkeiten an edlem metall und reichen gewändern beraubt wurden, und martern aller art über die mönche, von denen man, mit der beute nicht zufrieden, geständnisse verborgener schätze zu erpressen hoffte. In solcher noth wendeten sich die bedrängten mönche an den römischen bischof um hilfe, und ein schreiben papst Innocenz des III. vom j. 1204 nimmt den heiligen berg unter den schutz des stuhles Petri ³⁾.

¹⁾ Ueber die art, wie Sava mönch geworden, siehe die legende bei Engel, geschichte von Serbien p. 209, anmerk. 2.

²⁾ Es wurde später, da es verlassen war, mit dem kl. Lavra vereinigt.

³⁾ Siehe urkunde II. Wir haben leider keine näheren nachrichten darüber, wer dieser grausame feind der mönche gewesen; für die richtigkeit des faktums sprechen die worte des römischen bischofs deutlich genug. Eine spur des aufenthaltes fränkischer kaiser auf dem Athos glaubt Papety in einem gemälde in der kirche des kl. Lavra entdeckt zu haben, welches er mit folgenden worten beschreibt: (in seinem aufsatze: „*Les peintures byzantines et les couvens de l'Athos*“ in der *Revue de deux*

Günstigere verhältnisse traten für die Athosklöster ein, als Michael Paläologus sich Konstantinopels wieder bemächtigt hatte. Er und seine nachkommen bereicherten die klöster durch schenkungen, und bestätigten die urkunden, die früher zu gunsten derselben erflossen waren; nur die unabhängigkeit der heiligen gemeinde vom konstantinopolitanischen patriarchen hörte unter kaiser Andronikus auf, und ein sigill des patriarchen Nifon vom j. 1313 bestimmte, dass der protos des heiligen berges seine macht vom patriarchen zu Konstantinopel erhalte. Zugleich machte der bischof von Hierissus, dem die mönche sogar das betreten des heiligen bezirkes verwehrt hatten, seine rechte als bischof des heiligen berges wieder geltend, und erwirkte nach langem streite im j. 1368 ein sigill des patriarchen Filotheus, welches entschied, dass der bischof von Hierissus unbehindert den heiligen berg besuchen und daselbst alle bischöflichen rechte ausüben dürfe, ihm in Karyäs eine wohnung überlassen, seiner im kirchengebete vor dem protos gedacht werden und er die priester auf dem heiligen berge weihen solle ¹⁾.

Alle stürme, die das byzantinische reich so tief erschütterten und demselben nach und nach den untergang bereiteten, berührten nur vorübergehend das mönchsinstitut auf dem Athos, das sich in seiner ursprünglichen form unverändert, ohne fortschritt und entwicklung erhielt;

mondes. Juni 1847 p. 777) Vers le bas de la grande nef à gauche une peinture, accompagnée d'une inscription presque illisible, paraît représenter un des princes français, qui se fixèrent en Grèce à leur retour des croisades. Le prince a la coiffure des rois mérovingiens et porte une dalmatique, ornée de fleurs de lis, ainsi que sa couronne. Il tient dans les mains la façade d'une eglise, qu'il avait fait probablement ériger à ses frais. C'est à mon sens, un des plus curieux vestiges du passages de nos ancêtres en Orient, et un des monumens les plus interessans de notre glorieux passé.

¹⁾ S. urk. VIII.

wesshalb man wohl besser von schicksalen des heiligen berges, als von einer geschichte desselben in höherer auffassung, deren bedingung bewegung und fortschritt ist, spricht. Nur das element, welches am tiefsten und dauerndsten die ganze byzantinische welt bewegte, der streit um dogmen, brachte auch einiges leben in den mönchsstaat und spaltete die bewohner der zwanzig klöster in feindliche parteien. Besonders hatte die ketzerei der Bogomilen¹⁾, die in den nördlichen provinzen des byzantinischen reiches im schwunge war, auch auf dem heiligen berge anhänger gefunden. In dem streite über die lehren dieser sekte machte sich der gegensatz der griechischen und slavischen mönche geltend und gab zu grossen reibungen anlass, die durch die verhältnisse in Serbien noch gesteigert wurden, als Stefan Dušan der starke, im j. 1352 durch die geistlichkeit seiner und der bulgarischen länder

¹⁾ S. urk. VII. Die sekte der Bogomilen, welche wegen ähnlichkeit der lehrsätze mit dem namen der Massalianer oder Euchaiten belegt wurde, entstand in Thrakien unter der regierung des kaisers Alexius Komnenus und erhielt sich sehr lange, obgleich dieser kaiser sie alsogleich heftig verfolgte und ihr haupt Basilus in Filippopolis verbrennen liess. Siehe darüber die nachrichten des Euthymius Zingabenus, welcher in seiner, auf befehl des kaisers Alexius Komnenus verfassten „*Πανοπλία δογματική*“ Terg. 1710. τιτλ. κζ'. eine darstellung ihrer lehren gibt, und dabei auch die ähnlichkeit derselben mit jenen der Massalianer erwähnt: *Ἡ τῶν Βογομύλων αἵρεσις οὐ πρὸ πολλοῦ συνέστηκε τῆς καθ' ἡμᾶς γενεᾶς, μέρος οὗσα τῆς τῶν Μασσαλιανῶν καὶ συμφερομένη τὰ πολλὰ τοῖς ἐκείνων δόγμασι, τινὰ δὲ καὶ προσεξευροῦσα καὶ τὴν λύμην αὐξήσασα. διεγνώσθη δὲ κατὰ τοὺς χρόνους Ἀλεξίου τοῦ θεοκυβερνήτου βασιλέως ἡμῶν, ὡς εὐτεχνῶς καὶ πάνυ θαυμασίως τὸν ἑξαρχον αὐτῆς θηρεύσας. Βασίλειος ἦν οὗτος ὁ ἱατρὸς, ἀνὴρ ὀλέθριος μᾶλλον etc.* Dass diese sekte auch auf dem Athos anhänger gefunden, sagt Nikeforus Gregoras (libr. XIV. c. 7. p. 714. ed. Bonn): *Τὸν Ἀθῶ τὸ Ὄρος ἐν τούτοις (zur zeit des beginns der hesychastenstreitigkeit) ἐαλωκότων Μασσαλιανῶν καὶ Βογομύλων.*

eine synode zu Serres halten liess, und sich förmlich von dem konstantinopolitanischen patriarchen lossagte, ja alle griechischen priester aus seinen ländern vertrieb ¹⁾. Dafür wurde er und die gesamte geistlichkeit seiner länder vom patriarchen Kallistus in bann gethan und folgerecht den mönchen des heiligen berges verboten, von den Serben geweihte priester in ihre gemeinschaft aufzunehmen, was bei der grossen anzahl slavischer mönche auf dem Athos natürlicherweise ein gegenstand heftigen streites und gegenseitiger anfeindung wurde, die so lange dauerte, bis die wiedervereinigung der serbischen kirche mit der griechischen unter dem patriarchen Filotheus durch den fürsten Lazar zu stande kam.

Während diese dogmatischen streitigkeiten die mönche entzweiten, hatte sich unter den anachoreten des heiligen berges eine mystische schwärmerei freunde gemacht, die sich von dort bald nach Konstantinopel verbreitete, und die erbitterung der im ewigen streite liegenden parteien des byzantinischen reiches noch erhöhte. Abt Simeon lehrte auf dem heiligen berge einen quietismus, als dessen höchstes ziel das unmittelbare schauen gottes betrachtet wurde. In dunkler zelle eingeschlossen, den kopf auf die brust gesenkt, richteten die beschauenden ihre blicke unverwandt auf die nabelgegend, wodurch sie zuerst in einen betäubten, nach und nach aber in einen zustand der verzückung gerieten, in welchem sie ein licht um den nabel erblickten, dessen schauen sie mit unaussprechlicher seligkeit erfüllte und das sie für einen unmittelbaren ausfluss der gottheit, für das licht erklärten, welches Jesum auf dem Thabor umleuchtet habe ²⁾. Unter den anhängern die-

¹⁾ S. Engel, geschichte von Serbien p. 285 — 286.

²⁾ Da es unserem zwecke fern liegt, über den hesychatenstreit erschöpfend zu handeln, und wir nur das verhalten der mönche in diesem, vom heiligen berge ausgehenden dogmenstreite näher ins auge fassen, so verweisen wir auf Nikeforus Gregoras und

ser schwärmerei war auch der strenge asket und nachherige erzbischof von Thessalonich, Gregorius Palamas, der als hauptvertheidiger für die lehren der hesychasten auf den synoden in die schranken trat.

Es befand sich damals ein gelehrter kalabrischer mönch, namens Barlaam, in Konstantinopel, der, als er von dieser schwärmerei der mönche hörte, sich auf den Athos begab, und von einem hesychasten unterrichten liess. Die lehre dieser mystiker erschien ihm so auffallend und den dogmen der kirche so entgegen, dass er in wort und schrift dagegen auftrat, besonders in Thessalonich, wo sich damals Gregorius Palamas aufhielt, und als haupt der hesychasten eine bedeutende partei von mönchen um sich hatte. Angeeifert durch dieselbe und seine genossen auf dem Athos, trat Palamas dem Barlaam entgegen ¹⁾ und suchte denselben von der übereinstimmung der lehren der hesychasten mit den höchsten autoritäten der kirche zu überzeugen. Es gelang jedoch nicht, den kalabrischen mönch zum stillschweigen zu bewegen; ja dieser brachte selbst die angelegenheit vor den patriarchen, und in Konstantinopel wurde 1341 eine synode (die erste im hesychastenstreite) zur beilegung der zwistigkeit abgehalten. Da glaubten die mönche des Athos für die in ihrem bezirke entstandene lehre in die schranken treten zu müssen, und schickten durch eine gesandtschaft von mönchen ²⁾, an der sich auch der nach-

Kantakuzenus als quellenschriftsteller, auf Leo Allatius und Engelhardts monografie: „die Arsenianer und Hesychasten. ein beitrage zur geschichte der griechischen kirche im 13. und 14. jahrh.“ in Illgens zeitschrift für historische theologie. Leipz. 1838, bd. 8. p. 48 — 135.

¹⁾ Barlaami contentione et conviciis irritati monachi montis Atho Gregorium ei Palamum objiciunt. s. Petavius. De theol. dog p. 77.

²⁾ Dieser gesandtschaft der mönche thut patriarch Isidor in seinem testamente mit folgenden worten erwähnung: Ἐπεὶ δὲ εἰς μοναχοὺς ἐτέλεσα τὸν ἐλαφρότατον τοῦ Κυρίου βαστάξας ζυγὸν,

malige patriarch Isidor, derzeit mönch auf dem Athos, betheiligte, einen „tomus apologeticus“ an die synode, welcher eine genaue darstellung der hesychastenlehre enthielt und nachweisen sollte, wie die lehren der „beschaulichen“ vollkommen mit den höchsten kirchlichen autoritäten übereinstimmten ¹⁾. Diess wurde auch vom

ἀπὴρ μὲν τῆς Θεσσαλονίκης, τὸ δὲ διδασκαλεῖον τῶν μοναχῶν, τὸ τῆς ἀρετῆς ἐργαστήριον, τὸν ἀγιώτατον Ἄθω, καταλαμβάνω τῇ τοῦ θανάτου μελέτῃ ἐκδοῦς ἑμαντὸν. καὶ ἴσασι τὴν ἐμὴν πολιτείαν οἱ οὐρανομήκεις ἐκεῖνοι, παρ' οἷς ἐφοίτησα καὶ τὰ μοναχῶν ἐτελέσθην, ὡς οὐδενὸς τῶν ἐπὶ γῆς ἀγαθῶν ἐπιθύμησα. . . εἶχε μὲν ἐμὲ τὸ Ἅγιον Ὄρος· ἄφνω δὲ τῇ τοῦ Θεοῦ ἐκκλησίᾳ πόλεμος ἐρῶν βαρύτατος. ἴσασι πάντες τὴν ἀθεωτάτην τοῦ Καλαβροῦ Βαρλαάμ αἵρεσιν, ἣν ἐκεῖνος μὲν ἐγέννησεν, Ἀκίνδυνος δὲ ἐθρέψατο κατὰ τοῦ ζῶντος Θεοῦ δεινότατα καὶ βουλευσάμενος καὶ διαπραξάμενος. καλεῖται δὲ ὁ ἱερώτατος Θεσσαλονίκης παρὰ τοῦ τότε πατριαρχεύσαντος τὴν μεγάλην πόλιν καταλαβεῖν καὶ τῷ Βαρλαάμ προσβαλεῖν καὶ εἰς λόγους ἐλθεῖν ἐκείνῳ, περὶ ὧν καινοτομῶν ἦν καὶ κατὰ τῆς ἀληθείας μαινόμενος. τῷ δὲ τοιούτῳ ἱερωτάτῳ Θεσσαλονίκης προμάχῳ τῆς εὐσεβείας καταστάντι παρὰ Θεοῦ σύμμαχον καὶ αὐτὸς ἑμαντὸν παρέσχον· καὶ κοινῇ μετ' αὐτοῦ τε καὶ τῆς συννοδίας τῶν ἐμῶν ἀδελφῶν τῶν τε τῆς ὁδοιπορίας καμάτων ἠνεσχόμεθα καὶ κατὰ τὴν πόλιν γενόμενοι τὸν τε ἀγῶνα τῆς δίκης διηγωνίσμεθα καὶ τὴν νικῶσαν ἐλάβομεν, Θεοῦ τάντην βραβεύοντος καὶ βασιλέοιν δυοῖν καὶ τοῦ τότε πατριαρχοῦντος καὶ παντὸς τοῦ ἱεροῦ ἐκείνου πληρώματος. Msc. Vind. hist. gr. Nr. 47. fol. 126.

¹⁾ s. urk. V. Diesen tomus apologeticus erwähnen Nikeforus Gregoras und Kantakuzenus in ihren darstellungen des hesychastenstreites. Kantak. libr. II. p. 552. ed. Bonn: Ἐπὶ τούτοις δὲ (nachdem Palamas vor der synode die zeugnisse der kirchenväter für das unerschaffene Thaborlicht vorgebracht) καὶ τὸν ὑπὸ τῶν κατὰ τὸν Ἄθω ὁσίων ἀνδρῶν συντεθεμένον παρῆγε τόμον, ὃς αὐτῷ μὲν συνηγόρει ὡς τὰ ἴσα τοῖς ἀγίοις φθεγγομένου, Βαρλαάμ δὲ βλασφημίαν καὶ κακοδοξίαν κατηγόρει πολλήν. Nikef. Greg. lib. XIV. p. 718. ed. Bonn: Εἶναι γε μὴν τὰ τῶν ἐκείνων μυσαρὰ καὶ ἀκάθαρτα δόγματα (hier spricht der erbitterte gegner der hesychasten) φησὶν ὁ εἰς τὸ τῶν Βυζαντίων ἱερὸν κομισθεὶς συνέδριον τῆς αὐτῶν ἀσεβείας τόμος πρὸς τῶν θεοφόρων τοῦ Ὄρους

patriarchen und der synode anerkannt und Kantakuze-
nus bewog Barlaam zu widerrufen, was dieser jedoch
nur aus furcht vor strafe that, bald darauf aber Konstan-
tinopel verliess und in Italien wieder zur römischen kir-
che übertrat.

Der tod des kaisers Andronikus († 15. Juni 1341) gab
dem streite, den nach Barlaams entweichen sein schüler
Gregorius Akindynus fortsetzte, eine unvorhergesehene
wendung ¹⁾, indem die kaiserin Anna und ihr rathgeber,
der patriarch Johannes Kalekas, den palamitischen lehr-
sätzen feind, sich nicht nur für Akindynus erklärten, son-
dern auch dem Palamas geboten, sich des streites zu be-
geben, und als er dessenungeachtet fortfuhr, zu lehren,

ἀνδρῶν, τὰ τε ἄλλα, ὅσα μὴδ' ἀκοῇ σωφρονεῖν αἰρομένων φέρειν
εἶναι ῥᾶδια, καὶ ὅτι τὰς θείας λάθρα συντρίβοντες κατακαίουσιν
εἰκόνας. . . ὥς πάντα διεξιὼν διαῤῥήδην, τὴν σφῶν στηλιτεύει κακίαν
τοῖς πατριαρχικοῖς ἐγγεγραμμένος κώδιξι.

- ¹⁾ Diesen umschwung der dinge erzählt Nikef. Greg. bd. II. lib. XV.
p. 780—781. ed. Bonn: Ἐξότου γὰρ Ἄννα ἡ βασιλὶς τὴν ἐαυτῆς πρὸς
Καντακουζηνὸν ἐξεπολέμωσε γνώμην, συνεργῶ τε ἅμα καὶ πιστοτάτῳ
ἐκέχρητο τῷ πατριάρχῃ τούτῳ συμβούλῳ πρὸς ἅ πάντα κρύφα καὶ
εἰς τοῦμφανὲς δρώμενα ἦν. καὶ νῦν μὲν αὕτη τῆς ἐκείνου γνώμης
ὀλοσχερῶς ἐξήρτητο, νῦν δὲ τῆς ἐαυτῆς ἐξαρωτόμενον εἶχεν ἐκεῖνον·
καὶ συνελόντι φάναι, φρόνημα ἐν ἀμφοτέροις ἦν ἐν ἅπασι τοῖς τε
ἄλλοις δηλαδὴ καὶ οἷς ὁ Παλαμᾶς ἐδογματίζε καινοτέροις καὶ ἀήθεσι
πάνν τῇ τοῦ Θεοῦ ἐκκλησίᾳ καὶ δεῖγμα τοῦ λόγου σαφές, ἃ τοῖς
τὸν ἡσύχιον ἐν Ἀθῶν τῷ Ὄρει βίον ἀσκοῦσιν ἔπεμπεν αὕτη
γράμματα ξύν γε τῷ Πατριάρχῃ κατὰ τοῦ Παλαμᾶ,
τὰ τε οἰκεῖα ταύτης φημι, καὶ ὅσα ὁ ταύτης υἱὸς Ἰωάννης ὁ βασι-
λεὺς ὑπ' αὐτῆς προσταττόμενος ἔγραφεν. οἷς τὰ τε ἄλλα ἐνεγέγραπτο
καὶ δὴ καὶ ὥς ἡκιστα χρῆναι νομίζειν, εἰρκταῖς καὶ φρουραῖς ἐνέ-
χεσθαι Παλαμᾶν διὰ γε δὴ τῷ Καντακουζηνῷ τὴν γνώμην τίθεσθαι,
ὅτι μὴ διὰ τὸ ξὺν οὐδενὶ κόσμῳ περιϋόντα θεοτήτων ἀκτίστων
διδάσκειν ἀπειράκεις ἀπείρων ἐσμὸν, κατ' ἀλλήλων διῡσταμένων (εἶναι
γὰρ φησι τὰς μὲν ὑπερκειμένας καὶ νοητάς· τὰς δὲ ὑφειμένας καὶ
ὁρατάς) καὶ τοιαῦτα ἅττα βλασφημοῦντα συγχεῖν καὶ ταράττειν τὴν
τοῦ Θεοῦ ἐκκλησίαν.

ihn gefangen setzten. Darüber glaubte sowol die kaiserin als der patriarch an die mönche des heiligen berges berichten zu müssen, und wir besitzen ein schreiben des patriarchen Johannes Kalekas¹⁾, worinnen er nicht nur die entscheidungen der synode den mönchen mittheilt, sondern sich weilläufig darüber verbreitet, wie dem Palamas unter androhung des bannes eingeschärft worden, über die streitigen punkte weder zu schreiben noch zu sprechen, damit er nicht in die kirche noch grössere verwirrung bringe; wie er aber nichts desto weniger mit beidem fortgefahren und stellen des tomos gegen die überlieferung der kirche ausgelegt habe, wie er, zur rechtfertigung vor die synode gefordert, nach Heraklea entflohen und daselbst ebenfalls schriftlich und mündlich aufgetreten sei, bis er endlich, nach nochmaliger aufforderung, mit genehmigung der kaiserin und des senats festgenommen worden, damit man ihn verhindere, mit dem volke zu verkehren, bevor er unterwürfigkeit unter den ausspruch des patriarchen zugesagt. Am schlusse des schreibens werden die mönche des Athos noch aufgefordert, ermahrend an Palamas zu schreiben und ihn zum gehorsame zu bewegen.

Bald darauf erfolgte die absetzung des patriarchen Johannes Kalekas und es trat für die Palamiten eine günstigere lage ein durch die thronbesteigung des kaisers Johannes Kantakuzenus, der, ein freund der hesychastischen lehren, und den mönchen des Athos noch besonders verpflichtet für den beistand, den sie ihm in dem kampf gegen die kaiserin Anna geleistet²⁾, abermals eine synode berief, deren

¹⁾ S. urk. VI.

²⁾ Die mönche des Athos hatten nämlich, um dem kampf zwischen ihm und der kaiserin Anna ein ende zu machen, auf Kantakuzenus bitte eine gesandtschaft nach Konstantinopel geschickt, wie er selbst erzählt: (lib. III. p. 209 ed. Bonn.) 'Υφ' ὃν δὲ χρόνον Περιθεώριον ἐπολιόρκει (ὁ Καντακουζηνός), πρὸς τοὺς

beschlüsse dem unseligen streite, nachdem er gerade zehn jahre gedauert hatte, (1341 — 1351) ein ende machten¹⁾.

Während das byzantinische reich, durch innere zer-
rüttung und spaltung unfähig geworden, dem andrang sei-
ner feinde zu widerstehen, mit schnellen schritten seinem

ἐν ᾿Αθῷ τῷ Ὄρει τῶν ἄλλων ἀρετῇ προέχοντας γράψας μοναζόντων,
ἐδεῖτο καὶ αὐτῶν μὴ περιορᾶν τὸ τῶν χριστωνύμων αἷμα χεόμενον
ὁσήμεραι, ἀλλὰ ζῆλον ἀληθείας ὑποδυσαμένους πρὸς Βυζάντιον
ἀφικέσθαι καὶ βασιλίδι διδάξαι τὴν τῶν πραττομένων ἀτοπίαν,
εἰ πως πειθομένη γοῦν αὐτοῖς, τὴν νεμομένην τὴν Ῥωμαίων ἡγεμο-
νίαν φλόγα κατασβέση, ἐξ οὐδεμιᾶς προφάσεως ἀληθοῦς, ἀλλ' ὑπὸ
συκοφαντίας καὶ διαβολῆς κεκινημένην. αὐτὸν γὰρ ἐπιχειρήσαντα
πολλάκις ἠνυκέναι πλέον οὐδὲν, τῶν τὴν Ῥωμαίων ἡγεμονίαν ἄρτι
διοικούντων πρὸς μὲν τὴν πρεσβείαν μηδὲν ἀποκρινομένων, τοὺς
πρέσβεις δὲ μόνον ὠμότατα αἰκίζομένων καὶ πᾶσαν παροινίαν ἐν-
δεικνυμένων πρὸς αὐτοὺς καὶ τελευταῖον ἐν δεσμοτηρίοις κατεχόν-
των ὑπὸ κλοιοῖς. ἃ οἱ ἐν ᾿Αθῷ ἀναγνόντες καὶ προσήκουσαν αὐτοῖς
τὴν ὑπὲρ τῶν τοιούτων σπουδὴν καὶ προθυμίαν οἰηθέντες, οἷα δὴ
ὑπὲρ τῆς κοινῆς ὠφελείας ἐσομένην καὶ παραθήξαντες ἀλλήλους,
ἐκ πάντων ὅ,τε Πρῶτος ἐκλεγέντες Ἰσαάκ, ἀνὴρ τίμιος καὶ
ἀρετῆς εἰς ἄκρον ἐληλακὼς καὶ ὁ τῆς Λαύρας ἡγούμενος Μακά-
ριος καὶ ἕτεροι τῶν κατὰ τὸ Ὄρος φροντιστηρίων ἡγουμένων οὐκ
ὀλίγοι· σὺν τούτοις δὲ καὶ ὁ χρόνῳ ὕστερον τῆς ἐν Κωνσταντινου-
πόλει ἐκκλησίας Πατριάρχης γεγωνὼς, εἰς τῶν ἱερέων ἔτι τότε χορὸν
τελῶν Κάλλιστος καὶ Σαβᾶς, ὃς πρὸς τῇ Βατοπεδίου μονῇ τὸν
ἀσκητικὸν ἦνευ δρόμον, καὶ πολλοὺς ὑπὲρ ἀρετῆς καὶ θαυμασίους
ἐπεδείξατο ἀγῶνας εἰς Βυζάντιον ἀφίκοντο etc.

¹⁾ Auf den synoden im hesychastenstreite wurden von den geg-
nern der beschaulichen die größten schmähungen gegen die
mönche des Athos vorgebracht, besonders von Akindynus auf
der zweiten synode, der ihnen auch den Massalianismus vorwarf,
wie Kantakuzenus erzählt: (lib. IV. p. 173. ed. Bonn.) Ἐπειτα
ἐπὶ τοὺς μοναχοὺς τραπόμενος, πολλὰ καὶ δεινὰ κατηγορεῖ αὐτοὺς,
οὐ μόνον Μασσαλιανούς καὶ περὶ τὰ ὀρθὰ δόγματα διεφθαρμένους
λέγων, ἀλλὰ καὶ περὶ πότους καὶ οἰνογλυγίας ἀκρατεῖς. „ἐσθίουσι
γάρ“ φησιν „ὑπὲρ χοίρους καὶ πίνουσιν ὑπὲρ ἐλέφαντας· ἐπειδὴν
δ' ἀνανήψωσι τῆς πολλῆς μέθης, μυστήρια Θεοῦ εἰδέναι διατείνον-
ται καὶ περὶ μελλόντων προφητεύουσι.“

untergange entgegen ging, blieben die klöster des heiligen berges in ihrem wohlstande und ihre anzahl vermehrte sich, da 1363 despot Johannes Ugleš das kloster Simonpetra und kaiser Alexius Komnenus III. von Trapezunt 1375 das kloster St. Dionys erbaute. Eine synode im j. 1394 auf dem berge unter dem vorsitze des metropoliten von Thessalonich, Gabriel, abgehalten, setzte das verhältniss der einzelnen klöster zum protos fest; noch der drittletzte kaiser der Romäer, Manuel Paläologus, nahm auf die mönche bedacht, als die Türken schon beinahe unter den mauern Konstantinopels lagerten, und erliess für dieselben ein typikon, ja selbst die letzten kaiser, nur mehr auf den besitz der hauptstadt beschränkt, bestätigten die besitzungen der mönche, die klüger, als die übrigen unterthanen der Paläologen, den unvermeidlichen untergang des orthodoxen imperiums vorhersehend, eine gesandtschaft an den türkischen eroberer nach Brussa abordneten und sich dadurch ihre rechte und freiheiten, so wie den ungeschmälerten besitz ihrer güter und liegenden gründe sicherten.

Hatten schon in den letzten zwei jahrhunderten die slavischen beherrscher der Donauländer ihre frömmigkeit durch reiche gaben an die mönche des Athos bethätigt, so traten sie nach der eroberung Konstantinopels ganz an die stelle der byzantinischen kaiser und blieben von nun an die hauptwohlthäter des mönchstaates. In dem urkundenverzeichnisse begegnen wir fast allen herrschern Serbiens, Bulgariens, der Moldau und Valachei, später auch Russland's, indem sie klöster und kirchen des heiligen berges durch gaben an land und geld bereicherten, die von den Türken confiscirten güter auslösten und so oft ein elementarereigniss ein kloster des heiligen berges zerstörte, dasselbe wieder aufbauten, bis endlich eine beinahe völlige restauration der klöster durch die slavischen fürsten erfolgte.

Selbst die neuen beherrscher der siebenhügelstadt am Bosphorus schonten, ja begünstigten den mönchstaat, wie

diess ein Hattscherif des wüthrichs Sultan Selim ¹⁾ beweiset, durch welchen er das durch einen brand zerstörte kloster Xeropotamus auf bitten der mönche, die sich an ihn nach Aegypten gewandt hatten, mit kaiserlichem gelde wieder herstellte, die einkünfte von siebenzig werkstätten in Siderokavsia ²⁾ dem kloster schenkte, die mönche, so lange sie im bezirke des heiligen waldes weilten, von allen abgaben und steuern befreite, allen muselmännern verbot, das kloster zu betreten, und diesem noch anderweitige vorrechte zugestand ³⁾. Nur einmal sollen die Türken ihre milde gegen die mönche vergessen und im jahre 1534, dem 14ten regierungsjahre des grossen Suleiman, die klöster geplündert haben, die sich von diesem schlage jedoch durch die oben angedeutete freigebigkeit der slawischen fürsten bald wieder erholten, bis jetzt noch ihr ansehen als wohnorte der tugend bei allen orthodoxen behaupten und als ein denkmal vergangener jahrhunderte in unsere zeit hineinragen, eine wichtige erscheinung für den denkenden freund der geschichte, ein lebendiges zeugniss der lebensanschauung eines volkes, das längst von der weltbühne abgetreten, und nur noch in spärlichen, durch fremde nationen stark vermischten resten fortlebt.

¹⁾ Sultan Selim soll selbst, von seinem ersten feldzuge gegen seine brüder und neffen zurückkehrend, den Athos besucht haben. s. v. Hammer's geschichte des osm. reiches. I. p. 700.

²⁾ Ueber die eigenthümliche verfassung des bergwerksbezirkes Chalkidike s. Urquhart, Geist des Orients deutsch von Buck. Stuttg. 1839. bd. II. p. 79 — 85. Leake. Travels in North. Gr. III. p. 159.

³⁾ S. urk. XIII. Im urkundenverzeichnisse finden wir noch von türkischen urkunden ein „βακούριον“ vom j. 1582, einen Hattscherif v. j. 1775 und ein „βασιλικὸν πρόσταγμα“ v. j. 1780. Wir erwähnen bei dieser gelegenheit die kurze beschreibung des heiligen berges von dem grossen türkischen geographen und bibliographen Hag'i Chalfa, in dessen Rumeli und Bosna. aus d. t. übersetzt v. Hammer. Wien 1812. p. 81.

Während gläubige seelen noch heute, wie einst, zu diesen wohnsitzen der frömmigkeit in andacht wallen, hat der ruf literarischer schätze den fuss manches europäischen forschers in die heilige wildniss geleitet, um nach überresten des klassischen alterthums zu suchen. Doch haben die genauesten untersuchungen, unter denen die Carlyle's den ersten platz einnehmen, zur genüge dargethan, dass für die kenntniss des griechischen alterthums wenigstens keine bedeutende ausbeute aus den bücherkammern der Athosklöster zu holen sei. Anders verhält es sich in bezug auf kirchliche und slavische literatur, so wie in bezug auf die geschichte aller länder Süd-Ost Europas. In jedem kloster finden sich ausgezeichnete handschriften der bibel und kirchenväter in griechischer sowohl, als in slavischer sprache, und — worauf wir unsere vorzügliche aufmerksamkeit richten — dokumente für die geschichte aller provinzen Süd-Ost Europas.

Beinahe alle klöster der vier östlichen patriarchate besitzen sammlungen von urkunden ¹⁾, nirgends finden sie sich aber in so grosser anzahl, als in denen des heiligen berges; in verborgenen gemächern bewahren dort die mönche mit eifersucht historische schätze, — urkunden fast aller kaiser von Byzanz und der herrscher Serbiens, Bulgariens, der Moldau und Valachei — deren wichtigkeit jedem einleuchten muss, der die beschaffenheit der quellen der byzantinischen geschichte, wo man ganze jahrhunderte nur an der hand der magersten chronisten

¹⁾ Von einigen solchen urkundensammlungen in klöstern haben wir beglaubigte nachricht. So besitzt das kloster des heiligen Johannes auf der insel Patmos etwa 50 alte urkunden s. Ross. reisen auf den gr. inseln. II. p. 123, Oekonomos in Athen veröffentlichte urkunden aus dem kloster Megaspiläon im Peloponnes; die k. hofbibliothek in Wien besitzt eine sammluug von urkunden des nun verschwundenen klostere „*τοῦ Λέμβου*“ bei Smyrna, auf welche wir bei einer andern gelegenheit zurückkommen werden.

durchwandert, und zugleich das eigenthümliche verhältniss von staat und kirche im oströmischen reiche bedenkt.

Der byzantinische staat lebte hauptsächlich in seinen klöstern, sie sind der einzige überrest eines nunmehr aus der geschichte verschwundenen reiches, und nur in ihnen haben sich trotz aller verwüstungen der asiatischen barbaren gleichzeitige dokumente erhalten ¹⁾. Man hat seit dem aufschwunge der byzantinischen studien vielfältig auf die wichtigkeit byzantinischer urkunden hingewiesen, und Fallmerayer gebührt das verdienst, zuerst auf den reichthum und die bedeutung der Athosarchive aufmerksam gemacht zu haben. Kürze des aufenthaltes und argwohn der mönche machten es aber unmöglich, die schätze erschöpfend zu benutzen, und erst einem rechtgläubigen, dem archimandriten Porfyr Uspenskij, der sich in den j. 1845 — 1846 über acht monate auf dem Athos aufhielt, gelang es, alle urkunden des Athos zu sehen und zu verzeichnen. Aus diesem verzeichnisse, das er im journal des russ. ministeriums der volksaufklärung, 1847 bd. 55 p. 36—74 und 169 — 200 mitgetheilt hat, können wir reichhaltigkeit und wichtigkeit der auf dem Athos aufbewahrten urkunden bemessen ²⁾. Vom neunten jahrhunderte an ist beinahe jedes jahr durch eine gleichzeitige urkunde eines byzantinischen kaisers oder eines slavenfürsten belegt, und wenn auch die restauration eines klostere oder schenkungen an dasselbe hauptgrund der ausstellung dieser dokumente sind, so enthalten sie doch zugleich die wichtigsten angaben über die inneren verhältnisse des staates. Von gleich grossem interesse sind

¹⁾ Im byzantinischen staate war die kirche der staat und das politische faktum ganz im kultus aufgegangen. Sakristei- und handelscomptoir sind hier die einzigen archive der weltgeschichte. Fallmerayer fragm. II. p. 139.

²⁾ Eine erhebliche lücke findet sich im urkundenverzeichnisse nur zwischen 1192 — 1259, während die Lateiner alle europäischen provinzen des byzantinischen reiches besetzten.

die chrysobullen der kaiser und herrscher, die juristischen aktenstücke und die auf grundbesitz bezüglichen urkunden, die bei weitem die mehrzahl bilden. Besonders von den letztern haben wir die bedeutendsten erweiterungen unserer kenntniss der mittelalterlichen geographie aller jener länder zu erwarten, in welchen die Athosklöster besitzungen hatten, — auf den chersonesen und dem festlande der Chalkidike, in Makedonien, Thrakien, der Moldau und Valachei, so wie auf den inseln des ägäischen meeres ¹⁾, — denn diese urkunden bieten uns, statt spärlicher angaben, wie sie in den byzantinischen geschichtschreibern sich zerstreut vorfinden, die genauesten topografischen aufnahmen ²⁾.

Um den blick der freunde der geschichte Südost-Europas von neuem auf diese reichen schätze historischen wissens, „deren vollständige sammlung und bekanntmachung eine epoche in der wissenschaft begründen würde“ ³⁾ hinzuleiten, und dem künftigen besucher des Athos, dem die gunst der verhältnisse einen längeren aufenthalt in den klöstern gestattet, einen leitfaden der forschungen in die hand zu geben, haben wir das von Uspenskij mitgetheilte verzeichniss übersetzt, die urkunden chronologisch geordnet und durch jene vermehrt, die dem gelehrten archimandriten entgangen, aber von Avraamović in seiner schrift über den heiligen berg angeführt sind ⁴⁾.

¹⁾ Eine vollständige aufzählung der noch gegenwärtig dem Athos gehörigen besitzungen gibt Uspenskij in seinem aufsatze: Описание монастырей Аѳонскихъ въ 1845 — 6 годахъ. Journ. d. russ. minist. der volksaufkl. 1848, bd. 58. p. 76 — 93.

²⁾ S. urk. IX.

³⁾ Uspenskij's einleitung zu seinem urkundenverzeichnisse, deutsch in Erman's Archiv für wissenschaftliche kunde von Russland. Bd. VII. heft I. p. 5.

⁴⁾ Bei der geringen verbreitung der kenntniss der russischen sprache unter den gelehrten Europas wird das unternehmen kaum

Um aber unsererseits einen kleinen beitrage zur urkundlichen geschichte von Byzanz zu geben, theilen wir im anhang eine anzahl auf den Athos bezüglicher urkunden aus handschriften mit: und zwar sind die I. und XIII. urkunde aus einer handschriftlichen reise des Gregorović Barskij ¹⁾ gezogen, der im jahre 1744 den Athos besuchte, die übrigen aus handschriften der k. hofbibliothek in Wien, nämlich: der „*Ἀγιορειτικὸς τόμος*“ aus dem codex jurid. gr. nr. 7, welcher ausserdem noch einige interessante aktenstücke für die geschichte des hesychastenstreites enthält, die anderen aber aus den „*Κωδικίοις συνοδικῶν παρασημειώσεων*“ (2 bände in fol. codex hist. gr.

einer entschuldigung bedürfen. Wir glaubten bei unserer übersetzung zu besserer übersicht die streng chronologische ordnung festhalten zu müssen, haben die jahre der welt, die Uspenskij meist allein angibt, auf jahre n. Chr. g. reducirt, und das byzantinische jahr in parenthese beigefügt, bei jeder urkunde aber die seitenzahl von Uspenskij's ausgabe (Usp.) und bei jenen urkunden, die sich auch bei Avraamović finden und aus seinem werke aufgenommen sind, auch die seitenzahl dieser schrift (Abr.) beigefügt. Die übrigen im urkundenverzeichnis gebrauchten abbreviaturen bedürfen kaum einer erklärungs.

- ¹⁾ Die handschriftliche beschreibung dieser reise befindet sich nun in den händen eines jüngeren herrn Grigorović, professors in Kasan, der im jahre 1844 ebenfalls den Athos besuchte und für die geschichte der slavenapostel forschungen anstellte. In einem aufsatze im journal des russ. minist. der volksaufklärung 1847. Nr. I. (deutsch in Erman's archiv. B. VI. 1848, p. 352 sqq.) berichtet er, dass er auf dem Athos 445 slavische und 2800 griechische hss. gesehen, und schliesst mit folgenden worten über die wissenschaftliche bedeutung der Athosklöster: „Die gelehrten werden sich noch zu denselben, als zu reichen quellen der griechischen und slavischen literatur zu wenden haben, und die bekanntmachung der dortigen schriften wird auch namentlich über die byzantinische geschichte ein ganz neues licht verbreiten.“

nr 47 et 48), in welchen alle verhandlungen der konstantinopolitanischen synode von den zeiten des patriarchen Johann Glykys bis auf Matthäus (vom j. 1315 — 1401) eingetragen wurden, und die durch Auger von Busbeck's gemühungen in die sammlung der k. hofbibliothek gelangten.

Verzeichniss

der in den Athosklöstern aufbewahrten
urkunden.

9. Jahrhundert. Zwei alte urkunden thessalonischer richter über die grenzen der den mönchen des Athos und den einwohnern von Hierissus gehörigen besitzungen. der ort der aufbewahrung ist nicht angegehen. Usp. p. 56. (diese urkunde beleuchtet die geschichte des Athos bis in die zeit des k. Basilius Makedo.)

vor **885** (6393) *Σιγίλλιον* des kaisers Basilius Makedo, welches allen weltlichen verbietet, die Athoseinsiedler zu beunruhigen. Inc. *Τοὺς τὸν ἐρημικὸν βίον ἐλομένους* etc. Im Protaton. Usp. p. 40.

vor **911** (6419) *Σιγίλλιον* des k. Leo des Philosophen, welches die abhängigkeit der Athoseinsiedler von dem grossen kloster des Johannes Kolovus aufhebt. Inc. *Πάσης παρενοχλήσεως* etc. Im Protaton. Usp. p. 40.

919 (6427) 28. april. Alte slavische urkunde, die die grenzen der besitzungen des kl. Zografu genau angibt. Inc. *въ дни царства лѣва премѣдраго* etc. Im kl. Zograf. Usp. p. 179. Abr. p. 169 ¹⁾.

924 (6432). Zwei chrysobullen des k. Romanus Lekapenus über die wiederherstellung des kl. Xeropotamus und schenkung von reliquien an dasselbe. Im kl. Xerop. Usp. p. 52.

vor **945** (6453). ²⁾ Chrysob. der k. Romanus Lekapenus und Konstantin, welches die älteren *Σιγίλλια* bestätigt. Inc.

¹⁾ Als Dušan auf dem Athos war und sah, dass das kl. Chilantari an holzmangel leide, gab er demselben einen theil des eigenthumes des kl. Zografu, welches er durch 2 dörfer entschädigte. Desshalb schnitt er aus der alten urkunde die stellen, welche die grenzbestimmungen enthielten, heraus und fügte die neuere grenzbestimmung ein; auch versah er das dokument mit seiner unterschrift und goldsiegel s. Abr. p. 169.

²⁾ Usp. gibt august. ind. 7. Die dem j. 6453 (945) nächstvorhergehende 7. indiktion fällt auf das j. 6442 (934).

Tò ταῖς ἀγαθαῖς πράξεσιν ἐπακολουθεῖν etc. Im Protaton. Usp. p. 40

946 (6454). Chrysob. des k. Konstantin VI., gegeben dem kl. „*τοῦ ἁγίου Προδρόμου*“ in Thessalonich. Im kl. Ivir. Usp. p. 41.

958 (6466). Chrysob. des k. Konstantin VI. über die besitzungen des klostere Iviron. Im kl. Ivir. Usp. p. 41.

960 (6468). Chrysob. des k. Romanus II. des jüngeren, gegeben dem Athoskloster des Johannes Kolovus über 40 paröken. Im kl. Ivir. Usp. p. 41. (diese urkunde erwähnt einer kolonie slavo-bulgaren in Hierissus.)

969 (6477). *Διατύπωσις* des h. Athanasius des Athoniten. Zwei urkunden. Die erste beginnt: *Πατέρες καὶ ἀδελφοὶ . . ἐπειδὴ ἐγὼ ὁ ταπεινὸς* etc., die zweite: *Τυπικὸν ἦτοι κανονικὸν* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 37.

970 (6478) mai. ind. 13. Chrysob. des k. Nikeforus Fokas¹⁾, durch welches er dem kloster Lavra zwei reliquien schenkt, nämlich ein stück des kreuzes Christi und das haupt des h. Basilius. Inc. *Εἰς τὸν περὶ τὰς τοῦ ἀμπελῶνος ἀρχὰς* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 41.

972 (6480). *Τυπικὸν*, entworfen von den mönchen des Athos und bestätigt von k. Johannes Tzimiskes. Inc. *Χρηῖναι τοιγαροῦν ὑπειλήφαμεν, ὡς εἶγε ἄρα τι συμβαίη δεόμενον ἐπιδιορθώσεως* etc. Im Protaton. Usp. p. 36.

980 (6488). Chrysob. des k. Basilius II. Porfyrogenitus über die vereinigung der bewohner des kl. Leontias in Thessalonich, des kl. des Johannes Kolovus in Hierissus und des kl. des h. Klemens auf dem Athos im kl. Iviron. Im kl. Ivir. Usp. p. 41.

982 (6490) juni. ind. 10. Vergleich zwischen Johannes dem Iverer, dem gründer des kl. Iviron, und den bewohnern von Hierissus über ein dem kl. gehöriges grundstück, bestätigt von Nikolaus, *λιβελλίσσιος* von Thessalonich. fragm.

¹⁾ Als todesjahr des k. Nikeforus wird das jahr 969, (11. december) angegeben.

Im kl. Ivir. Usp. p. 56. (Diese urkunde hat eine unterschrift des p. Georg in Hierissus mit glagolitischer schrift.)

984 (6493) december. ind. 13. Δωρεά des h. Athanasius Athonites. Er schenkt seinem freunde Johannes dem Iverer ein chrysob. des k. Basilius, welches von dem rechte, ein schiff zu haben, handelt. Inc. Ἀθανάσιος ὁ εὐτελής μοναχὸς καὶ ἡγούμενος etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 71.

995 (6504) december. Ὑπόμνημα des thessalonischen richters und protospatharius Nikolaus über eine besitzung des kl. des Johannes Kolovus. fragm. Im kl. Ivir. Usp. p. 57.

997 (6505) ind. 10. Πιπτάκιον des k. Basilius II. an den protospatharius und richter von Thessalonich, Nikolaus, in folge einer klage Johannes des Iverers über einen grundbesitz des kl. Iviron in Polygiro. Inc. Ὁ εὐλαβέστατος μοναχὸς Ἰωάννης ὁ Ἰβηρ etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 39.

997 (6505) Ὑποσημείωσις des thessalonischen richters und protospatharius Nikolaus über ein dem kl. Iviron gehöriges grundstück bei Poligyro auf dem wege nach dem Athos. Inc. Ὁ εὐλαβέστατος πιπτάκιον τοῦ κραταιοῦ καὶ ἁγίου ἡμῶν βασιλέως. Im kl. Ivir. Usp. p. 57.

997 (6505) Δύω ἀφιερωτικὰ πρακτικὰ, durch welche noch bei lebzeiten des h. Athanasius dem kl. Lavra die kl. Moroxilita und Plati geschenkt werden. Im kl. Lavra. Usp. p. 71.

1002 (6510) 22. mai. ind. 15. Eidliches zeugniss einiger personen über ein dem archidiakon Konstantin Vsezeljev gehöriges feld. Inc.: Ἐν ὀνόματι τοῦ πατρὸς . . ἡμεῖς οἱ προαναφερόμενοι, ὅτε Παῦλος Ποπλαβίτζης καὶ Ἰωάννης Παππᾶς ὁ Σφεσδίτζης etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 57. (von slaven ausgestellte urkunde.)

1011 (6519) Ἀπλῇ δωρεά. Eustratius, der hegumenos der Lavra, schenkt dem kl. Vumvtir (вумвтирискон обители) auf dem Athos ein „μονύδριον“ auf der insel Skyros. Inc. Ἐν ὀνόματι τοῦ πατρὸς . . . Εὐστράτιος ἐλέει Θεοῦ ταπεινὸς μοναχὸς etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 71.

1030 (6538) februar. ind. 13. *Ἀσφάλεια*. Der mönch Georgius übergibt einem andern mönche das „μονύδριον“ Pithira auf dem Athos. Inc. *Ἐν ὀνόματι τοῦ πατρὸς . . . Γεώργιος μοναχὸς* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 71.

1034 (6543) december. ind. 3. *Διάπρασις*. Die mönche Germanus und Petrus verkaufen dem kl. Esfigmenu ein grundstück um 20 helioselinen. Inc. *Ἐν ὀνόματι πατρὸς . . . Γερμανὸς μοναχὸς καὶ ἡγούμενος* etc. Im kl. Esfig. Usp. p. 71.

1037 (6546) september. ind. 6. *Ὑπόμνημα* des spatharius Konstantin Kandidatus über ein grundstück des kl. Dochiariu in der nähe des ortes Perigardiki Inc.: *Τὸ μηδεμίαν ὀχλήσιν* etc. Im kl. Doch. Usp. p. 58.

vor **1041** (6549) Chrysob. des k. Michael Paflago, gegeben „τῇ μονῇ τοῦ Ἀθῶ ἥτοι τῶν Ἰβήρων“ über verschiedene besitzungen dieses klostere. Im kl. Ivir. Usp. p. 41.

1045 (6554) september. ind. 14. *Τυπικὸν* des heiligen berges, welches von k. Konstantin Monomachus bestätigt ist. Inc.: *Αὐτοκρατορικῆς τῷ ὄντι καὶ θείας καὶ βασιλικωτάτης φρενὸς* etc. Im Protat. Usp. p. 36.

1046 (6554) Das kl. Filotheus verkauft dem kl. Lavra das „μονίδριον τοῦ ἁγίου Ἰωάννου.“ Im kl. Filoth. Usp. p. 72.

1046 (6554) Chrysob. des k. Konstantin Monomachus, welches das zweite *τυπικὸν* des heiligen berges bestätigt. Der anfang der urkunde fehlt . . . *εἰς τὸ αὐτὸ στασιάζοντος καὶ τὴν φίλην εἰρήνην* etc. Im Protaton. Usp. p. 41.

1052 (6560). juni. ind. 5. *Χρυσόβουλλον σιγίλλιον* des k. Konstantin Monomachus, welches einen kaiserl. beamten „πραιπόσιτον ἐπὶ τοῦ κοιτῶνος καὶ ἐπὶ τοῦ κανικλείου“ zum kurator des kl. Lavra ernennt. Inc. *Καὶ . . . εὐλαβεστάτων μοναχῶν* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 42.

1057 (6565). jänner. ind. 10. Chrysob. des k. Michael VI. Stratiotikus über die geldmittel des kl. Lavra. Inc. *Οἱ τὸν ψυχικὸν στασιοδρομοῦντες ἁγῶνα* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 42.

1060 (6568). juli. Chrysob. des k. Konstantin X. Dukas, welches das kl. Lavra von allen steuern und abgaben befreit. Inc. *Καλὸν μὲν καὶ τὸ τὴν ῥίζαν φυτεῦσαι τοῦ ἀγαθοῦ* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 42.

1063 (6571) februar. ind. 1. Urkunde, ausgestellt von Theodor, πρόεδρος von Thessalonich, Serres etc. über das dem kl. Iviron gehörige metochion Melissurgion. Inc. *Εἶχε μὲν ἡ μονὴ τῶν Ἰβήρων* etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 58.

1069 (6577). Urkunde, ausgestellt von dem k. notar Johannes Asykritis über die grenzen des ortes St. Demeter Fuskulis auf Kassandra. Inc. *Ἰωάννης Ἀσυκρίτης (sic) βασιλικὸς νοτάριος καὶ ἀναγραφεὺς φαληροῦ (sic) Στρίμωνος* etc. Im kl. Russ. Usp. p. 55.

vor **1071** (6579). *Σιγίλλιον* des k. Romanus IV. Diogenes für das kl. Karakallu. fragm. Im kl. Karak. Usp. p. 42.

1071 (6579) august. ind. 9. Urkunde über die abgrenzung der dem kl. Iviron gehörigen besitzung Melinzian, bestätigt durch Stefan, den metropoliten von Serres. Im kl. Ivir. Usp. p. 55.

1078 (6586) juli. ind. 1. Chrysob. des k. Nikeforus Botoniatas über die besitzungen des kl. Iviron. Der anfang der urk. fehlt . . . *φροντιστήριον ἱερὸν κατὰ τὸ μέγα Ὅρος* etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 42.

1081 (6589) märz. ind. 4. *Χρυσόβουλλος* γραφὴ desselben k. Er entscheidet zu gunsten des kl. Lavra in einem streite mit Theodor Aichmalotus „περὶ τινων ἐπιμάχων.“ Inc. . . *τὴν ἐν Θεσσαλονίκῃ δουκικὴν διεῖπεν ἀρχὴν* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 42.

1081 — 1118 (6589 — 6626) *Πιπτάκιον* des k. Alexius Komnenus an den patriarchen Nikolaus über die unabhängigkeit des heiligen berges von der macht des patriarchen. Inc. *Πάτερ ἅγιε καὶ οἰκουμενικὲ πατριάρχα. οἶδας ὅτι ἐντολὴν ἔδωκεν ὁ Θεὸς* etc.

Πιπτάκιον desselben k, welches den heiligen berg für unabhängig und frei von allen abgaben an die

geistliche und weltliche macht erklärt. Inc. Θεσπίζομεν τοίνυν καὶ ἡμεῖς, εἶναι τὸ Ἅγιον Ὄρος ἐλεύθερον etc.

Πιττάκιον desselben k. an den patriarchen Nikolaus in betreff der zurechtweisung einiger mönche, welche die Athosklöster aufzuwiegeln versuchten. Inc. Σκοπὸς ἐτέθη τῇ οἰκουμένῃ etc.

Πιττάκιον desselben k. an den protos des h. berges, Hilarion, welches bestimmt, dass ohne sein vorwissen die Athosmönche nicht nach Konstantinopel gehen sollen. Inc. Χωρὶς εἰδήσεώς σου etc.

Πιττάκιον desselben k. über die geistliche bedeutung des heiligen berges. Inc. Πατέρες ἅγιοι . . οἶδατε, ὅτι καθάπερ ἡ Κωνσταντινούπολις καὶ βασίλισσα τῶν πόλεων etc.

Πιττάκιον desselben k. an den protos des heiligen berges, Gabriel, darüber, dass zur weihe der hieromonachen und hierodiakonen auf dem Athos die bischöfe der umgegend zugezogen werden sollen. Inc. Ἀναγκαῖόν ἐστι, ἵνα ἡ ἐλευθερία τοῦ Ὄρους etc. Alle im kl. Ivir. Usp. p. 39. 40.

1083 (6591) juli. ind. 6. Urkunde über die wiederherstellung des kl. Xenofu durch Stefan, den grossdrungarius des Nikeforus Botoniates. Inc. Πρόσεστι τοῖς ἐν εὐσεβείᾳ βασιλεῦσι etc. Im kl. Xenofu. Usp. p. 72.

1087 (6595) april. ind. 10. Chrysob. des k. Alexius Komnenus, gegeben dem magister Leo Kefalias über den besitz von Mesolimni nahe bei Thessalonich. Inc. Ἐφθασεν ἡ βασιλεία μου etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 43.

1087 (6595) august. ind. 10. Χαρτῶν ὑπόμνημα des protos des heiligen berges, Sava, und der hegumenen der klöster über die skete Chalda. Inc. Εἶχον μὲν οἱ ὅλως τῷ θεῷ οἰκειωθέντες etc. Im kl. Filoth. Usp. p. 72.

1090 (6598) august. ind. 13. Χρυσόβουλλος γραφή des k. Alexius Komnenus über die besitzungen des kl. Lavra. Inc. Τῆς ὑπὲρ τῶν ἱερῶν φροντιστηρίων ἱερᾶς προμηθείας etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 43.

1092 (6600). *Διάταξις* des Neofyt, hegumenos des kl. Dochiariu. Inc. Ὁνίόν τι χρῆμα ὁ θάνατος καὶ μέγα τοῖς ἀνθρώποις πρὸς τὰ κρείττω etc. Im kl. Doch. Usp. p. 38.

1095 (6603) august. ind. 3. Urkunde, ausgestellt von Eufemius, protokuropalates von Thessalonich, „κριτοῦ τοῦ βήλου πραιτωρίων καὶ ἀναγραφέως“ über das dem kl. Esfigmenu gehörige „προάστειον“ Portarsi. fragm. Im kl. Esfigm. Usp. p. 58.

1098 (6607) november. ind. 7. Testament der καλόγρια Maria, bestätigt von Niketas Kenfilinos. (ein für die kenntniss des zustandes der industrie interessantes aktenstück.) Inc. Δίκαιόν ἐστι καὶ λίαν ἀρμόδιον etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 58.

12. jhrhdt. Chrysob. des gross-župan Stefan Nemanja († 13. febr. 1200) über die gründung des kl. Chilantari. Inc. и скони сътвори богъ небо и землю и чловѣки на ней etc. Im kl. Chil. Usp. p. 169 und Abr. p. 40 — 45, wo die urkunde vollständig abgedruckt ist.

1102 (6610) ind. 10. *Οἰκιοφελές γράμμα* des hegumenos Damian über die übergabe seines kl. Kalafata an das kl. Lavra. Inc. Ἐν ὀνόματι . . . Δαμιανὸς μοναχὸς etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 72.

vor **1104** (6612). august. *Πρακτικὸν* des Andronikus (?) über die besitzungen des kl. Iviron. fragm. Im kl. Ivir. Usp. p. 53.

1104 (6612) jänner. Kopie eines *πρακτικὸν* des Joh. sevastos Komnenus über die besitzungen des kl. Iviron, mit dem original verglichen durch den „ὑπατος τῶν φιλοσόφων.“ fragm. Im kl. Ivir. Usp. p. 53.

1112 (6620) februar. Urkunde über den verkauf einer besitzung. Inc. Ἐν ὀνόματι τοῦ πατρὸς . . . Εὐδοκία ἡ γνησία θυγάτηρ etc. Im kl. Dochiar. Usp. p. 58.

1117 (6626) december. ind. 10. *Ἀνταλλαγή*. Das kl. Dochiariu vertauscht seine buden in Thessalonich gegen ein grundstück, „Russon“ genannt, auf wunsch des besit-

zers dieses grundstückes, magister Vurzov. fragm. Im kl. Doch. Usp. p. 59.

1118 (6626) februar und 25. märz. ind. 11. Zwei kaiserl. *πιπτάκια* an den thessalonischen richter Xifilinus über die besitzungen des kl. Dochiariu. Das I. beginnt: *Εὶ καὶ ἐπικινδύνευον οἱ μοναχοὶ* etc. das II. *Πρώην μὲν πρόσταξιν δεξάμενοι*. etc. Im kl. Doch. Usp. p. 40.

1143 (6651) 14. december ind. 7. *Γράμμα* über die Xilurgus genannte besitzung des kl. Russiko. Inc. *Ἐπιδημύσαντες ἐν τῇ μονῇ τῆς ὑπεραγίας* etc. Im kl. Russ. Usp. p. 72.

1169 (6677) august. ind. 2. Urkunde über die übergabe des klostere „*τοῦ Παντελεήμονος*“ in Thessalonich an die russischen mönche. Inc. *Οἱ τοὺς ἐν τοῖς βιωτικοῖς πράγμασι σπουδαιοτέρους* etc. Im kl. Russ. Usp. p. 72.

1192 (6700) 2. februar. ind. 10. Chrysob. des Kaliman Asani. slavisch. fragm. Im kl. Zograf. Usp. p. 180. Abr. p. 170.

1193 (6701) ind. 11. Urkunde über den kauf zweier kellien in Karyäs durch den h. Sava. fragm. Im kl. Chil. Usp. p. 177.

1259 (6767) jänner. ind. 2. Chrysob. des k. Michael VIII. Dukas Angelus Komnenus Paläologus über die besitzungen des kl. Lavra. Inc. *Καὶ τοῖς ἄλλοις μὲν πᾶσι* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 43.

1265 (6773). Urkunde über die übergabe des metochion des h. Klemens in Thessalonich an Nikolaus Kamudiv durch Neofyt, den hegumenos des kl. Ivron. Im kl. Ivir. Usp. p. 59.

1267 (6776) september. ind. 11. *Γράμμα* des sakellarius der diöcese Thessalonich, diakon Nikolaus Mallia und des *πυγκέρωνος* Alexius Dukas Neostongon über die dem kl. Zografu gehörigen felder in der nähe von Hierissus. Im kl. Zograf. Usp. p. 59.

1275 (6784) december. ind. 4. Chrysob. des k. Michael des VIII. Paläologus über die besitzungen des kl. Xeropotamus. Der anfang der urkunde fehlt *καλλινί-*

πων τεσσαράκοντα οὕτω πως ἐπικεκλημένη etc. Im kl. Xerop. Usp. p. 43.

1283 (6791) juni. ind. 11. Chrysob. des k. Andronikus II. des älteren über die besitzungen des kl. Iviron. Inc. *Τὸ μετόχιον τὸ Μελισσουργεῖον* etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 44.

1284 (6792) juli. ind. 12. Chrysob. desselben k. Er schenkt dem kl. Filotheus die rechte hand des h. Johannes Chrysostomus. Inc. *Παῖδες Ἑλλήνων ἀσεβεῖς*. Im kl. Filoth. Usp. p. 44.

1287 (6795) april. ind. 15. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Filotheus auf der insel Thasus. Inc. *Πᾶς μὲν ὅστις καὶ προσάγειν θελήσειε τοῦ Θεοῦ καὶ λόγου* etc. Im kl. Filoth. Usp. p. 44.

1287 (6795) april. ind. 15. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. der h. jungfrau Maria „περὶ τὰ Στηλάρια.“ Im kl. Filoth. Usp. p. 44.

1289 (6797) august. ind. 2. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Zografu. fragm. Inc. *Ἐπειδὴ καὶ νῦν οἱ ἐν τῇ κατὰ τὸ Ἅγιον Ὄρος* etc. Im kl. Zograf. Usp. p. 44.

1295 (6803) *Πρακτικὸν* über die besitzungen des kl. Iviron. fragm. Im kl. Ivir. Usp. p. 53.

1298 (6806) juli. Chrysob. des k. Andronikus II. des älteren über die besitzungen des kl. Lavra. Inc. *Ἐδει μὲν τοὺς κόσμου τε καὶ ἐν τῷ κόσμῳ χωρίσαντας* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 44.

1300 (6808) märz. ind. 13. *Παραδοτήριον γράμμα* des thessalonischen richters sevastos . . über die besitzungen des kl. Xenofu. Inc. *Εἰ δὲ καὶ χρόνου πλήθος τῶν ὑπ' αὐτοῦ γεγονότων* etc. Im kl. Xenof. Usp. p. 59.

1300 (6808) *Πρακτικὸν* des sevastos . . . über die besitzungen des kl. Xenofu. Im kl. Xenof. Usp. p. 54.

1301 (6809) märz. ind. 14. *Πρᾶσις*. Urkunde über den kauf des hauses des hieromonachus Isaak Kadona in Serres. Im kl. Esfig. Usp. p. 59.

1301 (6809) juli. ind. 14. *Διάπρασις*. Ein gewisser Manuel verkauft dem kl. Esfigmenu ein feld von 25 modien. Im kl. Esfigm. Usp. p. 59.

1302 (6810) juli. ind. 15. Chrysob. des k. Andronikus II. des älteren über die besitzungen des kl. Vatopedi. Inc. *Καὶ τοῖς μὲν τὰ πρῶτα βάθρα πηξαμένοις* etc. Im kl. Vatop. Usp. p. 44.

1302 (6810) august. ind. 15. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Xeropotamus. Inc. *Τῶν ὅσα τῇ τοῦ κρείττονος* etc. Im kl. Xeropot. Usp. p. 44.

1302 (6810) ind. 15. ArgYROBULLON des kral Stefan Uroš. unterschrift: въ христа бога благовѣрни стефанъ урошь краль etc. Im kl. Chilant. fehlt bei Usp. Abr. p. 46.

1309 (6818). december. *Ἀφιερωτήριον γράμμα*. Georgius Kondostefanus und seine ehfrau Irene vermachen dem kl. Iviron einen theil ihrer besitzung in der nähe von Melenik. Inc. *Ἐν ὀνόματι τοῦ πατρὸς . . καὶ γὰρ Γεώργιος* etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 59.

1310 (6818) august. ind. 8. Chrysob. des Michael Komnenus Paläologus (?) über die besitzungen des kl. Iviron. Inc. *Καὶ βασιλεῖ δὲ ἄρα* etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 45.

1311 (6820) september. Chrysob. des k. Andronikus II. des älteren, über die besitzungen des kl. Russiko. Inc. *Οἱ ἐν τῇ κατὰ τὸ Ἅγιον Ὄρος διακειμένη σεβασμίᾳ τῶν Ράσων μονῇ* etc. Im kl. Russ. Usp. p. 45.

1312 (6821) november. ind. 11. Chrysob. desselben k. bestimmt das verhältniss des protos des heiligen berges zu dem patriarchen von Konstantinopel. Inc. *Πάσῃ μὲν νοητῇ κτίσει καὶ αἰσθητῇ* etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 36.

1313 (6821) *Σιγίλλιον* des patriarchen Nifon darüber, dass der jedesmalige protos des heiligen berges seine macht vom patriarchen erhalte Inc. *Μὴ κλίνειν εἰς δεξιὰ καὶ εἰς ἀριστερὰ μὴ ἐκκλίνειν*. etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 64. (seit diesem jahre fingen die patriarchen an, einfluss auf die angelegenheiten des heiligen berges zu nehmen.)

1316 (6824) mai. ind. 14. Ἀνταλλαγή τῆς Βανίτζας μὲ τὸν πλησίον Βατοπεδίου ἀγρόν. Inc. Εἶχε μὲν ἐξ ἀμνημονεύτων τῶν χρόνων etc. Im kl. Esfigm. Usp. p. 72.

1318 (6826) 26. märz. Urkunde des gospod Konstantin, ausgestellt in Štip. unterschrift: въ христа бора господь костадинъ. Im kl. Russ. fehlt bei Usp. Abr. p. 143.

1321 (6829) Ἀφιερωτικόν. Peter Černi vermacht dem kl. Zografu die von ihm erbaute Kirche „τοῦ ἀρχαγγέλου“ Im kl. Zograf. Usp. p. 59.

1322 (6830) februar. ind. 5. Chrysob. des k. Andronikus II. des älteren, über die besitzungen des kl. Alypius auf dem Athos. Kopie im kl. Kutlum. Usp. p. 45.

1324 (6832) februar. ind. 7. Urkunde über die übergabe des kellions Exipolita an das kl. Karakallu. Inc. Ἡ τοῦ Καρακάλλου σεβασμία μονή etc. Im kl. Karak. Usp. p. 72.

1324 (6832) ind. 7. Chrysob. des k. Andronikus II. des ältern über die unabhängigkeit des klostere „τοῦ ἁγίου Προδρόμου“ in der stadt Berrhoea, welches von dem sebastos Theodor Sarandinus erbaut und mit jenen besitzungen dotirt wurde, welche derselbe als belohnung für geleistete dienste vom kaiser erhalten. Inc. Τὸ προφητικὸν ἐκεῖνο λόγιον etc. Im kl. Vator. Usp. p. 45.

1325 (6833) juni. ind. 8. Chrysob. Andronikus III. Paläologus des jüngern über eine besitzung des kl. Zografu am Strymon, genannt Pravista. Inc. Ἐπεὶ ὁ ὑψηλότατος βασιλεὺς τῶν Βουλγάρων . . . Μιχαὴλ ὁ Ἀσάνης etc. Im kl. Zograf. Usp. p. 45.

1325 (6834) september. ind. 9. Chrysob. desselben k. über die metochien des kl. Zografu. Inc. Ὁ ὑψηλότατος βασιλεὺς τῶν Βουλγάρων . . . Μιχαὴλ ὁ Ἀσάνης etc. Im kl. Zograf. Usp. p. 45.

1326 (6835) oktober. ind. 10. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Filotheus. Inc. Ἐπεὶ ὁ περιπόθητος ἀνεψιὸς τῆς βασιλείας μου etc. Im kl. Filoth. Usp. p. 45.

1327 (6835) märz. ind. 10. *Διάπρασις*. Die drei brüder Kalomari verkaufen dem kl. Zografu ihr haus in Thessalonich um 250 hyperpyren. fragm. Im kl. Zograf. Usp. p. 60.

1327 (6835) 9. juni. Chrysob. des k. Stefan von Serbien. Unterschrift: *стефанъ благовѣрни краљ всѣхъ срѣбскихъ и поморскихъ земль*. Im kl. Chilant. fehlt bei Usp. Abr. p. 48.

1327 (6836) september. ind. 11. Chrysob. des k. Andronikus III. Paläologus des jüngeren über die besitzungen des kl. Zografu. Inc. *Ὁ βασιλεὺς τῶν Βουλγάρων Μιχαὴλ ὁ Ἀσάνης* etc. Im kl. Zograf. Usp. p. 46.

1328 (6836) märz. ind. 11. Chrysob. desselben k. über verschiedene besitzungen des kl. Zografu. fragm. Im kl. Zograf. Usp. p. 45.

1329 (6837) jänner. ind. 12. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Lavra. Inc. *Οἱ τοὺς φθαρτοὺς καὶ οὐδενὸς ἀξίους* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 46.

1329 (6837) mai. ind. 12. Chrysob. desselben k. über verschiedene besitzungen des kl. Vatopedi. Inc. *Εἰ δ' ἄρα τῶν μὲν ἄλλων δὴ ξυμπάντων* etc. Im kl. Vatop. Usp. p. 46.

1330 (6838) *Πραΐσις*. Die „μοναχὴ“ Xenia Indanina Sarandina und ihre schwester, die „μοναχὴ“ Sofrosyne Sarandina verkaufen dem kl. Zografu ein grundstück am Strymon um 500 *νομίσματα*. Im kl. Zograf. Usp. p. 60.

1332 (6840) 13. juni. ind. 15. Urkunde über die kellien des h. Sava in Karyäs. Inc. *Понѣже благаго корене добраа отърасль* etc. Im kl. Chilant. Usp. p. 177.

1334 (6842) juli ind. 2. Urkunde über die übergabe des kl. Filadelfus an das kl. Kutlumusi. Inc. *Ἡ σεβασμία τοῦ Κουτλουμούση μονή* etc. Im kl. Kutl. Usp. p. 73.

1342 (6850) ind. 10. Chrysob. Alexanders, Fürsten von Bulgarien. Im kl. Zografu. fehlt bei Usp. Abr. p. 170.

1342 (6850) ind. 10. Chrysob. des k. Stefans von Serbien, mit der unterschrift: *стефанъ въ христа бога вѣрни краљ всѣхъ срѣбскихъ и поморскихъ земль* etc. Im kl. Cihlant. fehlt bei Usp. Abr. p. 48.

1342 (6850) jänner. ind. 10. Chrysob. des k. Johannes I. Paläologus über das dorf Chandake. Inc. *Ἐπειδὴ πρὸ ὀλίγου ἐξητήσατο* etc. Im kl. Zograf. Usp. p. 46.

1342 (6850) jänner. ind. 10. Chrysob. desselben k. über alle besitzungen des kl. Zografu. fragm. Im kl. Zograf. Usp. p. 46.

1342 (6851) december. ind. 11. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Lavra. Inc. *Πολλοὶ γεγόνασι τῶν τοῦ σωτῆρος ἐντολῶν πληρωσταὶ* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 46.

1343 (6851) mai. ind. 11. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Dochiariu. Inc. *Ἐπειδὴ οἱ μοναχοὶ τῆς ἐν τῷ Ἀγίῳ Ὄρει τοῦ Ἀθῶ* etc. Im kl. Dochiar. Usp. p. 46.

1344 (6852) august. ind. 12. Chrysob. desselben k. über das dem kl. Vatopedi gehörige metochion Prosforion. Inc. *Ἐπεὶ οἱ μοναχοὶ τῆς κατὰ τὸ Ἅγιον Ὄρος* etc. Im kl. Vatop. Usp. p. 14.

1344 (6853) oktober. ind. 13. Chrysob. des k. Johannes Paläologus über das dorf Marmarina am Strymon, welches Stratimir „ὁ πιγκέρνης τοῦ βασιλέως τῶν Βουλγάρων“ dem kl. Zografu geschenkt hatte. Inc. *Ἐπεὶ ὁ πιγκέρνης τοῦ ὑψηλοτάτου βασιλέως τῶν Βουλγάρων* etc. Im kl. Zograf. Usp. p. 47.

1344 (6853) november. Chrysob. desselben k., durch welches er seinen treuen stratopedarchen Johannes Chumnus und dessen erben das dorf Zichnae schenkt. Im kl. Filoth. Usp. p. 47.

1345 (6853) ind. 13. Chrysob. Stefan Dušans des starken, kaisers der Serben, über die schenkung einer besitzung an das kl. Chilantari, bei gelegenheit, als er den Athos mit seiner gemahlin besuchte. Inc. *Достолюбно и добродѣтелно и богоразѣмно всегда славѣ* etc. Im kl. Chilant. Usp. p. 170.

1345 (6853) juni. ind. 13. Urkunde über den loskauf von 4 Athosmönchen aus den händen der seeräuber um 500 moneten. Im kl. Dochiar. Usp. p. 73.

1346 (6854) jänner. ind. 14. Chrysob. Stefan Dušan Uroš IV. des starken, k. der Serben über eine besitzung des kl. Iviron, genannt Radoliva. Inc. Ὡςπερ τὸ ἀναπνεῖν etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 170.

1346 (6854) april. ind. 14. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Iviron. Inc. Ἐπεὶ οἱ ἐν τῇ κατὰ τὸ Ἅγιον Ὄρος τοῦ Ἀθῶ etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 170.

1346 (6854) april. ind. 14. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Filotheus. Inc. Ἡ βασιλεία μου τῇ τοῦ Θεοῦ χάριτι. etc. Im kl. Filoth. Usp. p. 170.

1346 (6854) april. ind. 14. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Zografu. fragm. Im kl. Zograf. Usp. p. 170.

1346 (6854) mai. ind. 14. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Vatopedi. Inc. Καὶ τοῖς μὲν τὰ πρῶτα βάθρα etc. Im kl. Vatoped. Usp. p. 171.

1346 (6854) august. ind. 14. Chrysob. des k. Johannes I. Paläologus über die besitzungen des kl. Lavra. Inc. Ἐπεὶ οἱ μοναχοὶ etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 47.

1346 (6855) december. ind. 15. Chrysob. des k. Stefan Dušan Uroš IV. über die besitzungen des kl. Esfigmenu. Inc. Καλὴ μὲν καὶ στρατιωτικὴ φάλαγξ etc. Im kl. Esfigm. Usp. p. 171.

1347 (6855) jänner. ind. 15. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Russiko. Inc. Βασιλεῖ πιστῶ καὶ Θεοφιλεῖ etc. Im kl. Russ. Usp. p. 171.

1347 (6855) jänner. ind. 15. Chrysob. desselben k. Er schenkt dem kl. Russiko den kopf des h. Panteleemon. fragm. im kl. Russ. Usp. p. 171.

1347 (6856). december. ind. 1. Chrysob. desselben k., welches das kl. Lavra von allen abgaben befreit. Inc. Εἶπερ ἄλλη τις βασιλεῖ προσήκουσα ἀρετὴ etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 171.

1347 (6856). 1. december. ind. 1. Chrysob. des herrschers von Bulgarien, Johann, über die dörfer und begün-

stigungen des kl. St. Nikolaus in Orechov. fragm. Inc. Царство ми тепла ѡ любовь имѣѡ etc. Im kl. Chilant. Usp. p. 180.

1348 (6856) ind. 1. Chrysob. des k. Stefan Dušan Uroš IV., ausgestellt въ великомъ славнѣмъ градѣ прилѣпѣ. Unterschrift: стефанъ въ христа бога благовѣрнъ царь и самодръжць срьблемъ и грѣкомъ, поморию и западнои странѣ. Im kl. Chilant. fehlt bei Usp. Abr. p. 48.

1349 (6857) december. ind. 2. Chrysob. desselben k. Unterschrift: „въ христа бога благовѣрныи стефанъ царь срьблемъ и грѣкомъ.“ Im kl. Chilant. fehlt bei Usp. Abr. p. 49.

1349 (6857) ind. 2. Chrysob. desselben k. Er schenkt der h. jungfrau Maria in Archiljev einige dörfer. Inc. господи боже мои, великое и неисповѣдимое твое милосръдіе etc. Im kl. Chilant. Usp. p. 171. Abr. p. 49.

1349 (6857) märz. ind. 2. Chrysob. desselben k. über das dem kl. Dochiariu gehörige dorf Aravenikia. Inc. Ἐπεὶ προευεργέτησεν ἡ βασιλεία μου etc. Im kl. Doch. Usp. p. 171.

1349 (6857) juni. ind. 2. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Russiko. Inc. благочѣстно и великолѣпно и достоудѣжно etc. Im kl. Russ. Usp. p. 171. Abr. p. 143 gibt den 12. juni an. In demselben kloster befindet sich auch eine kopie dieser urkunde auf papier.

1349 (6858) oktober. ind. 3. Chrysob. d. s. k. Johannes I. Paläologus, mittelst welches er die einkünfte des dorfes Ermylia dem Demeter Devlizin schenkt. Inc. Ἐπεὶ ἔδωρῆσατο ἡ βασιλεία μου etc. Im kl. Doch. Usp. p. 47.

1350 (6858). Σιγίλλιον des patriarchen Kallistus, welches dem kl. Alypius auf dem Athos „σταυροπηγιακὰ δίκαια“ verleiht. Im kl. Kutlum. Usp. p. 64.

1351 (6859) jänner. Chrysob. des k. Johannes I. Paläologus, mittelst welches er dem μέγας ἀδινουμιαστῆς Kazara ein grundstück von 2400 modien, „Patrikon“ genannt, schenkt. Im kl. Doch. Usp. p. 47.

1351 (6859) juni. ind. 4. Chrysob. des k. Johannes Kantakuzenus. Im kl. Ivir. Usp. p. 47.

1351 (6859) juli. ind. 4. Chrysob. des k. Johannes Kantakuzenus über verschiedene besitzungen des kl. Iviron. Inc. Ἐπεὶ οἱ ἐν τῇ κατὰ τὸ Ἅγιον Ὄρος τοῦ Ἀθῶ etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 47.

1353 (6861) ind. 6. Chrysob. des k. Stefan Dušan Uroš IV. von Serbien. Er übergibt dem metropoliten von Serres, Jakob, auf lebenszeit die kirche des h. Nikolaus in Pšini. Im k. Russ. Usp. p. 172.

1353 (6861) april. ind. 6. Urkunde der regierung des heiligen berges über die übergabe eines kellions in der skete Glossia an das kl. Lavra. Inc. Ἡμεῖς διὰ τὴν συμβᾶσαν τῶν Ἀθένων Τούρκων ἐπίθεσιν etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 73.

1354 (6862). Kopie eines chrysob. des k. Johannes I. Paläologus über die besitzungen des kl. Russiko. Inc. Ἡ ἐκ Θεοῦ βασιλεία μου etc. Im kl. Russ. Usp. p. 48.

1355 (6863) mai. ind. 8. Chrysob. desselben k. über eine besitzung des kl. Filotheus auf Lemnus. Inc. Βασιλικῆς ἄρα καὶ σπουδῆς ἐπαινουμένης καὶ καλῶς ἐχούσης σκέψεως etc. Im kl. Filoth. Usp. p. 48.

1355 (6863) juni. ind. 8. Chrysob. des k. Stefan Dušan Uroš IV. über das dem kl. Chilantari gehörige dorf Karbinča. Inc. има хтѣникъ и повелѣва царство ми etc. Im kl. Chilant. Usp. p. 172.

1355 (6864) september. ind. 9. Chrysob. des k. Johannes I. Paläologus über die besitzungen des kl. Dochiariu. Inc. Οὐδὲν οὕτως ἴδιον πέφυκε εἶναι. Im kl. Doch. Usp. p. 48.

1356 (6864). Zwei chrysob. desselben k. über das kl. Kalligrafus auf dem Athos. Im kl. Dochiariu. Usp. p. 52.

1356 (6864). Kopie eines chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Karakallu. Im kl. Karak. Usp. p. 48.

1356 (6865) 8. september. ind. 10. Χρυσόβουλλος ὁρισμὸς desselben k., welcher dem kl. Vatopedi das recht ertheilt, ein schiff von 700 modien zu haben. Inc. Ἡ βασιλεία μου τὸν παρόντα χρυσόβουλλον ὁρισμὸν αὐτῆς ἀπολύει etc. Im kl. Vatop. Usp. p. 48.

1356 (6865) 8. september. ind. 10. Chrysob. desselben k. über verschiedene besitzungen des kl. Vatopedi. fragm. Im kl. Vatop. Usp. p. 48.

1357 (6865) ind. 10. Chrysob. des k. Uroš V., bestätigt der Kesariza, ehfrau des Kesar Preliub eine besitzung. Inc. *се что добро или что красно* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 172.

1357 (6865) april. ind. 10. Chrysob. des k. Johannes I. Paläologus für das kl. „*τῶν Ῥαβδούχων*“ auf dem Athos. Im kl. Pantokr. Usp. 48.

1357 (6865) august. ind. 10. Chrysob. desselben k. über eine besitzung das kl. Esfigmenu auf Longos. Inc. *Ἐπεὶ οἱ ἐνασκούμενοι ἐν τῇ κατὰ τὸν Ἀθῶ* etc. Im kl. Esfig. Usp. p. 48.

1357 (6865) 25. august. ind. 10. Chrysob. desselben k. über die besitzungen des kl. Iviron. Im kl. Ivir. Usp. p. 48.

1358 (6866). *Ἀφιερωτικόν*. Die „*πυκέρνησσα*“ Anna Tornikina vermacht die hälfte ihrer besitzung im dorfe Velzista in der nähe des Athos dem kl. „*τοῦ Σωτῆρος Χριστοῦ*.“ fragm. im kl. Russ. Usp. p. 60.

1358 (6866) februar. ind. 11. *Γράμμα* des bischofs Matthäus von Stephaniakus (Επισκοπα Εζιβσкаго и Стефаніанскаго) an das kl. Esfigmenu über das metochion des h. Georg am Strymon. Inc. *Μέγα ἀγαθὸν ἀγάπη* etc. Im kl. Esfigm. Usp. p. 60.

1359 (6868) december. ind. 13. *Γράμμα* des metropolit von Serres, Jakob, an das kl. Esfigmenu über dasselbe metochion. Inc. *Ἐπεὶ ὁ τιμιώτατος καθηγούμενος* etc. Im kl. Esfigm. Usp. p. 60.

1361 (6869) ind. 14. Chrysob. des k. Stefan Uroš V. über die besitzungen des kl. Chilantari. Inc. *се нынѣ что добро и что красно* etc. Im kl. Chilant. Usp. p. 172.

1363 (6871). Testament des Jakob Prikari, hegumenos der Lavra. Im kl. Lavra. Usp. p. 38.

1363 (6871) Testament des „*μέγας πριμικήριος*“ Johannes, gründers des kl. Pantokratoros. Inc. *Ὁ μὲν παρὰ νῦν καιρὸς ἐργασίας ἐστίν* etc. Im kl. Pantokr. Usp. p. 63.

1363 (6871) april ind. 1. Urkunde über die übergabe des kl. Kazari an das kl. Russiko. Inc. *Ἐπειδὴ διὰ τὴν γενομένην φθορὰν καὶ ἀπώλειαν* etc. Im kl. Russ. Usp. p. 73.

1363 (6872) oktober. ind. 2. Chrysob. des despoten Johann Ugleš über die gründung des kl. Simonpetra. Inc. *Ὁ βασιλεὺς τῶν βασιλευόντων* etc. Nebst einer serbischen übersetzung im kl. Simonpetra. Usp. p. 172.

1364 (6873) december. ind. 3. *Σιγίλλιον* des k. Alexius Komnenus III. von Trapezunt, gegeben dem kl. der heil. jungfrau Maria auf dem berge Sumelas bei Trapezunt. Inc. *Πᾶσιν, οἷς τὸ παρὸν ἡμῶν εὐσεβὲς ἐπιδείκνυται σιγίλλιον* Im kl. Lavra. Usp. p. 48. (Abgedruckt, übersetzt und erläutert von Fallmerayer s. „Originalfragmente, urkunden etc. zur geschichte des kaiserthums Trapezunt“ in den abhandl. der k. bayer. akad. der wiss. histor. cl. bd. III. abth. 3.)

1365 (6873) 11. märz. ind. 3. Chrysob. des k. Stefan Uroš von Serbien. Unterschrift: *стефанъ срошь вѣрни царь сръблемъ и грѣкомъ*, dann folgt: *повелѣниємъ господина свѣтаго цара логофеть деѣнь прѣрѣчи 8 приципнѣ мѣсеца марта аї днь*. Im kl. Chilant. fehlt bei Usp. Abr. p. 49.

1365 (6873) august. ind. 3. *Δικαιωτήριοιον γράμμα* des metropoliten von Serres über ein metochion des kl. Esfigmenu im dorfe Zinzi. fragm. Inc. *Προκαθεζομένου τοῦ παναγιωτάτου δεσπότου ἡμῶν*. Im kl. Esfig. Usp. p. 60.

1366 (6874) august. ind. 4. Chrysob. des k. Johannes I. Paläologus, gegeben dem kloster „*τοῦ Προδρόμου*“ beige- nannt „*νέα Πέτρα*“ auf dem Athos über besitzungen auf der insel Lemnus. Im kl. St. Dion. Usp. p. 49.

1367 (6875) februar. ind. 5. *Σιγίλλιον* des patriarchen Filotheus. Er übergibt dem kl. Lavra das metochion „*τῆς ζωοποιοῦ πηγῆς*“ in Konstantinopel. Inc. *Καὶ τοῖς μὲν ἄλλοις πᾶσιν ἁγίοις* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 64.

1367 (6876) december. ind. 6. *Σιγιλλιῶδες γράμμα* des „*μέγας χαρτουλάριος*“ über ein grundstück des grossdo- mestikus Alexius Laskaris Metochita in der nähe von Thes-

salonich. Inc. *Ἐπεὶ ἐδωρήσατο ὁ κραταιὸς* etc. Im kl. Vatop. Usp. p. 61.

1369 (6877) februar. ind. 7. Chrysob. des despoten Johann Ugleš. Er entscheidet in einem streite des kl. Zografu mit dem bischof Jakob von Hierissus über ein feld. Inc. *Πρὸ ὀλίγου ἀντεκρίθησαν* etc. Im kl. Zograf. Usp. p. 173.

1369 (6877) april. ind. 7. Chrysob. desselben despoten. Er schenkt dem kl. Kutlumusi das dorf Neochori. Inc. *се 860 что добро дѣло богови прикѣно* etc. Im kl. Kutlum. Usp. p. 173.

1369 (6877) juni. ind. 7. *Ἀφιερωτικὸν γράμμα*. Der grossdomestik Alexius Laskaris Metochita vermacht sein grundstück in der nähe von Thessalonich dem kl. Vatope-di. Inc. *Καὶ τῇ παλαιᾷ ἐκείνῃ* etc. Im kl. Vatop. Usp. p. 61.

1373 (6881) august. ind. 11. *Ἀπλῇ πράσις*. Urkunde über den verkauf der besitzung Marianna an das kl. Dochiariu. Inc. *Μεγάλη δομεστίκισσα Καντακουζηνή* etc. Im kl. Doch. Usp. p. 61.

1375 (6883) *Ἀφιερωτικόν*. Alexius Paläologus überlässt das ihm gehörige dorf Anzista dem kl. Russiko. Inc. *Ἐπειδὴ ἀπελύθη θεῖος καὶ βασιλικὸς ὁρισμὸς* etc. Im kl. Russ. Usp. p. 61.

1375 (6883) september. ind. 13. Chrysob. des k. Alexius Komnenus III. von Trapezunt über die gründung des kl. St. Dionys. Inc. *Ἐν ὀνόματι τοῦ πατρὸς καὶ τοῦ υἱοῦ* etc. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 49. (Diese urkunde ist abgedruckt, übersetzt und erläutert von Fallmerayer s. „Originalfragmente, urkunden etc. zur geschichte des kaiserthums Trapezunt“ in den abhandl. der k. bayer. akad. der wiss. hist. cl. bd. III. abthl. 3.)

1376 (6885) december. ind. 15. *Ἀφιερωτικὸν γράμμα*. Theodora Paläologina vermacht dem kl. Filotheus das in der nähe von Serres gelegene dorf St. Georg mit den teichen und viehweiden. Im kl. Filoth. Usp. p. 63.

1377 (6885) ind. 15. Chrysob. des despoten Johann Dragaša über die besitzungen des kl. Russiko. Inc. *понеже*

860 *многихъ и великихъ даровъ* etc. Im kl. Russ. Usp. p. 173. Abr. p. 144.

1377 (6885) 1. juni. ind. 15. Chrysob. desselben despoten über die besitzungen des kl. Chilantari. fragm. Im kl. Chilant. Usp. p. 173.

1378 (6887) november. ind. 2. Chrysob. des Andronikus Paläologus, durch welches er dem Radoslav und dessen kindern die zwei in der nähe von Thessalonich gelegenen dörfer Avramita und Neochori schenkt. Inc. *Ἐπεὶ Σάμπιας ὁ Ραδόσλαβος ἀνέφερεν* etc. Im kl. St. Paul. Usp. p. 49.

1379 (6887) ind. 4. Urkunde des despoten Konstantin mit der unterschrift: *въ христа бога благовѣрни господинъ кѡнстадинъ*. hierauf folgt: „† повелѣникъмъ госпогкѣ прѣвисоккѣ царице сръпсккѣ кура евдоккѣ и господина констандина, ꙗ ... димитръ писахъ 8 градъ стрѣмици †.“ Im kl. Chilant. fehlt bei Usp. Abr. p. 50.

1381 (6889) ind. 4. Chrysob. des knez Stefan Lazar. Er schenkt dem kl. Russiko die kirche des allerh. erlösers in Chvosno. Inc. *вишнѣю славѣ славити желающе* etc. Im kl. Russ. Usp. p. 173. Abr. p. 144.

1381 (6889) ind. 4. Chrysob. des knez Stefan Lazar über 2 besitzungen des kl. Russiko. Inc. *по неизреченномъ чловѣколюбію владыки моего христа* etc. Im kl. Russ. Usp. p. 173.

1381 (6889) ind. 4. Zwei urkunden desselben knez, mit der unterschrift: *въ христа бога благовѣрни стефанъ kneзь лазарь сръблѣмъ и подѣнавію* etc. wachssiegel. Im kl. Russ. fehlen bei Usp. Abr. p. 144.

1381 (6890) 27. oktober. ind. 5. *Ἀφιερωτικόν*. Der mönch Symeon vermacht sein haus in Thessalonich dem kl. Dochiariu. Im kl. Doch. Usp. p. 61.

1382 (6890) märz. ind. 5. *Γράμμα* über die erbauung eines klostere in Drenča durch den eremiten Dorotheus Inc. *елицы дѣхомъ божіомъ водими сѣть* etc. Im kl. Russ. Usp. p. 177.

1384 (6892) Drei aktenstücke über eine dem Manuel Devlizin gehörige besitzung. Im kl. Dochiar. Usp. p. 61.

1385 (6893). *Παραδοτήριον ἔγγραφον*. Nikolaus Pagasi Balduin, schwiegersohn des Radoslav Chlapen, übergibt sein vom vater ererbtes kloster „βογοματερι средоостровскои“ dem kl. St. Paul. fragm. Im kl. St. Paul. Usp. p. 61.

1385 (6893) Chrysob. Konstantins, gegeben seinem bruder, dem vojevoden Demeter, über den besitz der von ihm erbauten Voznesenskischen kirche in Štip. fragm. Im kl. Russ. Usp. p. 173.

1385 (6893) 9. jänner. *Γράμμα* des patriarchen Serbiens und der küstenländer über die erbauung einer kirche in Ibar. Inc. понеже 860 иномъ и благому сьмотрению божию и прѣсветаго дѣха благодатию etc. Im kl. Chilant. Usp. p. 177.

1386 (6895) oktober. ind. 10. *Συγίλλιον* des patriarchen Nilus über die besitzungen des kl. Kutlumuşi. fragm. Im kl. Kutl. Usp. p. 64.

1387 (6895) mai. ind. 10. *Δικαιωτήριον γράμμα* des logotheten von Serres, Xenofon über das metochion St. Georg am Strymon. Im kl. Esfigm. Usp. p. 61.

1392 (6901) 21. november. Chrysob. Vuks, des sohnes des sevastokrators Branka. Er schenkt dem kl. Chilantari 200 zechinen ¹⁾. Inc. пишѣ да ꙗ вѣдомо всакомъ како сложихъ миръ с тѣрци etc. Im kl. Chilant. Usp. p. 174.

1393 (6901) februar. *Κρίσεως γράμμα* des metropoliten von Serres, Matthaeus, über das dorf Achiara am Strymon. fragm. Im kl. Esfigm. Usp. p. 62.

1393 (6901) ind. 1. Chrysob. des Vuk Branković, hospodars von Serbien. Unterschrift: въ христа бога благовѣрнии влъкъ бранковикъ господарь срьблемъ и подѣнаю etc. Im kl. Chilant. fehlt bei Usp. Abr. p. 50.

¹⁾ Usp. schreibt унговъ.

1394 (6902) jänner. ind. 2. Chrysob. des k. Manuel Paläologus über verschiedene besitzungen des kl. Pantokratoros. fragm. Inc. *Οἱ ἐν τῇ κατὰ τὸ Ἅγιον Ὄρος*. Im kl. Pantokr. Usp. p. 49.

1394 (6902) mai. ind. 2. *Τυπικὸν*, welches das verhältniss der einzelnen klöster des heiligen berges zu dem protos festsetzt, entworfen von einer synode, welche unter vorsitz des metropoliten von Thessalonich, Gabriel, auf dem Athos abgehalten wurde. Bestätigt ist diese urkunde von dem patriarchen Antonius. Inc. *Τιμιώτατοι πατέρες, οἱ τὴν ἀγγελικὴν πολιτείαν διάγοντες* etc. Im Protaton. Usp. p. 36.

✓ **1395** (6903) ind. 3. Chrysob. des knez Stefan (Lazarević), sohnes der „μοναχὴ“ Eugenia, mittelst welchem die metochien des kl. Lavra von allen abgaben befreit werden. Inc. *мысльнымъ свѣтомъ озаривши си мысли бѣдѣща прозрѣше пророци* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 174.

1395 (6903) juni. ind. 3. *Σιγίλλιον* des patriarchen Antonius. Er verleiht dem kl. Kutlumusi „σταυροπηγιακὰ δίκαια.“ Im kl. Kutl. Usp. p. 64.

1395 (6905) 8. juni. Chrysob. der „μοναχὴ“ Eugenia ihres sohnes knez Stefan (Lazarević) und ihres bruders Vuk über die besitzungen des kl. Russiko. Inc. *вышнюю славу славити желающе* etc. Im kl. Russ. Usp. p. 174.

1396 (6904) ind. 4. Zeugniß der mönche des kl. Russiko darüber, wie der fürsten Lazar, Stefan und Vuk und der fürstin Eugenia im gebete gedacht werden solle. Im kl. Russ. Usp. p. 177.

1396 (6904) jänner. ind. 4. Chrysob. des k. Manuel Paläologus über eine besitzung des kl. Pantokratoros auf Lemnus. Inc. *Ἐπειδὴ οἱ μοναχοὶ*. Im kl. Pantokr. Usp. p. 49.

1396 (6904) februar ind. 4. Kopie eines *Σιγίλλιον* des patriarchen Antonius über die besitzungen des kl. Pantokratoros. Inc. *Καὶ ναῶν μὲν κατασκευαῖ* etc. Im kl. Pantokr. Usp. p. 65.

1398 (6906) 1. august. ind. 6. Chrysob. der „μοναχὴ“ Eugenia, durch welches sie dem kl. Lavra mehrere grundstücke schenkt. Inc. *мысльнымъ свѣтомъ озаривши си мысли* etc. Im kl. Lavra. Usp. 174.

1399 (6907) mai. *Εὐνάξεως γράμμα* über das kl. Livadogeni auf dem Athos. fragm. Im kl. Dochar. Usp. p. 73.

1403 (6912) september. ind. 12. *Σιγίλλιον* des patriarchen Mathäus über die abgrenzung der besitzungen von St. Paul und St. Dionys. Inc. *Φθάνουσι πρό τινων ἤδη χρόνων*. Im kl. St. Paul. Usp. p. 65.

1404 (6912) august. ind. 12. Chrysob. des k. Johannes Paläologus II. des jüngern. Als seine gemahlin das kl. Lavra besucht, befreit er einige besitzungen dieses kl. von der entrichtung des zehents. Inc. *Ἐπεὶ μὲν ἀπ' ἀρχῆς ἐτήρει τοῦ υἱοῦ τὴν ἐντολὴν ἄνθρωπος*. Im kl. Lavra. Usp. p. 49.

1405 (6913) 1. juni. ind. 13. *Ἀφιερωτικόν*. Radoslav Sabia vermacht dem kl. St. Paul die hälfte der einkünfte seiner dörfer Avramita und Neochori. Im kl. St. Paul. Usp. p. 62.

1405 (6913) juni. ind. 13. Chrysob. des k. Johannes Paläologus II. des jüngern über die von Radoslav dem kl. St. Paul geschenkten dörfer Avramita und Neochori. Im kl. St. Paul. Usp. p. 50.

1406 (6914) juni. ind. 14. *Τυπικόν*, welches k. Manuel den Athosmönchen gab. Inc. *Καὶ ἱατροὶ δὲ ἄρα λοιμοῦ τοῖς σάμασιν ἐπισκῆψαντες* etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 37.

1407 (6915) Chrysob. des k. Manuel Paläologus über das kl. Skamandrina auf dem Athos. Im kl. Kastamonitu. Usp. p. 53.

1407 (6915) *Πρόσταγμα* des despoten Andronikus (?) über ein grundstück des kl. Russiko auf der insel Lemnus. Inc. *Οἱ κύριοι τῆς βασιλείας μου* etc. Im kl. Russiko. Usp. p. 50.

1407 (6915) 5. jänner. ind. 15. Chrysob. des despoten von Serbien, Stefan Lazarević. Er schenkt dem kl. Lavra

mehrere dörfer. Inc. свѣтлое оубѣ и всемирное съставленіе же etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 174.

1407 (6915) februar. ind. 15. Chrysob. des k. Johannes II. Paläologus. Er ertheilt den 5 klöstern: Pantokratoros in Konstantinopel, Lavra, Vatopedi, Xeropotamus und St. Paul das recht, den zehent von den kaiserlichen besitzungen auf Kassandra zu erheben. Inc. Ὁ τῆς μεγάλης πόλεως ἄρχων ὅλος ἀγαθῶς ὦν, ἐδημιούργησεν ἄνθρωπον ὡς ἀθάνατον etc. In 4 exemplaren in den genannten klöstern. Usp. p. 50.

1407 (6915) juni. ind. 15. Chrysob. desselben k. über die dem kl. St. Paul gehörige besitzung Palaeochori auf Kassandra. Inc. Ἐπειδὴ πρὸ καιροῦ τινος ἐδωρήσατο ἡ βασιλεία μου etc. Im kl. St. Paul. Usp. p. 50.

1407 (6915) juni. ind. 15. Urkunde über die abgrenzung eines dem kl. Russiko gehörigen grundstückes auf Lemnus, vorgenommen von Georg Janupi und Anton Kalothetus. Im kl. Russ. Usp. p. 55.

1408 (6916) august. ind. 1. Chrysob. des k. Johannes II. Paläologus über ein metochion des kl. St. Dionys. Inc. Ἐπεὶ οἱ εἰς τὸ μονήδριον τοῦ κυρίου Διονυσίου etc. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 50.

1409 (6917) Βασιλικὸν πρόσταγμα über eine auf Kassandra gelegene besitzung des kl. St. Paul. Inc. Οἱ ἐνασκούμενοι τῇ κατὰ τὸ Ἅγιον Ὄρος etc. Im kl. St. Paul. Usp. p. 50.

1409 (6917) mai. iud. 2. Πρακτικὸν des Paul und Georg über die besitzungen des kl. Dochiarin. Im kl. Doch. Usp. p. 54.

1411 (6920) 13. oktober. Chrysob. des despoten Georg. Im kl. St. Paul. fehlt bei Usp. Abr. p. 118.

1413 (6922) 3. oktober. Chrysob. des Stefan Gregor. Er schenkt dem kl. St. Paul ein dorf. Inc. иже отъ небытіа въ бытіе вѣса приведѣи etc. Im kl. St. Paul. Usp. p. 174.

1413 (6922) 15. november. Chrysob. des despoten Stefan Lazarević. Er schenkt dem kl. St. Paul ein dorf.

Inc. иже отъ небытіа въ бытіе вѣса приведи etc. Im kl. St. Paul. Usp. p. 175.

1414 (6922) august. ind. 7. Chrysob. des k. Manuel Paläologus über die dem kl. Vatopedi gehörige besitzung Chavili auf der insel Lemnus. Inc. Ὁ τιμιώτατος ἐν μοναχοῖς κῦρ Ἀθανάσιος. Im kl. Vatoped. Usp. p. 50.

1414 (6923) 3. oktober. Chrysob. des despoten Georg, mit seiner gemahlin und seinen söhnen Stefan, Georg und Lazar. Im kl. St. Paul, fehlt bei Usp. Abr. p. 120.

1414 (6923) 14. november. Chrysob. des despoten Georg, ohne unterschrift und siegel. Im kl. St. Paul. fehlt bei Usp. Abr. p. 118.

1414 (6923) december. ind. 8. Πρόσταγμα über die dem kl. Dochiariu gehörige besitzung Amariana. Inc. Οἱ ἐνασχοῦμενοι τῇ σεβασμίᾳ μονῇ τοῦ Δοχειαρίου etc. Im kl. Doch. Usp. p. 51.

1415 (6923) Chrysob. des despoten von Serbien, Georg Lazarević über die besitzungen des kl. Lavra. Inc. мною царіе царствѣють etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 175.

1418 (6927) december. ind. 12. Γράμμα des Stefan Dukas Rendinus und Johannes Rendinus über ein dem kl. Dochiariu gehöriges metochion in Perigardiki. Inc. Οἱ ἐν τῇ κατὰ τὸ Ἅγιον Ὄρος τοῦ Ἀθω etc. Im kl. Doch. Usp. p. 63.

1419 (6927) mai. ind. 12. Grenzbestimmungsurkunde über ein dem kl. Russiko gehöriges grundstück auf Kassandra, bestätigt von Stefan Dukas Rendinus. Im kl. Russ. Usp. p. 56.

1419 (6928) september. ind. 13. Πρόσταγμα des despoten Johannes über die dem kl. St. Paul gehörigen besitzungen Avramita und Neochori. Im kl. St. Paul. Usp. p. 51.

1419 (6928) december. ind. 13. Ἀφιερωτικὸν γράμμα. Theodora, die ehfrau des komes Bartholomaeus, vermacht dem kl. Dochiariu ein feld bei dem dorfe Ermylia. Inc. Ἡ σύζυγος τῷ περιόντι ἄρχοντι etc. Im kl. Doch. Usp. p. 62.

1422 (6930) Urkunde des Stefan Dukas Sarandinus und Konstantin Paläologus über die abgrenzung eines dem kl. St. Dionys gehörigen grundstückes auf Kassandra. Inc. Ἐπειδὴ κατὰ τὸ Ἅγιον Ὅρος etc. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 56.

1427 (6935) 20. jänner. ind. 5. Chrysob. des despoten von Serbien, Stefan Lazarević. Er opfert im kl. Lavra 2 silberne leuchter, 30 litren schwer. Inc. мною царю царствуютъ etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 175.

1428 (6936) Der grossčelnik Radić schenkt dem kl. Kastamonitu 20 litren silber von sieben seiner dörfer. Im kl. Kastam. Usp. p. 175.

1428 (6936) mai. Συγίλλιον des patriarchen Josef über die vereinigung des kl. Alypius mit dem kl. Kutlumu-si. fragm. Im kl. Kutlum. Usp. p. 65.

1429 (6937). Chrysob. des despoten Georg Branković. Er schenkt dem grossčelnik Radić mehrere dörfer. Im kl. Kastam. Usp. p. 175. Abr. p. 162.

1429 (6937) 9. februar. Chrysob. Alexanders, vojevoden der Moldau. Er schenkt seiner gemahlin das unter dem hegumenos Kyprian stehende kl. in Višneviz, damit sie und ihre kinder die einkünfte dieses kl. beziehen. Inc. смыслили есмы доброю нашею мислию etc. Im kl. Zograf. Usp. p. 181.

1429 (6938) 11. september. Chrysob. des despoten Georg Branković von Serbien. Er verpflichtet sich zu einer jährlichen abgabe von 20 litren silber an das kl. Esfigmenu. Inc. по неизреченномъ милосръдію etc. Im kl. Esfigm. Usp. p. 175.

1430 (6938) Chrysob. desselben despoten über die besitzungen des grossčelnik Radić. fragm. im kl. Kastanon. Usp. p. 175.

1430 (6938). Chrysob. zar Johann des guten. Im kl. St. Paul. fehlt bei Usp. ohne nähere angabe bei Abr. p. 119.

1430 (6939). 11. september. Chrysob. des despoten Georg. Er und seine gemahlin Irene schenken dem kl. Simeon 20 litren silber. Ausgestellt: 8 πατριαρχίи 8 житчи, unterschrift: милостию божію господи́нь срьблемь деспоть гюргъ. Im kl. Sim. fehlt bei Usp. Abr. p. 58.

1430 (6939) ind. 9. Urkunde des despoten Georg, mit wachssiegel. Im kl. Kastamonitu. fehlt bei Usp. ohne nähere angabe bei Abr. p. 162, wo er auch noch eine urkunde des grossčelnik Radić vom Jahre 1431 erwähnt.

1433 (6941) 9. februar. Chrysob. Alexanders, vojevoden „της Οὐγγροβλαχίας.“ Er schenkt dem kl. Zografu 3000 aspern. Im kl. Zograf. Usp. p. 181.

1433 (6941) 22. mai ind. 11. Der grossčelnik Radić schenkt dem kl. Kastamonitu 20 litren silber. Im kl. Kastam. Usp. p. 175. Abr. p. 163.

1436 (6945) september. ind. 15. Chrysob. des k. Johannes II. Paläologus über die besitzungen des kl. St. Paul auf der insel Lemnus. Inc. Αἱ κατὰ τὸ Ἅγιον Ὄρος σεβασμίαι μοναὶ etc. Im kl. St. Paul. Usp. p. 51.

1441 (6950) 20. september. ind. 5. Ἀφιερωτικόν. Die „μοναχὴ“ Agathia vermacht dem kl. Xeropotamus einen theil ihrer in der nähe des Athos gelegenen besitzungen. fragm. im kl. Xeropot. Usp. p. 62.

1445 (6938) Urkunde des knez Stefan, ausgestellt „8 повомь брьдъ“ unterschrift: „въ христа бога благовѣрни кнезь стефанъ“ worauf die bestätigung und unterschrift des metropoliten mit grüner farbe folgt. Im kl. Russiko. fehlt bei Usp. Abr. p. 145.

145. (695). Chrysob. des vojevoden „της Οὐγγροβλαχίας“ Johann Bessaraba. Inc. въ законѣ повелѣ господь богъ сыномъ ісраиловомъ etc. Im kl. Kutlumusi. Usp. 182.

1452 (6960) 16. februar. ind. 15. Chrysob. Georg I. Branković, despoten von Serbien. Er tauscht ein dorf des kl. Lavra gegen 120 litren silber. Im kl. Lavra. Usp. p. 176

1456. Chrysob. Alfons, König von Arragonien, Sicilien, Valencia, Jerusalem etc. gegeben dem kl. Vatopedi und

den übrigen klöstern des heiligen berges. Die rede ist von seeräubern. Inc. Alphonsus, Dei gratia Rex Arragoniae, Siciliae etc. Im kl. Vatop. Usp. p. 51.

1457 (6965) 12. juni. Chrysob. des vojevoden Johann Vlad, ausgestellt in Tergoviza. Im kl. Russ. fehlt bei Usp. Abr. p. 145.

1457 (6966) 6. december. Chrysob. des despoten Georg und seines sohnes Lazar. ausgestellt in Smederevo. Im kl. St. Paul. fehlt bei Usp. Abr. p. 119.

1462 (6970) juli. ind. 10. *Πρόσταγμα* des despoten Demetrius Paläologus über die aufhebung der auf einer besitzung des kl. St. Paul in Lemnus befindlichen schenke Inc. *Ἐπειδὴ οἱ ἐν τῇ σεβασμίᾳ μονῇ τοῦ Ἁγίου Παύλου* etc. Im kl. St. Paul. Usp. p. 51,

1466 (6974) 10. juni. Chrysob. des vojevoden der Moldau, Stefan, sohnes des usurpators Bogdan. Er schenkt dem kl. Zografu 100 dukaten. Im kl. Zograf. Usp. p. 182.

1487 (6995) 12. juni. Chrysob. Vlad's V., sohnes Radul Drakuls, vojevoden „*τῆς Οὐγγροβλαχίας*.“ Er schenkt dem kl. Russiko 6000 aspern. Im kl. Russ. Usp. p. 182.

1490 (6998) ind. 8. *Γράμμα* des patriarchen Dionysius an den metropoliten von Berrhoea, Methodius, über seine weihe. Im kl. Vatop. Usp. p. 65.

1492 (7000) 29. april. Chrysob. Vlad's V. Er schenkt dem von seinem vater Kosmas, protos des heiligen berges, erbauten kellion des h. Elias 10000 aspern. Inc. *милостию божію Ів. владъ воевода* etc. Im kl. Kutlum. Usp. p. 182.

1493 (7001). Chrysob. Peter (Aarons?) vojevoden der Moldau. Er schenkt dem kl. Kastamonitu 5000 aspern. Im kl. Kastam. Usp. p. 183.

1495 (7003) ind. 6. Chrysob. des krals von Serbien, Stefan Uroš. unterschrift: *въ христа бога благовѣрни стефанъ срошь краль всѣмъ сръблѣмъ*. Im kl. Russ. fehlt bei Usp. abr. p. 145.

1495 (7004) 3. november. Chrysob. des despoten Johannes und der fürstinn Angelina. Sie machen dem kl. St.

Paul ein jährliches geschenk von 500 goldgulden. Inc. благословень господь богъ отьць нашихъ etc. Im kl. St. Paul. Usp. p. 176.

1496 (7004) 30. . . Chrysob. Raduls, sohnes des Johann Kalogerus, vojevoden der Valachei. Er schenkt dem kl. Russiko 3000 aspern. Inc. елицы дѣхомъ божіимъ водими сѣть. Im kl. Russ. Usp. p. 183. Abr. p. 145.

1496 (7005) 3. november. Chrysob. der fürstin Angelina und ihrer söhne, der despoten Georg und Johannes, ausgestellt in Kupin. Im kl. St. Paul. fehlt bei Usp. Abr. p. 119.

1497 (7005) 5. april. Urkunde des logotheten Nikolaus. Im kl. Kastam. fehlt bei Usp. ohne nähere angabe bei Abr. p. 163.

1499 (7007) 23. juli. Chrysob. der fürstin Angelina über die fortdauer des vom despoten Georg dem kl. Esfigmenu versprochenen jährlichen geschenkes. Inc. по неизреченномъ милосрдію etc. Im kl. Esfigm. Usp. p. 176.

1500 (7007) 23. juli. Chrysob. Raduls, sohnes des Johannes Kalogerus, vojevoden der Valachei. Er schenkt dem kl. Kapriulev auf dem Athos 2000 aspern. Im kl. Zograf. Usp. p. 183.

1501 (7009) 28. jänner. Die župane Barbul Ban, Danćul Komis und Radul schenken dem kl. St. Paul 2000 aspern. Inc. въ законѣ повелѣть господь богъ etc. Im kl. St. Paul. Usp. p. 176. Abr. 120.

1502 (7010) febr. ind. 5. Chrysob. Raduls, sohnes des Johannes Kalogerus, vojevoden der Valachei. Er schenkt dem kl. Russiko 4000 aspern. Im kl. Russ. Usp. p. 183.

1502 (7010) 11. juni. Urkunde der despotiza Helene, ausgestellt „8 Бюдимъ“ unterschrift: † въ христа бога благовѣрна господа елена милостию божіею деспотнца срьблемъ etc. Im kl. Chilant. fehlt bei Usp. Abr. p. 51.

1528 (7036) august. ind. 1. Συμφωνητικὸν γράμμα des bischofs von Hierissus, Makarius, über das dem kl. Esfigmenu gehörige metochion Terone auf Longus. Inc. Οἱ ἐκ τῶν θείων μονῶν etc. Im kl. Esfigm. Usp. p. 62.

1533 (7041) 12. jänner. Chrysob. Raduls, vojevoden der Valachei. Er schenkt dem kl. Lavra 10,000 aspern. Inc. *елици дѣхомъ божіимъ водими etc.* Im kl. Lavra. Usp. p. 183.

1534 (7042) 27. april. Chrysob. Vintilas, vojevoden „*τῆς Οὐγγροβλαχίας*.“ Er schenkt dem kl. Chilantari 10,000 aspern, und für das krankenhaus daselbst 800 aspern. Inc. *азъ иже въ христѣ бога . . . желаніе вѣделѣхомъ къ всечестномъ etc.* Im kl. Chilant. Usp. p. 183.

1537 (7046) september. ind. 11. Sigill des patriarchen Jeremias, bestätigt die dem kl. Pantokratoros vom patriarchen Antonius verliehenen „*σταυροπηγιακὰ δίκαια*.“ Inc. *Ἐπειδὴ γράμμα τίμιον πατριαρχικὸν etc.* Im kl. St. Paul. Usp. p. 65.

1539 (7047). Urkunde über die abgränzung zweier benachbarter felder, deren eines dem kl. St. Paul, das andere dem kl. Xenofu gehörig, unterschrieben von Theon, metropoliten von Thessalonich. Im kl. St. Paul. Usp. p. 56.

1543 (7052) oktober. ind. 2. Urkunde, die dem kl. Stavronikita das recht zugesteht, in einem zum Protaton gehörigen theile des waldes holz zu fällen. Im kl. Stavronikita. Usp. p. 73.

vor **1546** (7054). Testament des konstantinopolitanischen patriarchen Jeremias zu gunsten des von ihm erbauten kl. Stavronikita. Inc. *Καὶ τὸ τοῖς ἄλλοις μὲν πᾶσιν ἁγίοις etc.* Im kl. Stavron. Usp. p. 38.

1566 (7074) juli. ind. 9. *Γράμμα* des erzbischofs von Achrída in prima Justiniana und von ganz Serbien, Bulgarien etc. Paisios, an den bischof Timotheus, wodurch er ihn zum metropoliten von ganz Italien, Apulien, Ambrakien, Vasilikata, Kalabrien, Sicilien, Malta, Dalmatien und des ganzen westen, mit dem rechte eines exarchen aller dieser gegenden ernennt. Inc. *Ἡ μετρίότης ἡμῶν τὴν προστασίαν τῆς καθολικῆς ἐκκλησίας Χριστοῦ etc.*

Γράμμα desselben erzbischofes an denselben metropoliten über die verpflichtungen im bezuge auf die geist-

lichkeit der erwähnten eparchie, so wie über ausübung der kirchlichen rechte in allen obengenannten gegenden. Inc. *Ἡ μετριοτήτης ἡμῶν ἐν φροντίδι οὖσα* etc.

Γράμμα desselben an denselben darüber, dass kein priester seiner eparchie in einer andern geweiht werden solle. fragm.

Γράμμα desselben an denselben über das recht, kirchliche versammlungen zu berufen. Alle 4 im kl. Zograf. Usp. p. 180—181.

1568 (976 der heg'ra). *Βακούφιον* über eine besitzung des kl. Grigoriu, aus dem türkischen ins griechische übersetzt. Im kl. Grigor. Usp. p. 55.

1568 (976 der heg'ra). *Βακούφιον* über eine besitzung des kl. Russiko, aus dem türkischen ins griechische übersetzt. Im kl. Russiko. Usp. p. 55.

1570 (7078). Urkunde über die einlösung einer besitzung des kl. St. Dionys und bezahlung der schulden dieses kl. durch die fürstin Roxandra. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 73.

1570 (7078) august. ind. 13. Urkunde über eine gleiche wohlthätigkeit derselben fürstin gegen das kl. Dochariu. Inc. *Ἐν ἔτει ζος' ἐν ἐκείνῳ τῷ καιρῷ* etc. Im kl. Doch. Usp. p. 74.

1571 (7079). märz. *Γράμμα* Ivan Vasiljevič des schrecklichen. Er schenkt dem kl. Chilantari einen meierhof mit gebäuden in der neuen stadt Kitaj, nahe am meierhofe Ustjug. Im kl. Chilant. Usp. p. 196.

1574 (7083) september. ind. 3. *Τυπικὸν*, entworfen von einer synode, welche auf dem heil. berge unter vorsitz des patriarchen von Alexandrien, Silvester, abgehalten wurde, und bestätigt von konstantinopolitanischen patriarchen Jeremias. Inc. *Ἐπειδὴ τῆς ἡμῶν μετριοτήτος τὴν πρὸς δύσιν* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 37.

1575 (7083) 1. juni. Chrysob. des vojevoden Peter. Er schenkt dem kl. Zografu 100 ungarische dukaten. Im

kl. Zograf. Usp. p. 183. (Nach Engel, G. d. Valachei p. 223. regiert von 1568 — 1577 Peters bruder, Alexander.)

1577 (7085) 28. april. Chrysob. des vojevoden der Moldau, Peter des lahmen. Er schenkt dem kl. St. Dionys 6000 aspern. Inc. въ имѣ отца и сына троицѣ святаа единосъщнаа. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 184.

1579 (7087) 20. februar. Chrysob. desselben vojevoden. Er schenkt dem kl. Lavra 6000 aspern. Inc. въ имѣ отца и сына . . . се азъ рабъ etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 184.

1581 (7089) mai. ind. 9. Sigill des patriarchen Jeremias über die aufnahme der mönche des kl. Simonpetra in das kl. Xenofu nach dem brande des erstern kl. fragm. Im kl. Simonp. Usp. p. 65.

1581 (7089) mai. ind. 9. Sigill des patriarchen Jeremias, bestätigt die grenzen, kellien und metochien des kl. Simonpetra nach dem brande desselben. fragm. Im kl. Simonp. Usp. p. 65.

1582. *Βακούφιον*, aus dem türkischen ins griechische übersetzt. Im kl. Esfig. Usp. p. 54.

1588 (7097) september. *Γράμμα* des zar Theodor Ivanovič. Er erlaubt den mönchen des kl. Vatopedi, in Moskau almosen zu sammeln. Im kl. Vatoped. Usp. p. 194.

1589 (7097) 8. februar. Chrysob. Michnes, vojevoden „τῆς Οὐγγροβλαχίας.“ Er schenkt dem kl. Chilantari 15,000 aspern. Inc. всесвятому и божествному послѣ дуещи писаніе etc. Im kl. Chilant. Usp. p. 184.

1590 (7098) märz. Sigill des patriarchen Jeremias über die von der frau Kaplia dem kl. Simonpetra vermachten besitzungen in den dörfern Sfurčești, Dragomirești etc., bestätigt durch die chrysob. der vojevoden der Valachei, Peter, Alexander und Michael. Inc. Πολλοὶ πάλαι τῶν εὐσεβῶν etc. Im kl. Simonp. Usp. p. 65.

1591 (7099) 6. mai. *Γράμμα* des russischen patriarchen Hiob, durch welches er alle rechtgläubigen christen zu milden gaben an die russischen mönche auf dem Athos auffordert. Im kl. Russ. Usp. p. 196.

1591 (7100) 3. september. *Γράμμα* des zar Theodor Ivanovič. Er erlaubt den mönchen des kl. Russiko kraft der von Ivan Vasiljevič ausgestellten urkunde nach Moskau um eine milde gabe zu schicken. Im kl. Russ. Usp. p. 195.

1591 (7100) 5. oktober. Sigill des patriarchen Jeremias, gesteht dem, dem kl. Simonpetra gehörigen metochion des h. Nikolaus in der Valachei „σταυροπηγιακὰ δίκαια“ zu. Inc. Ἐπεὶ τοίνυν τῆς ἡμῶν μετριότητος etc. Im kl. Simonp. Usp. p. 66.

1598 (7106). Chrysob. Jeremias Mogilas, vojevoden der Moldau. Er schenkt dem kl. Lavra 6000 aspern. Im kl. Lavra. Usp. p. 184.

1598 (7106) 14. märz. Chrysob. desselben vojevoden. Er schenkt dem kl. Zografu 100 ungarische dukaten. Im kl. Zografu. Usp. p. 184.

1599 (7107) 28. august Chrysob. Michaels, vojevoden „τῆς Οὐγγροβλαχίας.“ Er schenkt dem kl. Simonpetra mehrere besitzungen. Inc. азъ въ христа бога благовѣрніи... благопроизвольтъ господство ми etc. Im kl. Simonpet. Usp. p. 184. Ausgestellt in Bukurest. Abr. p. 152.

1606 (7114). Schenkungsurkunde der fürstin Anna Goli. Sie übergibt dem kl. Vatopedi die Voznesenskische kirche in Jassy. Im kl. Vatop. Usp. p. 184.

1606 (7114) 30. märz. Chrysob. Jeremias Mogila's, vojevoden der Moldau, welcher die schenkungsurkunde der fürstin Anna Goli bestätigt. Inc. милостию божіею ми Іω. еремія... знаменитомъ чинимъ симъ листомъ нашимъ etc. Im kl. Vatop. Usp. p. 185.

1607 (7115) 3. august. Kopie eines chrysob. des vojevoden Radul Serbans (aus der familie der Bessaraba.) Er schenkt dem kl. Xenofu 9000 aspern und die dörfer Razka und Silista. Im kl. Xenofu. Usp. p. 185.

1608 (7116) jänner. Testament des „ἱερόμοναχος und πνευματικὸς“ Makarius zu gunsten eines dem kl. Lavra gehörigen kellions im bezirke von Karyäs. In der skete d. h. Elias. Usp. p. 38.

1614 (7122) juli ind. 12. Sigill des patriarchen Timotheus über fünf dem kl. Stavronikita gehörige mühlen in des eparchie von Serres. Im kl. Stavron. Usp. p. 66.

1616 (7125) 6. december. Sigill des patriarchen Timotheus, bestätigt die dem kl. St. Dionys vom patriarchen Antonius verliehenen „σταυροπηγιακὰ δίκαια.“ Im kl. St. Dionys. Usp. p. 66.

1618 (7127) 3. september. Chrysob. Gabriel Mogila's, vojevoden „τῆς Οὐγγροβλαχίας.“ Er schenkt dem kl. Lavra 15,000 aspern. Inc. въ книзѣ моисеовѣ битеистѣи пишетъ etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 185 (nach Engel G. d. Valachei p. 283 regiert 1618 Radul, Michnes sohn, da Gabriel bald nach seiner einsetzung im j. 1617 wieder abgesetzt wurde.)

1618 (7127) 8. december. Chrysob. Gabriel Mogila's, vojevoden „τῆς Οὐγγροβλαχίας“ über verschiedene besitzungen des kl. Kutlumusi. Inc. въ законѣ господина бога etc. Im kl. Kutlum. Usp. p. 185.

1622 (7130). Sigill des patriarchen Kyrillus über die beiträge zum wiederaufbau des durch brand zerstörten kl. Simonpetra. fragm. Im kl. Simonp. Usp. p. 66.

1622 (7130) april. ind. 5. Sigill desselben patriarchen über das dem kl. Vatopedi gehörige metochion Prosforion. Im kl. Vatop. Usp. p. 66.

1623 (7131). Sigill desselben patriarchen, in welchem die griechische übersetzung des chrysobullons des despoten Johann Ugleš, wiedererbauers des kl. Simonpetra, enthalten ist. Inc. Ἀξιον μὲν ἐστὶ καὶ ἐπαινετὸν etc. Im kl. Simonp. Usp. p. 66.

1625 (7133). Chrysob. Alexanders, (des sohnes Raduls), vojevoden „τῆς Οὐγγροβλαχίας.“ Er schenkt dem kl. Kutlumusi das kl. Klokočovul. Inc. милостию божіею ... даватъ. Im kl. Kutlum. Usp. p. 185.

1626 (7134) 11. jänner. Γράμμα des zar Michael Theodorovič. Er erlaubt den mönchen des kl. Vatopedi, jedes vierteljahr um eine milde gabe nach Moskau zu kommen. Im kl. Vatop. Usp. p. 195.

1626 (7134) 22. juli. *Γράμμα* desselben zars. Er erlaubt den mönchen des kl. Russiko, um eine milde gabe nach Moskau zu kommen. Im kl. Russ. Usp. p. 196.

1630 (7138). Sigill des patriarchen Kyrillus über die grenzen der besitzungen der kl. St. Paul und St. Dionys fragm. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 66.

1631 (7140) 8. oktober. Kopie eines chrysob. des vojevoden „*τῆς Οὐγγροβλαχίας*“ Matthäus über die besitzungen der skete Zdrali (Здральскаго), zum kl. Xenofu gehörig. Im kl. Xenof. Usp. p. 185. (Nach Engel G. d. Val. p. 285 regiert in der Valachei von 1630 — 1633 der vojevode Leo Stefan.)

1632 (7140) august. ind. 15. Sigill des patriarchen Kyrillus, bestätigt die urkunden über die wiederherstellung des niedergebrannten kl. Stavronikita. fragm. Im kl. Stavron. Usp. p. 67.

1633 (7141) 25. märz. ind. 1. *Γράμμα* des erzbischof von Ipek und ganz Serbien und Bulgarien über die freiwilligen gaben zum wiederaufbau des kl. Esfigmenu. Inc. смѣреніе мое писать иже по всюдоу обрѣтающимъ се всѣмъ православнимъ etc. Im kl. Esfig. Usp. p. 178.

1633 december. ind. 2. Sigill des patriarchen Kyrillus über die übergabe des kl. Čauš in Thessalonich an das kl. Iviron. fragm. Im kl. Ivir. Usp. p. 67.

1633 märz. Urkunde des patriarchen Paisios, ausgestellt in Kossovo. unterschrift: паусеи милостию божіеи архієпискѣпъ пекски и всѣхъ сръблъ и българь патріархъ. Im kl. Sim. fehlt bei Usp. Abr. p. 58.

1635 17. juni ind. 3. Sigill des patriarchen Kyrillus über das kl. Čauš in Thessalonich. Inc. *Καὶ τὴν περίφημον πόλιν Θεσσαλονίκην* etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 67.

1636 (7144). Kopie eines chrysob. des vojevoden „*τῆς Οὐγγροβλαχίας*“ Alexander über die besitzungen Razka und Silista. Ueberdiess schenkt er dem kl. Xenofu 10,000 asp. Im kl. Xenof. Usp. p. 185. Diese urkunde bestätigt die chrysob. des vojevoden Johann Bessaraba v. j. 1520 (7028), Vlad's v. j. 1526 (7034), Radul's v. j. 1528 (7036), Vlad's v. j.

1535 (7043), Radul's v. j. 1532 (7040), Alexander's v. j. 1577 (7085), Michne's v. j. 1595 (7103), Symeon's v. j. 1602 (7110), Johann Radul Bessaraba's v. j. 1612 (7120), welche alle verloren gegangen sind.

1637 (7146) 4. oktober. Chrysob. des vojevoden Matthäus Bessaraba über die besitzungen der skete Zdrali. Im kl. Xenof. Usp. p. 185.

1639 (7148) 3. oktober. *Γράμμα Βολνιτζίας βλάχικον* (sic) des vojevoden Matthäus Bessaraba, welcher den mönchen der skete Zdrali erlaubt, „*παροίκους*“ zu erwerben. Im kl. Xenof. Usp. p. 186.

1640 (7148) 20. februar. Chrysob. des vojevoden Matthäus Bessaraba. Er schenkt dem kl. St. Dionys 4000 aspern. Inc. елици дѣхомъ божіимъ водиміи, сїи сѣть сынове божїи etc. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 186.

1641 (7149) 8. juni. Chrysob. desselben vojevoden, welches die besitzungen des kl. Kutlumusi bestätigt. Inc. въсвидѣцѣ и прѣблагомѣ иже въ троици славимѣ etc. Im kl. Kutlumusi. Usp. p. 185.

1641 (7150) 25. november. *Γράμμα* des zar Michael Theodorovič. Er erlaubt den mönchen des kl. Filotheus, jedes siebente oder achte jahr um eine milde gabe nach Moskau zu kommen. Usp. p. 195.

1642 (7150) 5. mai. *Γράμμα* des vojevoden Matthäus Bessaraba. Er erlässt der skete Zdrali verschiedene abgaben. Im kl. Xenof. Usp. p. 186.

1642 (7150). Chrysob. desselben vojevoden über eine mühle der skete Zdrali in Plopa. Im kl. Xenof. Usp. p. 187.

1648. juni. ind. 1. Kopie eines rundschreibens des patriarchen Joannikius über die „*σταυροπηγιακὰ δίκαια*,“ welche er dem metochion des h. Nikolaus in Ismail, dem kl. Karakallu gehörig, verliehen hat. Im kl. Karak. Usp. p. 67.

1650 (7158) 11. juni. *Σενέτι* des vojevoden Matthäus Bessaraba über einen weinberg und das dorf Kačulešt, wel-

che das kl. Xenofu als metochien gekauft hat. Im kl. Xenof Usp. 187.

1651 (7159) 26. märz. Chrysob. des Basilius Lupul, vojevoden der Moldau. Er schenkt dem kl. Zografu das kl. Dobrovez mit allen seinen besitzungen. Inc. въ имя отца и сына. се азъ рабъ etc. Im kl. Zograf. Usp. p. 187.

1652 (7161) september. *Γράμμα* des zar Alexius Michaelovič über die schenkung eines meierhofes in der neuen stadt Kitaj an das kl. Chilantari. Auf der rückseite dieses diploms ist unter der jahreszahl 1684 (7192) bemerkt, dass diese schenkung in die von 100 rubeln verwandelt wurde. Im kl. Chilant. Usp. p. 196.

1654 (7162) 13. mai. *Γράμμα* des vojevoden Konstantin Serbak. Er ertheilt der skete Robais das recht, „παροίχους“ zu erwerben. Im kl. Xenof. Usp. p. 186.

1655 (7164) 3. oktober. *Γράμμα* des zar Alexius Michaelovič. Er erlaubt den mönchen des kl. Esfigmenu, jedes fünfte jahr um eine milde gabe nach Moskau zu kommen. Im kl. Esfig. Usp. p. 195.

1655 (7163). *Γράμμα* desselben zars. Er schenkt dem kl. Vatopedi eine reiche gabe für die durch mönche dieses kl. nach Moskau gebrachten reliquien, nämlich ein stück des kreuzes Christi und den kopf des h. Johannes Chrysostomus. Im kl. Vatop. Usp. p. 195.

1658 (7166). *Γράμμα* desselben zars über die ankunft der Lavrioten in Moskau, um die vierteljährige milde gabe in empfang zu nehmen. Im kl. Lavra. Usp. p. 194.

1658 (7166) 1. mai. Chrysob. des vojevoden Michael. Er schenkt dem kl. Xenofu 10,000 aspern und bestätigt ihm den besitz der dörfer Razka und Silista. Im kl. Xenof. Usp. p. 187.

1658 (7166) 3. juni. *Γράμμα* des zar Alexius Michaelovič über die ankunft der mönche des kl. Chilantari in Moskau im siebenten jahre, um eine milde gabe zu empfangen. Auf der rückseite ist diese urkunde von Johann

und Peter Alexievič im j. 1683 (7192) 7. november bestätigt. Im kl. Chilant. Usp. p. 196 — 197.

1660 (7168) 29. februar. *Γράμμα* desselben zars. Er erlaubt den mönchen des klosters Russiko, jedes vierte oder fünfte jahr um eine milde gabe nach Moskau zu kommen. Im kl. Russ. Usp. p. 196.

1669 (7177). Entscheidung des patriarchen von Ipek, Maximus, gegeben dem „*ἱερομόναχος*“ Azarius. Im kl. Chilant. Usp. p. 178.

1669 (7177) 19. mai. *Γράμμα* des zar Alexius Michaelovič. Er übergibt dem kl. Iviron das kloster des h. Nikolaus in Moskau. Im kl. Ivir. Usp. p. 194.

1671. februar. Sigill des patriarchen Methodius über die „*σταυροπηγιακὰ δίκαια*“ des von herrn Sauli in der nähe von Jassy erbauten, und von ihm dem kl. Xeropotamus vermachten kl. „*τῆς ἁγίας Τριάδος*.“ Inc. *Ἐπειδὴ τοιγαροῦν ὁ ἐντιμώτατος* etc. Usp. p. 67.

1672. *Γράμμα* über die übergabe eines kellions an das kl. Lavra. Im kl. Lavra. Usp. p. 74.

1674 (7182) 11. april. Chrysob. des vojevoden Johann Radukan (?). Er bestätigt, dass die skete Robais zu dem kl. Xenofu gehöre. Im kl. Xenof. Usp. p. 187.

1682. Sigill des patriarchen Dionysius. Er verleiht dem kl. Xeropotamus „*σταυροπηγιακὰ δίκαια*.“ fragm. Im kl. Xerop. Usp. p. 97.

1682. 15. oktober. Chrysob. des vojevoden „*τῆς Οὐγγροβλαχίας*“ Johann Serban Kantakuzenus. Er vereinigt das von ihm befestigte kl. Kotračan mit den zwanzig Athosklöstern, damit diese dessen einkünfte beziehen. Inc. *Ὅτι μὲν πάντα τὰ ὄντα ἐκ τῆς θείας προνοίας* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 193.

1687. 26. september. *Γράμμα* des patriarchen Dionysius über den glücklichen zustand der skete der heil. Anna. in der skete der h. Anna. Usp. p. 67.

1688 (7196) 16. märz. *Γράμμα* Johann's, Peters und Sofiens. Da die mönche von Vatopedi die nach Moskau

gebrachten reliquien daselbst gelassen haben, so wird ihnen dafür erlaubt, jedes vierteljahr eine milde gabe abzuholen. Im kl. Vatoped. Usp. p. 195.

1690 (7198) 31. mai. *Γράμμα* Johann's und Peter's Alexievič. Sie bestätigen die zu gunsten des kl. Russiko erfolgte urkunde ihres vaters. Im kl. Russ. Usp. p. 196.

1694 (7203) 1. december. *Γράμμα* derselben über die ankunft der Lavrioten in Moskau, um die vierteljährige milde gabe in empfang zu nehmen. Im kl. Lavra. Usp. p. 194.

1696 (7204). Chrysob. Konstantin Brankovan's, vojevoden „*τῆς Οὐγγροβλαχίας*“ über die geldmittel des kl. St. Dionys. In valach. spr. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 187.

1699 (7207) 30. jänner. Chrysob. des vojevoden der Moldau, Antiochus Kantemir. Er vereinigt das kl. des h. Kyprian in Bessarabien mit dem kl. Zografu. Inc. *въ имѣ отца и сына . . .* etc. Im kl. Zograf. Usp. p. 188.

1703 (7212) 2. oktober. *Γράμμα* des vojevoden der Valachei, Konstantin Brankovan. Er bestätigt der skete Robais den besitz der dörfer Zdrjala und Kačulešt. Im kl. Xenofu. Usp. p. 188.

1703 (7212) 30. oktober. Chrysob. desselben vojevoden. Er erlässt der skete Robais verschiedene abgaben. Im kl. Xenofu. Usp. p. 188.

1707. 29. juni. Urkunde über die übergabe eines kellions an das kl. Karakallu. Im kl. Karak. Usp. p. 74.

1713 (7221). 28. jänner. Chrysob. des vojevoden der Moldau, Nikolaus Mavrokordato. Er bestätigt dem kl. Xeropotamus den besitz des kl. Danka in Jassy. In valach. spr. Im kl. Xerop. Usp. p. 188.

1713 (7221) 6. februar. Chrysob. Konstantin Brankovan's, vojevoden „*τῆς Οὐγγροβλαχίας*.“ Er schenkt dem kl. St. Dionys 120 aspern. In valach. spr. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 188.

1714 (7223). december. Chrysob. des vojevoden „*τῆς Οὐγγροβλαχίας*“ Stefan Kantakuzenus. Er schenkt dem

kl. St. Dionys 8000 aspern. In valach. spr. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 188.

1716 (7224) mai. Chrysob. des vojevoden „τῆς Οὐγγροβλαχίας“, Nikolaus Mavrokordato. Er schenkt dem kl. St. Dionys 120 aspern. In valach. sp. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 188.

1717 (7225) 20. märz. Chrysob. des vojevoden „τῆς Οὐγγροβλαχίας“ Alexander Mavrokordato. Er schenkt dem kl. St. Dionys 8000 aspern. In valach. spr. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 188:

1717 (7225) 20. märz. Chrysob. Johann's, vojevoden der Moldau. Er schenkt dem kl. St. Dionys 8000 aspern. In valach. spr. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 188. (Nach Engel. G. d. Moldau p. 296. regiert die 11 jahre von 1716 — 1727 Michael Rakoviza zum drittenmal.)

1734. Sigill des patriarchen Serafin darüber, dass das metochion des h. Nikolaus in Komitissa dem kl. Iviron, und nicht dem kl. Vatopedi gehöre. Im kl. Ivir. Usp. p. 67.

1734. Bittschrift des kl. Karakallu an alle rechtgläubigen christen. fragm. Im kl. Karak. Usp. p. 179.

1734. 13. august. Rundschreiben des metropoliten von Samokov, Simeon, über die milden gaben an das kl. Karakallu. fragm. Im kl. Karak. Usp. p. 178.

1737. Chrysob. Gregor Ghika's, vojevoden der Moldau und Valachei über die geldmittel des kl. Russiko. Im kl. Russ. Usp. p. 189.

1740. Sigill des patriarchen Paisios darüber, dass den hegumenen der Athosklöster das recht zustehe, in ihren klöstern „ἀναγνώστας τε σφραγίζειν καὶ πνευματικούς καθιστᾶν.“ Im kl. Lavra. Usp. p. 68.

1744. juli. Chrysob. des vojevoden der Moldau und Valachei, Nikolaus Mavrokordato, über die geldmittel des kl. Russiko. in valach. spr. Im kl. Russ. Usp. p. 189.

1744. 8. november. Sigill des patriarchen Paisios, durch welches die alten vorrechte des kl. Lavra erneuert

werden. Inc. *Προϊργιαίτατον καὶ ἀναγκαιότατον πρὸ πάντων* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 68.

1747. Chrysob. des vojevoden der Moldau und Valachei, Nikolaus Mavrokordato über die geldmittel des kl. Russiko. in valach. spr. Im kl. Russ. Usp. p. 189.

1750. 3. august. Chrysob. des vojevoden der Moldau und Valachei, Konstantin Gehan Rakoviza, über die geldmittel des kl. Russiko. in valach. sp. Im kl. Russ. Usp. p. 189.

1753. Chrysob. desselben vojevoden über denselben gegenstand. Im kl. Russ. Usp. p. 189.

1753. juli. Sigill des patriarchen Kyrillus über die ordnung in der skete der h. Anna. In der sk. d. h. Anna. Usp. p. 68.

1754. april. Chrysob. des vojevoden der Moldau und Valachei, Matthaeus Ghika, über die geldmittel des kl. Russiko. in valach. spr. Im kl. Russ. Usp. p. 189.

1754 (7262). 13. mai. *Γράμμα* der kaiserin Elisabeth Petrovna darüber, dass die mönche des kl. St. Paul nach Moskau gekommen sind, um die milde gabe in empfang zu nehmen. Im kl. St. Paul. Usp. p. 197.

1756. 8. november. Chrysob. des vojevoden Konstantin Rakoviza. Er schenkt dem kl. Lavra 7000 aspern. in valach. spr. Im kl. Lavra. Usp. p. 189.

1758. oktober. Chrysob. des vojevoden der Moldau und Valachei, Johann Kallimachi. Er schenkt dem kl. Russiko 150 moldauische groschen. Im kl. Russ. Usp. p. 189.

1759. 15. juli. *Τυπικὸν* der vom kl. Vatopedi abhängigen skete des h. Demeter. Inc. *Ἡ ἐντὸς τῶν ὁρίων τοῦ Βατοπεδίου.* In d. skete d. h. Demeter. Usp. p. 37.

1759. 20. oktober. Urkunde der bojaren Konstantin und Radukan Slotinian. Sie schenken dem kl. Xeropotamus eine ihrer besitzungen. in gr. sp. Im kl. Xeropot. Usp. p. 189.

1759. 7. december. der polkovnik (obrist) Konstantin schenkt dem kl. Xeropotamus eine seiner besitzungen. In griech. spr. Im kl. Xeropot. Usp. p. 189.

1760. Chrysob. des vojevoden der Moldau, Theodor. Er schenkt dem kl. Russiko die den vojevoden der Moldau gehörige kirche des h. Nikolaus in Konstantinopel mit den dazu gehörigen gebäuden. Im kl. Russ. Usp. p. 190. (Nach Engel G. d. Mold. p. 302 regiert in der Moldau von 1758 — 1761 Johann Kallimachi.)

1760. februar. Chrysob. Gregor Ghikas, vojevoden „τῆς Οὐγγροβλαχίας.“ Er schenkt dem kl. Xeropotamus 5000 groschen. in gr. spr. fragm. im kl. Xerop. Usp. p. 190.

1760. 9. märz. Schenkungsurkunde. Der postelnik Johann schenkt dem kl. Xeropotamus eine besitzung. Im kl. Xerop. Usp. p. 189.

1760. 30. mai. Herr Filippeskul schenkt dem kl. Xeropotamus 30 pfund weisses wachs. Im kl. Xeropot. Usp. p. 190.

1762. Chrysob. des vojevoden der Moldau, Gregor Kallimachi, sohnes Johannes. Er schenkt dem kl. Russiko 150 groschen. Im kl. Russ. Usp. p. 190.

1763. Chrysob. des vojevoden Konstantin Rakoviza, sohnes des vojev. Michael Rakoviza, über die der skete Robais gehörige besitzung Alopa. Im kl. Xenofu. Usp. p. 190.

1763. 18. februar. Urkunde der heiligen russischen synode, welche bestätigt, dass die mönche des kl. St. Dionys im sechsten jahre gekommen sind, um die milde gabe jährlicher 35 rubel in empfang zu nehmen. Im kl. St. Dionys. Usp. p. 197.

1763. april. ind. 15. Urkunde über die vermindernung der abgaben des kl. Dochiariu, wegen gänzlicher verarmung desselben. Inc. Ἐπὶ ἔτους ,αχξδ' . . . ἐλθόντες οἱ Δοχειαρίται etc. Im kl. Doch. Usp. p. 74.

1764. 20. mai. Chrysob. Stefan Rakoviza's, hospodars der Valachei. In valach. spr. Im kl. Russ. Usp. p. 190.

1764. september. Chrysob. des vojevoden der Moldau, Gregor Ghikas. Er schenkt dem kl. Russiko 150 groschen. Im kl. Russ. Usp. p. 190.

1765. april. Chrysob. desselben vojevoden über die an das kl. Russiko geschenkte kirche des h. Nikolaus in Konstantinopel. Im kl. Russ. Usp. p. 190.

1766. 17. juli. Kopie eines kaiserlichen ukases über das griechische kl. des h. Nikolaus in Moskau, ausgefertigt auf befehl der h. russischen synode. Im kl. Ivir. Usp. p. 194.

1766. 16. november. Chrysob. des vojevoden der Moldau, Gregor Kallimachi. Er schenkt dem kl. Xenofu 2 aspern von jedem fass wein, welches auf einer seiner besitzungen „въ кадиликѣ Будгейскомѣ“ erzeugt wird. Im kl. Xenof. Usp. p. 191. (Uspenskij hat in seinem verzeichnisse: Skarlat Gregor Ghika. Vom jahre 1764 bis 1779 regierte Gregor Kallimachi zum zweitenmale, und wurde den 29. juni 1769 in Konstantinopel enthauptet, weil er verdächtig war, in freundlichen verhältnissen mit den Russen zu stehen. s. Engel. Gesch. der Moldau. p. 303.)

1769. 23. februar. Chrysob. desselben vojevoden über denselben gegenstand. Im kl. Xenof. Usp. p. 191.

1772. Sigill des patriarchen Theodosius. Inc. Θεοφιλέστατε ἐπίσκοπε Ἱερισσοῦ etc. In der skete der h. Anna. Usp. p. 68.

1775. december. Μετάφρασις τοῦ Χατ-σεριφίου, ἐκδοθέντος ἐν ἔτει 1775 μηνὶ δεκεμβρίῳ über die dem kl. Esfigmenu gehörigen besitzungen Achiana und Patriki. Inc. Ἐνδοξότατε καὶ σοφώτατε etc. Im kl. Esfigm. Usp. p. 52.

1775. december. Sigill des patriarchen Sofronius über die grenzen des kl. Grigoriu. Im kl. Grigor. Usp. p. 68.

1776. mai. Sigill des metropoliten „τῆς Οὐγγροβλαχίας“ über die übergabe der auf den besitzungen dieses metropoliten gelegenen kirche des h. Spyridion mit den zu ihr gehörigen weingärten an das kl. Grigoriu. Im kl. Grigor. Usp. p. 191.

1776. 9. juni. Sigill des patriarchen Sofronius. Inc. Οἱ τῷ κατ' ἡμᾶς ἀποστολικῷ etc. In der skete der h. Anna. Usp. p. 68.

1776. 8. juli. Chrysob. des vojevoden Alexander Ypsilanti über die schenkung der 2 aspern von jedem fass wein an das kl. Xenofu. Im kl. Xenof. Usp. p. 191.

1776. oktober. Sigill des patriarchen Sofronius über die grenzen des kl. Grigoriu. Im kl. Grigor. Usp. p. 68.

1777. 15. jänner. Chrysob. des vojevoden der Moldau, Gregor Ghika's. Er bestätigt dem kl. Grigoriu den besitz des metochions Byzantion mit seinen pertinenzen. Inc. *Δηλοποιούμεν διὰ τοῦ παρόντος ἡμῶν* etc. Im kl. Grigor. Usp. p. 191.

1778. Chrysob. Demeter Murusi's. Er schenkt dem kl. Russiko 150 groschen und wein. Im kl. Russ. Usp. p. 192.

1778. Chrysob. des vojevoden „*τῆς Οὐγγροβλαχίας*,“ Alexander Ypsilanti. Er schenkt dem kl. Grigoriu 500 groschen. Im kl. Grigor. Usp. p. 191.

1778. 30. jänner. Chrysob. desselben vojevoden über das dem kl. Grigoriu gehörige metochion Byzantion. Im kl. Grigor. Usp. p. 191.

1778. 1. juni. Chrysob. desselben vojevoden über die besitzungen der skete Robais. Im kl. Xenofu. Usp. p. 191.

1778. august. ind. 11. Sigill des patriarchen Sofronius über das dem kl. Karakallu gehörige metochion des h. Nikolaus in Ismail. Im kl. Karak. Usp. p. 68.

1780. (1194 der heg'ra). *Βασιλικὸν πρόσταγμα ἀπολυθὲν κατὰ τὸ 1194 ἔτος* über die besitzungen des kl. Esfigmenu. Im kl. Esfigm. Usp. p. 52.

1780. juli. Chrysob. Konstantin Murusi's. Er schenkt dem kl. Russiko 150 groschen und wein. Im kl. Russ. Usp. p. 192.

1783. *Τυπικὸν* für die Athosmönche, gegeben von dem patriarchen Gabriel. Inc. *Ἐχοῦν μὲν πάλαι τεθεῖσθαι καὶ ἐκκεκρίσθαι ὅρους* etc. Im kl. Ivir. Usp. p. 37.

1784. december. ind. 3. Sigill des patriarchen Gabriel darüber, dass das kl. Xenofu ein „*κοινοβιακὸν*“ sein

solle. Inc. *Ἀνάγκη πᾶσα, ὅσα σεμνὰ, ὅσα τίμια* etc. Im kl. Xenof. Usp. p. 69.

1786. Chrysob. Alexander Mavrokordato's. Er schenkt dem kl. Russiko 200 fässer wein. Im kl. Russ. Usp. p. 192.

1792. Chrysob. Alexander Murusi's, des sohnes Konstantin Murusi's. Er schenkt dem kl. Xenofu salz. Im kl. Xenof. Usp. p. 192.

1793. Chrysob. des vojevoden der Moldau, Michael Sutzos. er schenkt dem kl. Russiko 200 fässer wein. Im kl. Russ. Usp. p. 192.

1794. mai. Sigill des patriarchen Gerasimus über die grenzen des kl. Grigoriu. Im kl. Grigor. Usp. p. 69.

1795. juli. Chrysob. des vojevoden der Moldau, Alexander Kallimachi. Er bestätigt dem kl. Russiko den besitz der kirche des h. Nikolaus in Konstantinopel. Im kl. Russ. Usp. p. 192.

1795. oktober. Chrysob. desselben vojevoden. Er schenkt dem kl. Russiko 250 groschen. Im kl. Russ. Usp. p. 192.

1796. Chrysob. desselben vojevoden. Er schenkt dem kl. Xenofu salz. Im kl. Xenof. Usp. p. 192.

1797. december ind. 1. Sigill des patriarchen Gregor über das auf der insel Lemnus gelegene und dem kl. Simonpetra gehörige metochion Trigi. Im kl. Simonpetr. Usp. p. 69.

1798. jänner ind. 1. Sigill desselben patriarchen über denselben gegenstand. Im kl. Simonpetr. Usp. p. 69.

1798. Sigill des patriarchen Gerasimus über die grenzen des kl. Grigoriu. Im kl. Grigor. Usp. p. 69.

1800. Chrysob. des vojevoden der Moldau, Alexander Ypsilanti. Er schenkt dem kl. Xenofu salz. Im kl. Xenof. Usp. p. 192.

1800. 11. jänner. Chrysob. des vojevoden Alexander Murusi. Er bestätigt dem kl. Xenofu die früheren chrysob. über die schenkungen von geld und wein. Im kl. Xenof. Usp. p. 192.

1801. december. ind. 5. Sigill des patriarchen Kallinikus, welches bestimmt, dass das kl. Simonpetra ein „κοινοβιακόν“ sein solle. Inc. Ζήλω τῷ πρὸς τὰ θεῖα σκηνώματα etc. Im kl. Simonp. Usp. p. 69.

1803. Der vojevode Skarlat Kallimachi schenkt dem kl. Xenofu salz. Im kl. Xenofu. Usp. p. 193.

1803. Chrysob. des vojevoden Alexander Murusi. Er schenkt dem kl. Xenofu salz. Im kl. Xenof. Usp. p. 192.

1803. 9. august. Sigill des patriarchen Kallinikus, welches bestimmt, dass das kl. Russiko ein „κοινοβιακόν“ sein solle. Inc. Ζήλω τῷ πρὸς τὰ θεῖα σκηνώματα etc. Im kl. Russ. Usp. p. 69.

1805. september. ind. 9. Sigill desselben patriarchen, welches die pflichten der bewohner der sketen auf dem Athos bestimmt. In der skete der h. Anna. Usp. p. 69.

1806. Konstantin Ypsilanti, sohn Alexanders, schenkt dem kl. Russiko salz. in valach. spr. Im kl. Russ. Usp. p. 193.

1813. 14. mai. Chrysob. des vojevoden Johann Karača. Er bestätigt dem kl. Xenofu die früheren schenkungen an geld und wein, und schenkt demselben kl. 200 groschen von dem karavanseraï in Bukurest. Im kl. Xenof. Usp. p. 193.

1813. 2. september. Sigill des patriarchen Kyrillus, welches bestimmt, dass das kl. Karakallu ein „κοινοβιακόν“ sein solle. Inc. Εἰσὶ μὲν καὶ ἄλλα πολλὰ τὰ τὴν πατριαρχικὴν etc. Im kl. Karak. Usp. p. 69.

1814. Chrysob. des vojevoden Skarlat Kallimachi über die dem kl. Russiko gehörige kirche des h. Nikolaus in Konstantinopel. Im kl. Russ. Usp. p. 193.

1814. 2. juni. Sigill des patriarchen Kyrillus über das dem kl. Esfigmenu gehörige metochion Florești in der Moldau, und darüber, dass das metochion ein „σταυροπηγιακόν“ sei. Inc. Τῶν ὑπὸ χρόνων τελούντων. Im kl. Esfigm. Usp. p. 69.

1819. 7. mai. Sigill des patriarchen Gregor, welches die auf das metochion Florești bezüglichen urkun-

den bestätigt. Inc. *Λιμένα μὲν σωφροσύνης ἐπιπόνως ἀναζητεῖν* etc. Im kl. Esfigm. Usp. p. 70.

1819. 21. mai. Chrysob. des vojevoden Alexander Sutzos, bestätigt die früheren abgaben der skete Robais. Im kl. Xenofu. Usp. p. 193.

1819. juli. Sigill des patriarchen Gregorius auf die original urkunden des kl. Stavronikita bezüglich. fragm. Im kl. Stavronikita. Usp. p. 70.

1820. Chrysob. des vojevoden Michael. Er schenkt dem kl. Xenofu salz. Im kl. Xenof. Usp. p. 193.

1820. 8. april. Sigill des patriarchen Gregorius über ein dem kl. Russiko gehöriges feld bei Karyäs. Inc. *Ὅσα τῶν πραττομένων ἐνδέχεται τὴν μνήμην διαφύγοντα* etc. Im kl. Russ. Usp. p. 70.

1833. 6. märz. Sigill des patriarchen Konstantin, durch welches er bestätigt, dass das kl. Russiko ein „κοινοβιακόν“ sei und den weihmönch Gerasimus zum hegmenos desselben ernennt. Inc. *Τὰ καλῶς καὶ ὀσίως εἰς τὸ εἶναι προκεχωρηκότα* etc. Im kl. Russ. Usp. p. 70.

1839. 26. august. *Τυπικὸν* des skete des h. Elias. Inc. *Πολύλακας καὶ ἰδιαιτέρως* etc. In der skete des h. Elias. Usp. p. 37.

1843. april. *Τυπικὸν* der skete der h. Anna, bestätigt durch den patriarchen Germanus. In der skete der h. Anna. Usp. p. 37.

Ausser den aufgeführten urkunden finden sich noch folgende undatirte diplome in den Athosklöstern:

In einem kellion in Karyäs ein *τυπικόν*. Usp. p. 38. (Avr. p. 80 erwähnt daselbst ein typikon von J. 1199 mit grünem wachssiegel und des h. Savas unterschrift: *всѣхъ послѣднѣи сава грѣшныи*.)

I. Im kl. Lavra.

1) ... Fragment eines chrysob. des k. Nikeforus Fokas über die erste würde im Lavrakloster, in dem testamente des h. Athanasius befindlich. Inc. *Δεσπόζεσθαι μεθ' ἡμᾶς τὴν τοιαύτην Λαύραν* etc. Usp. p. 41.

2)... april. ind. 15. *Χρυσόβουλλον σιγίλλιον*, welches das testament des mönches Athanasius, durch das er sein in Kalamadia bei Thessalonich gelegenes kl. dem kl. Lavra auf dem Athos schenkt, bestätigt. Inc. *Εἰ δὲ στρατιώτης ὁπλοῖς περιφραζάμενος ἑαυτὸν* etc. Usp. p. 51.

3) ... Chrysob. des k. Konstantin Monomachus, welches bestimmt, dass der Athos „heiliger berg“ genannt werden solle. Usp. p. 42.

4) ... Zwei chrysob. des k. Alexius Komnenus und seines sohnes Johannes über das lateinische kloster Amalfi (*τῶν Μολφινῶν*) auf dem Athos. Usp. p. 43 (Usp. führt an, dass dessen ruinen noch jetzt sichtbar seien.)

5) ... november ind. 15. Chrysob. des k. von Serbien, Uroš. Er schenkt das von seiner mutter erbaute kl. „aller heiligen“ mit allen seinen besitzungen dem kl. Lavra. Inc. *поиже иже сватѣи горѣ аѡна* etc. Usp. p. 172.

6) ... august. ind. 15. Urkunde der regierung des heiligen berges, durch welche das verlassene lateinische kloster „*τῶν Μολφινῶν*“ dem kl. Lavra übergeben wird. Inc. *Ἐπεὶ ἡ τῶν Μολφινῶν μονὴ καταμεληθεῖσα* etc. Usp. p. 73.

7) ... Despot Georg von Serbien, schenkt dem kl. Lavra 60 litren silber. Inc. *поиже въсакомѣ словесьномѣ кѣстьствоу* etc. Im kl. Lavra. Usp. p. 176.

II. Im kl. Vatopedi:

... Chrysob. des despoten Georg von Serbien. Er macht dem kl. Vatopedi ein jährliches geschenk von 60. litren silber. Inc. *мною царіе царствѣють*. etc. Usp. p. 176.

III. Im kl. Iviron:

1) ... april. ind. 12. *Ἐγγραφον* eines richters (dessen name unleserlich) in welchen die chrysob. vom j. 946 (6454), 958 (6466), 960 (6468) 980 (6488) und das chrysob. des k. Michael Paflago erwähnt werden. Inc. *Ἦρχουν τῇ εὐαγεστάτῃ μονῇ τῶν Ἰβήρων* etc. Usp. p. 57.

2) ... *Πιπτάκιον* des patriarchen Nikolaus an den k. Alexius Komnenus darüber, dass konstantinopolitanische mönche unfähig seien, auf dem h. berge zu leben. Inc. *Γωστὸν*

ἔστω σοι, δέσποτα, ὅτι οἱ καλόγηροι τῆς πόλεως etc. Usp. p. 64.

3) . . . *Πιπτάκιον* desselben patriarchen an die bewohner des berges Athos. Inc. *Σχίσματα καὶ παρασυναγωγὰς ἠκούσαμεν γενέσθαι* etc. Usp. p. 64.

4) . . . *Πιπτάκιον* desselben patriarchen an den k. Alexius Komnenus über die bewohner des berges Athos. Inc. *Καλῶς εἶπας, δέσποτά μου ἅγιε, ὅτι σὺ ὁ ἔχων τὴν ἐξουσίαν* etc. Usp. p. 63.

5) . . . *Λύσις* des patriarchen Chariton darüber, dass die mönche des heiligen berges dem protos desselben gehorchen sollen. Inc. *Ἡ μετριοτής ἡμῶν τῆς σῆς ὑπομνήσεως ἐπακούσατο* etc. Usp. p. 64.

6) . . . april. ind. 7. *Πρακτικὸν* des πρωτοκυννηγὸς Johannes Vatatzes über die besitzungen des kl. Iviron. Usp. p. 53.

7) . . . Zwei andere *πρακτικὰ* aus der zeit des k. Alexius Komnenus über die besitzungen dieses kl. Usp. p. 53.]

8) . . . jänner. ind. 14. *Πρακτικὸν* des sebastos Tryfon Kedrenus, des orfanotrofos, über die besitzungen desselben kl. Usp. p. 53.

Ausserdem noch einige andere „*πρακτικὰ*“ über die besitzungen dieses kl. aus verschiedenen zeiten, ausgestellt von Leo Kalognomos, pretosevastos Pergaminus etc.

IV. Im kl. St. Dionys.

. . . *Γράμμα* des zar Michael Theodorovič über die ankunft der mönche dieses kl. in Moskau im sechsten jahre, um eine milde gabe in empfang zu nehmen. Usp. p. 197.

V. Im kl. Xeropotamus.

. . . *Συγίλλιον* des sebastokrators Nikeforus Komnenus über die besitzungen dieses kl. in der nähe von Hierissus. Usp. p. 52.

VI. Im kl. Chilantari:

1) Das *τυπικὸν* des h. Sava. Usp. p. 38. Avraamovič p. 23 — 32 hat den anfang und die überschriften der einzelnen kapitel mitgetheilt, es ist wohl aus dem j. 1198.

2) . . Chrysob. der k. Stefan Uroš III. über die besitzungen dieses kl. Inc. кралѣство ми въ хрисоволіи архіепископовѣхъ etc. Usp. p. 170.

3) . . Chrysob. des k. Stefan Uroš IV Er schenkt dem kl. Chilantari das dorf Slovinia. Usp. p. 170.

4) . . Chrysob. des k. Vladislav, sohnes Stefan Nemanjas IV., gegeben dem kl. „τῆς Θεομήτορος“ in Bistriza. Usp. p. 169.

5) . . Chrysob. Stefan Uroš V. über verschiedene besitzungen des kl. Chilantari. Inc. въ пространствѣ божественныя силы небескаго разума etc. Usp. p. 172.

6) . . Drei urkunden des despoten Stefan, mit der unterschrift: милостию божіею господинъ всѣмъ сръблѣмъ и поморию деспотъ стефанъ. zwei davon mit silbersiegel. fehlen bei Usp. Abr. p. 51.

7) . . Urkunde des knez Stefan und seines bruders Vuk. unterschrift: въ христа бога благовѣрны господъ kneзь стефанъ и братъ мѣ господъ влъкъ. fehlt bei Usp. Abr. p. 51.

8) . . Zwei chrysob. des kral Stefan Uroš mit der unterschrift: † стефанъ ђрошь по милости божіеи краль и съ богомъ самодрѣжць всѣхъ сръбскихъ земль †. auf der rückseite beider: † сава по милости божіеи архіепископъ всѣхъ сръбскихъ земль. † fehlen bei Usp. Abr. p. 46. 47.

9) . . Noch drei andere urkunden des kral Stefan mit der unterschrift: стефанъ въ христа бога благовѣрны краль и самодрѣжць всѣхъ сръбскихъ земль и поморскихъ. fehlen bei Usp. Abr. p. 47.

10) . . . Chrysob. Konstantin Asanis, herrschers von Bulgarien, gegeben dem kl. des h. Georg. der anfang der urkunde fehlt. Usp. p. 180.

11) . . november. ind. 14. Πρακτικὸν des praktors Tikimin. (тъкъмина) Usp. p. 179.

12) . . . Schreiben der mönche des kl. Chilantari an den zar Ivan Vasilievič. Usp. p. 179.

VII. Im kl. Esfigmenu:

1) september ind. 12. *Πρόσταγμα* über ein diesem kl. gehöriges grundstück von 2000 modien in der nähe von Rendina. Inc. *Ἐπειδὴ οἱ μοναχοὶ τῆς κατὰ τὸ Ἅγιον Ὄρος διακειμένης σεβασμίας μονῆς* etc. Usp. p. 52.

2) . . . februar. ind. 11. *Συμφωνίας γράμμα* des Gregor Anatavlas mit dem kl. Esfigmenu über ein grundstück im dorfe Portarea. Inc. *Γεώργιος ὁ Ἀναταυλᾶς τὸ παρὸν τῆς συμφωνίας γράμμα* etc. Usp. p. 62.

3) . . . *Σεκρετική ἔγγραφος διάγνωσις καὶ ἀπόφασις* des metropoliten von Apro, Josef, über ein dem kl. Esfigmenu gehöriges grundstück in der nähe von Rendina. Usp. p. 62.

4) 67 . . (12 . .) Chrysob. des k. Michael Dukas Angelus Komnenus über die besitzungen des kl. Esfigmenu. Inc. *Καλὴ μὲν καὶ στρατιωτικὴ φάλαγξ* etc. Im kl. Esfigm. Usp. p. 43.

5) 68 . . (13 . .) Chrysob. des k. Stefan von Serbien über die metochien des kl. Esfigmenu. Inc. *Ἐπὶ οἱ ἐν τῇ περὶ τὸ Ἅγιον Ὄρος*. Usp. p. 171.

6) . . *Πρόταγμα* der kral Vladislav. Er übergibt die *κτητορικὰ δίκαια*, die er auf das kl. Esfigmenu hat, seinem sohne Stefan. Inc. *Ἐπεὶ ἐζήτησαν τὴν βασιλείαν μου* etc. Usp. p. 169.

7) . . Fragment eines praktikons des Konstantin se-vastos Pergaminus und fragmente 5 anderer praktika.

VIII. Im kl. Russiko:

1) . . Chrysob. des despoten Konstantin Dragaša über verschiedene besitzungen dieses kl. Inc. *понеже 860 ксть честно и зѣло богови приктно* etc. Usp. p. 176.

2) . . Despot Georg von Serbien schenkt dem kl. Russiko ein metochion. Inc. *мною царie царствѣють* etc. Usp. p. 177.

3) . . *Γράμμα* des patriarchen ganz Serbiens und der kü-stenländer Daniel über die schenkungen, welche die „*μονα-χὴ*“ Eugenia und ihr sohn, der fürst Stefan dem kl. „*τοῦ με-γάλου μάρτυρος Παντελεήμονος*“ gemacht. Inc. *изволеніемъ трисианаго божества* etc. Usp. p. 178.

4) . . . *Γράμμα* der mönche des kl. Russiko an den despoten Stefan, wodurch ihm erlaubt wird, seinen aufenthalt in diesem kl. zu nehmen. Usp. p. 178.

5) . . . *Γράμμα* des serbischen patriarchen Spyridion. fehlt bei Usp. Abr. p. 143.

IX. Im kl. Dochiariu:

1) . . . Bitte des patriarchen Kallistus an den kaiser, dass der eteriarch Trachaniotes dem kl. Dochiariu die besitzung in Ermylia, die dasselbe von der Sirmurina gekauft, nicht wegnehmen solle. Inc. *Κράτιστε, θεόσεπτε, θεοδοξότατε, θεοπρόβλητε* etc. Usp. p. 70.

2) . . . mai. ind. 8. *Γράμμα* des Johannes Dukas „*τοῦ μεγάλου διοικητοῦ*“ über die übergabe des dorfes Atulva in der nähe von Revenikia an das kl. Dochiariu. Inc. *Ἐπειδὴ ἐδεξάμην θεῖον καὶ προσκυνητὸν πρόσταγμα* etc. Usp. p. 63.

3) . . . märz. ind. 12. *Σιγιλλιῶδες γράμμα* des...¹⁾ und orfanotrofos über ein grundstück des kl. Dochiariu. Inc. *Ἐν τῷ ποιεῖν με τὴν ἀπογραφικὴν ἐξίσωσιν* etc. Usp. p. 63.

4) . . . mai. ind. 6. *Σιγιλλιῶδες γράμμα* über die dem kl. Dochiariu gehörigen dörfer Diavolokampus und Russeon. Inc. *Ἐπειδὴ ἐδεξάμην θεῖον καὶ προσκυνητὸν πρόσταγμα*. Usp. p. 63.

5) . . . februar ind. 13. *Πρόσταγμα* über die besitzung Amariana, welche der grossdomestikus Demetrius Paläologus dem kl. Dochiariu um 600 hyperpyren verkauft hat. Inc. *Ἐπεὶ ἀνηνέχθη τῇ βασιλείᾳ μου* etc. Usp. p. 52.

6) . . . april. ind. 12. Kopien zweier *πιπτάκια* dem kl. Dochiariu gegeben von Kenfilinus, dem richter des Vole-rischen bezirks. Inc. *Ἰσα τῶν τιμίων καὶ προσκυνητῶν πιπτάκιων* etc. Usp. p. 58.

7) 12 . 1 (67 . .) Chrysob. des Michael Dukas Angelus Komnenus, gegeben dem Demetrius Murinus über die dörfer Ermylia, Kravvata, Antigonía etc. in der nähe von Thessalonich. Usp. p. 43.

¹⁾ Usp. кдессина и орфанотрофа.

8) . . . septemb. ind. 13. Γραφή des protovestiarius . . über eine besitzung des kl. Dochiariu. Inc. Ἐφθάσεν ὁ Χαιρεγῆς ἐν τῷ ποεῖν etc. Usp. p. 62.

X. Im kl. Zografu:

1) . . . Chrysob. Sišmans, des sohnes des k. Johannes Alexander über ein in Vitolia befindliches kl. fragm. Usp. p. 180.

2) . . . Zwei praktika des Pergaminus und Fariseus über die besitzungen des kl. Zografu. Usp. p. 55.

XI. Im kl. Xenofu:

68 . . (13 . .) Chrysob. des k. Andronikus des jüngern über die besitzungen des kl. Xenofu. Inc. Παντὶ τῷ αἰτοῦν-
τι διδόναι etc. Usp. p. 46.

Ausserdem befinden sich im kl. Xenofu noch 22 urkunden in valachischer sprache, von denen Uspenskij nichts näheres angibt.

XII. Im kl. Karakallu:

13 . . (68 . .) Kopie eines chrysob. des k. Andronikus III. über die besitzungen dieses kl. fragm. Usp. p. 46.

XIII. Im kl. Filotheus.

. . . Chrysob. des vojevoden „τῆς Οὐγγροβλαχίας“ Vlad. Er schenkt dem kl. Filotheus 4000 aspern. Usp. p. 182.

XIV. Im kl. St. Paul.

12 . . (67 . .) Chrysob. des k. Michael Dukas Angelus Komnenus über die besitzungen dieses kl. Inc. Καλὴ μὲν καὶ στρατιωτικὴ φάλαγξ etc. Usp. p. 43.

A n m e r k u n g .

In der übersetzung des urkundenverzeichnisses sind bei den namen der griechischen kaiser und besonders der fürsten von Serbien, Bulgarien, der Moldau und Valachei genauere bestimmungen eingetreten, als im russischen originale der fall ist, da diess zu genauer unterscheidung gleichnamiger herrscher von wichtigkeit schien. Wo in der regentenreihe Uspenskij's angaben mit denen in Engel's geschichte der ungarischen nebenländer, auf die man sich noch immer als hauptquelle für diesen theil der geschichte beziehen muss, nicht übereinstimmten, ist die abweichung mit verweis auf das

letztere werk angegeben, stillschweigend sind nur die falschen indikationszahlen nach Pilgrams *calendarium* und Leo Allacci's *dissertatio de dominicis et hebdomadibus recentiorum graecorum* berichtigt.

Bei manchen urkunden hat der verfasser des verzeichnisses bemerkt, dass sie von ihm abgeschrieben oder facsimilirt worden seien. Es ist zu wünschen, dass durch den tod Uspenskijs, der im laufe des jahres 1850 zu Jerusalem erfolgte, diese dokumente der gelehrten welt nicht verloren seien, sondern bald durch den druck möchten veröffentlicht werden, um wenigstens einiges von diesen schätzen zu besitzen, bis es möglich wird eine vollständige sammlung und herausgabe derselben zu stande zu bringen.

Obwol es wünschenswerth geschienen, sowol das urkundenverzeichnis, als die folgenden urkunden mit erläuterungen zu begleiten, müssen wir uns doch, im raume beschränkt, begnügen, dem leser einige der hauptwerke anzuführen, aus welchen in zweifelhaften fällen belehrung zu holen. Vor allen sind für wort- und sacherklärung die schriften von Ducange zu benützen, besonders sein *glossarium mediae et infimae graecitatis* und die *Constantinopolis christiana*, in geografischen fragen aber die, bei byzantinischen studien unentbehrlichen genauen untersuchungen Th. L. F. Tafels (*De via militari Romanorum Egnatia, De Thessalonica ejusque agro, Constantinus Porphyrogenitus de provinciis regni Byzantini, Symbolarum criticarum geographiam Byzantinam spectantium part. II.*), die gerade die landstriche am ausführlichsten behandeln, in denen die hauptbesitzungen der Athosklöster lagen; ferner die berichte der reisenden, besonders der in den noten der einleitung genannten, die auch über den Athos gehandelt haben, so wie einige der schätzbaren anmerkungen, die Fallmerayer seinen originalfragmenten, urkunden etc. zur gesch. des kaiserth. Trapezunt beigegeben; Ami Boué, *La Turquie del'Europe etc.* Paris 1840 4. vol. Gavrilović, geografisch-statistisches wörterbuch von Serbien, Belgrad 1846 in serb. spr. und Kantemirs beschreibung der Moldau; endlich die karte der europäischen Türkei in 21 blättern, herausgegeben von k. k. generalquartiermeisterstabe.

Zu den in der einleitung angeführten berichten europäischer reisenden über die Athosklöster ist noch hinzuzufügen eine stelle aus der beschreibung der inseln des archipels von Buondelmonti, der um das jahr 1422 die griechischen inseln besuchte, und demnach der erste reisende war, der des Athos und seiner vielen klöster, (deren einrichtung er ziemlich genau zu kennen scheint, da er des unterschiedes der disciplin in den einzelnen klöstern gedenkt) erwähnung thut und der einzige, der von dem klosterinstitute noch während des bestandes des oströmischen reiches spricht. (s. Christophori Bondelmontii Florentini *librum insularum archipelagi* ed. G. K. L. Sinner. Lipsiae et Berol. 1824 p. 127 — 129.)

Goldhülle des Kaisers Konstantin I. Schenkung.

U r k u n d e n.

...die letzten ...
...Alfred's ...
...gründung ...
...des ...
...der ...
...nach ...
...von ...
...die ...
...die ...

...dokument ...
...zu ...
...zu ...
...zu ...
...zu ...
...zu ...
...zu ...
...zu ...
...zu ...

U r k u n d e n

...Byzantin. ...
...part. II. ...
...in ...
...der ...
...die ...
...die ...
...die ...
...die ...
...die ...
...die ...

...entworfen ...
...eine ...
...der ...
...der ...
...der ...
...der ...
...der ...
...der ...
...der ...
...der ...

...1874 p. 127 - 129.

I.

Goldbulle des kaisers Romanus Lekapenus.

Εἰς τὸ ὄνομα τοῦ πατρὸς καὶ τοῦ υἱοῦ καὶ τοῦ ἁγίου πνεύματος.

Ῥωμανὸς πιστὸς βασιλεὺς καὶ αὐτοκράτωρ Ῥωμαίων.

† Ὁ πάντων τῶν ἀγαθῶν παρασχεὺς καὶ τῆς ὁρατῆς καὶ ἀοράτου κτίσεως τεχνουργὸς κατ' ἀρχὰς ἔπλασε τὸν ἄνθρωπον ὡς ἀθάνατον· αὐτὸς γὰρ ὁ τούτῳ σκοπός, ἵν' οὗτος, σύνθετος ὢν, ἐν ὁμοίῳ τῶν ἀπλουστέρων ἀγγέλων εὐρίσκηται καὶ δοξάζῃ τὸν εὐεργέτην, οὐχ ὅτι δόξης ὁ πλάστης ἐδεῖτο παρὰ τοῦ πλάσματος, ἀνευδεής γάρ, ἀλλ' ἵνα τὸ πλάσμα δόξαν ὀφειλομένην ἐπιτρέπον τῷ πλάστῃ, δικαίας πληρωθῇ δόξης καὶ τοῖς ἀγγέλοις ὅμοιον γένηται· ἀλλ' ἐπειδὴ τῆς οὐρανίου ἀντυγος ἐπεπτώκει ὁ πρῶτως δημιουργηθεὶς, ὁ τέως τῇ ἀπλότητι χαίρων, οὐκ ἀνέσχετο βλέπειν τῇ αὐτῇ ἀπλότητι σεμνύνεσθαι τὸν ἄνθρωπον καὶ πλασάμενος ἀντιστρόφους αἰτίας ὑποψιθυρίσας αὐτὸν γενέσθαι Θεὸν διὰ τοῦ ξύλου τῆς γνώσεως, ὑποσκελίσας ἔρριψεν εἰς γῆν καὶ ὁ πεσὼν ἑλεεινὸν ἔκειτο πτώμα καὶ λύπης ἄξιον οὐ σμικρὰς, ὡς τούτῳ μήτε δύναμις ἦν ἐπανορθώσεώς ποτε· τριῶν γὰρ ἐδεῖτο μέσων ἐλθεῖν εἰς τὸ πρῶτον ἀξίωμα, ταπεινώσεως μὲν ἀντὶ προτεραίας ἀλαζονείας, ὑπακοῆς δὲ πάλιν ἀντὶ προτεραίας παρακοῆς, καὶ τελευταῖον τοῦ θανεῖν ἐτοιμῶς ὑπὲρ τοῦ γένους, καθ' οὗ πρότερον αὐτὸς ἀπατηθεὶς ἔπραξεν· ὁ δὲ δραὼν οὐ μόνον αὐτά, ἀλλ' οὐδ' ἀποστῆναι τῆς ἁμαρτίας ἰδύνατο· διόπερ ὁ κατ' ἀρχὰς αὐτὸν πλάσας Θεὸς τρισυπόστατος πάλιν αὐτοῦ ἐς ὕστερον ἐμνημόνευσε καὶ κατελθὼν αὐτὸς ὁ τοῦ Θεοῦ μονογενῆς υἱὸς ἐκ τῶν πατρικῶν ἀπεριγράπτων κόλπων ὑπὲρ ἀνθρώπων

ἄνθρωπος γίνεται, ὃ καὶ παντὶ τῷ εὐσεβοῦντι χρέος ἐστὶν ἀπαραίτητον τὴν λατρευτικὴν ἀπονέμειν προσκύνησιν καὶ παντοίαις ἀμείβεσθαι δωρεαῖς κατὰ δύναμιν στόματι καὶ ψυχῇ καὶ καρδίᾳ· στόματι μὲν ὁσημέραι καὶ κοινῇ καὶ ἰδίᾳ ὑμῖν, εὐλογεῖν καὶ δοξάζειν τὴν πρὸς τὸ ἀνθρώπειον φύλον μακροθυμίαν τε καὶ κηδεμονίαν, ψυχῇ δὲ τοῦτον ἀδιαλείπτως ὡς Θεὸν λατρεύειν καὶ καρδίᾳ τὸ κάλλιστον, ὣν ἔχει καὶ τιμιώτατον, αὐτῷ αὐτοπροαιρέτως προσάγειν, ὡς τῶν ἀγαθῶν ἀπάντων μόνῳ αἰτίῳ καὶ χορηγῷ· διὰ τοῦτο καὶ ὁ σοφὸς τοῦ πάλαι Ἰσραὴλ ἔλεγε νομοθέτης· „ἐν τῷ στόματί σου καὶ ἐν τῇ καρδίᾳ σου καὶ ἐν ταῖς χερσί σου“ καὶ πάλιν „ὡς ἐκ προσώπου τοῦ Θεοῦ οὐκ ὀφθήσῃ ἐνώπιόν μου κενός“, *) δηλῶν ὡς διὰ τούτων ἀνάγκη τὸν Θεὸν δοξάζεσθαι, ἐπεὶ καὶ τούτων αὐτὸς μόνος ἀλάθητος ἐξεταστής· τοιγαροῦν εἶπερ τουτὶ χρέος εὐσεβέσιν ἅπασιν ἀπαραίτητον, πολλῷ μᾶλλον τοῖς δι' αὐτοῦ βεβασιλευκόσι, καὶ ταῦτα δυοῖν ἔνεκα, τῷ μὲν ὡς πολυπλασίους ὀφείλουσι χάριτας τῷ τῶν ἀπάντων δεσπότῃ, ἅτε καὶ τῶν ἄλλων εἰς πλάτος παρ' αὐτοῦ τιμουμένοις, τῷ δὲ καὶ ὡς τῶν ἄλλων ἐσομένοις ἀρετῆς κανόνες καὶ εὐσεβείας ὑπογραμμοί· τοῖς αὐτοῖς δὲ καὶ τὴν αὐτοῦ ὑπεράγνον μητέρα καὶ παρθένον τὴν θεότοκον Μαρίαν τιμᾶσθαι χρεῶν, ὡς πάντων οὖσαν πρόξενον σωτηρίας, ἀλλὰ δὴ καὶ μετ' αὐτὴν τὸ τοῦ ζωοποιοῦ σταυροῦ πανσεβάσμιον ξύλον τιμητέον τε καὶ προσκυνητέον· περὶ τούτου καὶ γὰρ φησιν ὁ προφητὰναξ Δαυὶδ „ὑποῦτε Κύριον τὸν Θεὸν ὑμῶν καὶ προσκυνεῖτε τῷ ὑποποδίῳ τῶν ποδῶν αὐτοῦ, ὅτι ἅγιόν ἐστιν“ **).

Διὰ ταῦτα δὴ καὶ ἡ εὐσεβὴς Βασιλεία μου, κηδομένη τοῦ ὑπακόου καὶ τῶν περὶ αὐτὴν ἀπάντων ποιουμένη πρόνοιαν, ἐπεὶ νόμος Ἑλληνι καὶ βαρβάρῳ παντὶ μέχρις αἵματος ὑπὲρ τῶν ὁμοφύλων ἀγωνίζεσθαι, νόμος δὲ Θεοῦ πάλιν τούτου θεοειδέστερος καὶ λαμπρότερος, ἕκαστον ἑαυτὸν παρακελευόμενος ὑπὲρ ἑτέρου διδόναι, ηὐδόκησεν ἡ Βασιλεία μου ὑπὲρ τῶν ἀξιωτάτων τῆς περὶ τῷ Ἄθω σεβασμίας μονῆς τῆς αἰοδίμου βασιλίδος Πουλχερίας τῆς παρθε-

*) Exod. XXIII. 15. XXXIV. 20. **) Psalm. XCVIII. 5.

νου ἀνανεώσασθαι τὰ τείχη· καὶ γὰρ εὗρον αὐτὴν τοσοῦτον
 κατηδαφισμένην καὶ πάντα διαλελυμένην, ὡς τὰ ἐν ὕδασι
 τείχη φαινόμενα· τοιαύτη τε ἦν καὶ ἡ τῶν Θεοσέπτων ἀθλη-
 τῶν ἁγίων μου Τεσσαράκοντα σεβασμία μονή, ἡ ἐκ πάλαι
 μὲν τοῦ Χειμάρρου, νῦν δὲ Ξηροποτάμου ἐπικα-
 λουμένη, ὥστε μηδὲ ὁμοίωμα τείχους φαίνεσθαι πρὸς τῆς
 παλαμναίας χειρὸς Ἰσμαηλίτιδος· ἀλείπτῃ δὲ καὶ συνεργῶ
 εἰς τοῦτο χρησαμένη ἡ ἐμὴ Βασιλεία τῷ ὑπάτῳ τῶν
 φιλοσόφων Παύλῳ τῷ ὀσιωτάτῳ ἐπιλεγομένῳ Ξηροποτα-
 μηνῷ Θεοῦ συνάρσει καὶ χάριτι ὠκοδόμησα ναὸν παμμεγέ-
 θη τε καὶ περικαλλῇ καὶ ἐνδύτας χρυσοῦφάντους καὶ πολλὰ
 χρυσόπαστα ἀμφία καὶ ἱερὰ καλύμματα καὶ ἐκ χρυσοῦ ἅγια
 δισκοπότηρα ἐν αὐτῷ ἀπεχαρισάμην· καὶ περὶ αὐτὸν οἴκους
 εὐμεγέθεις, ξενῶνας δηλαδὴ καὶ κραββατοστρώσια διὰ τοὺς
 εἰσερχομένους, ἔτι δὲ καὶ τείχη ὑψιπετῇ καὶ πύργους καὶ
 προμαχῶνας πολλούς, οὐκ ἐν ὁμοίῳ τῶν πάλαι, ἀλλὰ πολὺ
 βελτίονα καὶ θαυμασιώτερα, ὥστε εἶναι μοναχοῖς καὶ εὐσεβέσιν
 ἀνδράσιν ἀσφάλεια, μεγαλοπρεπὴ μὲν τῇ Θεᾷ, τῇ δὲ ἀκοῇ ἀτε-
 χνῶς χαριέστατα διὰ τὴν ἐν αὐτοῖς εὐδοκιμοῦσαν ἀρετὴν· μάν-
 δρα καὶ γὰρ Χριστοῦ ἔστιν, ἧς οἱ αἰσθητοὶ καὶ νοητοὶ λύκοι
 ἀδυνατοῦσι σπαράξαι τὰ ἐν αὐτῇ πρόβατα, ὑπὸ τοῦ ῥηθέν-
 τος ὀσιωτάτου Παύλου μοναχοῦ καὶ πρεσβυτέρου εὐσεβῶς
 ποιμενόμενα καὶ ὑπὸ τῆς τοῦ Χριστοῦ τοῦ Θεοῦ ἀντιλήψεως
 αὐλιζόμενα εἰς τὸν ἱερὸν καθ' ἑτέραν ἐπιβολὴν μελιττῶνα,
 τοῦτον περιβομβεῖν ἐμμελέστατα, τὸν τῆς ἀρετῆς ἐργαζόμενα
 καρπὸν ὑπὲρ μέλι γλυκάζοντα καὶ ἐπὶ τὰ τῆς ὑπερουσίου Θεό-
 τητος κρίματα ἐξεγειρόμενα καὶ ὀσίας χειρας ἐν ταῖς νυξὶ ἐπαί-
 ροντα, χωρὶς ἐνθυμήσεων πονηρῶν καὶ ματαίων διαλογισμῶν
 „τὸν χοῦν κενοῦντα, τὸν νοῦν πτεροῦντα, τῷ πνεύματι ζέοντα,
 τῷ Κυρίῳ δουλεύοντα, τῇ ἐλπίδι χαίροντα, τῇ θλίψει ὑπομέ-
 νοντα, τῇ προσευχῇ προσκαρτεροῦντα, ταῖς χρείαις τῶν ἁγίων
 κοινωνοῦντα, τὴν φιλοξενίαν διώκοντα“ κατὰ τὰ ἱερὰ λόγια *).
 ἔτι δὲ γηροτροφεῖα τε καὶ νοσοκομεῖα μετὰ καὶ δύο καὶ δέκα παρ-
 εκκλησιῶν συνέστησα καὶ ἀναθήμασι πολλοῖς, ὡς εἰκὸς τὴν

*) Epist. ad Rom. XII. 12.

ῥηθεῖσαν μονὴν τῆς Βασιλείας μου κατεπλούτισα, ἀλλὰ
 καὶ μετὰ πατριαρχικῆς παρῶνσις τὸν ἐγκαινισμὸν αὐτῆς
 ἐδόξασα· Ἐπεὶ δὲ μετὰ τὸν ἐγκαινισμὸν καὶ τὴν καθιέρωσιν
 τοῦ ἁγίου ναοῦ καὶ τὴν ἐπάνοδον τοῦ ἁγιωτάτου Πατριάρ-
 χου κυροῦ Θεοφυλάκτου, ποθεινοτάτου υἱοῦ τῆς Βασι-
 λείας μου καὶ τοῦ πνευματικοῦ μου πατρὸς τὸ κατὰ θυμὸν
 ἐκπληρῶσαι εὐλόγως διενόηθην, ἐπειδὴ ταῖς τούτου θεο-
 πειθέσιν εὐχαῖς πρότριτα ὑγιάσθην καὶ κλινήρης ὧν ἀνέλα-
 βον ἑμαυτόν, ὁ πρὸ μικροῦ τὸν οὐδὸν ἐπιβάς τοῦ ἁδου
 διεκρίνατο ποιητέον, εἰσῆλθον μετὰ τινων τῆς συγκλήτου
 ἐν τῷ θησαυροφυλακίῳ τῆς κραταιᾶς μου Βασιλείας
 καὶ τῶν τιμίων ξύλων τοῦ ζωοποιοῦ σταυροῦ τὸ μέγιστον
 πάντων καὶ θαύματος ἄξιον εὖρών (φέρει καὶ γὰρ εἰσέτι
 ἐν ἑαυτῷ τὰ τοῦ δεσποτικοῦ πάθους μνημόσυνα, μίαν τῶν
 ἡλῶν ὀπήν, ἀφ' ὧν ἡ τεθεωμένη σὰρξ τοῦ Κυρίου μου περιε-
 πάρη καὶ τὸ καθάριστον τῶν ἁμαρτιῶν ἡμῶν ἐδωρήσατο
 ἥτοι ἡ λιβὰς τοῦ παναγίου κατεκενώθη αἵματος), ὕψος ἔχων
 μετὰ τῶν ἐγκαρσίων καὶ τοῦ ἱστοῦ ὡσεὶ ἐνὸς πήχεως καὶ
 μιᾶς παλαιστῆς, πλάτος δὲ ὡσεὶ δύο δακτύλων καὶ βάθος
 ὡσεὶ ἐνὸς δακτύλου, ὀλκὴν δὲ τὸ πᾶν αὐτοῦ ὡσεὶ δραχ-
 μὰς ἑκατόν· καὶ ἀνὰ χεῖρας λαβὼν τοῦτον τὸν ἅγιον θη-
 σαυρόν, τὴν φρικτὴν σημαίαν τοῦ ἐπουρανίου βασιλέως, τὸ
 ἐν οὐρανῷ φανησόμενον σημεῖον τοῦ υἱοῦ τοῦ ἀνθρώπου,
 τοῦ μέλλοντος ἔρχεσθαι κρίναι ζῶντας καὶ νεκρούς, τοῦτο
 δὴ (τὸ) θειότατον ὄργανον τῆς σωτηρίας ἡμῶν εὐλαβῶς ἐπέ-
 θηκα ταῖς τοῦ ὁσιωτάτου Παύλου τοῦ Ξηροποταμηνοῦ
 ἁγίαις χεροῖν, ὅπως εἶη, ἕως ἀνέλθῃ Κύριος, ἀναφαίρετον ἀνά-
 θημα τῇ ῥηθείῃ σεβασμιωτάτῃ μονῇ τῆς Βασιλείας μου,
 ἐφοδιάσαντες αὐτὸ μετὰ ἐκκλησιαστικῆς καὶ στρατιωτικῆς
 προπομπῆς, ἵνα ἀποθέσῃ τοῦτο ἐν τῷ τῆς μονῆς ἁγίῳ βή-
 ματι πρὸς ἁγιασμὸν καὶ στηριγμὸν τῆς αὐτοκρατορικῆς ἡ-
 μῶν μονῆς· ἀλλ' ἐπειδὴ τούτου χάριν ἱκανῶς ἢ δὲ σύγκλη-
 τος καὶ ἅπαν τὸ δημόσιον ἐδέετο, ταύτης μὴ ἀποτυχεῖν
 τῆς χάριτος τῆς οὐρανίου, ἐδιόρισεν ἡ Βασιλεῖα μου,
 ἵνα κατὰ πᾶσαν τριετίαν ἀποστέλλωνται παρὰ μὲν τῆς κρα-

ταιᾶς Βασιλείας τῶν Ῥωμαίων δύο σεκρετάριοι*) μυστικοὶ μετὰ καὶ ἐνὸς ἐκατοντάρχου, παρὰ δὲ τῆς συνόδου τοῦ οἰκουμενικοῦ Πατριάρχου δύο κληρικοί, καὶ δημοσίως αὐτὸ μεταστέλλεσθαι μετὰ στρατιωτικῆς δορυφορίας καὶ προπομπῆς συγκλητικῶν ἀρχόντων κατὰ τὴν πρώτην τοῦ αὐγούστου μηνὸς καὶ μεταπέμπεσθαι τοῦτο μετὰ καὶ τῶν ἐγκρίτων μοναχῶν τῆς ἡμετέρας σεβασμίας μονῆς τοῦ Ξηροποτάμου χάριν τῆς αὐτοῦ προσκυνήσεως καὶ παγκοσμίου ὑψώσεως, εἴθ' οὕτω συστέλλεσθαι καὶ μετακομίζεσθαι πρὸς τὴν ῥηθείσαν μονὴν μετὰ τῆς προσηκούσης προπομπῆς καὶ εὐλαβείας. Τούτου χάριν κελεύει τὸ κράτος τῆς Βασιλείας μου, δίδοσθαι ἐτήσιον σολέμνιον τοῖς Ξηροποταμηνοῖς πατράσι ὑπὲρ ψυχικῆς ἡμῶν σωτηρίας διὰ τὴν τῶν ἐνοικούντων ἐπ' ἀρετῇ διαβεβοημένων μοναχῶν δαπάνην τῶν ἀναγκαίων τῶν πατέρων ἐκ τούτων ἀποζώντων· εἰ γὰρ τοὺς ἐν τῷ Ὀλύμπῳ καὶ τῷ Κυμινᾷ καὶ τῷ τοῦ Λάτρους **) μοναστὰς διὰ χρυσοβούλλων ἢ ἐμὴ ἐλέησε Βασιλεία, πολλῷ μᾶλλον χρεωστικῶς τῶν οἰκείων εὐχετῶν εἰς αἰὲ τὴν κηδεμονίαν ποιήσῃ, ὅθεν καὶ τὸν παρόντα χρυσόβουλλον λόγον ἐπιχορηγεῖ καὶ ἐπιβραβεύει τῇ ῥηθείσῃ μονῇ, δι' οὗ εὐδοκεῖ καὶ θεσπίζει, ἵνα τῇ τούτου ἐμφανείᾳ οἱ τῆς μονῆς ταύτης μοναχοὶ τοῦ ὁσιωτάτου Παύλου τοῦ Ξηροποταμηνοῦ διὰ τὸ προνόμιον τοῦ ζωοποιοῦ τιμίου ξύλου λαμβάνωσιν ἐκ τοῦ ταμείου τῆς κραταιᾶς τῶν Ῥωμαίων βασιλείας κατὰ πᾶν ἔτος ἀνὰ χιλίους ὀκτακοσίους χρυσοῦς τῆς ἐμῆς χαραγῆς, διὰ τε τοὺς ῥηθέντας ξενῶνας καὶ τὰ νοσοκομεῖα καὶ διὰ τὸ ἐορτάζειν πανηγυρικῶς μετὰ φιλοτιμίας καὶ παννύχου στάσεως τρεῖς ἐτησίους ἐορτὰς τὰ τῆς Θεοτόκου ἐν ναῷ τῷ νομικῷ ἁγία εἰσόδια (κληῖρος καὶ γὰρ αὐτῇ ἄνωθεν ἐδόθη τὸ ἁγιῶνυμον ὄρος), τὴν τῆς παγκοσμίου ὑψώσεως τοῦ τιμίου ξύλου τοῦ παναγίου σταυροῦ, ὅτι παρὰ τοῦ κράτους τῆς εἰσεβοῦς

*) Grigorovič abschrift hat: σεκρεποῖριοι. **) Die beiden letzteren liegen in Kleinasien, in jenem lebte St. Athanasius Athonites unter dem abte Malipus, in diesem der h. Christodulus, gründer des klostere des h. Johannes auf der insel Patmos.

ἡμῶν Βασιλείας ταύτην πεπλούτικε χάριτα καὶ τὸ μαρ-
 τύριον τῶν ἁγίων Θεοσέπτων μεγάλων μαρτύρων μου Τεσ-
 σαράκοντα, ὅτι πάντα τὰ τῶν ἁγίων τούτων σεβάσματα λεί-
 ψανα ἐν τῇ μονῇ ταύτῃ διὰ χρυσοβούλλου τεθησαύρισται
 παρὰ τῆς πρώτης κτητορίσσης ἐκείνης τῆς ἀοιδίμου βασι-
 λίσσης Πουλχερίας τῆς παρθένου, καθ' ὃν χρόνον αὐτῇ
 τῇ μακαρίᾳ βασιλίδι κατ' ὄναρ οἱ μεγαλομάρτυρες Χριστοῦ ἁ-
 γιοι Τεσσαράκοντα ἐνεφανίσθησαν· πρὸς τούτοις δὲ προσκε-
 κληρώθησαν καὶ ἀφιερώθησαν ὡς ἀδιάσπαστα μετόχια καὶ οἱ
 ἐν τῇ βασιλευούσῃ τῶν πόλεων εὐαγεῖς τρεῖς οἴκοι, ὅτε ἐν τῷ
 Νεωρίῳ ἐκ βάθρων ἀνεγερθεὶς ἅγιος ναὸς τῆς ὑπεραγίας Θεο-
 τόκου παρὰ τῆς Βασιλείας μου καὶ τὸ συγκείμενον αὐτῷ πα-
 λάτιόν μου τὸ πατρικὸν μετὰ τῶν πέριξ ἐργαστηρίων καὶ τῆς
 λοιπῆς περιοχῆς, ἥτοι τὸ Μυρέλαιον καὶ ὁ ἐν Κωνσταντινια-
 ναῖς περιώνυμος ναὸς τῶν ἁγίων μου Τεσσαράκοντα μετὰ καὶ
 τῶν ἐνοικειῶν αὐτοῦ ὁσπητίων καὶ ἐργαστηρίων *), ἵνα δεσ-
 πόζωνται καὶ κυριεύωνται παρὰ τῆς σεβασμίας μονῆς τῆς
 Βασιλείας μου, ἕως ὃ ἥλιος ὑπὲρ γῆν ἐφορᾷ· οὗτος καὶ
 γὰρ ἐκ πάλαι μητρικὸν κτῆμα ἦν τοῦ ὁσιωτάτου Παύλου τοῦ
 πνευματικοῦ πατρὸς τῆς Βασιλείας μου, υἱοῦ χρηματί-
 σαντος ἐκείνης τῆς ἀοιδίμου αἰγούστης Προκοπίας, θυγα-
 τρὸς Νικηφόρου καὶ συζύγου Μιχαὴλ τῶν ἀειμνήστων καὶ
 ὀρθοδόξων βασιλέων τῶν πρὸ ἡμῶν· Ὁ τοίνυν πειραθησόμε-
 νος ἀνατρέψαι τὴν ἐν τῷ παρόντι μου πρᾶξιν καὶ ἀποστερῆ-
 σαι τοῦ ῥηθέντος σολεμνίου τὴν ἐμὴν μονὴν ἢ καταδηλώ-
 σαι ἢ ὑποτάξαι αὐτὴν τινὶ ἀξιωματικῷ προσώπῳ ἢ καὶ ἀπο-
 ξενᾶσαι τῆς ῥηθείσης μονῆς τῆς Βασιλείας μου τὸ προσκυ-
 νητὸν καὶ πανάγιον ξίλον τοῦ ζωοποιοῦ σταυροῦ, τὸ τοῦ οὐ-
 ρανίου βασιλέως ἁγίου ὑποπόδιον, εἰς ὃ παρεγγυᾷ ἡμῶν ὁ προ-
 φητὰναξ Δαυὶδ προσκυνεῖν λέγων „εἰσέλθωμεν εἰς τὰ σκηνώ-
 ματα αὐτοῦ, προσκυνήσωμεν εἰς τὸν τόπον, οὗ ἔστησαν οἱ πό-
 δες αὐτοῦ“ **), ὁ τοιοῦτος ὡς ἱερόσυλος εὐπορήσαιο τῆς ἀσθε-
 νείας τοῦ Κάϊν καὶ τῆς Γεζῖρ λέπρας καὶ τῆς τοῦ Ἰούδα ἀγ-

*) S. Ducange, Cps. christ. lib. IV. p. 88. p. 159. sq. und 135.

**) Psal. CXXXL. 7. Εἰσελευσώμεθα εἰς τὰ σκηνώματα αὐτοῦ. etc.

χόνης καὶ ἡ μερὶς αὐτοῦ μετὰ τῶν σταυρωσάντων τὸν Κύριον τῆς δόξης. Τῇ γοῦν ἰσχύει καὶ ἐμφανείᾳ τοῦ παρόντος χρυσοβούλλου λόγου τῆς Βασιλείας μου ὀφείλει λαμβάνειν ἀκωλύτως ἡ δηλωθεῖσα σεβασμία μεγίστη μονὴ τῆς Βασιλείας μου ἡ ἐπικεκλημένη Ξηροποτάμου ἀπὸ τοῦ νῦν καὶ εἰς τὸ ἐξῆς τὸ ῥηθὲν σολέμνιον παρὰ τοῦ ταμείου τῆς κραταιᾶς βασιλείας τῶν Ῥωμαίων, ἵνα ποιῇ λειτουργίαν κατὰ πᾶν σάββατον ὑπὲρ τῆς μακαρίας ψυχῆς τῆς ἐρασμιωτάτης μοι ἀοιδίμου ἀγούσης βασιλίσσης Θεοδώρας, ἔχῃ δὲ καὶ τὴν δεσποτείαν, ἐπικαρπίαν τε καὶ πᾶν εἰσόδημα τῶν ῥηθέντων τριῶν ἀγίων περιωνύμων ναῶν ὡς ἴδια αἰτῆς κτήματα καὶ μετόχια διατηρουμένη καθάπαξ ἐκ παντὸς βασιλικοῦ τε καὶ παρτριαρχικοῦ ἢ καὶ κοσμικοῦ ἀξιώματος ἀτελής τε καὶ ἀνεπηρέαστος.

Εἰς γοῦν μόνιμον καὶ διηνεκὴ τὴν ἀσφάλειαν τούτου ἐγένετο καὶ ὁ παρὼν χρυσόβουλλος λόγος τῆς εὐσεβοῦς ῥμῶν Βασιλείας, ἀκολουθεῖς κατὰ μῆνα φεβρουάριον τῆς ἐνισταμένης Ἰνδικτιῶνος τοῦ ἔτους 558^β *), ἐν ᾧ καὶ τὸ ἡμέτερον εὐσεβὲς καὶ θεοπρόβλητον ὑπεσημνήνατο κράτος. †

† Ῥωμανὸς ἐν Χριστῷ τῷ Θεῷ πιστὸς βασιλεὺς καὶ αὐτοκράτωρ Ῥωμαίων. †

*) Im jahre der welt 6432, n. Chr. g. 924. Die urkunde auf pergament, mit goldsiegel, die unterschrift „δι' ἐρυθρῶν γραμμάτων τῆς βασιλικῆς καὶ θείας χειρός.“

II.

Schreiben papst Innocenz III. an die mönche des Athos.¹⁾

S. Athanasii ceterisque abbatibus et
monachis montis sancti.

Relatione illustrium et magnorum virorum nostro est apostolatui declaratum, quod ille, qui est mons domus Domini praeparatus in vertice montium, ut ad eum confluant omnes gentes, sanctus videlicet sanctorum, qui ecclesiae fundamenta in sanctis montibus collocavit, montem vestrum super mare situm ad inhabitandum suis fidelibus praelegit, qui effectum sui nominis et numinis in se habens, licet aridus sit et asper ac temporalis fertilitatis gratia destitutus, est tamen inter alios mundi montes maxima spiritualium ubertate mirabiliter foecundatus. Nam cum trecentis monasteriis²⁾ et gloriosa religiosorum virorum multitudine arctam et pauperem vitam ducentium decoretur, tanta usque modo reffloruit excellentia honestatis, tanta religionis eximiae claritate refulsit, ut de ipso cum Jacob recte possit quis dicere admirando: Vere sanctus est iste locus, quia hic est domus Dei et quaedam quodammodo porta coeli, ubi multitudo coelestis exercitus, tamquam castrorum acies ordinata et parata

¹⁾ S. Innocentii III. Romani pontificis Epistolae. ed. Steph. Baluze. Parisiis. 1682. tom. II. p. 829 — 830.

²⁾ Nicht dreihundert klöster, sondern sketen und kellien, nämlich eilf sketen und 290 kellien, siehe urk. XIV. und Fallmayer. fragm. II. p. 123.

suscitare leviatan, victorioso pugnat jugiter cum dracone, psallens domino sapienter. Propter quod cum jam dudum fama vestri nominis, quae fuerat effusa sicut oleum circumquaque, multos populos ad se traxerit in odorem unguentorum vestrorum, ipsos currere faciens a remotis, ecclesiarum praelatae et imperatores Constantinopolitani pluresque principes saeculares per privilegia sua multa olim tantae libertatis praeceminentia vos dotarunt, ut post Deum, cui vos volebant libere famulari, nullius unquam essetis jurisdictioni subjecti. Ceterum peccatis exigentibus nunc ex parte has infregit mundana potentia libertates per quendam Dei et ecclesiae inimicum, qui latrunculis congregatis in quodam castro, quod idem in monte vestro construxerat per auxilium brachii saecularis, non solum ecclesias vestras tamquam praedo sacrilegus et crudelis auro, argento et ornamentis omnibus spoliavit, verum etiam, ut pecuniam exhauriret, quam vos credebat ille perditionis filius congregasse, tamquam insanus carnifex atque tortor peremit crudeliter quosdam vestrum multiplici genere tormentorum; sed tandem sua prava intentione frustratus, quam in camino cupiditatis ignis avaritiae succendebat, exinde justitia exigente per imperatoris potentiam est dejectus. Unde ne cujusquam praesumptoris audacia volentis jurisdictionem aliquam super vos sibi temere usurpare vestra pax et tranquillitas de cetero perturbetur, nobis humiliter supplicastis, ut vestris vobis libertatibus confirmatis, sub beati Petri ac nostra protectione vos suscipere dignaremur. Volentes igitur paci et quieti vestrae paterna sollicitudine providere, vestris justis postulationibus inclinati, personas et locum in quo divino estis obsequio mancipati, possessiones etiam et omnia bona vestra, quae in praesentiarum rationabiliter possidetis, vel in futurum justis modis dante Domino poteritis adipisci, sub beati Petri et nostra protectione suscipiamus. Libertates autem et immunitates rationabiles et antiquas ac etiam approbatas prout in vestris privilegiis dicitur conti-

neri, vobis et per vos monasteriis vestris auctoritate apostolica confirmamus et praesentis scripti patrocinio communimus. Nulli ergo etc. nostrae protectionis et confirmationis etc. Si quis autem etc.

Datum Laterani XVI. kl. februarii, pontificatus nostri anno sextodecimo. ¹⁾

¹⁾ d. i. den 17. jänner 1214. Von einer anderen bedrückung hatte papst Innocenz die klöster schon durch ein früheres schreiben befreit, welches lautet, wie folgt (ed. Baluze. II. p. 424.): Heracleensi archiepiscopo et Cardiensi et Fermopoliensi episcopis. Cum dilectus filius Benedictus tituli sanctae Susannae presbyter cardinalis, tunc apostolicae sedis legatus, Sebastienensi episcopo salvo mandato nostro custodiam monasteriorum montis sancti, quae ad sedem apostolicam immediate pertinere dicuntur, duxerit committendam et ipse illa multipliciter aggravavit, easque committat enormitates, quae non sunt dignae relatu, fraternitate vestrae per apostolica scripta praecipiendo mandamus, quatenus ipsum a custodia monasteriorum ipsorum penitus ammoventes, ipsa monasteria cum consilio carissimae in Christo filiae nostrae Mariae, quondam Constantinopolitanae Imperatricis illustris, quae Thessalonicensis regni ratione filii curam gerit, alicui personae discretae auctoritate nostra usque ad adventum legati nostri, quem in imperium Romaniae auctore Domino destinare proponimus, committatis. Quod si non omnes etc. duo vestrum etc.

Datum Laterani III. kl. april. anno tertiodecimo.

III.

ΥΠΟΜΝΗΜΑΤΩΔΕΣ ΓΡΑΜΜΑ

d e s

patriarchen Johannes XIII. Glykys ¹⁾).

κατ' οὐδέν ἕτερον, ἀλλ' ἢ ὅτι δὴ πλησιάζει τῇ κατ' αὐτοὺς
 τοιαύτῃ μονῇ, ὡς ἐντεῦθεν οἰομένων προσήκειν αὐτῇ,
 ὥστε καὶ πολλὴν διενόχλησιν καὶ ἐπίθεσιν τοὺς ἐν τῇ τοῦ
 Ἑσφιγμένου μονῇ ἐκ τῶν τοιούτων ἰφίστασθαι Βατο-
 πεδηνῶν· κἀντεῦθεν καὶ εἰς στάσιν τὸ πρᾶγμα χωρῆσαι
 καὶ μάχης καὶ τόλμης ἔργα κατ' ἀλλήλων τοὺς μοναχοὺς
 διαπράξασθαι, καίτοι πολλάκις αὐτῶν δὴ τῶν Βατοπε-
 δηνῶν ἱκανῶς ἀποκρουσθέντων διὰ τοπικῶν κρίσεών τε
 καὶ ἐξετάσεων· αὐτοῖς δὲ ὅμως οὐδαμῶς ἡρεμεῖν, ἀλλὰ
 πρότινος ἤδη καιροῦ καί τινος οὐκ ὀλίγους τῶν Βατοπε-
 δηνῶν, παρ' οὐδέν τὸ τῆς εὐταξίας ποιησαμένους καλόν,
 ἐν αὐταῖς ταῖς νηστίμοις τῶν ἡμερῶν ἐπὶ τὸν ἀγρὸν ἀτάκτως
 ἐπενεχθῆναι τοῖς Ἑσφιγμενίταις μοναχοῖς καὶ πλείστα
 μὲν τῶν ἐν αὐτῷ ἐκτεμεῖν ἐλαϊκῶν δένδρων, τῶν ἐκεῖσε δὲ
 οἰκιῶν τὰς μὲν κατασπᾶσαι καὶ καταβαλεῖν εἰς γῆν, τὰς δὲ
 θέσθαι πυρὸς παρανάλωμα· δι' αὐτὸ καὶ ἀνέφερον οἱ τῆς τοῦ
 Ἑσφιγμένου μονῆς καὶ ἐδεήθησαν συνοδικῆς ἡμῶν δια-
 γνώσεως, τὴν ζημίαν ἐπιβοώμενοι καὶ τὰ παλαιγενῆ τούτων
 ἔγγραφα καὶ τὰ τῶν κρίσεων σημειώματα, ἔτι γε μὴν καὶ
 τὰ ἐπὶ τούτοις σεπτὰ βασιλικά προστάγματα ἐμφανίζοντες·
 ἐπεὶ δὲ ἔδει παρεῖναι καὶ ἀπολογεῖσθαι καὶ τὸ μέρος τῆς
 σεβασμίας τοῦ Βατοπεδίου μονῆς, παρῆν ὅτε καθηγού-

¹⁾ Der anfang der urkunde fehlt in der handschrift.

μενος αὐτῶν μετὰ καί τινων ἐκ τῆς μονῆς ἐκκρίτων μοναχῶν καὶ τῶν εἰρημένων ἐπακροώμενος ἔλεγεν μὲν καὶ αὐτός, οὕτω ταῦτα συμβῆναι καὶ εἰς τόσον προελθεῖν τὰ τῆς στάσεως, οὐ μὴν δὲ εἰδήσει τούτου ἢ γνώμῃ τὰ τοιαῦτα γενέσθαι, ἀλλὰ ὁρμῇ τινι ἐκ τοῦ τυχόντος καὶ ἀπροόπτου πραχθῆναι ταυτὶ παρὰ τῶν εἰς τοῦτο ὁρμηθέντων μοναχῶν· ἔτι δὲ ἰσχυρίζετο καὶ ἐπὶ πλεῖον τὰ τῆς στάσεως προχωρῆσαι, εἶγε καὶ εἰς τὸ ἐξῆς τὸν τοιοῦτον ἀγρὸν οἱ τοῦ Ἐσφιγμένου καθεύξουσιν· ἀπαιτούμενος δὲ ὑπὸ τῆς ἡμῶν Μετριότητος καὶ εἴ τι περὶ τούτων ἔχει δικαιώματα ἐμφανίσει, οὐδὲν οὐδ' ὅλως εἶχεν ὑποδεῖξαι ἢ ἐμφανίσει, εἰμὴ μόνον ἐπέφερεν, ὅτι πλησιάζει, ὡς δὴ καὶ ἄνωθεν εἵπομεν, τῇ κατ' αὐτοὺς τοιαύτῃ μονῇ ὃ ἀγρὸς καὶ διὰ τὸ ἔγγιστα εἶναι καὶ ἐνοῦσθαι τοῖς δικαίοις αὐτῶν ἅμα καὶ προσήκειν αὐτῇ. ἡ Μετριότης τοίνυν ἡμῶν μετὰ τῶν περὶ αὐτὴν ἱερωτάτων ἀρχιερέων, τοῦ Ἡρακλείας, τοῦ Σάρδεων, τοῦ Νικομηδείας, τοῦ Μονεμβασίας, τοῦ Ποντοηρακλείας, τοῦ Προύσης, τοῦ Περγάμου, τοῦ Παλαιῶν Πατρῶν, τοῦ Σεῦρῶν, τοῦ Φιλίππων, τοῦ Χριστουπόλεως, τοῦ Δυρῶναχίου, τοῦ Μιτυλήνης, τοῦ Μηθύμνης, τοῦ Διδυμοτείχου καὶ τῶν ἱερωτάτων ἀρχιεπισκόπων τοῦ Βιζύης, τοῦ Κίου, τοῦ Γαρέλλης καὶ τοῦ Βρύσεως διέγνω καὶ ἀπεφώνησε· ἐπειδὴ χρόνοι παρῆλθον πλείστοι καὶ εἰς τὸ ἀμνημόνευτον σχεδὸν ἤκοντες, ἐξ οὗ τὸν ἀγρὸν οἱ ἐν τῇ τοῦ Ἐσφιγμένου μονῇ κατεῖχον τε καὶ ἐνέμοντο καὶ παλαιγενῆ δικαιώματα ἐνεφάνισαν καὶ σεπτὰ βασιλικά προσταγμάτων τοῖς δικαιώμασι ἐς ὕστερον εἰς ἐδρασμὸν ἐπακολουθήσαντα, βεβαιοῦντα τῇ μονῇ τό τε ἐπὶ τῷ ἀγρῷ παντάπασιν ἀνενόχλητον, ἔτι δὲ καὶ τὴν χρῆσιν τῆς ἀρδεΐας τοῦ ἐκεῖσε ὕδατος αὐτῇ ἀπονέμοντα κατὰ τὴν ἤδη προβάσαν περὶ τούτου κρίσιν πρότερον τοπικήν, διὰ ταῦτα δίκαιον εἶναι κατέχειν καὶ νέμεσθαι καὶ εἰς τὸ ἐξῆς τοὺς ἐν τῇ ῥηθείᾳ μονῇ τοῦ Ἐσφιγμένου τὸν τοιοῦτον ἀγρὸν καὶ μὴ εὐρίσκειν παρὰ τοῦ μέρους τῆς δηλωθείσης μονῆς τοῦ Βατοπεδίου τούτου ἕνεκεν δυναστείαν τὴν τυχοῦσαν ἢ διενόχλησιν, μήτε ἐπ' αὐτῇ δὲ τῇ νομῇ καὶ κατοχῇ τοῦ ἀγροῦ καὶ τῇ ἀνέκαθεν περιοχῇ

αὐτοῦ, μήτε ἐπὶ τῇ χρήσει τῆς ἀρδείας τοῦ εἰρημένου
 ὕδατος· ἔτι δὲ ἀνοικοδομήσαι τοὺς Βατοπεδηνοὺς τὰ
 πυρποληθέντα καὶ καταβληθέντα οἰκήματα παρ' αὐτῶν ἢ
 τὴν ἐπ' αὐτοῖς καὶ τὴν ἄλλην ἅπασαν ἀποδοῦναι ζημίαν,
 καθὼς ἂν διαγνοῖεν τὰ περὶ τῆς ζημίας οἱ τὴν περὶ τούτου
 ἀνατεθέντες παρ' ἡμῶν ποιήσασθαι διάγνωσιν· ὀφείλουσι
 γὰρ ἐμφανιζομένου τοῦ παρόντος τῆς ἡμῶν Μετριότητος
 ὑπομνήματος συνέλευσιν ποιήσασθαι κατὰ τὴν ἐπὶ τοῖς
 τοιούτοις κρατοῦσαν ἐν τῷ ὄρει τάξιν τε καὶ συνήθειαν,
 ὅτε εἰς τὴν τοῦ Πρώτου ἐνοχὴν ἀνατεθῆσόμενος τῶν ἐκεῖσε
 σεβασμίων μονῶν, ἀλλὰ δὴ καὶ οἱ λοιποὶ τιμιώτατοι καθη-
 γούμενοι τῶν ἐν τῷ αὐτῷ ὄρει σεμνοτέρων μονῶν καὶ λοιποὶ
 τινες τῶν ἐκεῖσε τιμίων καὶ πνευματικῶν ἀνδρῶν καὶ ποιή-
 σασθαι ὡς διαταξάμεθα τὴν διάγνωσιν καὶ ἐκτίμησιν τῆς
 ἐν τῷ ἀγρῷ γενομένης παρὰ τῶν Βατοπεδηνῶν ζημίας
 καὶ ἱκανοποιῆσαι ταύτην, ὃν εἴρηται τρόπον, πρὸς τὸ μέρος
 τῆς τοῦ Ἐσφιγμένου μονῆς· πλὴν οὕτως μὲν τὴν
 νικῶσαν εἴληφεν ἢ τοῦ Ἐσφιγμένου μονὴ καὶ τὴν δε-
 σποτείαν ἔχειν ἐψηφίσται τοῦ ἀγροῦ, ἔτι δὲ ἀπολαβεῖν καὶ
 τὴν ἐν τῷ ἀγρῷ γενομένην αὐτοῖς ζημίαν παρὰ τῶν Βατο-
 πεδηνῶν. Ἀλλ' ἐπειδὴ ἀνθρώπους ὄντας τοὺς ἐν ταῖς εἰρη-
 μέναις τοῦ Βατοπεδίου καὶ τοῦ Ἐσφιγμένου μοναῖς
 οὐδὲν ἀπεικὸς καὶ πάλιν τι τῶν τοιούτων ἐκ μικροψυχίας
 παθεῖν καὶ τοῦτο εἶωθε συμβαίνειν ὡς τὰ πολλά, ἐπεὶ καὶ
 φύσει πρόχειρον ἢ κακία καὶ πολὺς ἐπὶ τὸ χεῖρον ὁ ῥοῦς ἢ
 μάλλον πλατεῖα τις, εὐαγγελικῶς εἰπεῖν, ἢ εἰς αὐτὴν ὁδὸς
 καὶ εὐρύχωρος, καὶ χρηὴ πᾶσιν ἀνθρώποις, μοναχοῖς γε μὴν
 μάλιστα, ἅτε κόσμῳ νεκρωθεῖσι καὶ κοσμικοῖς, μηδεμίαν
 διδόναι τῷ πονηρῷ πάροδον, ἀλλὰ παροῦσαν μὲν εἰρήνην
 περιέπειν, ἀποῦσαν δὲ ἀνακαλεῖσθαι πάσῃ σπουδῇ καὶ
 πάντα ἐλάττω ἡγεῖσθαι τῆς ἐν Χριστῷ ὁμονοίας, κτήματά τε
 καὶ πράγματα· ἐπεὶ οὖν οὕτω ταῦτα καὶ οὐδὲν οὕτω περι-
 ποιητικὸν εἰς ὁμόνοιαν, ὡς τὸ περιαιρεῖσθαι τὰς ὑποκειμένας
 καὶ ἐρεθιζούσας εἰς τὸ κακὸν ἀφορμάς, δεῖν ἔγνω καὶ διὰ
 τοῦτο ἢ Μετριότης ἡμῶν, ὥσ᾽ ἂν οἱ τὴν εἰρημένην ἐξέτασιν
 καὶ ἱκάνωσιν ταχθέντες ποιῆσαι τίμιοι καὶ πνευματικοὶ ἄν-

δρες, ὑπομνήσαντες τοὺς ἐν ἀμφοτέραις ταῖς μοναῖς τὸ τῆς εἰρήνης ὅσον καλὸν καὶ ὅσον αὖ κακὸν τὸ τῆς ταραχῆς τε καὶ διαστάσεως καὶ πᾶσιν οἷς εἰκὸς περὶ τούτων πρὸς αὐτοὺς χρησάμενοι λόγοις, πᾶσαν ἐπιμέλειαν ποιήσαιντο καὶ σπουδὴν, ὥστε ἐνί γε τῷ τρόπῳ εἰς καταλλαγὰς αὐτοὺς ἐμβιβάσαι καὶ τὴν εἰς τὸ ἐξῆς μνηστεῦσαι εἰρηνικὴν ἐπὶ τῷ πράγματι κατάστασιν καὶ πείσαι τοὺς τοιούτους, εἰ δυνατόν, ἢ πράξει ἢ καταλλαγῇ τῇ πρεπούσῃ καὶ ἢ ἂν οἱ τοῦ Ἑσφιγμένου ἀρέσκοιντο τὴν ἐπὶ τῷ ἀγρῷ διάλυσιν ποιήσασθαι τῶν ὀχλήσεων, καταδεξαμένων δηλονότι τῶν τοῦ Ἑσφιγμένου ἢ πωλῆσαι ἢ ἀνταλλάξαι πρὸς τοὺς Βατοπεδηνοὺς τὸν τοιοῦτον ἀγρὸν· ἐπειδὴ καὶ οἱ Βατοπεδηνοὶ, εἰ βούλονται τοῦ ζητουμένου ἐπιτυχεῖν, ἱκανῇ ὀφείλουσι χρήσασθαι τῇ συγκαταβάσει, ὥστε πείσαι καὶ ἐφελκύσασθαι τοὺς ἐν τῇ τοῦ Ἑσφιγμένου μονῇ προθύμως σχεῖν καὶ αὐτοθελῶς πρὸς ἢ τὴν πράσιν ἢ τὴν ἀνταλλαγὴν τοῦ ἀγροῦ καὶ τοῦ οἰκείου αὐτοῖς ἐκχωρῆσαι δικαίου· εἰ δ' ἄρα μὴ οὕτω ταῦτα προβαίει, μὴ δὲ πειθόμενοι φαίνονται ἐπὶ τῇ συμβάσει οἱ τοῦ Ἑσφιγμένου, τότε δὴ πάντως ἐξ ἀνάγκης κατὰ τὸ δίκαιον στερχθήσεται καὶ διανεμεῖ ἐπ' ἀμφοτέραις καὶ εἰς τὸ ἐξῆς ταῖς μοναῖς ἢ παλαιὰ ἐπὶ τῷ ἀγρῷ νομὴ καὶ συνήθεια καὶ οὔτε παρὰ τὴν κοινὴν τοῦ ὅρους τάξιν καὶ διατύπωσιν ἐνεργήσουσιν οἱ τῶν ἀμφοτέρων μονῶν πρὸς ἀλλήλους ἐπὶ τῷ τοιοῦτῳ ἀγρῷ, ὥστε ἢ ζῶα ἐπιδάγειν ἢ ἕτερόν τι ποιεῖν παρὰ τὰ κοινῇ κρατήσαντα τοῦ ὅρους ἔθιμα, οὔτε μὴν παρὰ τὴν ἰδίαν αὐτῷ συνήθειαν τὴν ἐκ παλαιῶν τῶν χρόνων ἐν αὐτοῖς τηρηθεῖσαν διαπράξονται, ἀλλὰ μενοῦσι πρὸς ἀλλήλους ἀπρόσκοποι καὶ ἀρκεσθήσονται ἐπὶ τοῖς ἑαυτῶν ἰδίοις καὶ καθαρῶς ἀνήκουσιν αὐτοῖς, μηδεμίαν τοῦ λοιποῦ προσάγοντες ἀφορμήν, ἐπεὶ τὸ μὴν ἐμμένον τούτοις ἐξ ἀμφοτέρων τῶν μερῶν τῇ πρεπούσῃ καθυπαχθήσεται ζημία καὶ εὐθύνη βαρεία ὑποπεσεῖται πνευματικῇ· τῶν γὰρ εἰρημένων χάριν καὶ τῆς εἰς τὸ ἐξῆς διαμονῆς αὐτῶν τε καὶ βεβαιώσεως καὶ τὸ παρὸν ὑπομνηματῶδες γράμμα τῆς ῥμῶν Μετριότητος ἐκτεθὲν καὶ τῇ ὑπογραφῇ καὶ σφραγίδι αὐτῆς πιστωθὲν ἐπεδόθη τῷ μέρει τῆς σεβασμίας

βασιλικῆς μονῆς τοῦ δεσπότου σωτήρος Χριστοῦ τῆς ἐπι-
κεκλημένης τοῦ Ἑσφιγμένου εἰς διηνεκῇ τὴν ἀσφάλειαν
μηνὶ Ιουλίῳ Ἰνδικτιῶνος ιγ'. †

† Εἶχε ἡ ὑπογραφή τό· Ἰωάννης ἐλέω Θεοῦ ἀρ-
χιεπίσκοπος Κωνσταντινουπόλεως νέας
Ῥώμης καὶ οἰκουμενικὸς Πατριάρχης. †¹⁾

IV.

Fragment eines synodalbeschlusses.

† Ὡς ἀπόλοιτο ἐξ ἀνθρώπων ἡ τοῦ πλείονος ἔφεσις καὶ
ἡ πρὸς ἀλλήλους στάσις ἡ τὸ μέγα καὶ τίμιον σῶμα Χριστοῦ,
τοὺς ἐξ αὐτοῦ δηλονότι Χριστοῦ καὶ ὑπ' αὐτῷ συναρμοττο-
μένους καὶ ταπτομένους διαιροῦσα καὶ διακόπτουσα καὶ τὰ
οἰκεῖα μέλη σπαράττειν πείθουσα ὡς ἀλλότρια· οὕτω γὰρ
ἂν εἰρήνη τὸ παρὰ πάντων ἐπαινούμενον ἀγαθόν, ὃ κοι-
νὸς ἀπὸ Χριστοῦ κληρὸς, τὸ θεῖον μελέτημα καὶ καλλώπισμα
ἐν ἅπασιν ἐτηρεῖτο καὶ οὐποτε ἀπελείπετο· ἐχρῆν μὲν οὖν εἰ-
δότας ἅπαντας ἀκριβῶς ὡς Θεοῦ καὶ τῶν θείων ἐγγύς, εἰ δὲ
δεῖ τὸ μείζον εἰπεῖν καὶ υἱοὶ Θεοῦ, ὅσοι τὸ τῆς εἰρήνης καλὸν
ἀσπαζόμενοι φαίνονται, τῷ δὲ ἐναντίῳ τῇ στάσει ἀπεχθανόμενοι
καὶ ὡς εἰρήνη καὶ ἀγάπη καὶ τὰ τοιαῦτα ὁ Θεὸς ἡμῶν ὀνομάζεται
ἡμῖν πάντως παρέχων καὶ διὰ τῶν ὀνομάτων μεταποιεῖσθαι
τούτων τῶν ἀρετῶν στέργειν αὐτὴν καὶ πάντα ἐλάττω τοῦ
ταύτης ἀγαθοῦ τίθεσθαι καὶ τῶν μὲν ὀχληρῶν καταφρονεῖν,
τοῖς δ' ἐν αὐτοῖς περιεργίας καὶ τοῦ πολυπραγμονεῖν τοῖς βουλο-
μένοις ἐξίστασθαι καὶ πάντα τὰ τοιαῦτα ἀπλῶς ἡγεῖσθαι
κατὰ τὸν θεῖον ἀπόστολον σκύβαλα, ὥστε αὐτὴν δὴ τὴν εἰ-

¹⁾ Johann XIII. Glykys, welcher am 11. mai des jahres 1320
die würde des patriarchen niederlegte. Die vorliegende urkunde
ist im jahre 1315 ausgestellt, denn diesem jahre entspricht
die 13. indiction.

ρήνην καὶ δι' αὐτῆς τὸν ἐκείνης κληροδότην καὶ χορηγὸν
κερδήσαι Χριστόν, ὠνησαμένους πάντως τῶν μικρῶν καὶ
φθαρησομένων τὰ μεγάλα καὶ μὴ λυόμενα· ἐπεὶ δὲ τοσοῦτον
ἴσχυσεν ὁ τοῦ γένους ἡμῶν ἀπ' ἀρχῆς ἐχθρὸς ἡμῶν καὶ πο-
λέμιος, οἷς αὐτὸς στασιάσαι τολμήσας καὶ ὑπὲρ τὴν ἀξίαν ἀρ-
θῆναι τραχηλιάσας ἐφάνη κατέναντι Θεοῦ παντοκράτορος
καὶ τῆς ἀντικειμένης γενέσθαι μοίρας, ὥστε πολλοὺς τῶν
νῦν πείθειν ὁμονοίας μὲν καὶ τοῦ ταύτης ὀλιγωρεῖν καλοῦ,
τοῦ δ' ἐναντίου, ᾧ τὸ τῆς στάσεως ὄνομα πρόσεστι περιέχε-
σθαι, τὸ δ' ἔτι τούτων δεινότερον, ὅτι μὴ μόνον ἐν ἀνθρώ-
ποις ἐπτοημένοις περὶ τὴν τοῦ κόσμου τοῦδε σκηνην καὶ
μηδὲν ἐκ τῆς ἔξω περιπλανήσεως ταῦτὸ τοῦτο διενεργεῖν,
ἀλλ' ἤδη καὶ πολλοῖς τῶν μοναχῶν, οἷς κόσμος καὶ τὰ ἐν κόσ-
μῳ σταυροῦσθαι ὀφείλεται, δέον ἡμᾶς ἐτοίμους εἶναι πρὸς
τὰς αὐτοῦ μεθοδείας ἀνθίστασθαι καὶ πάντας πείθειν μὴ
τοῖς τούτου σοφιστικοῖς ἀλίσκεσθαι δελεάσμασι· εἰ δέ τις καὶ
στάσις ἐκ μικροψυχίας συμβῇ, ταύτην σπουδαίως ὅτι μάλιστα
ἀποτίθесθαι, εἰρήνην δὲ ἀντιλαμβάνειν καὶ τὴν ἐκ ταύτης
εὐστάθειαν· οἷον γὰρ δὴ καὶ τοῖς κατὰ τὸ Ἅγιον Ὅρος
τοῦ Ἁθω ἀσκουμένοις μοναχοῖς ἐν τῇ σεβασμῇ βασιλικῇ
μονῇ τῆς ὑπεράγνου δεσποίνης καὶ θεομήτορος καὶ ἐπικε-
κλημένη τοῦ Βατοπεδίου συμβέβηκεν, ὡς τῇ ἡμῶν Μετριό-
τητι προκαθημένη συνοδικῶς οἱ ἐν τῇ κατ' αὐτὸ δὴ τὸ Ἅ-
γιον Ὅρος σεβασμῇ βασιλικῇ μονῇ τοῦ δεσπότου σωτῆ-
ρος Χριστοῦ καὶ ἐπικεκλημένη τοῦ Ἐσφγμένου ἀσκούμε-
νοι μοναχοὶ ἀρτίως ἀνέφερον· ἀγρὸς τίς ἐστὶν ἐλαϊκὸς πλησίον
τῆς τοῦ Βατοπεδίου μονῆς, ἐξ ἀμνημονεύτων χρόνων
ἤδη ἀνήκων τῇ κατ' αὐτοὺς τοιαύτῃ μονῇ, δι' ὃν πολλάκις
ἀμφιβολίαι τινες καὶ διενέξεις ἔφθασαν γενέσθαι μεταξὺ τῶν
εἰρημένων δύο μονῶν καὶ συνεχεῖς ἐγκλήσεις, πειρωμένων
τῶν μοναχῶν τῆς σεβασμῆς μονῆς τοῦ Βατοπεδίου κατα-
σχεῖν τὸν τοιοῦτον ἀγρὸν *).

*) Der schluss der urkunde, die, wie die frühere, noch unter dem patriar-
chate Johann XIII. Glykys ausgestellt ist, fehlt in der handschrift.

V.

ΑΓΙΟΡΕΙΤΙΚΟΣ ΤΟΜΟΣ

ὑπὲρ τῶν ἱερῶς ἡσυχάζοντων διὰ τοὺς ἐξ ἰδίας ἀπειρείας καὶ τῆς πρὸς τοὺς ἁγίους ἀπειθείας ἀθετοῦντας τὰς τοῦ πνεύματος μυστικὰς ἐνεργείας, κρείττων ὁ λόγος¹⁾, ἐν τοῖς κατὰ πνεῦμα ζῶσιν ἐνεργουμένας καὶ δι' ἔργων φανερουμένας, ἀλλ' οὐ διὰ λόγων ἀποδεικνυμένας.

Τὰ μὲν ἀρτίως καθωμιλημένα καὶ κοινῇ πᾶσιν ἐγνωσμία καὶ παρῳήσια κηρυττόμενα δόγματα τοῦ διὰ Μωσέως ὑπῆρχε νόμου μυστήρια, τοῖς προφήταις μόνοις ἐν πνεύματι προσορώμενα· τὰ δ' ἐπηγγελμένα τοῖς ἁγίοις ἀγαθὰ κατὰ τὸν αἰῶνα τὸν μέλλοντα τῆς κατὰ τὸ εὐαγγέλιον πολιτείας ἐστὶ μυστήρια τοῖς διὰ τοῦ πνεύματος ὁρᾶν ἡξιωμένοις καὶ τούτοις μετρίως, ὥς ἐν ἀρῶαβῶνος μέρει διδόμενά τε καὶ προορώμενα· ἀλλ' ὥσπερ εἴ τις τότε τῶν Ἰουδαίων μὴ μετ' εὐλαβείας ἀκούων τῶν προφητῶν λεγόντων λόγον καὶ πνεῦμα Θεοῦ συναῖδιά τε καὶ προαιώνια, συνέσχευεν ἂν τὰ ὦτα, δοκῶν ἀπηγορευμένων ἀκούειν τῇ εὐσεβείᾳ φωνῶν καὶ τῆς ἀνωμολογημένης τοῖς εὐσεβέσι φωνῆς ἐναντίων δηλονότι τῆς λεγούσης· Κύριος ὁ Θεός σου Κύριος εἷς ἐστίν, οὕτω καὶ νῦν τάχα ἂν πάθοι τις, μὴ μετ' εὐλαβείας ἀκούων τῶν μόνοις ἐγνωσμένων τοῖς δι' ἀρετὴν κεκαθαρμένοις μυστηρίων τοῦ πνεύματος· ἀλλ' ὥσπερ αὐθις ἡ τῶν προῳρήσεων ἑκβάσις σύμφωνα τοῖς φανεροῖς ἀνέδειξε τὰ τότε μυστήρια καὶ πιστεύομεν νῦν εἰς πατέρα καὶ υἱὸν καὶ ἅγιον πνεῦμα, θεότητα τρισυπόστατον, φύσιν μίαν, ἀπλήν, ἀσύνθετον, ἀκτιστον, ἀόρατον, ἀπερινόητον, οὕτω καὶ τοῦ μέλλοντος αἰῶνος ἐν καιροῖς ἰδίῳ ἀποκαλυφθέντος κατὰ τὴν ἄφραστον ἑκφάνσιν τοῦ ἐν τρισὶ τελείαις ὑποστάσεσιν ἐνὸς Θεοῦ σύμφωνα τοῖς πᾶσιν ἐκφανήσεται τοῖς φανεροῖς τὰ μυστήρια· δεῖ μέντοι καὶ κεῖνο σκοπεῖν, εἰ καὶ τοῖς πέρασι τῆς γῆς ὕστερον ἐξεφάνη τὸ τρισυπόστατον τῆς θεότητος τῷ λόγῳ τῆς μοναρχίας μηδαμῶς λυμαινόμενον, ἀλλὰ τοῖς προφήταις ἐκείνοις καὶ πρὸ τῆς ἐκβάσεως τῶν πραγμάτων ἀκριβῶς ἐγινώσκετο καὶ τοῖς αὐτοῖς τηνικαῦτα πειθομένοις εὐπαράδεκτον ἦν· τὸν ἴσον ἄρα τρόπον οὐδὲ νῦν τοὺς λόγους τῆς

¹⁾ cod. κρείττον ἢ λόγος.

ὁμολογίας ἀγνοοῦμεν τῶν τε παρῶρησιν κηρυττομένων καὶ τῶν μυστικῶς ἐν πνεύματι τοῖς ἀξίοις προφαινομένων· οἱ μὲν αὐτῇ τῇ πείρᾳ μεμνημένοι, ὅσοι τῇ τε τῶν χρημάτων κτήσει καὶ τῇ τῶν ἀνθρώπων δόξῃ καὶ ταῖς τῶν σωμάτων οὐ καλαῖς ἡδοναῖς διὰ τὴν εὐαγγελικὴν ἀπετάξαντο ζωὴν οὐ μόνον δέ, ἀλλὰ καὶ τὴν ἀποταγὴν ταύτην διὰ τῆς πρὸς τοὺς ἐν τῇ κατὰ Χριστὸν ἡλικίᾳ προήκοντας ἐβεβαίωσαν ὑποταγῆς, ἑαυτοῖς γὰρ καὶ τῷ Θεῷ δι' ἡσυχίας ἀπεριμερίμνως σχολάσαντες καὶ διὰ προσοχῆς ἀκριβοῦς καὶ προσευχῆς ἐλικρινοῦς ὑπὲρ ἑαυτοῦς γενόμενοι καὶ γεγονότες ἐν Θεῷ διὰ τῆς πρὸς αὐτὸν μυστικῆς ὑπὲρ νοῦν ἐνώσεως τὰ ὑπὲρ νοῦν ἐμυήθησαν, οἱ δὲ τῇ πρὸς τοὺς τοιούτους αἰδοῖ καὶ πίστει καὶ στοργῇ, οὕτω τοίνυν καὶ ἡμεῖς τοῦ μεγάλου Διονυσίου λέγοντος ἀκούοντες ἐν τῇ δευτέρᾳ πρὸς Γάϊον ἐπιστολῇ· τὸ τοῦ Θεοῦ θεοποιὸν δῶρον θεότητα καὶ θεαρχίαν καὶ ἀγαθαρχίαν καὶ τὸν τὴν χάριν ταύτην τοῖς ἀξίοις παρέχοντα Θεόν, ὑπὲρ ταύτην τὴν θεότητα πειθόμεθα, πολυπλασιασμόν γὰρ ὁ Θεὸς οὐ πάσχει, καὶν δύο λέγῃ τις οὕτω θεότητας· ἀλλὰ τὴν θεοποιὸν ταύτην χάριν τοῦ Θεοῦ ὁ θεῖος Μάξιμος περὶ τοῦ Μελχισεδὲκ γράφων ἄκτιστον εἶναι ἀποφαίνεται καὶ αἰετοῦσαν ἐκ τοῦ αἰετοῦ Θεοῦ, ἀλλαχοῦ δὲ πολλαχοῦ, ἀγέννητόν τε καὶ ἐνυπόστατον φῶς, τοῖς ἀξίοις, ἡνίκα ἂν γένοιτο ἄξιοι, φανερούμενον, ἀλλ' οὐ τότε γινόμενον· τοῦτο τὸ φῶς οὗτος καὶ φῶς ὑπεραρρήτου δόξης καὶ ἀγγέλων καθαρότητα ὀνομάζει· ὁ δὲ μέγας Μακάριος καὶ τῶν ἀσωμάτων τροφήν καὶ τῆς θείας φύσεως δόξαν καὶ τοῦ μέλλοντος αἰῶνος καλλονήν, πῦρ θεῖον καὶ ἐπουράνιον, φῶς ἀρρήτον καὶ νοερόν, ἀρῶαβῶνα πνεύματος ἁγίου, ἁγιαστικὸν ἀγαλλιάσεως ἔλαιον· τίς οὖν τοὺς τὴν θεοποιὸν ταύτην χάριν τοῦ Θεοῦ ἄκτιστον καὶ ἀγέννητον καὶ ἐνυπόστατον λέγοντας τοῖς Μασσαλιανοῖς συντάσσει καὶ διθεΐτας καλεῖ; εἴπερ ἄρα τις, οὗτος ἴστω τοῖς τοῦ Θεοῦ ἁγίοις ἀντικείμενος καὶ τοῦ κλήρου τῶν σωζομένων, εἰ μὴ μεταμεληθεῖν, ἑαυτὸν ἐκβάλλων καὶ αὐτὸς ἐκπίπτων τοῦ ἐνὸς καὶ μόνου τῶν ἁγίων φύσει Θεοῦ· ὅστις δὲ πιστεύων καὶ πειθόμενος καὶ συμφθεγγόμενος τοῖς ἁγίοις καὶ μὴ προφασίζόμενος προφάσεις ἐν ἁμαρτίαις τὸ μὲν φανερῶς λεγόμενον οὐκ ἀπο-

σείεται, ὡς ἀγνοῶν (ἀγνοεῖ δὲ τὸν τρόπον τοῦ μυστηρίου), μὴ ἀπαξιούτω ζητεῖν καὶ μαρθάνειν παρὰ τῶν εἰδότων· εἴσεται γὰρ ὡς οὐδὲν ἀνακόλουθον τοῖς θείοις λόγοις καὶ πράγμασι καὶ ταῦτ' ἐπὶ τῶν ἀναγκαιοτάτων καὶ ὧν ἄνευ οὐδὲν οὐδαμῶς ἂν συσταίῃ, οὔτε δόγμα τῶν καθ' ἡμᾶς ἀσφαλές, οὔτε μυστήριον ὅλως θεοπρεπές· ὅστις μόνῃ τῇ μιμήσει τε καὶ σχέσει χωρὶς τῆς θεοποιοῦ χάριτος τοῦ πνεύματος τὴν πρὸς τὸν Θεὸν τελείαν ἔνωσιν ἀποφαίνεται τελεῖσθαι κατὰ τοὺς ὁμοήθεις καὶ ἀγαπωμένους ὑπ' ἀλλήλων καὶ τὴν θεοποιὸν χάριν τοῦ Θεοῦ, ἔξιν τῆς λογικῆς φύσεως, διὰ μόνῃς μιμήσεως προσγινομένην, ἀλλ' οὐκ ἔλλαμψιν ὑπερφυῇ καὶ ἀπόρρητον καὶ θείαν ἐνέργειαν ὁρωμένην ἀοράτως τοῖς ἡξιωμένοις καὶ νοουμένην ἀπερινοήτως, οὗτος ἴστω τῇ τῶν Μασσαλιανῶν ὡς οὐκ οἶδεν ἀπάτη περιπεσών· φύσει γὰρ ἔσται κατὰ πᾶσαν ἀνάγκην Θεὸς ὁ θεούμενος, εἰ κατὰ φυσικὴν δύναμιν ἢ θέωσις ἔσται καὶ τοῖς ὅροις τῆς φύσεως ἐμπεριλαμβάνεσθαι πέφυκε· μὴ τοίνυν οὗτος τὴν οἰκείαν περιτροπὴν τοῖς ἀσφαλῶς ἐστῶσιν ἐπιχειρήτω προστρίψασθαι καὶ μῶμον τοῖς ἀμωμήτοις τὴν πίστιν ἐπενεγκεῖν, ἀλλὰ τὸ φρόνημα καταθέμενος μαρθανέτω παρὰ τῶν πεπειραμένων ἢ τῶν ὑπ' ἐκείνων δεδιδαγμένων, ὡς ἄσχετός ἐστι παντάπασιν ἢ τῆς θεώσεως χάρις, οὐκ ἔχουσα τὴν οἴانوῦν δεκτικὴν ἑαυτῆς ἐν τῇ φύσει δύναμιν, ἐπεὶ οὐκέτι χάρις ἐστίν, ἀλλὰ τῆς κατὰ τὴν φυσικὴν δύναμιν ἐνεργείας φανέρωσις καὶ οὐδὲ παράδοξον ἔσται τὸ γεγόμενον, εἰ κατὰ δεκτικὴν δύναμιν φύσεως ἢ θέωσεως εἴη, φύσεως γὰρ ἂν εἰκότως ἔργον, ἀλλ' οὐ Θεοῦ δῶρον ἢ θέωσις εἴη καὶ δυνήσεται καὶ φύσει Θεὸς ὁ τοιοῦτος εἶναι κυρίως προσαγορεύεσθαι· οὐδὲ γὰρ ἄλλο τι κατέστηκεν ἢ κατὰ φύσιν τῶν ὄντων ἐκάστου δύναμις ἢ φύσεως πρὸς ἐνέργειαν ἀπαράβατος κίνησις· πῶς δὲ καὶ ἐξίστησιν ἑαυτοῦ τὸν θεούμενον ἢ θέωσις, εἰ τοῖς ὅροις τῆς φύσεως αὐτὴ περιείλεπται, συνειδεῖν οὐκ ἔχω ὑπὲρ φύσιν τοίνυν καὶ ἀρετὴν καὶ γνῶσιν ἢ τῆς θεώσεως χάρις καὶ ἀπείρως τὰ τοιαῦθ' ἅπαντα κατὰ τὸν ἅγιον Μάξιμον ταύτης ἀποδεῖ· ἀρετὴ μὲν γὰρ πᾶσα καὶ ἡ ἐφ' ἡμῖν τοῦ Θεοῦ μίμησις πρὸς τὴν θείαν ἔνωσιν ἐπιτήδειον ποιεῖται τὸν κεκτημένον, ἡ δὲ χάρις αὐ-

τὴν τελεσιουργεῖ τὴν ἀπόρρητον ἔνωσιν· δι' αὐτῆς γὰρ ὅλος μὲν ὅλοις τοῖς ἀξίοις ὁ Θεὸς περιχωρεῖ, ὅλῳ δὲ ὅλοι περιχωροῦσιν ὀλικῶς οἱ ἅγιοι τῷ Θεῷ ὅλον ἀντιλαβόντες ἑαυτῶν τὸν Θεὸν καὶ τῆς πρὸς αὐτὸν ἀναβάσεως οἷον ἔπαθλον αὐτὸν μόνον κτησάμενοι τὸν Θεόν, ψυχῆς πρὸς σῶμα περιφύντα τρόπον, ὡς οἰκείοις μέλεσι καὶ ἐν αὐτῷ εἶναι καταξιώσαντα· τίς τοὺς ἐν τῇ καρδίᾳ ἢ τῷ ἐγκεφάλῳ λέγοντας τὸν νοῦν ἐνιδρύσθαι Μασσαλιανούς εἶναι διῶσχυρίζεται, οὗτος ἴστω, κακῶς τοῖς ἀγίοις ἐπιτιθέμενος· ὁ μὲν γὰρ μέγας Ἀθανάσιος τῷ ἐγκεφάλῳ τὸ λογικὸν ἐνεῖναι τῆς ψυχῆς φησι, Μακάριος δὲ ὁ τῇ μεγαλειότητι μηδὲν ἐλλείπων ἐν τῇ καρδίᾳ τὴν τοῦ νοῦ ἐνέργειαν· συνωδὰ δὲ τούτοις οἱ ἅγιοι σχεδὸν ἅπαντες· ὁ γὰρ φησιν ὁ Νύσσης θείος Γρηγόριος, ὅτι ὁ νοῦς οὔτε ἐντὸς οὔτε ἐκτὸς τοῦ σώματός ἐστιν ὁ ἀσώματος, οὐκ ἐναντιοῦται τοῖς ἀγίοις ἐκείνοις, ἐντὸς γὰρ τοῦ σώματος ἐκεῖνοι λέγουσι τὸν νοῦν, ὡς συνημμένον τούτῳ· κατ' ἄλλον τοίνυν τρόπον τοῦτο λέγοντες, ἥκιστα πρὸς ἐκεῖνον διαφέρονται· καίγαρ οὐδὲ τῷ λέγοντι μὴ ἐν τόπῳ τὸ θεῖον εἶναι ἢ ἀσώματον ἀντίκειται ὁ ἔνδον γενέσθαι ποτε τὸν τοῦ Θεοῦ λόγον λέγων παρθενικῆς καὶ παναμώμου μήτρας, ὡς ἐκεῖ συνημμένον ὑπὲρ λόγον τῷ κατ' ἡμᾶς φυράματι διὰ φιλελευθροπρίαν ἄφατον· τίς τὸ ἐν Θαβωρίῳ τοὺς μαθητὰς περιεστράψαν φῶς φάσμα λέγει καὶ σύμβολον τοιοῦτον, οἷον γίνεσθαι καὶ ἀπογίνεσθαι, ἀλλ' οὐ κυρίως εἶναι καὶ οὐχ ὑπὲρ πάσαν νόησιν, ἀλλὰ χείρων νοήσεως ἐνέργειαν, σαφῶς ἀντιφθέγγεται ταῖς τῶν ἀγίων δόξαις· οὗτοι γὰρ καὶ τοῖς ἁσμασι καὶ τοῖς συγγράμμασιν ἀπόρρητον, ἄκτιστον, ἀίδιον, ἄχρονον, ἀπρόοιτον, ἄπλετον, ἄπειρον, ἀπεριόριστον, ἀγγέλοις καὶ ἀνθρώποις ἀθέατον, ἀρχέτυπον κάλλος καὶ ἀναλλοίωτον, δόξαν Θεοῦ, δόξαν πνεύματος, ἀκτῖνα θεότητος καὶ τὰ τοιαῦτα προσαγορεύουσι· „δοξάζεται γὰρ “φησιν,, ἡ σὰρξ ἅμα „τῇ προσλήψει· καὶ δόξα τοῦ σώματος ἢ δόξα τῆς θεότητος γίνεται· ἀλλ' ἀφανῆς ἦν ἡ δόξα ἐν τῷ φαινομένῳ „σώματι τοῖς μὴ χωροῦσι τὰ καὶ ἀγγέλοις ἀθέατα· μεταμορφοῦται τοίνυν, οὐχ ὁ οὐκ ἦν προσλαβόμενος, οὐδὲ εἰς „ὅπερ οὐκ ἦν μεταβαλλόμενος, ἀλλ' ὅπερ ἦν τοῖς οἰκείοις μα-

„Θηταῖς ἐμφαινόμενος καὶ διανοίγων τούτων τὰ ὄμματα
 „καὶ ἐκτυφλῶν ἐργαζόμενος βλέποντας· μένων γὰρ αὐτὸς ἐν
 „ταυτότητι, παρὸ τὸ πρὶν ἐφαίνετο νῦν τοῖς μαθηταῖς ἐωρᾶ-
 „το φαινόμενος· αὐτὸς γὰρ ἐστὶ τὸ φῶς τὸ ἀληθινόν, τὸ
 „τῆς δόξης ὠράϊσμα καὶ ὡς ἥλιος ἔλλαμψεν· ἀμυδρὰ ἢ
 „εἰκῶν, ἀλλ' ἀμήχανον ἀπαρалаλείπτως ἐν τῇ κτίσει τὸ ἄκτισ-
 „τον εἰκονίζεσθαι“. τὶς ἄκτιστον τὴν οὐσίαν μόνην εἶναι λέ-
 „γει τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ μὴ καὶ τὰς αἰδίους ἐνεργείας αὐτοῦ,
 „ᾧ καὶ ὑπερέχει πασῶν ὡς τῶν ἐνεργουμένων ἀπάντων τὸ
 „ἐνεργοῦν, τοῦ ἁγίου ἀκουσάτω Μαξίμου λέγοντος· „τὸ ἀθά-
 „νατα πάντα καὶ αὐτὴ ἡ ἀθανασία καὶ τὰ ζῶντα πάντα καὶ
 „αὐτὴ ἡ ζωὴ καὶ τὰ ἅγια πάντα καὶ αὐτὴ ἡ ἀγιότης καὶ
 „τὰ ἐνάρετα πάντα καὶ αὐτὴ ἡ ἀρετὴ καὶ τὰ ἀγαθὰ πάν-
 „τα καὶ αὐτὴ ἡ ἀγαθότης καὶ τὰ ὄντα πάντα καὶ αὐτὴ ἡ
 „ὄντοτης Θεοῦ προδήλως ἔργα τυγχάνουσιν, ἀλλὰ τὰ
 „μὲν τοῦ εἶναι χρονικῶς ἡργμένα, ἦν γὰρ ποτε ὅτε οὐκ
 „ἦν, τὰ δὲ τοῦ εἶναι χρονικῶς οὐκ ἡργμένα, οὐκ ἦν γὰρ
 „ποτε ὅτε οὐκ ἦν ἀρετὴ καὶ ἀγαθότης καὶ ἀγιότης καὶ
 „ἀθανασία“. καὶ πάλιν „ἡ ἀγαθότης καὶ πᾶν εἶτι ἀγαθό-
 „τητος ἐμπεριέχεται λόγῳ καὶ ἀπλῶς πᾶσα ζωὴ καὶ ἀθα-
 „νασία καὶ ἀπλότης καὶ ἀτρεψία καὶ ἀπειρία καὶ ὅσα περὶ
 „τὸν Θεὸν οὐσιωδῶς θεωρεῖται, ἔργα Θεοῦ εἰσὶ καὶ οὐκ
 „ἡργμένα χρονικῶς· οὐ γὰρ ποτε πρεσβύτερος ἀρετῆς τὸ
 „οὐκ ἦν· οὐδέ τινος ἄλλου τῶν εἰρημένων καὶ τὰ μετέχον-
 „τα αὐτῶν, κατ' αὐτὰ ἦρκεται τοῦ εἶναι χρονικῶς· ἀναρχος
 „γὰρ πᾶσα ἀρετὴ μὴ ἔχουσα τὸν χρόνον ἐαυτῆς πρεσβύ-
 „τερον, οἷα τὸν Θεὸν ἔχουσα τοῦ εἶναι μονώτατον αἰδίως
 „γεννήτορα· πάντων δὲ τῶν ὄντων καὶ μετεχόντων καὶ με-
 „θεκτῶν ἀπειράκις ἀπείρως ὁ Θεὸς ὑπερεξήρηται“. μανθα-
 „νέτω τοίνυν ἐκ τούτων, ὡς οὐ πάντα τὰ ὑφεστηκότα ἐκ
 „Θεοῦ καὶ ὑπὸ χρόνον εἰσὶ· καὶ γὰρ ἐστὶν αὐτῶν ἀναρχὰ
 „ἐστι καὶ τῷ λόγῳ τῆς μόνης ἀνάρχου φύσει καὶ τριαδικῆς
 „μονάδος καὶ τῆς κατ' αὐτὴν ὑπερφυοῦς ἀπλότητος ἥκιστα
 „λυμαίνεται· τὸν αὐτὸν γὰρ τρόπον καὶ ὁ νοῦς κατ' ἀμυ-
 „δρὰν εἰκόνα τῆς ὑπερβαλλούσης ἐκείνης ἀμερείας οὐδαμῶς
 „διὰ τὰς ἐμφύτους ἐαυτοῦ νοήσεις σύνθετός ἐστιν· ὅστις

τὰς ἐνσημαινομένας τῷ σώματι πνευματικὰς διαθέσεις ἀπὸ τῶν ἐν τῇ ψυχῇ τῶν κατὰ Θεὸν προκοπτόντων χαρισμάτων τοῦ πνεύματος οὐ παραδέχεται καὶ τὴν τοῦ παθητικοῦ καθ' ἑξιν νέκρωσιν ἀπάθειάν φησιν, ἀλλὰ μὴ τὴν ἐπὶ τὰ κρείττω καθ' ἑξιν ἐνέργειαν ὁλικῶς ἀπεστραμμένου τὰ πονηρὰ καὶ ἐπεστραμμένου πρὸς τὰ καλὰ ὡς τὰς πονηρὰς ἑξεις ἀποκτησαμένου καὶ ταῖς ἀγαθαῖς πλουτήσαντος, οὗτος ἀκολούθως τῇ τοιαύτῃ δόξῃ καὶ τὴν ἐν τῷ ἀφθάρτῳ τῶν ὄντων αἰῶνι μετὰ σώματος ἀπαναίνεται διαγωγὴν· εἰ γὰρ συμμεθέξει τότε τῇ ψυχῇ τὸ σῶμα τῶν ἀπορρήτων ἀγαθῶν, καὶ νῦν δὴπου συμμεθέξει κατὰ τὸ ἐγχωροῦν τῆς χορηγουμένης μυστικῶς καὶ ἀπορρήτως ὑπὸ τοῦ Θεοῦ χάριτος τῷ κεκαθαρωμένῳ νῷ καὶ αὐτῷ τὰ θεία πείσεται καταλλήλως ἑαυτῷ μετασκευασθέντος καὶ ἁγιασθέντος, ἀλλ' οὐ καθ' ἑξιν νεκρωθέντος τοῦ τῆς ψυχῆς παθητικοῦ καὶ δι' ἑαυτοῦ, κοινοῦ σώματός τε καὶ ψυχῆς ὑπάρχοντος τὰς τοῦ σώματος ἁγιάζοντος διαθέσεις τε καὶ ἐνεργείας· ἐπὶ γὰρ τῶν ἀπηλλαγμένων τῶν τοῦ βίου καλῶν διὰ τὴν ἐλπίδα τῶν μελλόντων ἀγαθῶν κατὰ τὸν ἅγιον διάδοχον ὁ νοῦς εὐρώστως διὰ τὴν ἀμεριμνίαν κινούμενος τῆς θείας ἀρρήτως χρηστότητος αὐτὸς ἐπαισθάνεται καὶ τῷ σώματι κατὰ τὸ μέτρον τῆς ἑαυτοῦ προκοπῆς τῆς οἰκείας χρηστότητος μεταδίδωσιν· ἡ δὲ τοιαύτη ἐγγινομένη χαρὰ τότε τῇ ψυχῇ καὶ τῷ σώματι ὑπόμνησίς ἐστι ἀπλανῆς τῆς ἀφθάρτου βιότητος· ἀλλ' οὐ μὲν φωτὸς ὁ νοῦς, ἑτέρου δὲ ἢ αἰσθησις ἀντιλαμβάνεσθαι πέφυκεν· ἡ μὲν γὰρ αἰσθητοῦ καὶ τὰ αἰσθητὰ ἢ αἰσθητὰ δεικνύοντος, τοῦ δὲ νοῦ φως ἐστὶν ἢ ἐν νοήμασι κειμένη γνῶσις· οὐ τοῦ αὐτοῦ τοίνυν φωτὸς ὅψις τε καὶ νοῦς ἀντιλαμβάνεσθαι πεφύκασιν, ἀλλὰ μέχρις ἂν κατ' οἰκείαν φύσιν καὶ ἐν τοῖς κατὰ φύσιν ἐνεργῇ ἐκάτερον αὐτῶν· ὅταν δὲ πνευματικῆς καὶ ὑπερφυοῦς εὐμοιρήσωσι χάριτός τε καὶ δυνάμεως, αἰσθήσει τε καὶ νῷ τὰ ὑπὲρ πᾶσαν αἰσθησιν καὶ πάντα νοῦν οἱ κατηξιωμένοι βλέπουσιν, ἵνα κατὰ τὸν θεολόγον εἴπωμεν μέγαν Γρηγόριον· ὡς οἶδε μόνος ὁ Θεὸς καὶ οἱ τὰ τοιαῦτα ἐνεργοῦμενοι.

Ταῦτα ὑπὸ τῶν γραφῶν ἐδιδάχθημεν, ταῦτα παρὰ τῶν

ἡμετέρων πατέρων παρελάβομεν, ταῦτα διὰ τῆς μικρᾶς ἐγνώκαμεν πείρας, ταῦτα καὶ τὸν ἐν ἱερομονάχοις τιμιώτατον καὶ ἀδελφὸν ἡμέτερον κύριον Γρηγόριον τὸν Παλαμᾶν ὑπὲρ τῶν ἱερῶς ἡσυχάζόντων συγγραψάμενον ἰδόντες καὶ ἀποδεξάμενοι ὡς ταῖς τῶν ἁγίων ἀκριβῶς ἐχόμενα παραδόδεσι πρὸς πληροφορίαν τῶν ἐντυγχανόντων ὑπεγράψαμεν.

VI.

Schreiben des patriarchen Johannes Kalekas an die mōnche des Athos.

† Τιμιώτατοι ἐν μοναχοῖς, ἐν ἁγίῳ πνεύματι ἀγαπητοὶ υἱοὶ τῆς ἡμῶν Μετριότητος· χάρις ὑμῖν εἴη καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ· περὶ τοῦ Παλαμᾶ ἐγράψατε καὶ ἐδηλώσατε, ὅσα ἐδηλώσατε, ἀφ' ὧν ἀγνοεῖν ἔτι δοκεῖτε καὶ περὶ τῶν πεπραγμένων συνοδικῶς καὶ ὅπως παρηκολούθησε τὰ κατ' αὐτόν· ἵν' οὖν μὴ διὰ τοῦτο ἀκοᾶς δεχόμενοι ματαίας ἐκφέρησθε τοῦ προσήκοντος, δηλῶσαι δεῖν ἔγνωμεν ὑμῖν ὡς ἐν βραχεὶ τὴν ὑπόθεσιν· ὁ Παλαμᾶς καὶ ὁ Βαρλαάμ εἶχον ὡς εἶχον κατ' ἀλλήλων καὶ ἵνα μὴ μακρολογῶμεν, κατήντησαν ἐνταῦθα, ὁ μὲν πρότερον ὁ Βαρλαάμ, εἶτα ἀπὸ ἐγκλήσεως αὐτοῦ καὶ ὁ Παλαμᾶς καὶ συνόδου συγκροτηθείσης παρουσία καὶ τοῦ ἀοιδίμου καὶ μακαρίτου βασιλέως¹⁾ καὶ τῆς συγκλήτου προετράπη ὁ Βαρλαάμ εἰπεῖν, εἴ τι εἰπεῖν ἔχει καὶ ἀποδείξαι κατὰ τοῦ Παλαμᾶ· ὁ δὲ ὥσπερ τοῦ προκειμένου λήθην πάθων δογματικὰς προέτεινεν ἀπορίας καὶ λύσεις ἐπὶ τούτοις ἐπεξήτει· ἡμῶν δὲ προτρεπόντων λέγειν αὐτὸν περὶ ὧν ἐγκλήτευσεν, ἐνιστάμενος ἦν τῶν ἀποριῶν ἀπρὶξ ἐξεχόμενος· ἀνεγνώσθησαν οὖν εἰς ἐπήκοον διὰ ταῦτα ἀπὸ τῶν ἱερῶν καὶ θείων κανόνων οὗτοι· „οὐ χρὴ λαϊκὸν δημοσίᾳ λόγον κινεῖν ἢ διδάσκειν, ἀξίωμα διδασκαλικὸν ἐντεῦθεν πε-

¹⁾ Andronikus der jüngere. † 1341.

„ριποιοῦμενον, ἀλλ' εἶπεν τῇ παρὰ τοῦ Κυρίου παραδοθεί-
 „ση τάξει καὶ τὸ οὖς τοῖς τὴν χάριν τοῦ διδασκαλικοῦ
 „λόγου λαβοῦσι διανοίγειν καὶ τὰ θεία παρ' αὐτῶν ἐνδι-
 „δάσκεισθαι· ἐν γὰρ τῇ μιᾷ ἐκκλησίᾳ διάφορα μέλη πεποίη-
 „κεν ὁ Θεὸς κατὰ τὴν τοῦ ἀποστόλου φωνήν, ἣν ὁ θεολό-
 „γος ἐρμηνεύων Γρηγόριος σαφῶς τὴν ἐν τούτοις τάξιν παρί-
 „στησι λέγων· ταύτην αἰδώμεθα τὴν τάξιν, ἀδελφοί· ταύ-
 „την φυλάττωμεν· ὁ μὲν ἔστω τις ἀκοή, ὁ δὲ γλῶσσα, ὁ
 „δὲ χεῖρ, ὁ δὲ ἄλλο τι, ὁ μὲν διδασκέτω, ὁ δὲ μανθανέτω
 „καὶ ὁ μανθάνων ἐν εὐπειθείᾳ καὶ ὁ χορηγῶν ἐν ἰλαρότητι
 „καὶ ὁ ὑπουργῶν ἐν προθυμίᾳ, μὴ πάντες γλῶσσα τὸ ἐτοι-
 „μότερον, μὴ πάντες ἀπόστολοι, μὴ πάντες προφῆται, μὴ
 „πάντες διερμηνεύωμεν“ καὶ μετὰ τινά· „τί σεαυτὸν ποιμέ-
 „να ποιεῖς πρόβατον ὦν; τί γίνῃ κεφαλὴ πούς τυγχάνων; τί
 „στρατηγεῖν ἐπιχειρεῖς τεταγμένος ἐν στρατώταις; καὶ ἐτέ-
 „ρωθι ἢ σοφία διακελεύεται· μὴ ἴσθι ταχὺς ἐν λόγοις, μὴ
 „συμπαρεκτείνου πένης ὦν πλουσίῳ, μὴ δὲ ζήτει τῶν σο-
 „φῶν εἶναι σοφώτερος· εἰ δέ τις ἄλῳ τὸν παρόντα παρασα-
 „λεύων κανόνα, ἐπὶ ἡμέρας ἀφοριζέσθω τεσσαράκοντα.“ κα-
 „νὼν ἕτερος ἰθ' τῆς ἐν Χαλκηδόνι· „δεῖ τοὺς τῶν ἐκκλη-
 „σιῶν προεστῶτας ἐν πάσῃ μὲν ἡμέρᾳ, ἐξαιρέτως δὲ ταῖς κυ-
 „ριακαῖς πάντα τὸν κλῆρον καὶ τὸν λαὸν ἐκδιδάσκειν τοὺς
 „τῆς εὐσεβείας λόγους ἐκ τῆς θείας γραφῆς ἀναλεγομένους
 „τὰ τῆς ἀληθείας νοήματά τε καὶ ῥήματα καὶ μὴ παραβαί-
 „νοντας τοὺς ἤδη τεθέντας ὅρους ἢ τὴν ἐκ τῶν θεοφόρων
 „πατέρων παράδοσιν, ἀλλὰ καὶ εἰ γραφικὸς ἀνακινηθεῖν λό-
 „γος, μὴ ἄλλως τοῦτον ἐρμηνευέτωσαν ἢ ὥς ἂν οἱ τῆς ἐκ-
 „κλησίας φωστῆρες καὶ διδάσκαλοι διὰ τῶν οἰκείων γραμμά-
 „των παρέθεντο καὶ μᾶλλον ἐν τούτοις εὐδοκιμήτωσαν
 „ἢ λόγους οἰκείους συντάττοντες· ἔστιν ὅτε ἀπόρως ἔχοντες
 „πρὸς τοῦτο, ἀποπίπτοιεν τοῦ προσήκοντος· διὰ γὰρ τῆς
 „τῶν προειρημένων πατέρων διδασκαλίας οἱ λαοὶ ἐν γνώσει
 „γινόμενοι τῶν τε σπουδαίων καὶ αἰρετῶν καὶ τῶν ἀσυμφό-
 „ρων καὶ ἀποβλήτων τὸν βίον μεταρρύθμιζουσιν πρὸς τὸ βέλ-
 „τιον καὶ τῷ τῆς ἀγνοίας οὐχ ἀλίσκονται πάθει, ἀλλὰ προσέ-
 „χοντες τῇ διδασκαλίᾳ ἑαυτοὺς πρὸς τὸ μὴ κακῶς παθεῖν

„παραθήγουσι καὶ φόβῳ τῶν ἐπηρτημένων τιμωριῶν τὴν
 „σωτηρίαν αὐτοῖς ἐξεργάζονται.“ Τούτων ἀναγνωσθέντων
 ἀπετρέψαμεν κατ' αὐτοὺς καὶ ἡμεῖς καὶ οὐδὲν παρεχωρή-
 σαμεν λέγειν ἢ κινεῖν αὐτὸν τι περὶ δογμάτων· μὴ δ' οὕτω
 δὲ αὐτοῦ πειθομένου πρὸς τὸ προκείμενον ἐλθεῖν περὶ ὧν ἡ
 ἐξέτασις, προεκομίσθησαν ἐπὶ τοῦ μέσου, ὃς ὁ Βαβυλωνί-
 ας ἐποιήσατο ἀναφορὰς κατὰ τοῦ Παλαμᾶ καὶ ἀνε-
 γνώσθησαν ἀκουόντων πάντων, ὁμοίως παρήχθησαν καὶ
 ἀνεγνώσθησαν καὶ ἀπὸ τῶν συγγραμμάτων αὐτοῦ ἐκεῖνα, ἐν
 οἷς ἔλεγε καὶ περὶ τοῦ ἀπροσίτου φωτὸς τῆς μεταμορφώσεως
 τοῦ δεσπότης σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ τῶν τῆς
 τοῦ φωτὸς τούτου θεᾶς ἡξιωμένων προκρίτων μαθητῶν
 αὐτοῦ καὶ ἀποστόλων λέξεσιν αὐταῖς τάδε· „τὸ ἐν Θαβωρίῳ
 λάμπαν φῶς οὐκ ἀπρόσιτον ἦν, οὐδὲ κατ' ἀλήθειαν ὑπῆρχε
 φῶς θεότητος, οὐδὲ ἀγγέλων ὅλως ἱερώτερον ἢ θειότερον,
 ἀλλὰ καὶ χεῖρον καὶ κατώτερον καὶ αὐτῆς τῆς ἡμετέρας
 νοήσεως· πάντα γὰρ τὰ τε νοήματα καὶ τὰ νοούμενα σεμνό-
 τερά ἐστι τοῦ φωτὸς ἐκείνου, ὡς τῇ ὄψει διὰ τοῦ ἀέρος
 προσπίπτοντος καὶ αἰσθητικῇ δυνάμει ὑποπίπτοντος καὶ
 αἰσθητὰ μόνα δεικνύντος τοῖς ὁρώσιν· ὑλικοῦ τε ὄντος καὶ
 ἐσχηματισμένου καὶ ἐν τόπῳ καὶ ἐν χρόνῳ φαινομένου καὶ
 τὸν ἀέρα χρωματίζοντος καὶ νῦν μὲν συνισταμένου καὶ φαι-
 νομένου, νῦν δὲ διαλυομένου καὶ εἰς τὸ μὴ εἶναι χωροῦν-
 τος, ὅτε φανταστοῦ, μεριστοῦ καὶ πεπερασμένου· διὸ καὶ
 ὁρώμενον ἦν ὑπὸ τῶν στέρησιν πασχόντων τῶν νοερῶν ἐνερ-
 γειῶν, μᾶλλον δὲ μηδέπω ταύτας ὅλως κτησαμένων καὶ ἔτι
 ἀκαθάρτων ὄντων καὶ ἀτελῶν, καὶ ἐπ' αὐτῆς ἐκείνης τῆς ἐπὶ
 τοῦ ὅρους θεᾶς ὡς μηδέπω ἀξιωθέντων τῆς τῶν θεοειδῶν
 νοήσεως· ἀναγόμεθα δὲ ἀπὸ τοῦ τοιούτου φωτὸς ἐπὶ νοή-
 ματα καὶ θεωρήματα ἃ κρείττω ἐστὶν ἀσυγκρίτως τοῦ φω-
 τὸς ἐκείνου, τοιγαροῦν οἱ λέγοντες αὐτὸ ὑπὲρ νοῦν καὶ ἀλη-
 θινὸν καὶ ἀπρόσιτον καὶ τὰ τοιαῦτα, πεπλανημένοι εἰσὶ
 καθάπαξ καὶ οὐδὲν τῶν φαινομένων καλῶν ὑψηλότερον εἰδό-
 τες, ἀσεβεῖς δὲ διὰ τοῦτο καὶ ὀλεθριώτατα δόγματα εἰς
 τὴν ἐκκλησίαν εἰσάγοντες· ἐλέγετε ὁμοίως καὶ περὶ τῆς εὐ-
 χῆς τῆς Κύριε Ἰησοῦ Χριστέ υἱὲ τοῦ Θεοῦ, ἐλέησόν με,

καὶ περὶ αὐτῆς ἐπ' αὐτῶν τῶν λέξεων οὕτως· ἐγὼ πολλῶν ὄντων ἅ τις ἂν ἔχοι δικαίως ἐγκαλεῖν τῷ τῆς τοιαύτης διδασκαλίας ὑφηγητῇ, οὐδενὸς ἔλαττον ἡγοῦμαι καὶ τοῦτο, ὅτι τὰ τῶν χριστιανῶν ἐπιχειρῶν διὰ τῶν εἰσπνοῶν ἀνατρέπειν μυστήρια, συκοφαντεῖ καὶ τοὺς πατέρας ὡς ἅπερ νῦν αὐτὸς ἐκδιδάσκει, ταῦτα κακείνους φρονήσαντας πρότερον ἐμβρότητε καὶ μιαρὲ, τίς πώποτε ἐκείνων νῆψιν καὶ φυλακὴν καρδίας καὶ προσοχὴν τοιαύτην τερατείαν, ἣν σὺ παραδίδως, ὠνόμασεν; φασὶ δὲ τοῦτον νενομοθετηκέναι τοῖς μύσταις εὐχῇ χρῆσθαι διὰ παντὸς οὕτως ἐχούσῃ· Κύριε Ἰησοῦ Χριστέ υἱὲ τοῦ Θεοῦ ἐλέησόν με· καὶ τούτου οὖν ἔστι συνιδεῖν, ὁποῖος ἦν ὁ τῶν εἰσπνοῶν εὐρετής· τὸ μὲν γὰρ πᾶτερ ἡμῶν, ὃ διαφερόντως οἱ Βογόμιλοι χρῶνται, οὐ νομοθετεῖ, ὥστε γὰρ οὕτω κατάδηλος ἔσεσθαι, οἷς δ' ὁμως ταύτῃ τῇ μικρᾷ εὐχῇ μόνῃ διὰ βίου προσανέχειν ὑποτίθεται, τούτοις τὰς γε ἄλλας ἀπάσας εὐχὰς βαπτολογίας καταλιμπάνειν νομίζεσθαι, οἷς δ' αὖθις πάντων χριστιανῶν ἐν ταύτῃ τῇ εὐχῇ τὸν Κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστὸν καὶ Θεὸν ἡμῶν καλούντων, οὕτως τὸ ὁ Θεὸς ἡμῶν εἰς τὸ υἱὲ Θεοῦ μετείληφε. τούτοις τὸ πᾶν τῆς ἑαυτοῦ κακοδοξίας ἡμῖν ἐξεκάλυψε, τῷ γὰρ τῶν Βογομίλων ἀκολούθως δόγματι μεταβάλλει καὶ οὗτος ἐν τῇ εἰρημένῃ εὐχῇ τὸ ὁ Θεὸς ἡμῶν εἰς τὸ υἱὲ Θεοῦ, ἐπεὶ ἄλλην γε αἰτίαν, δι' ἣν τὴν τοιαύτην πεποίηκε μεταβολὴν οὐκ ἂν εἰπεῖν τις ἔχοι· ἐκρίθη τοίνυν καὶ ἀμφότερα ταῦτα ἡγουν καὶ τὸ περὶ τοῦ ἀπροσίτου φωτὸς τῆς μεταμορφώσεως καὶ τὸ περὶ τῆς εὐχῆς βλασφημῶς καὶ κακοδόξως εἰρηῆσθαι παρ' αὐτοῦ, ἀπελεγχθέντα διαφόροις καὶ γραφικαῖς ῥήσεσι τῶν θεοφόρων πατέρων, ἀναγνωσθεισῶν καὶ αὐτῶν ἐν ἐπηκόῳ, κἀντεῦθεν κατεψηφίσθη παρ' ἡμῶν κοινῇ καὶ συνοδικῇ ψήφῳ καὶ οὐδὲ εἰς κατηγορίαν ὅλως ἐκρίθη δεκτός· φησὶ γὰρ καὶ ὁ τῆς ἐν Χαλκηδόνι τέταρτος κανὼν μετὰ τινά· „τοὺς ὑπὸ κατηγορίαν προλαβοῦσαν ὄντας μὴ πρότερον εἶναι δεκτοὺς εἰς ἐπισκόπων „κατηγορίαν ἢ ἐτέρων κληρικῶν, πρὶν ἂν ἑαυτοὺς „τῶν ἐπαχθέντων αὐτοῖς ἀποδείξωσιν ἐγκλημάτων“· πλατύτερον δὲ τὰ περὶ τούτου διέξεισιν ὁ τηνικαῦτα ἐκτεθεὶς ἐκ-

κλησιαστικὸς τόμος, δι' οὗ καὶ ἐπιτίμιον ἀφορισμοῦ ἐπα-
νετεινάμεθα καὶ ἀπηγορεύσαμεν δι' αὐτοῦ καὶ ἀπετρέψαμεν
ὥστε μηδένα ἐπαδείας λόγον ὅλως κινεῖν ὑποθέσεων τοιού-
των καὶ νόθα παρεισάγειν εἰς τὴν ἐκκλησίαν Θεοῦ δόγματα
ἢ καὶ δογματίζειν τολμᾶν. Παρηνέσαμεν δὲ ὡς εἰκὸς καὶ τῷ
Παλαμᾷ ὥστε μηδέν τι περὶ τοιούτων ἢ γράφειν ἢ λέγειν,
ἵνα μὴ θόρυβον ἐμποιῇ τῇ ἐκκλησίᾳ· μαθόντες δ' ἔπειτα, ὡς
καὶ πάλιν τοῖς αὐτοῖς ἐπιχειρεῖ καὶ ὡς ἓν τοῦ ἐκτεθέντος
τόμου παρερμηνεύει παρὰ τὴν παράδοσιν καὶ κοινὴν ἔννοιαν
τῶν δογμάτων τῆς ἐκκλησίας Χριστοῦ, διεμηνυσάμεθα αὐ-
τῷ πρὸς ἡμᾶς ἐπιστῆναι ἐπὶ τῷ μαθεῖν, εἰ ταῖς ἀληθείαις
οὕτως ἔχει· ὁ δὲ οὐκ οἶδαμεν ὅπως πλὴν εἰ μὴ ἑαυτοῦ προ-
κατεγνωκῶς ἦν, οὔτε ἦλθεν εἰς ἡμᾶς καὶ ἀπέδρα εἰς τὴν
Ἡρακλείαν· καὶ πάλιν ἀπηγγέλη ὑμῖν τοῖς αὐτοῖς αὐτὸν
κἀκεῖσε χρῆσθαι· ἐνεχθεῖς οὖν ἐκεῖθεν ἀπητήθη καὶ τοὺς
λόγους ἐμφανίσαι, οὓς ἐξέθετο καταφρονήσας τοῦ ἀφορι-
σμοῦ καὶ ὁμολογίαν δοῦναι· πεποίηκε δὲ οὐδέτερον, ἀλλὰ καὶ
τῶν προτέρων εἶχετο καὶ γράφων οὐκ ἔληγε· καὶ ἵνα τέ-
λος ταῦτα λάβῃ ποτε, δέον ἐκρίθη καὶ τῇ κρατίστῃ καὶ ἀγίᾳ
μου δεσποίνῃ¹⁾ καὶ τοῖς φιλευσεβέσι καὶ φιλοθέοις ἄρχου-
σι κρατηθῆναι τοῦτον καὶ κωλυθῆναι ἐντεῦθεν τοῦ μὴ τοῖς
πολλοῖς ἀναμίγνυσθαι, ἕως ἂν πληροφορίαν δῶ καὶ ἀπόδει-
ξιν ἐναργῆ ὡς ὀρθὸν ἔχει τὸ φρόνημα καὶ ὑποταγῇ καὶ οὐκέτι
παρακούσῃ τῆς ἐκκλησίας ὑποτιθεμένης αὐτῷ τὰ σωτήρια.

Καλῶς δὲ ποιήσετε καὶ ὑμεῖς, εἰ γράψαντες αὐ-
τῷ παραινετικῶς διεγείρητε πρὸς τοῦτο· ἐπειδὴ γὰρ ἐλαλή-
θησαν μὲν πρότερον περὶ αὐτοῦ, ὅσα καὶ ἐλαλήθησαν,
μήπω δὲ τούτων ἐξετασθέντων οὔτε τοῦ λέγειν οὔτε τοῦ
γράφειν ἐπαύσατο καὶ μετὰ τὴν ἐπιτίμῃσιν, μικρὰ τοῦ ἀ-
φορισμοῦ φροντίσας, ἐφωράθη δὲ ἔπειτα καὶ τινα τοῦ τό-
μου παρερμηνεύων καὶ λέγων καὶ γράφων παρὰ τὰς θεσπι-
σθείσας, ὡς εἴρηται, τῶν ἀγίων παραδόσεις τε καὶ φωνάς,
πῶς ἔχει λόγον ἀσφαλείας καὶ πληροφορίαν χωρὶς δεχθῆ-
ναι παρὰ τῆς ἐκκλησίας; δεινὸν γὰρ καὶ δεινοῦ πέρα μά-

¹⁾ Anna, die gemahlin Andronikus des jüngern.

λιστα, εἰ αἰτιώτατος ἄλλοις παραχωρηθεῖη γενέσθαι ψυχικοῦ κινδύνου· ὅπερ καὶ ὑμεῖς καὶ πᾶς τις ἄλλος εὖ φρονῶν οὐκ ἄλλως ἐρεῖ· ἡ χάρις τοῦ Θεοῦ εἴη μετὰ πάντων ὑμῶν. † Μηνὶ νοεμβρίῳ Ἰνδικτιῶνος ιγ' ¹).

VII.

ΑΘΩΩΣΙΣ ΤΟΥ ΤΙΜΙΩΤΑΤΟΥ ΕΝΙΕΡΟΜΟΝΑΧΟΙΣ
ΚΥΡ ΝΙΦΩΝΟΣ ΚΑΘΟΛΙΚΩΣ ΑΠΑΝΤΩΝ
ΣΥΜΨΗΦΙΣΑΜΕΝΩΝ ΑΡΧΙΕΡΕΩΝ.

† Ὡσπερ ἔστιν ὁρᾶν πολλάκις ταῖς ἡλιακαῖς ἀκτίσιν ἐπισκοποῦσαν ὁμίχλην, εἶτα φαιδρότερον ἐπιλάμπαντος τοῦ ἡλίου διαλυομένην καθάπαξ τῷ μὴ δύνασθαι λαμπρότητα τὴν ἐκεῖθεν ὑπενεγκεῖν εἰς τέλος, οὕτω δὴ καὶ ψεῦδος ἐπισκιάζον ἔστιν ὅτε δοκοῦν τῇ αἴγλῃ τῆς ἀληθείας εἰς τὸ μηκέτ' εἶναι χωρεῖ, καθὰ δὴ καὶ κατὰ φύσιν ἔχον ἔστιν, εἰλικρινῶς ἐπιλαμπούσης καὶ παρῶρησιαζομένης τῆς ἀληθείας· ὁποῖον δὴ τι συμβέβηκεν ἄτεχνῶς καὶ ἐπὶ τὸν τιμιώτατον ἐν ἱερομονάχοις κῦρ Νίφωνα· πρό τινων γὰρ ἤδη χρόνων, τινων τῶν τὸν σάλον καὶ μωρὸν ὑποκρινομένων ἐαλωκότων διαφόροις τε κακοδοξίαις καὶ δὴ καὶ τῇ τῶν Μασσαλιανῶν αἵρέσει, εὐρεθέντων καὶ ἐληλεγμένων κατὰ τὸ Ἅγιον Ὅρος τοῦ Ἄθω, διαναστάντες τινες ἀπὸ χαιρεκάκου γνώμης καὶ φθονερᾶς διαθέσεως, ἀποδήμου, δηλονότι τῆ νικαῦτα εὐρισκομένου τοῦδε τοῦ κῦρ Νίφωνος, ἐκίνησαν ὅτι δῆθεν ἡξίου τοὺς τοιούτους καὶ αὐτὸς ἔστι ὅτε κυβερνήσεώς τινος, κᾶντεῦθεν μέμψιν τινὰ καὶ διαβολὴν ἐπεχείρησαν συκοφαντικῶς τούτῳ προστρίψασθαι· ὅτε δὴ καὶ ἐπανελθόντος τοῦ τοιούτου κῦρ Νίφωνος ἐκεῖσε καὶ γνωρίσαντος τὰ τῆς τοιαύτης διαβολῆς καὶ αἰτησαμένου γενέσθαι ἐξέτασιν εἰς ἐπήκοον, συναθροισθέντες ὅτε κατὰ τόπον

¹) Im j. d. w. 6853 n. Chr. g. 1345.

ἱερώτατος ἀρχιερεὺς Ἱερισσοῦ, ἀλλὰ δὴ καὶ οἱ τιμιώτατοι καθηγούμενοι τῶν ἐκεῖσε σεβασμίων μονᾶν καὶ ἅπαντες σχεδὸν οἱ ἐκεῖσε κατ' ἀρετὴν διαπρέποντες καὶ ἐξετάσει ἀκριβεῖ δεδοκότες τὰ τοῦ πράγματος, εὖρον οὐδὲν ἄλλο τι προτεινόμενον παρὰ τῶν εἰρημένων, πλὴν ὅτι ἐκ διαλειμμάτων, ἡνίκα προσήρχοντο καὶ εἰς τὴν κατ' αὐτὸν σεβασμίαν μονὴν ἡγουμενεύοντα, ἐκυβέρνησα αὐτοὺς ὡς προσαίτας καὶ ἐνδεεῖς, οὗ δὴ καὶ ὡς μὴ λογισθέντος μηδὲ κριθέντος ὅπως οὖν τῷ τότε ἀξίου ἐγκλήματος κατ' αὐτοῦ, ὅτε δὴ καὶ σχεδὸν ὑπὸ παντὸς τοῦ Ἀγίου Ὁρους ἐνεργουμένου κυβερνήσεως τῶν τοιούτων ὁμοίως ἀξιουμένων, ἐξενήνεκται ἔγγραφος ἀπόφασις δικαιοσύνης καὶ ἀθωώσεως ὑπὲρ αὐτοῦ δὴ τοῦ τιμιωτάτου ἐν ἱερομονάχοις κὺρ Νίφωνος, ὑπογραφαῖς πεπιστωμένη τοῦ παναγιωτάτου ἡμῶν δεσπότη τοῦ οἰκουμενικοῦ Πατριάρχου τηνικαῦτα τὰ δίκαια φέροντος, τῆς ἱερᾶς ἀρχῆς καὶ διοικήσεως τοῦ Πρωτάτου, τοῦ ἱερωτάτου μητροπολίτου Ἡρακλείας, προέδρου τῶν ὑπερτίμων, ἐξάρχου πάσης Θράκης καὶ Μακεδονίας, προηγουμένου ὄντος τῆς σεβασμίας καὶ ἱερᾶς Λαύρας, τοῦ ῥηθέντος ἱερωτάτου ἀρχιερέως Ἱερισσοῦ καὶ τῶν τιμιωτάτων καθηγουμένων, ἀλλὰ δὴ καὶ τῶν συνεληλυθότων ἐτέρων ἐναρέτων ἀνδρῶν, τοὺς μὲν συκοφάντας ἐκείνους τέλεον ἀποδιοπομπουμένη τε καὶ καταδικάζουσα, αὐτὸν δὲ τὸν κὺρ Νίφωνα δικαιοῦσα ὡς εἴρηται.

Χρόνου δὲ τινος παρωχηκότος καὶ τοῦδε εἰς Πρῶτον ἐγκαταστάντος, πάλιν ὁ κατ' αὐτοῦ φθόνος ἀνάπτεται παρὰ τῶν μοναχῶν τῆς ἐκεῖσε εὕρισκομένης τῶν Σέρβων μονῆς· ἡνίκα δὴ καὶ συνελθόντες ὅ τε ἱερώτατος μητροπολίτης Θεσσαλονίκης, ὑπέρτιμος καὶ ἐξάρχος πάσης Θεσσαλίας κατὰ τύχην παρατυχὼν ἐκεῖσε καὶ οἱ δηλωθέντες τιμιώτατοι καθηγούμενοι τῶν ἐκεῖσε σεβασμίων μονῶν, πρὸς δὲ καὶ ἅπας ὡς εἰπεῖν τὸ τοῦ Ἀγίου Ὁρους ἔκκριτον καὶ προέχον κατ' ἀρετὴν καὶ αὐθις τὰ τῆς ὑποθέσεως πολυπραγμονήσαντες καὶ ἐξετάσαντες καὶ μηδεμίαν αἰτίαν εὕρηκότες κατὰ τοῦ ῥηθέντος κὺρ Νίφωνος καὶ οὗτοι κατὰ τὸν ὁμοιον τρόπον αὐτὸν ἐδικαίωσαν· ἐπεὶ δὲ ἐπεδήμησεν ἐν-

ταῦθα καὶ αὐτὸς μετὰ τοῦ παναγιωτάτου ἡμῶν δεσπότη τοῦ οἰκουμενικοῦ Πατριάρχου¹⁾ καὶ συνῆν αὐτῷ ἐπ' ὀλίγον τινα καιρόν, ἔδοξεν ἡμῖν συμβουλῆς λόγῳ εἰσηγήσασθαι αὐτῷ δὴ τῷ παναγιωτάτῳ ἡμῶν δεσπότη τῷ οἰκουμενικῷ Πατριάρχῃ, ἐν τινι τῶν κατὰ τὴν Θεοδόξαστον Κωνσταντινούπολιν σεβασμίων μονῶν εὕρισκεσθαι τὸν τοιοῦτον κῦρ Νίφωνα καὶ μὴ εἰς δικαίῳ εἶναι αὐτοῦ· ἐτοίμως οὖν τὰ περὶ τούτου ἐδέχθη· ἐπεὶ μηδὲ ἦν ὅλως ἀποτεταγμένος ἐπὶ τούτῳ παρὰ τοῦ παναγιωτάτου ἡμῶν δεσπότη τοῦ οἰκουμενικοῦ Πατριάρχου κατὰ νοῦν γε μὴ εἰληφώς, αὐτὸς δὴ ὁ κῦρ Νίφων, μήποτε ἀφορμὴν ἐντεῦθεν δραξάμενοι, οἷς ἔργον ἄλλο τι πρὸ τῆς ἀληθείας ποιεῖσθαι, πειραθῶσιν ἀπὸ δυστρόπου γνώμης χωρῆσαι εἰς τὴν κατ' αὐτοῦ προτέραν διαβολὴν καὶ συκοφαντίαν, καὶ ὡς εἰκὸς τῆς ἑαυτοῦ ἀσφαλείας ἀντιποιούμενος, ἐζήτησε γενέσθαι αὐτῷ τούτου ἔνεκα πρᾶξίν τινα συνοδικῶς παρ' ἡμῶν, οὗ δὴ χάριν καὶ κατὰ ταῦτὸ συνελθόντες διαφόρως καὶ συνεδριάσαντες τῷ παναγιωτάτῳ ἡμῶν δεσπότη τῷ οἰκουμενικῷ Πατριάρχῃ προσταγῇ τοῦ κρατίστου καὶ ἁγίου ἡμῶν αὐθέντου καὶ βασιλέως²⁾ δεῖν ἐκρίναμεν τὰ κατὰ τὴν ὑπόθεσιν ἐξετάσαι τε καὶ συνδιασκέψασθαι· ἐνθεντοι καὶ καθάπερ ἐχρῆν πολυπραγμονήσαντες καὶ διερευνησάμενοι, ἐπεὶ εὗρομεν ἀριδῆλως ἀπὸ μάρτυρας τοῦ τε παναγιωτάτου ἡμῶν δεσπότη τοῦ οἰκουμενικοῦ Πατριάρχου τοῦ καὶ διὰ πλείστης θεμένου ἐπιμιλείας καὶ ἀνιχνεύσαντος καὶ εὗρόντος τοὺς τὰς τοιαύτας κακοδοξίας νενοσηκότας καὶ ἐκ τοῦ μέσου ποιησαμένου, ὡς ἐπὶ τῶν ἔργων ἔστι καταφανὲς τοῖς ἐν τῷ Ἀγίῳ Ὁρει εὕρισκομένοις καὶ τοῖς λοιποῖς, τοῦ δηλωθέντος ἱερωτάτου μητροπολίτου Ἡρακλείας, τοῦ ἀπὸ τῆς σεβασμίας τοῦ Κάλλεως³⁾ μονῆς τιμιωτάτου ἐν ἱερομονάχοις κῦρ Θεοδοσίου, τοῦ τιμιωτάτου ἐν ἱερομονάχοις ἀπὸ

¹⁾ Kallistus I. zum verständniss der urkunde vgl. über denselben Niceph. Gregor. I. XVIII. p. 871 sqq. ed. Bonn.

²⁾ K. Johannes Kantakuzenus.

³⁾ S. Ducang. Cps. chr. I. IV. p. 153.

τῆς σεβασμίας τοῦ Καρακάλλου μονῆς κῦρ Ἰσαάκ, τοῦ τιμιωτάτου προηγουμένου τῆς σεβασμίας τοῦ Βατοπεδίου μονῆς ἱερομονάχου κῦρ Γρηγορίου, τοῦ ἀπὸ τῆς σεβασμίας καὶ ἱερᾶς Λαύρας τιμιωτάτου κῦρ Ἰωάννου τοῦ Ἡσυχαστοῦ, τοῦ ἀπὸ τῆς αὐτῆς τοῦ Βατοπεδίου τιμιωτάτου ἐν μοναχοῖς κῦρ Ἀθανασίου, πρὸς δὲ καὶ τῶν οἰκείων τῷ κρατίστῳ καὶ ἀγίῳ ἡμῶν αὐθέντῃ καὶ βασιλεῖ, τοῦ τε ἐπάρχου κῦρ Γεωργίου τοῦ Ἰσαρι, κῦρ Νικολάου τοῦ Καβάσιλα καὶ τοῦ κῦρ Μάρκου Ἀγγέλου τοῦ Βαρδαλῆ, οἱ δὲ παρῆσαν ἐπὶ τῆς γεγονυίας δευτέρας ἐξετάσεως, ὅτι οὐδεμία τις αἰτία εὑρηται τηνικαῦτα κατὰ τοῦδε τοῦ κῦρ Νίφωνος, κἀντεῦθεν ἐδικαιώθη παντελῶς καὶ ἡθρώθη κατὰ τὸν ἀναγεγραμμένον τρόπον. Εἶχομεν ἂν κατὰ τὸν τοῦ δικαίου λόγον ἀρκεσθῆναι τούτοις ὑπὲρ τοῦ τοιούτου τιμιωτάτου ἐν ἱερομονάχοις κῦρ Νίφωνος καὶ μηδέν τι μηδαμῶς πλέον ἐπιζητῆσαι εἰς τὴν τῆς ἀληθείας ἀνεύρεσιν καὶ περιστάσιν· πλείονος μέντοι ἔνεκεν ἀσφαλείας καὶ τοῦ περιαιρεθῆναι πᾶσαν ἀπλῶς πρόφασιν, ἐπεὶ διηγόρευτον τοῖς θείοις καὶ ἱεροῖς κανόσιν ἐν τῷ ἐκτεθέντι ὄρω τῆς ἀγίας καὶ οἰκουμενικῆς συνόδου τῆς ἐν Ἐφέσῳ οὕτω πρὸς λέξιν¹⁾· „συνελθόντες ἐφ’ ἡμᾶς οἱ εὐλαβέστατοι καὶ θεοφιλέστατοι ἐπίσκοποι Οὐαλεριανὸς καὶ Ἀμφιλόχιος καὶ σκέψιν „προθέντες κοινὴν περὶ τῶν λεγομένων ἐν ταῖς τῆς Παμφυλίας μέρεσι Μεσσαλιανῶν εἴτ’ οὖν Εὐχητῶν ἡγουν Ἐνθουσιαστῶν εἴτε ὅπως οὖν ἡ μιαινωτάτη τῶν μνημονευθέντων αἵρεσις σαφηνισθεῖη, ἡμῶν δὲ διασκεπτούντων „προεκόμισεν ὁ εὐλαβέστατος καὶ θεοφιλέστατος ἐπίσκοπος „Οὐαλεριανὸς χαρτίον συνοδικὸν περὶ τούτων αὐτῶν, συνταχθέν ἐν τῇ μεγάλῃ Κωνσταντινουπόλει ἐπὶ τοῦ τῆς μακαρίας μνήμης Σισίννου, ὁ καὶ ἀναγνωσθὲν ἐπὶ πάντων ἔδοξεν εὖ πεποιῆσθαι καὶ ὀρθῶς ἔχειν καὶ συνήρυσεν ἅπανσιν ἡμῖν καὶ τοῖς θεοφιλεστάτοις ἐπισκόποις Οὐαλεριανῶ καὶ Ἀμφιλοχίῳ καὶ πᾶσι τοῖς τῶν Παμφύλων καὶ Λυκαόνων

¹⁾ Die stelle findet sich nur lateinisch in den conciliensammlungen; bei Mansi t. IV. p. 1477, bei Labbé t. III. p. 809.

„ἐπαρχιῶν εὐλαβεστάτοις ἐπισκόποις τὸ ἐν τῷ συνοδικῷ χαρ-
 „τίῳ τυπωθέντα κρατεῖν ἅπαντα καὶ κατὰ μηδέν᾽ αὐτῶν τρόπον
 „παραβαίνεσθαι αὐτά, βεβαίων ὄντων δηλαδὴ καὶ τῶν πε-
 „πραγμένων ἐν Ἀλεξανδρείᾳ ὥστε τοὺς ὄντας κατὰ πᾶ-
 „σαν ἐπαρχίαν τῶν Μεσσαλιανῶν, ἡγουν Ἐνθουσιαστῶν αἰ-
 „ρέσεως ἢ καὶ ἐν ὑποψίαις τῆς τοιαύτης νόσου γεγεννημέ-
 „νους, εἴτε κληρικοὶ εἶεν, εἴτε λαϊκοί, μεθοδεύεσθαι καὶ ἀνα-
 „θεματίζοντας κατὰ τὰ ἐν τῷ μνημονευθέντι συνοδοκῷ διη-
 „γορευμένα ἐγγράφῳ, μένειν τοὺς μὲν κληρικοὺς ἐν τῷ
 „κλήρῳ, τοὺς δὲ λαϊκοὺς ἐν τῇ κοινωνίᾳ τῆς ἐκκλησίας· ἀνα-
 „νεύοντας δὲ πρὸς τοῦτο καὶ μὴ ἀναθεματίζοντας τοὺς μὲν
 „πρεσβυτέρους καὶ διακόνους καὶ τοὺς ἑτέρους τινὰ βαθ-
 „μὸν ἔχοντας ἐν ἐκκλησίᾳ, ἐκκόπτειν καὶ κλήρου καὶ βαθ-
 „μοῦ καὶ κοινωνίας, τοὺς δὲ λαϊκοὺς ἀναθεματίζεσθαι.“
 ὀφειλομένως ἐξακολουθήσαντες τῇ τῶν αὐτῶν ἱερῶν καὶ
 θείων κανόνων διαταγῇ διέγνωμεν δοῦναι αὐτὸν λίβελλόν τε
 καὶ ἐγγραφηνὸν τῆς κατ' αὐτὸν εὐσεβείας, ὅντινα δὴ καὶ
 δέδωκε φέροντα οἰκειόχειρον αὐτοῦ προταγὴν καὶ ὑποτα-
 γὴν ἀναγνωσθέντα εἰς ἐπήκοον πάντων ἡμῶν καὶ στερχθέντα
 συνοδικῶς, ὡς εὐσεβῶς καὶ ὀρθοδόξως ἐκτεθειμένων παρ' αὐ-
 τοῦ· ὅθεν καὶ διὰ ταῦτα πάντα διέγνωμεν καὶ ἀπεφηνάμε-
 θα κοινῇ συνοδικῇ ψήφῳ, ἀνώτερον εἶναι τὸν δηλωθέντα
 τιμιώτατον ἐν ἱερομονάχοις κῦρ Νίφωνα τῆς ἀναπλασθείσης
 καὶ κινηθείσης κατ' αὐτοῦ τοιαύτης συκοφαντίας καὶ δια-
 βολῆς καὶ πολλῇ τῇ τοῦ δικαίου περιουσίᾳ ἡθωώμενον, καὶ
 εὐρίσκεσθαι ἐν τῷ βαθμῷ τῆς ἱερωσύνης αὐτοῦ, καθὼς οἱ
 αὐτοὶ θεῖοι καὶ ἱεροὶ κανόνες καὶ ὁ δηλωθεὶς ὅρος τῆς ῥη-
 θείσης οἰκουμενικῆς συνόδου διαγορεύουσιν, ὀφειλόντων
 τῶν βουλομένων ἀδιστάκτως παντάπασιν καὶ ἀναμφιβόλως
 ὡς ἱερεὶ Θεοῦ τούτῳ δὴ τῷ τιμιωτάτῳ ἐν ἱερομονάχοις κῦρ
 Νίφωνι προσέρχεσθαι καὶ ἀγιάζεσθαι ὑπ' αὐτοῦ, ἅτε δὴ
 μηδενὸς ὄντος τοῦ προσισταμένου τε καὶ ἀπείργοντος, ὃν δὴ
 τρόπον μετὰ πολλὴν καὶ ἀκριβῆ τὴν ἐξέτασιν καθαρῶς ἀνε-
 φάνη καὶ ἀποδέδεικται· ταῦθ' οὕτω παρ' ἡμῶν διαγνώ-
 σθέντα καὶ ἀποφανθέντα τῷ παρόντι περιελήφθησαν γράμ-
 ματι ἐπιδοθέντι τῷ διαληφθέντι τιμιωτάτῳ ἐν ἱερομονάχοις

κῦρ Νίφωνι εἰς παντελῇ ἀθώωσιν αὐτοῦ καὶ ἀσφάλειαν, μηνὶ σεπτεμβρίῳ Ἰνδικτιῶνος τετάρτης¹⁾).

Εἶχε καὶ ὑπογραφάς.

† Ὁ ταπεινὸς μητροπολίτης Κυζίκου ὑπέρτιμος καὶ ἑξαρχος πάσης Ἑλλησπόντου Ἀρσένιος. †

† Ὁ ταπεινὸς μητροπολίτης Ποντοηρακλείας καὶ ὑπέρτιμος Μεθόδιος. †

† Ὁ Μελενίκου καὶ ὑπέρτιμος ταπεινὸς Μητροφάνης. †

† Ὁ μητροπολίτης Βεῤῥοίας καὶ ὑπέρτιμος Διονύσιος. †

† Ὁ ταπεινὸς μητροπολίτης Χριστοὑπόλεως Μακάριος. †

† Ὁ μητροπολίτης Ρόδου καὶ ὑπέρτιμος Ἰωάννης. †

† Ὁ μητροπολίτης Διδυμοτείχου καὶ ὑπέρτιμος Θεόκλητος. †

† Ὁ ταπεινὸς μητροπολίτης Ἀπρω καὶ ὑπέρτιμος Γαβριήλ καὶ τὸν τόπον ἐπέχων τοῦ Ἀχαΐτων. †

† Ὁ ταπεινὸς μητροπολίτης Ἀμάστριδος καὶ ὑπέρτιμος Καλλίνικος. †

Ἔτι καὶ ὀπισθεν ἐτέρας ὑπογραφάς.

† Ὁ ταπεινὸς μητροπολίτης Ἡρακλείας πρόεδρος τῶν ὑπερτίμων καὶ ἑξαρχος πάσης Θράκης καὶ Μακεδονίας Φιλόθεος. †

† Ὁ Θεσσαλονίκης πιστοίμενος, εἰ καὶ ὕστερον παρεγενόμην. †

Εἶτα τῆς παρούσης διαγνώσεως ἐξενεχθείσης ἐζητήθησαν παρ' ἡμῶν κατὰ τὸ εἶκος διὰ πλείονα τὴν ἀφάλειαν καὶ ἔγγραφοι μαρτυρίαι τοῦ τε ἱερωτάτου μητροπολίτου Θεσσαλονίκης ὑπερτίμου καὶ ἐξάρχου πάσης Θετταλίας πεποθημένου κατὰ πνεῦμα ἡμῶν ἀδελφοῦ καὶ συλλειτουργοῦ, ἀλλὰ δὴ καὶ τοῦ τιμιωτάτου καθηγουμένου τῆς ἱερᾶς Λαύρας ἱερομονάχου κῦρ Ἰακώβου τοῦ Τρικανᾶ, τῶν καὶ πρότερον ἐξετασάντων ἀκριβῶς τὰ τοῦ πράγματος,

¹⁾ Im j. d. w. 6860 n. Chr. g. 1351.

ὧν δὴ καὶ γενομένων καὶ κοιμισθεισῶν ἐνταῦθα νῦν, κἀν-
τεῦθεν πάσης προφάσεως περιαιρεσθείσης, ἤδη ἐπιστώμε-
θα καὶ ἡμεῖς τὴν τοιαύτην διάγνωσιν καὶ ἡμετέραις ὑπο-
γραφαῖς, μηνὶ ἰανουαρίῳ ἰνδικτιῶνος δ'.

† Ὁ ταπεινὸς μητροπολίτης Φιλαδελφείας ὑπέρ-
τιμος καὶ ἑξαρχος πάσης Λυδίας Μακάριος. †

† Ὁ ταπεινὸς μητροπολίτης Πηγῶν καὶ Παρίου καὶ
ὑπέρτιμος Γεώργιος. †

VIII.

ΣΙΓΙΛΛΙΟΝ ΤΩΙ ΙΕΡΙΣΣΟΥ ΔΙΑ ΤΩΝ ΕΝ ΤΩΙ ΑΓΙΩΙ ΟΡΕΙ ΔΙΚΑΙΩΝ ΑΥΤΟΥ.

✠ Φιλόθεος ἐλέω Θεοῦ ἀρχιεπίσκοπος Κωνσταντινου-
πόλεως νέας Ῥώμης καὶ οἰκουμενικὸς Πατριάρχης. †

Μηνὶ ἀπριλλίῳ τρίτῃ ἰνδικτιῶνος ἑκτῆς προκαθημέ-
νης τῆς ἡμῶν Μετριότητος ἐν τοῖς κελλίοις αὐτῆς τοῖς ἐν
τοῖς δεξιοῖς κατηχουμενείοις τῆς ἁγιωτάτης τοῦ Θεοῦ με-
γάλης ἐκκλησίας, συνεδριαζόντων αὐτῇ καὶ τῶν ἱερωτάτων
ἀρχιερέων καὶ ὑπερτίμων τοῦ Καισαρείας, τοῦ Κυζί-
κου διὰ γνώμης πρὸς τὴν ἡμῶν Μετριότητα, τοῦ Χαλ-
κηδόνης, τοῦ Βιζύης, καὶ τοῦ Βρύσεως διεκομίσθη-
σαν ἀναφοραὶ τοῦ θεοφιλεστάτου ἐπισκόπου Ἱερισσοῦ καὶ
Ἀγίου Ὄρους ἑγγραφαι, διαλαμβάνουσai ὅπως εὕρισκει
πειρασμοὺς καὶ ὀχλήσεις παρὰ τοῦ ὁσιωτάτου Πρώτου τῶν ἐν
τῷ Ἀγίῳ Ὄρει σεβασμίων μονῶν βουλομένου κρατεῖν τινὰ τῶν
ἀρχιερατικῶν αὐτοῦ δικαίων· βούλεται γάρ, φησιν, εἰς τὸ
Ἀγιον Ὄρος εἰσάγειν τοὺς παρὰ τῶν Σέρβων χειροτονου-
μένους, ἀφήρπασέ τε τὸ ἐν ταῖς Καρέαις αὐτοῦ κάθισμα,
καὶ οὔτε ποιμαντικὴν ῥάβδον ἀφίησιν αὐτὸν κρατεῖν ἐν αὐταῖς
οὔτε ἱερουργεῖν οὔτε πρότερον μνημονεύεσθαι τὸν ἐπίσκο-
πον, εἴτα τὸν Πρῶτον, ἀλλὰ τοῦναντίον μᾶλλον, ἀλλὰ μη-
δὲ εἰσέρχεσθαι ὅλως εἰς τὸ Ἀγιον Ὄρος ἄνευ τῆς ἐκεί-

νου προτροπῆς καὶ ἐνδόσεως, μηδὲ χειροτονίας ποιεῖν· ταῦ-
 τα πάντα ἐγγράφως ἀνενεγκὼν ὁ θεοφιλέστατος ἐπίσκοπος
 Ἱερισσοῦ καὶ Ἀγίου Ὁρους ἐδεήθη τῆς ἡμῶν Με-
 τριότητος εὐρεῖν παρ' αὐτῆς βοήθειαν, ὥστε διορθωθῆναι
 ταῦτα καὶ ἔχειν αὐτὸν τὰ δίκαια αὐτοῦ· ἡ γοῦν Μετριό-
 τῆς ἡμῶν συνδιασκεψαμένη τὰ περὶ τούτων τῇ ἱερᾷ καὶ με-
 γάλῃ συνόδῳ τῶν ἱερωτάτων ἀρχιερέων καὶ ὑπερτίμων
 διέγνω καὶ ἀπεφήνατο, ὡσὰν κατὰ τὴν διαταγὴν τῆς
 ἀγίας καὶ οἰκουμενικῆς ἐν Χαλκηδόνι συνόδου διαγορευού-
 σης οὕτως κατὰ ῥῆμα ἐν ὁγδόῳ αὐτῆς κανόνι· „οἱ κληρικοὶ
 „τῶν πτωχείων καὶ μοναστηρίων ὑπὸ τὴν ἐξουσίαν τῶν ἐν
 „ἐκάστη πόλει ἐπισκόπων κατὰ τὴν τῶν ἁγίων πατέρων
 „παράδοσιν διαμενέτωσαν καὶ μὴ κατὰ αὐθάδειαν ἀφη-
 „νιάτωσαν τοῦ ἐπισκόπου, οἱ δὲ τολμῶντες ἀνατρέπειν
 „τὴν τοιαύτην διατύπωσιν, εἰ μὲν εἶεν κληρικοί, τοῖς τῶν
 „κανόνων ὑποκείσθωσαν ἐπιτιμίαις, εἰ δὲ μονάζοντες ἢ λαϊ-
 „κοί, ἔστωσαν ἀκοινώνητοι,“· ἔχῃ καὶ ὁ δηλωθεὶς θεοφιλέ-
 στατος ἐπίσκοπος ἐν τῷ Ἀγίῳ Ὁρει παντὶ πάντα τὰ ἀρχ-
 ιερατικὰ αὐτοῦ δίκαια, ὅσαπερ ἔχουσιν οἱ ἀρχιερεῖς πάν-
 τες ἐν ταῖς αὐτῶν ἐκκλησίαις καὶ διενεργῇ ταῦτα ἀκωλύ-
 τως, μὴ εὐρίσκων παρὰ τινος ἐμποδισμόν τῶν ἐν τῷ Ἀγίῳ
 Ὁρει μήτε ἀνάκρισιν, ἀλλὰ πράττη ταῦτα πάντα ὡς γνή-
 σιος ἀρχιερεὺς τοῦ Ἀγίου Ὁρους κατὰ τὴν τῶν ἱερῶν
 κανόνων διατύπωσιν καὶ καθὼς οἶδεν ἡ Μετριότης ἡμῶν
 οὕτως ἐκεῖ τὰ τοιαῦτα γινόμενα, ἐπὶ πολὺν χρόνον ἐκεῖ
 διατρίψασα καὶ καλῶς γινώσκουσα ταῦτα· ἐνθεντοι καὶ
 συνοδικῶς παρακελεύεται, ἀκολύτως εἰσέρχεσθαι τοῦτον εἰς
 τὸ Ἀγιον Ὄρος, ὅποτε βούλεται, ὡς ἰδίαν ἐπισκοπὴν καὶ
 ἱερουργεῖν ἐν αὐτῷ, ὅπου καὶ ὅτε βούλεται, κρατεῖν τε τὴν
 ποιμαντικὴν ῥάβδον, ὥσπερ ἐν παντὶ τούτῳ, οὕτω καὶ ἐν
 ταῖς Καρέαις καὶ μνημονεύεσθαι πρῶτον αὐτόν, ἔπειτα
 τὸν Πρῶτον, ἔχειν τε καὶ τὸ ἐν ταῖς Καρέαις αὐτοῦ
 κάθισμα, εἴπερ εἶχε τοῦτο ἀνέκαθεν πᾶς ἀρχιερεὺς τοῦ
 Ἀγίου Ὁρους· τὰς μέντοι χειροτονίας γίνεσθαι, καθὼς
 ἔστι σύνηθες, ἐκλέγεσθαι μὲν τοὺς χειροτονουμένους ἐν
 ταῖς μεγάλαις μοναῖς παρὰ τε τῶν καθηγουμένων αὐτῶν

καὶ τῶν λοιπῶν ἱερέων καὶ δοκιμάζεσθαι παρ' αὐτῶν καὶ μαρτυρεῖσθαι καὶ οὕτω χειροτονεῖσθαι παρὰ τοῦ ἐπισκόπου, τοὺς δὲ ἐν τοῖς ἔξω καθίσμασι καὶ τοῖς κελλίοις χειροτονεῖσθαι καὶ αὐτοὺς παρ' αὐτοῦ μετὰ καὶ εἰδήσεως τοῦ Πρώτου, καὶ ἀπλῶς πᾶσαν ἀρχιερατικὴν πράξιν καὶ αὐτὸν διενεργεῖν ἀκολύτως ἐν τῷ Ἀγίῳ Ὁρει παντὶ καὶ μὴ ἀνακρίνεσθαι μήτε παρὰ τοῦ Πρώτου, μήτε παρ' ἄλλου τινος.

Περὶ μέντοι τῶν χειροτονουμένων παρὰ τῶν Σέρβων παρακελεύεται ἡ Μετριότης ἡμῶν διὰ τοῦ παρόντος σιγιλλίδους γράμματος μὴ δέχεσθαι αὐτοὺς τινὰ τῶν Ἀγιορειτῶν κατὰ τὸ παρὸν ἕως ἂν οἱ παρ' ἡμῶν πρέσβεις ἀποσταλέντες ἐκεῖ ὑποστρέψωσιν, ἵνα γνῶμεν, εἴπερ ἠνώθησαν καὶ ὑπείκουσι τῇ καθ' ἡμᾶς ἀγιωτάτῃ τοῦ Θεοῦ μεγάλῃ ἐκκλησίᾳ καὶ τότε γένηται τὸ δέον· ὀφείλουσιν οὖν ταῦτα πάντα γίνεσθαι κατὰ τὴν παροῦσαν παρακέλευσιν τῆς ἡμῶν Μετριότητος, ὥστε δὲ μηδένα εὐρίσκειν αὐτὸν ἐμποδισμὸν ἢ ἀνάκρισιν, ἀλλὰ πάντα ποιεῖν ἀκολύτως καὶ βάρος ἐπιτιμίου ἀφορισμοῦ ἐκφωνεῖ αὕτη κατὰ τοῦ βουλευθησομένου διανοχλῆσαι αὐτῷ τὸ σύνολον ἐπὶ τινι τῶν ἀνηκόντων αὐτῷ δικαίων. Εἰς γὰρ τὴν περὶ τούτου ἀσφάλειαν ἀπολέλυται τῷ θεοφιλεστάτῳ ἐπισκόπῳ Ἱερισσοῦ καὶ Ἀγίου Ὁρους καὶ ἡ παροῦσα συνοδικὴ διάγνωσις καὶ ἀπόφασις τῆς ἡμῶν Μετριότητος κατὰ μῆνα ἀπρίλλιον τῆς ἐνισταμένης ἑκτῆς Ἰνδικτιῶνος τοῦ ἡ' ἔτους¹⁾. †

Ἡ Μετριότης ἡμῶν, καθὼς εἴρηται, πολὺν χρόνον ἐν τῷ Ἀγίῳ Ὁρει διατρίψασα, καθὼς καὶ οἱ περιόντες ἔτι τῶν Ἀγιορειτῶν γινώσκουσιν, οἶδεν ἀκριβῶς τὴν ἐκεῖ τάξιν, καὶ ὅτι τότε τινὲς τῶν δυνατῶν ἐπεχείρησαν καταλῦσαι τὰ τοῦ ἐπισκόπου δίκαια καὶ οὐκ ἴσχυσαν οὐδ' ὅλως· διὰ τοῦτο καὶ οὐδὲ νῦν ἐστὶ δυνατόν τοῦτο γενέσθαι, ἀλλ' εἰς τὸ διηνεκὲς ἡ τοιαύτη πράξις ἀπαρασάλευτος τηρηθήσεται περὶ δὲ τῆς τῶν Σέρβων χειροτονίας οὐ νῦν ἡμεῖς λέγομεν μὴ δεχθῆναι ταύτην παρὰ τῶν Ἀγιορειτῶν, ἀλλ' ἀφ'

¹⁾ Im j. d. w. 6876. n. Chr. g. 1368.

οὗ ἐχωρίσθησαν τῆς ἡμῶν κοινωνίας καὶ ἐκράτησαν τὰς ἐκκλησίας τὰς ἀνηκούσας ἡμῖν καὶ ὑπὸ τὴν καθ' ἡμᾶς μεγάλην καὶ καθολικὴν ἐκκλησίαν τελούσας, ἐξ ἐκείνου οὐ δέχονται τούτους οὔτε ἐνταῦθα οὔτε ἄλλαχοῦ· ἐπεὶ δὲ ἐζήτησαν νῦν ἐνωσθῆναι καὶ ἀπεστείλαμεν καὶ πρέσβεις διὰ τὴν ἔνωσιν, διὰ τοῦτο εἶρηκεν ἡ Μετριότης ἡμῶν, μήπω δέχεσθαί τινα τουτοὺς, ἕως ἂν ὑποστρεψάντων τῶν πρέσβεων γνωρίσωμεν, τί μέλλει γενήσεσθαι, καθὼς γίνεται καὶ ἐνταῦθα παρὰ τῇ ἱερᾷ καὶ μεγάλῃ συνόδῳ καὶ παρὰ πᾶσι τοῖς ἄλλοις τοῖς ὑπ' αὐτὴν τελούσι· τοῦτο γοῦν γινέσθω καὶ παρὰ τῶν κατοικούντων ἐν τῷ Ἀγίῳ Ὁρει.

† Εἶχε δὲ διὰ τιμίας πατριαρχικῆς χειρὸς τό· Φιλόθεος ἐλέω Θεοῦ ἀρχιεπίσκοπος Κωνσταντινουπόλεως, νέας Ρώμης καὶ οἰκουμενικὸς Πατριάρχης. †

IX.

Sigill des patriarchen Antonius IV.

† Ἀντώνιος ἐλέω Θεοῦ ἀρχιεπίσκοπος Κωνσταντινουπόλεως, νέας Ρώμης καὶ οἰκουμενικὸς Πατριάρχης. †

† Τὰς τῶν ἀγαθῶν ἀνδρῶν καὶ ἐπ' ἀγαθῷ γινομένας πράξεις ἐπικυροῦν τῶν ἀναγκαιοτάτων ἂν εἴη, οὕτω γὰρ ἂν οὐκ ἀνάγραπτοι μόνον αὗται τοῖς μετὰ ταῦτα γίγνοιτο καὶ μνήμην ἐς αἰὲ τοῦ καλοῦ φέρουσαι τοῖς ταύτας κατωρθώκοσιν, ἀλλ' ἤδη καὶ πολλοὺς ἄλλους τῶν φιλοθέων ἴδοι τις, ἐντεῦθεν πρὸς μίμησιν τούτων καὶ ζῆλον κεκινημένους, ἐξ ὧν πάντως ἐργασία τῶν ἴσων γίνεται· εἰ γοῦν πρὸς πάσας ἀπλῶς τοῦτο λυσιτελές, πολλῷ μᾶλλον ἐν αἷς δῆμος ὅλος ἀνδρῶν ἐκ βρέφους τῷ Θεῷ καθιερωθέντων, ὧν τὸ σπου-

δαζόμενον βίος ἐπαινετὸς ἐκ πολιτείας μοναχικῆς καὶ ὁδὸς
 πρὸς ἀρετὴν καὶ ἀγώνισμα· ὧν οὐκ ἔξωθεν δῆπου καὶ ἡ
 νῦν ἡμῖν κατὰ σκοπὸν προκειμένη ἔχουσα τὴν ἀρχὴν οὕτω-
 σί· τῶν κατὰ τὸ Ἅγιον Ὅρος τὸν Ἀθω ἐνασκουμένων
 τῇ σεβασμίᾳ βασιλικῇ καὶ πατριαρχικῇ μονῇ τῇ εἰς ὄνομα
 τιμωμένῃ τοῦ Κυρίου καὶ Θεοῦ καὶ Σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ
 Χριστοῦ καὶ ἐπικεκλημένῃ τοῦ Παντοκράτορος δύο
 τινες ἐπιλεγέντες ἱερομόναχοι ἀνέφερον εἰς τὴν ἡμῶν Με-
 τριότητα ἀναδραμόντες ἐνταῦθα, ὡς πρὸ καιροῦ τινος ἡτή-
 σαντο παρὰ τοῦ κρατίστου καὶ ἁγίου μου αὐτοκράτορος
 Θεῖον καὶ σεπτὸν ἐπιχορηθῆναι χρυσόβουλλον τῇ κατ' αὐ-
 τοὺς ἱερᾷ ταύτῃ καὶ σεβασμίᾳ μονῇ ἐπὶ τοῖς προσοῦσιν
 αὐτῇ κτήμασι καὶ ταῖς ὑποστάσεσιν, ἀνθ' ὧν εἶχεν ἐπὶ
 τούτοις δικαιωμάτων, ἐν οἷς Θεῖα καὶ σεπτὰ χρυσόβουλλα
 ἐπορίσατο τοῦ πατρὸς τοῦ κρατίστου καὶ ἁγίου μου αὐτο-
 κράτορος τοῦ μακαρίτου καὶ ἀοιδίμου, ἐπειδήπερ ταῦτα
 ἀπώλοντο πρὸ καιροῦ, ἐμπρησμοῦ ἐπισυμβάντος αὐτῇ· καὶ
 ἐπειδήπερ οὐχ εὗρον τὸν βασιλέα πρὸς ταῦτα καταπειθῆ,
 ἅτε στάθμη ὄντα τοῦ ὀρθοῦ καὶ τῆς δικαιοσύνης κανόνα,
 εἰ μὴ τὰ λεγόμενα μαρτυρίαις ἀξιολόγων ἀνδρῶν ἀποδείξει-
 σαν, ἀπελθόντες ἔγγραφον ἐπορίσαντο μαρτυρίαν τοῦτε ὁσιω-
 τάτου Πρώτου τῶν κατὰ τὸ Ἅγιον Ὅρος τὸν Ἀθω
 ἱερῶν καὶ σεβασμίων μονῶν, ἱερομονάχου κῦρ Ἰερεμίου, τοῦ
 καθηγουμένου τῆς σεβασμίας καὶ ἱερᾶς Λαύρας, τιμιω-
 τάτου ἐν ἱερομονάχοις κῦρ Εὐθυμίου, τοῦ καθηγουμένου
 τῆς σεβασμίας καὶ ἱερᾶς μονῆς τοῦ Βατοπεδίου τιμιω-
 τάτου ἐν ἱερομονάχοις κῦρ Θεοδοσίου, τοῦ ἱερωτάτου μη-
 τροπολίτου καὶ καθηγουμένου τῆς τῶν Ἰβήρων μονῆς κῦρ
 Μακαρίου, τοῦ καθηγουμένου τῆς τοῦ Χελανταρίου
 μονῆς τιμιωτάτου ἐν ἱερομονάχοις κῦρ Θεοδοσίου, καὶ τοῦ
 καθηγουμένου τῆς σεβασμίας βασιλικῆς καὶ πατριαρχικῆς
 μονῆς τοῦ Ἐσφιγμένου τιμιωτάτου ἐν ἱερομονάχοις κῦρ
 Ἀρσενίου· καὶ αὐτοὶς ἐπανελθόντες ἐνεφάνισαν αὐτῷ ταύτην
 ταῖς οἰκειοχείροις αὐτῶν ὑπογραφαῖς πιστουμένην καὶ
 τάδε διαλαμβάνουσιν· ὅτι κατέχει ἡ ῥηθεῖσα σεβασμία
 μονή, ἐφ' οἷς ἄρα τὴν ἀρχὴν καὶ τὰ σεπτὰ ἐκεῖνα χρυ-

σόβουλλα ἐπορίσατο, χωρίον τὸ λεγόμενον **Μαρμάριον**
 ἐν τῷ ποταμῷ τῷ **Στρυμόνι** μετὰ τοῦ πόρου καὶ τῆς
 ἀλείας καὶ τῶν μυλοτοπίων αὐτοῦ καὶ τοῦ ποταμοῦ, τό τε
Νησίον ἀρχόμενον ἀπὸ τοῦ **Ζαστρίου** καὶ καταβαῖνον
 διὰ τοῦ παλαιοῦ πόρου καὶ διήκον εἰς τὰς **Λιγέας**, ἔνθα
 ὄρια εἰσὶ παλαιά, εἴτα κλίνον ἀριστερὰ διαβαίνει πλησίον τοῦ
 φρέατος τοῦ **Δραγότζη**, τὰ **Χρυσοπολιτικὰ** δίκαια
 ἑὼν δεξιὰ καὶ κανταντᾶ ἕως τοῦ μεγάλου κρημνοῦ, εἴτα
 διασχίζον ἀπὸ τοῦ πόρου μέσον τὴν λίμνην ἀνέρχεται ἕως
 τοῦ συνόρου τοῦ **Ὀστροζηνίκου** περιορίζον ἐντὸς τὴν
 τούμβαν ἐκείνην πᾶσαν· ἔρχεται τὴν ὑπόρειαν κατ' ἰσότη-
 τα τοῦ **Πηγαίου** ὕδατος, τοῦ οὕτως ἐπιχωρίως λεγομένου
Βομπλιτζοῦ· ἐκεῖθεν κατέρχεται πρὸς ῥύακα ξηρόν, εἴ-
 τα γαμματίζει πρὸς ἀνίσχοντα ἥλιον καὶ διέρχεται τὸν ἐκεῖ-
 σε ῥύακα· ἀνέρχεται εἰς τὸ δίστρατον, καταβαίνει τὴν ὁδὸν
 τὴν βασιλικὴν πλησίον τῆς τούμβας νεῦον ἀριστερὰ τὴν
 ἑτέραν ὁδὸν κατερχόμενον διὰ τοῦ ἐκεῖσε ἀεννάου ὕδατος,
 ἐμπεριέχον καὶ τὴν τούμβαν αὐτήν, ἀνέρχεται τὴν ὁδὸν δε-
 ξιά, διαβαίνει τὴν **Παλιουραίαν**, ἀναβαίνει πρὸς τὴν
 ἐκεῖσε τῶν λίθων σωρείαν διὰ τῆς ὑψηλῆς τούμβας, κα-
 ταντᾶ εἰς τὴν πηγὴν οὕτω λεγομένην **Λιάμβρουκον**,
 ἐκεῖθεν ἀνέρχεται τὴν βασιλικὴν ὁδὸν ἕως τοῦ συνόρου τοῦ
Κοσμά, περιορίζον πᾶσαν νομὴν τοῦ χωρίου τῆς **Λοκου-**
βικείας· διέρχεται τὴν τοῦ **Ἰαννίκα** τούμβαν κατὰ τὴν
 ἐκεῖσε τῶν λίθων σωρείαν, εἴτα κλίνει καὶ διέρχεται διὰ
 τῶν ἐκεῖσε τουμβῶν, ἑὼν ἀριστερὰ τὰ **Χρυσοπολιτικὰ**
 δίκαια· εἰσὶν ἐμπεριειλημμένα καὶ ἕτερα παλαιωχωρία, τὸ
Παλαιὸν Πηγάδιον καὶ ἡ **Λοκουβικεία** μετὰ πάν-
 των τῶν δικαίων καὶ προνομίων αὐτῶν. Εἰς τὴν **Χρυσό-**
πολιν μονύδριον εἰς ὄνομα τιμώμενον τῆς πανυπεράγνου
 μου δεσποίνης καὶ θεομήτορος, οἰκήματα, ἀμπελῶνας καὶ
 τὸ **Τζυμιλαρεῖον**· Κατὰ τὸ **Λυκόσχισμα** χωρίον ἢ
Βομπλιανή μετὰ τῶν δικαίων καὶ προνομίων αὐτοῦ, γῆν
 ἐμπεριέχον ἀπὸ τοῦ ἁγίου **Ἰωάννου** τοῦ **Χρυσοστόμου** ἕως
 τοῦ **Θερμοποτάμου**· Ἐν τῇ **Χριστουπόλει** μονύδριον
 εἰς ὄνομα τιμώμενον τῆς πανυπεράγνου μου δεσποίνης καὶ

θεομήτορος καὶ ἐπικεκλημένον τῆς Καμυτζιωτίσσης, οἰκήματα, ἀμπέλια καὶ χωράφια· Τὸ παλαιοχώριον ὃ λέγεται Παπαρνίκαια μετὰ τῆς περιοχῆς καὶ νομῆς αὐτοῦ καὶ τῆς γῆς, ἥς ἐξ ἀρχῆς κατέχει καὶ νέμεται· Ἐν τῷ ποταμῷ τῷ Μέστω τὸ εἰς τὴν Παπαγιανίαν βιβάριον. Τὰ ἀφιερωθέντα ὕστερον παρὰ τοῦ μεγάλου πριμμικηρίου ἐκείνου τῇ εἰρημένῃ μονῇ, ἡγουν τὸν ἐν τῷ λιμένι τῆς νήσου Θάσου πύργον, τὸν ἀνεγερθέντα ἐκ βάθρων ὑπ' ἐκείνου ναὸν εἰς ὄνομα τιμώμενον τοῦ τιμίου ἐνδόξου προφύτου, προδρόμου καὶ βαπτιστοῦ Ἰωάννου, ἕτερον ναὸν παλαιὸν εἰς ὄνομα τιμώμενον τοῦ ἁγίου μου ἐνδόξου μεγαλομάρτυρος καὶ τροπαιοφόρου Γεωργίου. Γῆν ὅσην ὁ Μαρμαρολιμὴν περιέχει, ἀμπελῶνας, κήπους καὶ ὕδρωμύλωνας· Ἐτέραν γῆν ἀπὸ τοῦ Ἑβραιοκάστρου μέχρι καὶ τοῦ Σιδηροκαυσίου, ἀλλὰ δὴ καὶ αὐτὸ τὸ προάστειον ὅλον μέχρι καὶ τῆς ἁγίας Μαρίνης καὶ τοῦ ἀμπελίου τοῦ λεγομένου τοῦ Μπιληλῆ. Εἰς τὴν κακὴν ῥάχιν μονύδριον εἰς ὄνομα τιμώμενον τῶν ἁγίων καὶ θαυματουργῶν ἱατρῶν Ἀναργύρων μετὰ τῶν ἀμπελίων, τῶν χωραφίων, ἐλαιῶν τε καὶ ἀμυγδαλῶν κατὰ τὴν τοποθεσίαν τὴν λεγομένην τῶν Κελαδηνῶν.

Ἡτινι δὲ μαρτυρίᾳ ἐγγράφῳ ἀρκεσθέντος τοῦ κρατίστου καὶ ἁγίου μου αὐτοκράτορος εἰς τέλος ἦκε τὸ παρὰ τῶν μοναχῶν αἰτηθὲν καὶ θεῖον αὐτοῖς καὶ σεπτὸν ἐχορηγήθη χρυσόβουλλον παρ' αὐτοῦ, δι' οὗ δὴ προστάσσει καὶ διορίζεται, ὥς ἂν κατὰ τὴν ἐγγραφὴν μαρτυρίαν τῶν δηλωθέντων κατέχη καὶ νέμηται ἡ τοιαύτη σεβασμία μονὴ ἀπὸ τοῦ νῦν καὶ εἰς τὸ ἐξῆς ἅτινα καὶ μέχρι τοῦ νῦν κατέχουσα ἦν, ἐφ' οἷς τότε εἰρημένα δικαιώματα εἶχε καὶ τὰ σεπτὰ χρυσόβουλλα ἐπορίσατο· οὗ δὴ τὸ ἴσον ἐμφανίσαντες τῇ ἡμῶν Μετριότητι, ἐδεήθησαν καὶ παρεκάλεσαν καὶ γράμματος σιγιλλιώδους τυχεῖν παρ' αὐτῆς· ἡ γοῦν Μετριότης ἡμῶν συνήθως τὴν τούτων προσδεξαμένη δέησιν, διά τε τὸ λυσιτελὲς τῆς κατ' αὐτοὺς ταύτης σεβασμίας μονῆς καὶ τὸν σκοπόν, ὅς ἐν προοιμίῳ ἐρρέθη, ἐπεὶ καὶ ὁ κράτιστος καὶ ἅγιος μου αὐτοκράτωρ πρὸ ἡμῶν τὴν παράκλησιν αὐτῶν προσδεξάμενος, οἷά τις τοῦ καλοῦ καὶ κηδε-

μὼν καὶ φύλαξ καὶ προμηθεὺς καὶ μάλιστα ἐν οἷς ὁ Θεὸς τιμᾶται καὶ θεραπεύεται, τὰ κατὰ γνώμην αὐτοῖς ἔφθη πεπληρωκῶς, ὥς ἂν μὴ ταῖς μεταβολαῖς τοῦ καιροῦ τῶν ἑαυτῆς ἢ μονῇ στερηθῇ, μὴ προσόντων αὐτῇ δικαιωμάτων δηλούντων τίνα τὰ προσκυρωθέντα ταύτῃ κτήματα καὶ ὅποι καὶ ὅσα, παρακελεύεται καὶ αὕτη διὰ τοῦ παρόντος αὐτῆς σιγίλλιώδους γράμματος, κατέχειν τὴν δηλωθεῖσαν ταύτην σεβασμίαν μονὴν τὰ δηλωθέντα πάντα αὐτῆς κτήματα καὶ τὰς ὑποστάσεις, τὰς τε πρότερον προσκυρωθείσας αὐτῇ παρὰ τε τοῦ μεγάλου στρατοπεδάρχου ἐκείνου κῦρ Ἀλεξίου καὶ ἄλλων τινῶν, ἀλλὰ δὴ καὶ τὰς ὕστερον τὰς παρὰ τοῦ μεγάλου πριμμικηρίου ἐκείνου, μεθ' ὧν ἔχουσι δικαίων καὶ προνομίων, καὶ πάσης ἄλλης νομῆς αὐτῶν καὶ περιοχῆς κυρίως καὶ δεσποτικῶς, ἀναφαιρέτως καὶ ἀναποσπάστως κατὰ τὴν περίληψιν καὶ ἰσχὺν τῶν παλαιγενῶν δικαιωμάτων ἐκείνων καὶ τῶν ἐπ' αὐτοῖς θείων καὶ σεπτῶν χρυσοβούλλων διαβάσαν ἐξ ἐκείνου μέχρι τοῦ νῦν ἀδιάσειστόν τε καὶ ἀπαράθραυστον, καὶ ἔτι κατὰ τὴν ἐπιχορηγηθεῖσαν ἁρτίως δύναμιν τοῦ θείου καὶ σεπτοῦ χρυσοβούλλου τοῦ κρατίστου καὶ ἁγίου μου αὐτοκράτορος, καὶ παρὰ μηδενὸς τῶν ἀπάντων εὐρήσειν ἐπὶ τῇ κατοχῇ καὶ δεσποτείᾳ αὐτῶν τὴν τυχοῦσαν διενόχλησιν ἢ ἐπήρειαν· ταῦτα μὲν οὖν οὕτω προβάντα τὸ κῦρος ἔξει καὶ βέβαιον, καὶ ἕκαστον τῶν προσόντων τῇ τοιαύτῃ μονῇ ἀδιάπτωτον αὐτῇ καὶ ἀναφαιρέτον διατηρηθήσεται· ἐπεὶ δὲ ὁ μέγας στρατοπεδάρχης ἐκεῖνος καὶ ὁ τούτου αὐτάδελφος τῇ τοιαύτῃ προσκυροῦντες μονῇ, ὅσαπερ εἴρηται, τύπον ἐξέθεντο καὶ κανόνα τοῖς ἐνασκουμένοις αὐτῇ τοῖς τότε οὖσι καὶ τοῖς μετέπειτα κοινοβιακῶς ζῆν καὶ τῆς πολιτείας ταύτης ἐξέχεσθαι καὶ τῆς τάξεως, ἧς ὁ μέγας ἐν ἱεράρχαις Βασίλειος διωρίσατο τοῖς μοναχικῶς ζῆν ἐλομένοις, τοῦτον τὸν τύπον καὶ τὸν κανόνα διακρατεῖσθαι τῇ τοιαύτῃ σεβασμίᾳ μονῇ, παρακελεύεται καὶ ἡ Μετριοτήτης ἡμῶν ἐν ἁγίῳ πνεύματι καὶ μηδένα τῶν μοναχῶν ἐπαδείας ἔχειν ιδιόκτητόν τι καὶ ιδιόρρυθμον κτήσασθαι ἐν αὐτῇ, ἀλλὰ πάντα εἶναι κοινὰ τὰ παρ' ἑκάστου διαπραττόμενα, καθὼς ἔστι τρόποις τοῖς μοναχοῖς.

εἰ δέ τις τῶν ἐν αὐτῇ ἐκ μικροψυχίας τινος ἢ οἰασοῦν αἰτίας ἐθελήσει τῆς συνοδίας ταύτης ἀποσκιρτῆσαι, βαρέως ἔχων δῆθεν πρὸς τὴν τοιαύτην ἐπιταγὴν, ἣν οἱ δίκην φωστῆρος διαλάμπαντες ἐπὶ γῆς θεοφόροι πατέρες ἐτυπώσαντο καὶ ἐξέθηκαν, καὶ ἀναζητῆσαι τὸ ἴδιον, ὃ τὴν ἀρχὴν ἢ προσεκύρωσε τῇ μονῇ ἢ κατέχων εἰσῆλθεν εἰς αὐτήν, τοῦτον ἡμεῖς ἐπισκεπτόμενοι ψυχικῶς παραινοῦμεν καὶ εἰσηγούμεθα, τὸν τοιοῦτον ἀπορρίψαι σκοπὸν καὶ μὴ παράδειγμα τοῖς ἄλλοις γενέσθαι κακόν, ἀλλ' ἐμμένειν τῇ τάξει καὶ τῷ τύπῳ τῷ τῆς μονῆς, μεμνημένον τοῦ ἐναπολειφθέντος ἐκείνου τῆς τιμίας τῶν μαρτύρων τεσσαρκοντάδος ἀσθενείας φύσεως καὶ διὰ τοῦτο τῶν στεφάνων ἐκπεπτωκότος· οὐ μὴν, ἀλλὰ καὶ ἀνενοχλήτους καὶ ἀνεπηρεάστους εὐρίσκεσθαι τοὺς ἐνασκουμένους αὐτῇ μοναχοὺς ἀπὸ τε τοῦ κατὰ καιροὺς εὐρισκουμένου **Πρώτου** καὶ ἄλλου παντός, ἅτε πατριαρχικῆς οὔσης τῆς κατ' αὐτοὺς ἱερᾶς ταύτης μονῆς, καὶ οὕτω διατελεῖν αὐτοὺς ἐφ' ἅπασι, καθὼς καὶ οἱ λοιποὶ πάντες, ὅσοι ὑπὸ μοναστήρια τυγχάνουσι πατριαρχικά, κατὰ τε τὸ **Ἅγιον Ὅρος** τοῦτο καὶ ἐν ταῖς λοιπαῖς ἐπαρχίαις, ὥστε δὴ τὰ ἀφιερωθέντα καὶ προσκυρωθέντα τῇ μονῇ ταύτῃ κτήματα παρὰ τε τῶν κτητόρων ἐκείνων καὶ ἄλλου παντός ἀναπόσπαστα διαμένειν καὶ ἀναφαίρετα ἀπ' αὐτῆς καὶ μηδὲνα τινα τῶν ἀπάντων ἢ τῶν ἐξ αἵματος τῶν κτητόρων ἐκείνων ἢ ἄλλων τῶν ἔξωθεν πλεονέκτιν χεῖρα καὶ ἄρπαγα κινήσαι κατ' αὐτῶν βουληθῆναι, καὶ βάρος φρικώδους ἀφορισμοῦ ἐκφωνοῦμεν ἐν ἀγίῳ πνεύματι· Τούτου γὰρ χάριν ἀπολέλυται τῇ δηλωθείσῃ σεβασμίᾳ βασιλικῇ καὶ πατριαρχικῇ μονῇ τῇ εἰς ὄνομα τιμωμένῃ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ ἐπικεκλημένῃ τοῦ **Παντοκράτορος** καὶ τὸ παρὸν σιγιλλιῶδες γράμμα τῆς ἡμῶν **Μετριότητος** δι' ἀσφάλειαν, κατὰ μῆνα ἰούνιον τῆς β' ἰνδικτιῶνος τοῦ ςπβ' ἔτους¹⁾.

Ἐπεὶ δὲ εὐρίσκεται κατέχουσα ἡ τοιαύτη σεβασμία μονὴ

¹⁾ Im j. d. w. 6902. n. Chr. 1394.

καὶ ἐν τῇ Ἐλευθεροπόλει μονύδριον τοῦ Παντοκράτορος, οἰκήματα, ἀμπέλια, χωράφια καὶ ὑδρομύλωνα, ἅπερ ὡς μαρτυρηθέντα μετὰ τῶν ἄλλων ἦσαν ἐν τῷ σεπτῷ χρυσοβούλλῳ καταγραφόμενα, ἔλαθον δὲ καὶ οὐκ ἐτέθησαν ἐν τῷ παρόντι σιγιλλίῳ ἐν τῷ τόπῳ, ἐν ᾧ καὶ τὰ λοιπὰ καταγράφονται κτήματα, ὀφείλει καὶ ταῦτα τὰ ἐν τῇ Ἐλευθεροπόλει κατέχειν ἢ μονὴ κατὰ τὴν ῥηθεῖσαν ταύτην ἰσχὺν καὶ περίληψιν. †

Εἶχε καὶ διὰ τιμίας πατριαρχικῆς χειρὸς τό· Ἀντώνιος ἐλέω Θεοῦ ἀρχιεπίσκοπος Κωνσταντινουπόλεως, νέας Ρώμης καὶ οἰκουμένης Πατριάρχης.

X.

Μηνὶ ὀκτωβρίῳ ἰνδικτιῶνος γ' ¹⁾ παρεδόθησαν ἐξαρχικῶς τὰ πατριαρχικά δίκαια τὰ περὶ τὸ Ἅγιον Ὄρος τὸν Ἄθω καὶ τὰ περὶ τὴν τῶν Σερῶν ἐνορίαν πρὸς τὸν τιμιώτατον ἐν ἱερομονάχοις καὶ πνευματικὸν κῦρ Ἀθανάσιον καὶ παρσημείωθη ἐνταῦθα.

XI.

ΠΙΤΤΑΚΙΟΝ ΠΑΤΡΙΑΡΧΙΚΟΝ.

† Τιμιώτατε καθηγούμενε τῆς κατὰ τὸ Ἅγιον Ὄρος τὸν Ἄθω ἱερᾶς καὶ σεβασμίας τοῦ Βατοπεδίου μονῆς, ἐν ἀγίῳ πνεύματι ἀγαπητὲ υἱὲ τῆς ἡμῶν Μετριοτήτος, ἱερομόναχε κῦρ Θεοδώριτε καὶ οἱ λοιποὶ ἱερῶμενοι καὶ γέροντες· χάρις ὑμῖν εἴη ἅπασι καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ· πρὸ μικροῦ ἐγράψαμεν ὑμῖν γράμμα συγχωρήσεως, ὅπερ διακομίζει αὐτόθι ὁ τιμιώτατος ἱερομόναχος καὶ προηγούμενος κῦρ Ἰγνάτιος, ἐν ᾧ καὶ παρακελευόμεθα πᾶσιν, ἵνα συντη-

¹⁾ Im j. d. w. 6903. n. Chr. g. 1394.

ρηθῆτε τῷ τοῦ συνειδότος ἀπαραγράπτῳ κριτηρίῳ καὶ λύ-
σητε τὴν γινομένην ἀδικίαν παρ' ὑμῶν εἰς τὴν Σοφίαν καὶ
ἐάσητε αὐτὴν ἔχειν τὸν ὑδρομίλωνα αὐτῆς κατὰ τὸ ἐκτε-
θέν περὶ τούτου εἰς δικαίωμα αὐτῆς γράμμα παρὰ τῶν ἐκκρί-
των τῆς μονῆς, οὗ τὸ ἴσον καὶ διακομίζει αὐτόθι ὁ ἱερομό-
ναχος Ἰγνάτιος· ἀρτίως δὲ εἰς πλείονα τῆς ἀληθείας εὗρεσιν
καὶ αὐτοῦ δὴ τοῦ δικαίου ἔδοξε καὶ τῇ ἡμῶν Μετριοτήτι
συνοδικῶς ἐξετάσαι τὰ ἐν τῷ τῆς Σοφίας δικαιώματι παρὰ
τῶν τοῦ Βατοπεδίου ἐκκρίτων μοναχῶν· προκαθημένης τοί-
νυν συνοδικῶς τῆς ἡμῶν Μετριοτήτος, συνεδριαζόντων αὐ-
τῇ καὶ ἱερωτάτων ἀρχιερέων καὶ ὑπερτίμων, τοῦ Κυζίκου
καὶ τοῦ Μηδείας ὁ τιμιώτατος ἐν ἱερομονάχοις κῦρ
Μακάριος τὸ διαληφθὲν δικαίωμα τῆς Σοφίας εἰς ἐπήκοον
τῆς ἱερᾶς δέδωκεν ἀναγνωσθῆναι συνόδου παρόντος καὶ τοῦ
ἱερομονάχου κῦρ Κοσμᾶ καὶ ἀκροωμένου νουνεχῶς, ἅπερ
κατὰ μέρος διεξήει τὸ γράμμα καὶ ἀγωνιζομένου καὶ σπου-
δὴν ὅτι μάλιστα ποιουμένου ὑπὲρ τῆς μονῆς· καὶ τοῦ τῆς
Σοφίας δικαιώματος ἀναγνωσθέντος καὶ ἀκριβῶς παρ' ἡμῶν
πάντων τὰ ἐν τῷ γράμματι κατὰ μέρος καταγεγραμμένα
ἐξετασθέντα, ἔτι δὲ καὶ διὰ καταγραφῆς τῆς τῶν μυλώνων
θέσεως καὶ τῆς τοῦ παταμοῦ, ἣν οὕτως ἔχειν καὶ οὐκ ἄλ-
λως καὶ ὁ ἱερομόναχος Κοσμᾶς ὡμολόγησε πληροφορηθεί-
σης τῆς ὥσεως ἡμῶν τὴν γινομένην αὐτόθι διένεξιν, διέγ-
νω συνοδικῶς ἡ Μετριοτήτης ἡμῶν γνώμη καὶ τῶν δηλω-
θέντων ἱερωτάτων ἀρχιερέων καὶ ὑπερτίμων καὶ ἀπεφῆ-
νατο, ὡς ἂν, ἐπεὶ διαλαμβάνεται ἐν τῷ τῆς Σοφίας δικαιώματι,
ὅπερ τὸ Βατοπέδιον ἐποιήσατο πρὸς αὐτήν, ὅτι κοινὸν
καὶ ἡνωμένον ἐστὶ τῶν τριῶν μυλώνων τὸ ὑδραγωγίον καὶ
ἐν ταῖς κεφαλογούρραις τῶν μυλώνων ὀφείλει μερίζεσθαι τὸ
ὔδωρ καὶ εἰσέρχεσθαι τὰ τῶν δύο μυλώνων ἀποστραγγίσμα-
τα εἰς τὸ μονομύλιον μετὰ καὶ τοῦ ἀπὸ τοῦ Τριχᾶ ἐρ-
χομένου ὕδατος καὶ εἰσερχομένου εἰς τὸ κοινὸν ὑδραγωγίον
καὶ ὅτι ἐὰν πολλὴ γένηται κατάλυσις εἰς τὸ ὑδραγωγίον,
ἐτάχθη, ἵνα ἀνοικοδομηῇτε ὑμεῖς οἱ τοῦ Βατοπεδίου
αὐτὸ δι' οἰκείας ὑμῶν ἐξόδου, καὶ ἔχειν τὴν Σοφίαν τὸ
ἀρχῆθαι δίκαιον καὶ τὴν κοινότητα, τὴν ἀνέκαθεν ἐκέκτη-

το εἰς τὸ τοιοῦτον ὑδραγωγίον, καθὼς καὶ περὶ τούτου ἀριδῆλως διέξεισι τὸ πρὸς αὐτὴν γράμμα τῶν Βατοπεδινῶν· δίκαιον καὶ ἄδειαν πλείστην ἔχη αὕτη θῆναι τὸ μονομύλιον πλησίον τῶν μυλώνων ὑμῶν, καὶ ὅπου ἄρα μετεθήκατε αὐτοὺς καὶ κείσθαι αὐτὸ σύνεγγυς ἐπὶ τοσοῦτῳ διαστήματι, ἐφ' ὅσῳ καὶ πρῶτὴν ἔκειτο, καὶ ἀλήθειαν αὐτὸ ἀπὸ τῶν τοῦ κοινοῦ ὑδραγωγίου ὑδάτων, ὥσπερ ἦν διενεργῶν τὸ πρότερον· Τὴν τοιαύτην οὖν καὶ δικαίαν καὶ νόμιμον καὶ ἀπαράγραφτον συνοδικὴν διάγνωσιν καὶ ἀπόφασιν καὶ ὁ ἱερομόναχος κῦρ Κοσμᾶς στέρξας ὑπεσχέθη καὶ αὐτὸς στέρξαι ὑμᾶς καὶ συνεργὸς εἶναι εἰς τὴν τῆς ἀδικίας διάλυσιν· ὁ-θεν καὶ γράφει καὶ παραδηλοῖ τὰ περὶ τούτου πᾶσιν ἡ Μετριοτήτης ἡμῶν καὶ διακελεύεται, ὡς ἂν σπουδάσητε πάντες εἰς ἐκπλήρωσιν, ὣν συνοδικῶς ἀπεφηνάμεθα· οὐδὲ γὰρ ἐνδέχεται ποτε ἕτερόν τιπραχθῆναι, ὣν νῦν σὺν πολλῇ τῇ βασιάνῳ καὶ ἐξετάσει διέγνωμεν· τῆς γοῦν παρούσης συνοδικῆς διαγνώσεως μετὰ σπουδῆς παρ' ἡμῶν γενομένης ἔσται τελεία καὶ ἡ εἰς ὑμᾶς γενομένη συγχώρησις παρὰ τῆς ἡμῶν Μετριοτήτος· τῆς ἀδικίας δὲ ἐπικρατούσης οὐδεὶς ὄφελος ἐφ' ὑμῖν γενήσεται συγχωρήσεως· οἶδατε γάρ, ὁ φησιν ὁ πολὺς ἐν Θεολογίᾳ Γρηγόριος· „ὅτι καὶ τὸ τοῦ βαπτίσματος θεῖον λουτρὸν τῶν ἡμαρτημένων, οὐ τῶν ἁμαρτανομένων ἔχει τὴν ἐκπλυσιν,“ καὶ ὅπως διαρρήδην ὁ μέγας ἀπόστολος βοᾷ ἡς „ἄδικοι βασιλείαν Θεοῦ οὐ κληρονομήνουσιν¹⁾“· τοὺς γοῦν παρὰ τῆς θείας ἐκείνου φωνῆς τῆς τῶν οὐρανῶν βασιλείας ἐξαγομένους οὐδεὶς ἡμῶν εἰσαγαγεῖν δυνήσεται δι' ἀπατηλῆς συγχωρήσεως ἐὰν τῇ ἀδικίᾳ σπουδάζωσιν ἐπιμένειν, ἀλλὰ μᾶλλον ὡς ἐκφάντορες τῶν θείων δικαιωμάτων καὶ τῷ Θεῷ ὑπὲρ τῶν ἁμαρτανόντων λόγον ἀποδοῦναι ὀφείλοντες καὶ μάλιστα τῶν ἐπ' ἀδικίᾳ ἀναισχυντούντων ἐκκοπὴν ὑμᾶς τῆς καθολικῆς τοῦ Χριστοῦ ἐκκλησίας ποιησώμεθα, ἀσυγνώστου καὶ ἔξω τῆς τυχοῦσης συγκαταβάσεως, ἕως ἂν γένηται παρ' ὑμῶν ἡ τῆς ἀδικίας διόρθωσις, καὶ ἀποκαταστήσητε τὸ μονομύλιον διενεργεῖν

¹⁾ Cor. I. 6. 9.

εἰς τοὺς παῖδας τοῦ κοινωνοῦ ὑμῶν Ἰωάννου ἐκείνου, καθὼς συνοδικῶς ἀρτίως διέγνωμεν καὶ ἀπεφηνάμεθα, ἀκριβῶς περὶ τοῦ δικαίου ἐκατέρων τῶν μερῶν πρότερον ἐξετάσαντες· ἀπαλλάξατε τοίνυν τὴν μὲν Σοφίαν τῆς ζημίας, σαυτοὺς δὲ τῆς ἀδικίας καὶ ἡμᾶς, ὧν καθ' ὑμᾶς διαναστήναι ὑπὲρ τοῦ δικαίου ὀφείλομεν, καὶ γράψατε καὶ πληροφορήσατε τὴν ἡμῶν Μετρίοτητα, ὅση τις ὑπεγένετο ταῖς ψυχαῖς ὑμῶν διόρθωσις ἐκ τῆς παρούσης διδασκαλίας καὶ συνοδικῆς ἀποφάσεως, ἵνα καὶ ἡ τοῦ Θεοῦ χάρις ἢ μετὰ πάντων ὑμῶν.†

Εἶχε καὶ διὰ τιμίας πατριαρχικῆς χειρὸς τό· Μηνὶ μαῖῳ Ἰνδικτιῶνος γ' ¹⁾).

Τὸ παρὸν γράμμα ἀπαραγράφτως γραφέν ἐστάλη εἰς τὴν γυναῖκα εἰς δικαίωμα εἰς τὸν Μελενίκον δι' ἀσφάλειαν.

XII.

† Ἡμεῖς οἱ ἀπὸ τῆς σεβασμίας μονῆς τοῦ Καρακάλα ὁ τε ἱερομόναχος Θεοδόσιος καὶ ὁ μοναχὸς Κασσιανὸς ὑποσχόμεθα εἰς τὸν παναγιώτατον ἡμῶν δεσπότην τὸν οἰκουμενικὸν Πατριάρχην, ἵνα οὕτως, ὡς ἀπέλθομεν εἰς τὸ μοναστήριον ἡμῶν, ἀπολύσωμεν καὶ τὸ χωράφιον πρὸς τοὺς Βατοπεδηνούς, ὅσον ζητοῦσι, περὶ οὗ ἔχομεν καὶ τὴν διένεξιν, καὶ τὰς ἐπικαρπίας, ὅσας ἐλάβομεν ἀπ' αὐτοῦ, ἐφ' ἴσοις ἅρα χρόνοις κατείχομεν αὐτόν, ἐπειδὴ καὶ οὕτως εὗρομεν συμπάθειαν καὶ συγχώρησιν τοῦ ἀφορισμοῦ ἐπὶ τοιαύταις ὑποσχέσεσι· τούτου γὰρ χάριν καὶ ἡ παροῦσα ἡμῶν ὑπόσχεσις ἐγεγόνει κατὰ μῆνα αὐγουστον τῆς ιβ' Ἰνδικτιῶνος. †

† Θεοδόσιος ἱερομόναχος. † Κασσιανὸς μοναχός. †

¹⁾ Im j. d. w. 6904 . n. Chr. 1395.

XIII.

Τὸ ἀπαράλλακτον ἴσον τοῦ χατησεριφίου τοῦ σουλτὰν Σελήμ διὰ τὸν ἀνακαινισμόν τοῦ μοναστηρίου τοῦ Ξηροποτάμου καὶ διὰ τὰ λοιπὰ προνόμια καὶ ἀσυνδοσίας, ὅποῦ ἐχάρισεν εἰς αὐτό, ὅταν ἐκυρίευσεν τὴν Αἴγυπτον.

Ἡγεμὼν τῶν ἐνδόξων ἡγεμόνων, μέγαλε τῶν συνετῶν μεγάλων, ἐξουσιαστὰ δυνάμεως καὶ δόξης καὶ τῇ τοῦ Θεοῦ ὑψίστου βοηθείᾳ καὶ χάριτι ἰδὶε πασιὰ¹⁾ τῆς μεγαλοπόλεως Θεσσαλονίκης, Ἀλή πασιὰ, αἰωνιζέσθω σοῦ ἡ δόξα, καὶ τῶν μουσουλμάνων²⁾ κριτῶν ἰδὶε τῇ θείᾳ χάριτι καὶ βοηθείᾳ καδῇ³⁾ τῶν Σιδηροκαυσίων ἀπὸ τὴν τῆς Ρούμελης⁴⁾ ναχαγιάν⁵⁾ Μεχμέτ ἐφέντη⁶⁾, αὐξηνηθείη σοῦ ἡ ἀρετή, καὶ τῶν οὐλεμάδων⁷⁾ ἐναρετώτεροι καὶ ἀξιωματικοὶ τῶν μουχαμετλήδων, αὐξηνηθείη ἡ δόξα πάντων ὑμῶν.

Ἐρχομένου τοῦ παρόντος βασιλικοῦ καὶ ὑψηλοῦ μας ὀρισμοῦ γνωστὸν ἔστω πᾶσιν ὑμῖν, ὅτι μετὰ πολλοὺς ἐκεί-

¹⁾ پاشا (pascha) ehrentitel der statthalter der provinzen und hohen würdenträger des reiches. unsere urkunde umschreibt πασιὰ, πασὰ und μπασᾶς.

²⁾ مسلمان (musulman), jeder muhammedaner.

³⁾ قاضي (kadi) der richter.

⁴⁾ Nach der alten (orientalischen) geographie zerfiel das im klima Rum gelegene Jonan oder Griechenland in zwei theile, in Anatoli (land jenseits) und Rumeli (land diesseits). Die rumelischen länder bestehen aus 3 theilen und 24, oder nach hag'i Chalfa 26 sandschakaten. s. dessen Rumeli und Bosna, deutsch. v. Hammer. p. XIII. u. p. 15.

⁵⁾ ناحية (nahiet) provinz, gegend.

⁶⁾ افندی (efendi) herr, als titel für civilpersonen.

⁷⁾ علماء (ulema) ar. pl. von عليم, ein gelehrter, besonders gottesgelehrter, deren stand in der Türkei für unverletzlich gehalten wird und vom grössten einflusse ist.

νοὺς κόπους καὶ μετὰ τοσαύτην ποταμηδὸν αἱματοχυσίαν καὶ τοὺς φρικτοὺς ἐκείνους πολέμους τῶν Τζερκέζων καὶ Ἀράβων ηὐδόκησεν ὁ ὑψίστος Θεὸς νὰ χαρίσῃ εἰς ἡμᾶς τὴν νίκην καὶ νὰ μᾶς κάμῃ τοὺς ὑπερτέρους τῶν πολεμίων καὶ ἐχθρῶν μας, καὶ νὰ προσθέσῃ εἰς τὴν Βασιλείαν μας καὶ τὸ βασίλειον τῆς Αἰγύπτου καὶ διὰ τοῦτο εἶναι δίκαιον νὰ εὐχαριστοῦμεν τῷ ὑψίστῳ Θεῷ. Εὐρισκόμενοι λοιπὸν ἀκόμη εἰς τὸ Μησίρι⁸⁾ διὰ τὴν σύστασιν ταύτης τῆς πολιτείας εἶδαμεν ὀφθαλμοφανῶς ἓνα ὄνειρον πολλὰ θαυμαστὸν καὶ μεγάλον, τεσσαράκοντα παλικάρια μεγαλόσωμα, μὲ ἄρματα ὀλόχρυσά, ὡσὰν ἀγγέλους εἰς ἄερα τρέχοντας, καὶ μᾶς ἔλεγον· ἡμεῖς εἴμεσθεν, ὦ βασιλεῦ, βοηθοὶ τῶν Ὀθωμανῶν καὶ συνεργοὶ τῆς νίκης κατὰ τῶν ἐχθρῶν σου, καὶ διὰ νὰ μᾶς ἀνταμείψῃς εἰς τὸ καλόν, ὅπου σᾶς ἐκάμαμεν, κατὰ τὴν αὐριον θέλουν ἔλθει κάποιοι ἐρημίται ῥουχμπάνιδες⁹⁾, νὰ ζητήσουν θέλημα ἀπὸ τὴν Βασιλείαν σου, εἰς τὸ νὰ ἀνακαινίσουν τὸ σπῆτί μας, ὅπου ἔχει μέσα εἰς τοῦ λόγου του τὰ λείψανά μας, καὶ λοιπὸν ἂν ἀγαπᾷς, νὰ μᾶς ἔχῃς φίλους καὶ εἰς τοὺς ἄλλους καιροὺς, πρέπει ὅχι μοναχά, νὰ τοὺς δώσῃς θέλημα νὰ κτίσουν τὸ σπῆτί μας, ἀλλὰ καὶ νὰ τοὺς φιλοδωρήσῃς μὲ βασιλικὰς φιλοδωρίας· ἡ Βασιλεία μου λοιπὸν ἐκθαμβουμένη εἰς αὐτὰ καὶ ἀμφιβάλλουσα περὶ τούτων, τί ἂν εἴῃ τὰ ὀραθέντα μοι, ἐμήνυσα, καὶ ἦλθεν εἰς ἡμᾶς ὁ σοφώτατος κατὰ βάθος τῶν σοφῶν καὶ ἐναρέτων σεχουλισλάμης¹⁰⁾ μουφτής¹¹⁾ Σουλεημάνης (οὗ ὁ Θεὸς νὰ διαιωνίζῃ τὰς ἀρετάς) καὶ τοῦ ἐδιηγέθηκα ἅπαντα, ὅσα εἶδα, λέγοντάς του νὰ μοῦ ἐξηγήσῃ τὸ ὄνειρον (ἂν πρέπει νὰ ὀνομάσῃ τινὰς καὶ τοῦτο ἓνα ὄνειρον). Ὅστις ἀκούσας τὴν ἐμὴν διήγησιν, εἶπε· γίγνωσκε, πολυ-

⁸⁾ مصر (masr) Aegypten.

⁹⁾ رهبان (ruhban) ar. pl. von راهب, der mōnch.

¹⁰⁾ شيخ الاسلام (scheich ulislam) oberpriester (des Islams, ehrentitel des mufti.

¹¹⁾ مفتي (mufti) gesetzgelehrter, der in allen juridischen fragen entscheidet.

χρονημένε βασιλεῦ, ὅτι αὐτὰ ὅπου μου διηγῆσαι¹²⁾, δὲν εἶναι ὄνειρον, ἀλλὰ εἶναι ἓνα φοικτὸν θαῦμα, ὅπου μᾶς ἐφάνέρωσεν ὁ Θεός, διατὶ ταύτην τὴν νύκτα καὶ ἐγὼ ταῦτὰ ἔβλεπον· ἐφάνησαν γὰρ καὶ μοι ταύτῃ τῇ νυκτὶ τεσσαράκοντα στρατιῶται βαστάζοντες κοντάρια μεγάλα εἰς τὰ χερίά τους καὶ φοβερίζοντές με ἔλεγον· μὴν φανῆτε ἀχάριστοι εἰς τοὺς εὐεργέτας σας· ἐγὼ δὲ εἶπον· καὶ τίνες εἰστε ἐσεῖς, κύριοί μου; οἱ δὲ ἐκεῖνοι ἀπεκρίθησαν· ἡμεῖς ἐσμεν βοηθοὶ τῆς τῶν Ὀθωμανῶν βασιλείας, οἱ καὶ πρότερον ἐκ τῆς Ἀνατολῆς πρὸς τὴν Ρούμελην τοὺς τεσσαράκοντα διαβιβάσαντες Ὀσμανλήδες¹³⁾, οἵτινες καὶ μὲ ἀκροβολισμὸν τῶν λίθων τὸ Αἷμπας¹⁴⁾ ὀνομαζόμενον κάστρον ἐκυρίευσαν καὶ τῶρα πάλιν σας ἐβοηθήσαμεν εἰς ὅλους τοὺς μεγάλους πολέμους καὶ τοὺς ἐχθρούς σας ἐνίκησατε καὶ ὅλον τὸ τῆς Αἰγύπτου βασίλειον ἐκυριεύσατε. Ταῦτα τούτου διηγουμένου παρεγένετο πρὸς ἡμᾶς διὰ τινα χρεῖαν καὶ ὁ ὑπέρτατος ἐπίτροπος τῆς Βασιλείας ἡμῶν ὁ ἐνδοξος βεζήρης¹⁵⁾ μας Μουσταφὰ μπασὰς (οὗ ὁ Θεὸς νὰ διαιωνίζῃ τὴν δόξαν) καὶ ἀκούσας τὴν ἡμῶν διήγησιν, συνέθετο καὶ αὐτὸς τὰ αὐτὰ ἡμῖν λέγων· ὅτι ἐγὼ πολεμῶντας τοὺς ἐχθρούς τῆς Βασιλείας σου εἰς τὴν Γάζαν καὶ κατὰ κράτος ἠττηθεὶς εἶδον τεσσαράκοντα στρατιώτας, οἵτινες εἰς τέλος νικήσαντες τοὺς ἐχθρούς ἡμῶν, ἠλευθέρωσαν ἡμᾶς τῶν δεινῶν, οἵτινες καὶ ἐκ τῆς Γάζης ἕως ὧδε ἠκούθουν μὲ τὸν πιστὸν δοῦλον τῆς Βασιλείας σου, τὸν τοῦ Μωρέως φλαμπουράριον Γεώργιον, οὗστινας καὶ συνοδίαν τοῦ ῥηθέντος φλαμπουραρίου εἶναι ἐνόμιζον· ταύτην δὲ τὴν νύκτα αὐτοὶ ἴδιοι ἐφάνηκαν καὶ εἰς ἐμὲ λέγοντες· αὐριον νὰ κάμετε τὴν πρέπουσαν ἀντιμισθίαν εἰς τὸ σπῆτι ὅπου μᾶς ἔχει, διὰ τὴν συμμαχίαν ὅπου ἐδείξαμεν εἰς τὸ

¹²⁾ abschrift: διηγᾶσαι.

¹³⁾ عثمانلو (osmanlū) nachkommen Osmans, Türken.

¹⁴⁾ Ich vermuthe Ainabachtli, d. i. Lepanto, von sultan Bajased im j. d. h. 905 erobert. s. über dessen lage und befestigungen hag'i Chalfa. p. 125.

¹⁵⁾ وزیر (vezir), der minister, dem wortlaute nach derjenige, der eine last tragen hilft.

τῶν Ὁθομανῶν γένος, διὰ τὰ κυριεύσῃ τὸ βασίλειον τοῦτο τῆς Αἰγύπτου· Τούτων τοίνυν λαλουμένων καὶ διαπορουμένων ἡμῶν, ὅποιον ἄρα εἶη τὸ τῶν Ἀζήζ κηρκλάρ¹⁶⁾ ὁσπήτιον, κατὰ θέλησιν θείαν ἐγένετο παρῶν καὶ ὁ ῥηθεὶς πιστὸς δοῦλος τῆς Βασιλείας μου μετὰ τινὰς ἐρημίτας μοναχοὺς, οἵτινες ἐδώκασιν ἡμῖν ἀναφορὰς καὶ ἀρξηλάλια¹⁷⁾ παρὰ τοῦ ἐνδοξοτάτου μας πασᾶ τῆς Θεσσαλονίκης καὶ ἀπὸ τὸν καδὴν καὶ ἀπὸ τοὺς οὐλεμάδες τῶν Σιδηροκαυσίων, τὰ ὅποια διελάμβανον, ὅτι ἀπὸ τὰ εἴκοσι μοναστήρια τοῦ Ἁγίου Ὄρους τὸ ἓνα, ὀνομαζόμενον τοῦ Ξηροποτάμου, συνέβη ἀπὸ μεγάλην πυρκαϊάν τὰ καὶ παντελῶς καὶ τὰ κρεμνισθῇ ὅλον. ταῦτα ἀκούσαντες ἡμεῖς ἐγνώμεν ὅποιον σπῆτι θέλουσι τὰ ἀνακαινισθῇ μετὰ τὴν θέλησιν καὶ ἄδειαν τῆς Βασιλείας μου οἱ τεσσαράκοντα στρατιῶται καὶ ἐν ταύτῃ ἔδωκε φεθφάν¹⁸⁾ ὁ προῤῥηθεις ἡμῶν μουφτής οὕτως λέγων. „ὁ τόπος ὅπου ἀναγιγνώσκεται τὸ ἱερὸν εὐαγγέλιον, ὅταν συμβῇ τὰ καὶ ἢ τὰ χαλάσῃ, πάλιν τὰ ἀνακαινίζεται· λοιπὸν καὶ τὸ κατὰ τὸ Ἁγιον Ὄρος μοναστήριον τοῦ Ξηροποτάμου ὀνομαζόμενον, ἐπειδὴ ἐσυνέβη τὰ καὶ καὶ τὰ χαλάσῃ ὅλον ἀπὸ τὴν μεγάλην πυρκαϊάν, εἶναι τοῦ νόμου, ὅτι πάλιν τὰ ἀνακαινίζεται ὅλον κατὰ τὴν πρώτην του στάσιν.“ τοιγαροῦν ἡ Βασιλεία μου βουλομένη τὰ πληρώσῃ τὴν εὐχαριστίαν εἰς τοὺς βοηθοὺς καὶ εὐεργέτας αὐτῆς, ὅπου δικαίως ταύτην χάριν ἐζήτησαν διὰ τὴν πολλὴν βοήθειαν, ὅπου ἐγνώρισε πολλάκις τὸ γένος ἡμῶν ἀπὸ τοὺς ῥηθέντας τεσσαράκοντα μάρτυρας, προστάζει καὶ διορίζει εἰς ὅλον τὸ ὑπήκοον ταῦτα·

Πρῶτον· Τὸ κατὰ τὸ Ἁγιον Ὄρος μοναστήριον τῶν Ἀζήζ κηρκλάρ, τοῦ Ξηροποτάμου ὀνομαζόμενον, τὰ τὸ ἀνακαινίσουν ὅλον οἱ ἐν αὐτῷ μοναχοὶ μετὰ τὴν ἐκκλη-

¹⁶⁾ عزيز قرقلر (aziz kirkklar) die vierzig heiligen

¹⁷⁾ عرض حال (arsı hal) bittgesuch.

¹⁸⁾ فتوا (fetva) schriftliche entscheidungen des mufti in vom gesetz nicht vorgesehenen fällen.

σίαν του ὅλην καὶ ὅλην του τὴν περιοχὴν, καὶ διὰ νὰ μὴν πειράζεται ἀπὸ κακοὺς ἀνθρώπους διὰ τὴν ἐρημίαν τοῦ τόπου, νὰ γένουν τὰ τειχόκαστρά του ὑψηλὰ μὲ μπεδένια¹⁹⁾ καὶ μὲ τέσσαρας πύργους ὁλόγυρα, καὶ μὲ σιδηρόπορταις στερεαῖς, διὰ νὰ μὴν κακοπατῇται ἀπὸ κακοὺς ἀνθρώπους.

Δεύτερον. Δίδομεν ἔξοδα εἰς τὸν ἔνδοξον ἀγάν²⁰⁾ τῆς ὑψηλοτάτης ἡμῶν πόρτας καὶ ἐπιστάτην τοῦ παρόντος ἀνακαιομοῦ Ἡμπραῖμ ἀγάν, ὅτι νὰ ἀγοράσῃ εἴκοσιν ἐργαστήρια ἐντὸς Σιδηροκαυοίων, καὶ νὰ τὰ κάμῃ βακούφι²¹⁾ εἰς τὸ ῥηθὲν μοναστήριον, ἀπὸ τὰ ὁποῖα πέρνοντες οἱ μοναχοὶ τὰ ἐνοίκια καὶ εἰσοδήματα αὐτῶν, νὰ καίουσι σαράντα κανδήλια ἀκοίμητα ἀπάνω εἰς τὰ λείψανα τῶν ἁγίων Τεσσαράκοντα, τῶν βοηθῶν τῆς Βασιλείας μου.

Τρίτον. Ὅσον τόπον βλέπει τὸ μοναστήρι τῶν Τεσσαράκοντα ἀπὸ τὰ τέσσαρά του μέρη, ὅλον τὸν τόπον ἐκεῖνον νὰ τὸν ὀρίζῃ καὶ νὰ εἶναι βακούφι καὶ ἀφιέρωμα παντοτινὸν εἰς τὸ ῥηθὲν μοναστήριον τοῦ Ξηροποτάμου.

Τέταρτον. Κάμνει ψυχικὴν αὐτῆς ἐλεημοσύνην ἡ Βασιλεία μου, ὅσοι ῥουχμπάνιδες καὶ μοναχοὶ κατοικοῦν μέσα εἰς τοῦτο τὸ μοναστήρι τοῦ Ξηροποτάμου, τοὺς ἔχει μὰφ μουσελίμηδας²²⁾, νὰ μὴν πληρώνουσι μηδένα δόσιμον βασιλικόν, μήτε γερκακί²³⁾ μήτε συνδοσίαις μήτε χαράτζη²⁴⁾ ἔξω ἀπὸ ἐκεῖνους ὅπου ἐξέρχονται εἰς τὰς πολιτείας διὰ ἀλισβερίσι²⁵⁾, ἐκεῖνοι μόνον νὰ πληρώνουσιν ἀπὸ ἓνα

¹⁹⁾ بدن (beden) festungsmauer.

²⁰⁾ اغا (aga) herr, titel für militärpersonen.

²¹⁾ وقف (vakuf) fromme stiftung, geschenk an moscheen und medreseen, ἀφιέρωμα.

²²⁾ مسلم (muslim) pl. مسلمين, der name aller, dem Islam ergebenen völker.

²³⁾ ير حقي (jer hakki) grundsteuer.

²⁴⁾ خراج (charag'), die kopfsteuer, welche alle nicht muhammedanischen unterthanen der pforte zahlen, auch جزية (g'ezije) genannt.

²⁵⁾ آتش ورش (âlish verisch) der handel.

φλορὶ χαράτζη καὶ ὄχι περισσότερον, οἱ δὲ ὅσοι καὶ ἂν κά-
θωνται μέσα εἰς τὸ μοναστήρι νὰ μὴν πληρώνουσι κανένα
δόσιμον, ἀλλὰ μήτε νὰ ἔχη τινὰς μουσουλμάνος ἐξουσίαν,
(νὰ) εἰσέβῃ μέσα εἰς τὸ μοναστήρι καὶ νὰ τοὺς πειράξῃ τίποτες.

*Πέμπτον· Προστάζει ἡ Βασιλεία μου εἰς τοὺς κα-
δῆδες καὶ οὐλεμάδες τῶν Σιδηροκαυσίων, ὅτι ὅταν τελειω-
θῇ τὸ ῥηθὲν μοναστήριον, νὰ πηγαίνουν δέκα οἱ ἐξαιρετώ-
τεροι ἀπ' αὐτῶν μαζὴ μὲ τὸν ῥηθέντα ἐπιστάτην τῆς οἰκο-
δομῆς Ἡμπραῖμ ἀγὰν τῆς ὑψηλοτάτης πόρτας ἡμῶν καὶ
νὰ γράψουν τὰ σύνορα ὅλα τοῦ ῥηθέντος μοναστηρίου, ἔτι
δὲ καὶ τὰ σύνορα τῶν μετοχίων καὶ τζεφθηλικίων²⁶⁾ καὶ
μετὰ βούλλας αὐτῶν νὰ βουλωθῇ ὁ συνορλαμὰς²⁷⁾ τοῦ μο-
ναστηρίου, νὰ εἶναι παντοτινὰ κτήματα καὶ βακούφια τοῦ
μοναστηρίου, μέσα εἰς τὰ ὁποῖα σύνορα ἄλλος ἓνας νὰ μὴν
ἔχη μετοχήν.*

*Ἑκτον· Διὰ μεσιτείας τοῦ πιστοῦ δούλου τῆς Βασι-
λείας μου Γεωργίου τοῦ φλαμπουραρίου τῶν τοῦ Μωρέως
σπαχήδων²⁸⁾ ἐβεβαίωσεν ἡ Βασιλεία μου τὸ χατησερί-
φι²⁹⁾ τοῦ ἥρωος ἐκείνου σουλτὰν Γιαυῆ Μουράτ, τὸ ὁποῖον
εἰδόντες ἐπαινέσαμεν καὶ ἐθαυμάσαμεν τὴν καλὴν προαίρε-
σιν ἐκείνου τοῦ ἀνδρὸς καὶ τὴν ἐλεημοσύνην ὅπου ἔκαμεν
εἰς ὅλους τοὺς Ἀγιορείτας· διὰ τοῦτο καὶ ἡμεῖς μὲ ὀρι-
σμὸν τῆς Βασιλείας μας τὸ βεβαιώνομεν, ὅσα διαλαμβά-
νει δηλαδὴ νὰ εἶναι βέβαια καὶ ἀμετάπτωτα.*

²⁶⁾ چفتلك (čiftlik) meierei, pachthof, landgut.

²⁷⁾ Das griechische σύνορα ist mit derselben bedeutung in das tür-
kische übergegangen, سنور (sinor) die grenze, davon das
verbum سنورليك (sinorlemek) die grenzen bestimmen, und der
infinitiv سنورلما (sinorlama) hier für: grenzbestimmungsurkunde.

²⁸⁾ سپاهی (sipahi) die zum reiterdienste verpflichteten lehens-
träger der krone.

²⁹⁾ خط شرف (hattischerif) heissen nicht nur die eigenhändigen
schreiben des sultans an seine minister, sondern jeder erlass,
auf dessen originale, das in der kaiserlichen kanzlei zu ver-
wahren ist, eine zeile von grossherlicher hand sich befindet.

Ἑβδομον· Διακρίνασα ἡ περὶ τὴν Βασιλείαν μου σύγκλητος καὶ ἡμεῖς τὴν ἔκβασιν τῶν ὁραθέντων ἡμῖν πραγμάτων, ὅτι θεϊκὴ θέλησις ἦτον νὰ δοθῇ ὁ παρὼν ἱερὸς ὁρισμός, εἵπομεν τοῖς ῥηθεῖσι ῥουχμπάνιδες· ἐπειδὴ διὰ τὴν χάριν τῶν ἁγίων εὐρήκατε καὶ ἐσεῖς τὴν χάριν ἔμπροσθέν μας, ζητήσατε τινὰ χάριν, τὴν ὁποῖαν χρειάζεται ἡ μονή σας πρὸς τὴν αὐτῆς σύστασιν· αὐτοὶ δὲ ἐζήτησαν παρ' ἡμῶν τοῦτο· ἵνα εἴ τις τῶν μοναχῶν τῆς μονῆς ταύτης τοῦ Ξηροποτάμου, ἀφ' οὗ φορέσῃ τὰ μαῦρα ρούχα εἰς αὐτὸ τὸ μοναστήρι καὶ μετὰ καιρὸν φύγῃ καὶ ὑπάγῃ εἰς ἄλλο μοναστήρι, νὰ τζερετίζεται ἐκεῖνο τὸ μοναστήρι, ὅπου ἡθελε δεχθῇ τὸν Ξηροποταμινὸν καλόγηρον τζερεμε³⁰⁾ εἰς τὸν ἅγαν τοῦ τόπου ἑκατὸν γρόσια³¹⁾, διατὶ ἡθέτησε τὴν βασιλικὴν μου παραγγελίαν καὶ τὸν Ξηροποταμινὸν καλόγηρον νὰ τὸν γυρίσουν ὀπίσω εἰς τοῦ Ξηροποτάμου.

Ὁγδοον· Πρὸς τοῦτοις παρεκάλεσάν μας λέγοντες ὑμεῖς ὦ βασιλεῦ πολυχρονημένε, καθὼς μᾶς προστάζουν τὰ βιβλία μας, ὅταν πηγαίνομεν εἰς τὸ μοναστήρι, τάξομεν ἔμπροσθεν εἰς τὸν Θεὸν μὲ ἀνθρώπους μάρτυρας, ὅτι ὅσον ζήσωμεν, νὰ εἴμεσθεν σκλάβοι παντοτινοὶ τοῦ μοναστηρίου καὶ μετὰ θάνατον, καθὼς κληρονομᾷ ἓνας αὐθέντης ὃ, τι πρᾶγμα ἔχει ὁ σκλάβος του, ἔτζη νὰ κληρονομᾷ καὶ τὸ μοναστήρι μας τοὺς μοναχοὺς του ὅποτεν τελευτήσωσιν· ὅμως εἶναι τινὲς συγγενεῖς ἢ γονεῖς ἡμῶν ὅπου δὲν φυλάττουσι τὸν νόμον μας καὶ θέλουσι μετὰ θάνατον ἡμῶν νὰ μᾶς κληρονομοῦσι, καὶ σιμὰ εἰς τὴν περιουσίαν τὴν ἐδικήν μας ἀρπάζουσιν ἀδίκως καὶ τοῦ μοναστηρίου τὰ πράγματα καὶ ἀδικοῦσι τὸ μοναστήρι μας, καὶ ἄλλος νὰ μὴν ἔχῃ νὰ κάμῃ εἰς αὐτό.

Ἐννατον· Αὐθις καὶ εἰς τοῦτο διακελεύεται ἡ Βασι-

³⁰⁾ جرم (g' erem) eigentlich ein verbrechen, hier die busse oder strafe dafür. das verbum wird wol statt τζερετίζω lauten müssen: τζερεμετίζω, bestrafen.

³¹⁾ türkisch grusch, im werthe von sechs kreuzern.

λεία μου ὅτι εὐρέθη εἰς μὲν τοῦ ῥηθέντος ἥρωος τῶν Ὁθομανῶν, μακαρίτου λέγω σουλτὰν Γιαοῦζ Μουράτη (οὗ ὁ Θεὸς τὴν ψυχὴν ἀναπαύσοι) τὸ χατησερίφι, ὅτι τοὺς μοναχοὺς ἀπλῶς τοῦ Ἀγίου Ὁρους νὰ μὴν τοὺς κληρονομᾷ μήτε πετελμαζής³²⁾, μήτε μανιγκουφάτης³³⁾, μήτε ἄλλος τις τῶν ἀξιωματικῶν μουσουλμάνων, ἡ δὲ Βασιλεία μου καὶ αὐθις προστάζει, ὅτι τοὺς μοναχοὺς ἀπλῶς ὅλου τοῦ Ἀγίου Ὁρους ἀπὸ τοῦ νῦν καὶ εἰς τὸ ἐξῆς νὰ μὴν τολμήσῃ τινὰς μουσουλμάνος νὰ κληρονομήσῃ μήτε πατὴρ μήτε μήτηρ τοῦ τεθνεότος Ἀγιορείτου μοναχοῦ, ἡ καὶ ἄλλος τις αὐτοῦ συγγενῆς πάρεξ τὸ μοναστήρι ὁποῦ τὸν εἶχεν, ἐκεῖνο καὶ νὰ κληρονομῇ ὅλην τὴν περιουσίαν αὐτοῦ, ἐπειδὴ αὐτός του ἰδίῳ στόματι ἔτζη ἔταξεν ἔμπροσθεν εἰς τὸν Θεόν, καὶ διὰ τοῦτο πρέπει νὰ φυλάττῃ τινὰς ἐκεῖνα, ὁποῦ εὐγέουν ἀπὸ τὸ στόμα του.

Δέκατον. Προστάσσει ἡ Βασιλεία μου, ὅτι τὸ παρὸν χατησερίφι μου νὰ φυλάττεται μέσα εἰς τὸ μοναστήρι τοῦ Ξηροποτάμου καὶ ὅταν χρειασθοῦν εἰς τινα κρίσιν νὰ τὸ μεταχειρισθοῦν οἱ μοναχοὶ ταύτης τῆς μονῆς, νὰ εὐγάζουσιν εἰς τὴν κρίσιν τὸ σουρέτι³⁴⁾ τοῦ παρόντος χατησεριφίου, καὶ μὲ ἐκεῖνο νὰ λαμβάνωσιν ἀπὸ τὴν κρίσιν τὸ δικαίωμα, ὁποῦ ζητοῦσιν οἱ πτωχοὶ τοῦτοι ῥουχμπάνιδες, διὰ νὰ μὴν τοὺς ἀδικήσῃ τινὰς ἀβάνης καὶ τὸ εὐγάλῃ ἀπὸ τὰ χερίά τους, καὶ ζημιωθοῦν τὸ ἔλεός μου οἱ πτωχοί.

Ταῦτα μὲν ἀποφαίνεται ἡ Βασιλεία μου, νὰ εἶναι βέβαια καὶ ἀμετάπτωτα· ἐν ὧς μὲν περίεμι τῷ βίῳ τούτῳ, τιμωρηθήσεται παρ' ἐμοῦ μεγάλας τιμωρίας καὶ βασάνους

³²⁾ بيت المالجي (beit ülmag'i), vom volke petelmag'i ausgesprochen, der verwalter des fiscus, generaleinnehmer.

³³⁾ Statt des wortes μανιγκουφάτης, welches sich in keinem wörterbuche findet, glaube ich βακουφτζής وقفيجي (vakufg'i) verwalter des vermögens frommer stiftungen lesen und die stelle erklären zu müssen: das vermögen der mönche fällt weder dem staatschatze, noch einer frommen stiftung anheim.

³⁴⁾ صورت (suret) eine kopie.

φρικτάς, μετὰ δὲ τὴν ἐμὴν τελευτὴν (ἀνάγκη γάρ μοι, καθὼς ἄνθρωπον τὸ χρεὼν λειτουργῆσαι) τὸν ἀνατρέψαντά τι ἐκ τῶν εὐεργετηθέντων μοι πάντων ἐν τῷ παρόντι κατησεριφίῳ καὶ βάρος τι ἢ ἐνόχλησιν τοῖς εἰρημένοις τούτοις πτωχοῖς μοναχοῖς ἐπιτεθέντα, τὸν τοιοῦτον μουσουλμάνον, ὁποίας ἀξίας καὶ ἂν εἴη, ὡς φθορέα καὶ ἀφανιστὴν τῆς ἐλεημοσύνης τῆς Βασιλείας ἡμῶν κεχωρισμένον ἔχομεν τῆς ἰδίας του γυναικὸς καὶ ἀλλότριον τῆς πίστεως τῶν μουσουλμάνων, ἐπιμένοντα δὲ τῇ ἀνατροπῇ ταύτῃ τοῦ παρόντος ἡμῶν κατησεριφίου καὶ τῷ αἰωνίῳ αὐτὸν ἀναθέματι παραπέμπομεν. Ἐπει, ἀκ' μαρτίου θ' ἐξεδώθη ἀπὸ Αἰγύπτου³⁵).

XIV.

Τὸ περιώνυμον ὄρος τοῦ Ἀθωνοῦς ἔπρεπε νὰ ἔχῃ μίαν ξεχωριστὴν ἱστορίαν, δηλωτικὴν καὶ τῆς ἀρχαίας καταστάσεως καὶ τῶν προνομίων καὶ τῶν ἐνδόξων ἀνδρῶν καὶ τῶν ἄλλων κοινωφελῶν ἀγαθῶν καὶ τῶν ἐν αὐτῷ χρηματισάντων κατὰ καιροὺς μοναχῶν, ἀλλ' οὐκ οἶδα, πῶς τόσον ἡμελήθη ἓνα παρόμοιον κοινωφελέστατον καλόν, καὶ ἢ ἀγνοῦσιν οἱ περισσότεροι, ἢ ἀμφιβάλλουσιν ὅσοι ἀπὸ μόνην ἀμάρτυρον φωνὴν ἀκούουσιν, ὅτι τὸ ὄρος αὐτὸ ἔλαβε τόσην τιμὴν θεόθεν νὰ γένη ἓνας ξεχωριστὸς τόπος πρὸς ἀκατάπαυστον δοξολογίαν Θεοῦ, καὶ ἓνα διδασκαλεῖον τῆς ἀρετῆς καὶ ἀγιότητος ἤδη ἐ' αἰῶνας σχεδὸν ἐκ τοῦ καιροῦ, ὅπου οἱ χριστιανοὶ ἐτιμήθησαν παρὰ Θεοῦ μὲ ἐπίγειον βασιλείαν. Διὰ τοῦτο ἐστοχάσθην νὰ σημειώσω, ὅσα ἔφθασα νὰ ἀναγώσω εἰς κώδικας ἀρχαίους βασιλικῶν χρυσοβούλλων ἢ ἄλλων σιγιλλίων, πρὸς εἶδῃσιν τῆς ἀρχαιότητος τῶν ἐν αὐτῷ μοναχῶν.

Ἐν πρώτοις φέρεται ἐν σιγίλλιον, τὸ ὁποῖον ἔγινε διὰ προσταγῆς τοῦ βασιλέως Βασιλείου Μακεδῶνος τοῦ α' διὰ τὰ ὀροθέσια τοῦ τόπου, ὅπου ὁ Ξέρξης ὁ βασιλεὺς Περσίας ἀπέ-

³⁵) Im datum der urkunde hat sich, entweder durch den absehreiber, oder schon den übersetzer, ein fehler eingeschlichen, denn das jahr 1020 der heg'ra entspricht dem jahre 1611 unserer zeitrechnung, sultan Selim bemächtigte sich aber Aegyptens im anfange des jahres 1517 (der heg'ra 923.)

ρασε τὰ πλοῖα του κατὰ τῆς Ἑλλάδος, ὅστις ἤδη λέγεται
 Πρόβλακας, εἰς αὐτὸν τὸν τόπον διὰ προσταγῆς βασιλικῆς
 ἦλθεν ὁ ἀρχιοτρατηγὸς Θεσσαλονίκης καὶ ἐθεώρησε τὴν δια-
 φορὰν τῶν Ἀγιορειτῶν καὶ τῶν οἰκητόρων τοῦ κάστρου
 Ἰερισσοῦ καὶ γράφει, ὅτι εἶδεν ἐκ παλαιγενῶν χρόνων καὶ
 ἀμνημονεύτων (μὲ τὰς ἰδίας λέξεις) γράμματα διάφορα, ὅτι
 ὁ τόπος ἐκεῖνος ἦτον τῶν μοναχῶν τοῦ Ἀθωνος. Ὁμοίως
 ἐν κεκομμένον χρυσόβουλλον Λέοντος τοῦ Σοφοῦ, βεβαιοῖ
 ἐν χρυσόβουλλον τοῦ πατρὸς αὐτοῦ καὶ λέγει, ὅτι κατὰ
 τὰ ἀρχαῖα αὐτῶν προνόμια θέλει καὶ αὐτὸς νὰ μένη ὁ τό-
 πος ἀνενόχλητος. Ἐν ἑτερον τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ Κωνσταντίνου
 καὶ τοῦ πενθεροῦ τούτου Ῥωμανοῦ καὶ τῶν υἱῶν Ῥωμα-
 νοῦ βεβαιοῦσι τὰ ἴδια. Εἰς αὐτὰ τὰ γράμματα εὐρίσκεται
 ἡ τάξις ὅπου εἶχε τὸ ὄρος καὶ μετὰ τὸν καιρὸν τοῦ ἁγίου
 Ἀθανασίου. Μαρτυρεῖ καὶ ὁ βίος τοῦ ἁγίου Ἀθα-
 νασίου, ὅτι τὸ ὄρος, ὅταν αὐτὸς ἐπῆγεν, εἶχε Πρῶτον
 καὶ πολλοὺς ἡγουμένους καὶ μοναχοὺς, ὡς φαίνονται ὑπογε-
 γραμμένοι διὰ τινὰ διαφορὰν ἐν τῷ χρυσοβούλλῳ τυπικῶ τῷ
 γεγονότι διὰ προσταγῆς τοῦ βασιλέως Ἰωάννου τοῦ Τζιμισχῆ,
 ἐν ᾧ εἰσὶ τύποι πολιτικοὶ πῶς νὰ πολιτεύωνται οἱ μονα-
 χοὶ ὑπογεγραμμένοι ἰδιοχείρως ὑπὸ τοῦ ἄνωθεν βασιλέως μὲ
 ἐρυθρὰ γράμματα καὶ ὑπὸ πάντων τῶν ἡγουμένων ὑπὲρ ἧς
 τὸν ἀρθιμόν. Ἔτι Ῥωμανὸς ὁ πενθερὸς Κωνσταντίνου τοῦ
 υἱοῦ Λέοντος εἰς τὸ χρυσόβουλλον, ὅπου δίδει ἐν τῇ τοῦ Ξη-
 ροποτάμου μονῇ τῇ ὑπ' αὐτοῦ ἀνακτισθείσῃ¹⁾, μαρτυρεῖ
 ὅτι ὠκοδομήθη πρότερον ὑπὸ τῆς ἁγίας Πουλχερίας τῆς
 θυγατρὸς Ἀρκαδίου. Καὶ ὁ βασιλεὺς Μανουὴλ ἐν χρυσο-
 βούλλῳ τινι μαρτυρεῖ τὴν μονὴν τοῦ ἁγίου Στεφάνου τὴν
 λεγομένην τοῦ Κασταμονίτου ὅτι εἶναι κτίριον Κώνσταν-
 τος υἱοῦ τοῦ μεγάλου Κωνσταντίνου. Αὐτὰ εἶδον εἰς τοὺς κώ-
 δικας τῆς κοινότητος. Καὶ ἐν μέγα χάρτινον σιγίλλιον Κων-
 σταντίνου τοῦ Μονομάχου, τὸ ὁποῖον λέγει, ὅτι ἄνωθεν καὶ
 ἐκ παλαιγενῶν χρόνων εἶχε τὸ ὄρος μοναχοὺς, καὶ τότε διὰ
 σκάνδαλά τινὰ τοῦ μισοκάλου ἐκινδύνευε νὰ ἐρημώσῃ καὶ

¹⁾ S. unsere I. urk.

ἔστειλεν αὐτὸς Κοσμάν τὸν ἡγούμενον τῆς ἐν Κωνσταντινουπόλει μονῆς τοῦ Τζιντζιλοῦκι, ἄνδρα συνετὸν καὶ ἐπιστήμονα, καθὼς ὁ Τζιμισχῆς πρότερον ἔστειλε τὸν ἡγούμενον τῆς μονῆς τοῦ Στουδίου καὶ ἔγραψε νόμους πολιτικούς πρὸς σύστασιν τῶν μοναχῶν. Σώζονται καὶ τὰ δύο τυπικὰ ἐν τῷ σκευοφυλακίῳ τοῦ Πρωτάτου. Δυνατὸν ὅμως νὰ εἶναι καὶ ἄλλα ἴδια χρυσόβουλλα τῶν μοναστηρίων νὰ γράφωσι τοὺς κτίτορας αὐτῶν. Εἰς τὴν σεβασμίαν μονὴν τῶν ἁγίων ἀποστόλων τὴν λεγομένην τοῦ Καρακάλλου εἶδον ἐν σιγίλλιον διεφθαρμένον Ῥωμανοῦ τοῦ Διογένους εἰς τοῦ ὁποίου τὴν σφραγίδα ἦτον ὁ βασιλεὺς Ῥωμανὸς καὶ ἡ βασίλισσα Εὐδοκία μὲ δύο παιδία, καὶ ἄνωθεν ἐκράτει αὐτοὺς ὁ Ἰησοῦς Χριστός· ὀπισθεν εἶχεν ἡ σφραγὶς σταυρὸν καὶ γράμματα κεφαλαιώδη ὅσα ἠδυνήθην νὰ ἀναγνώσω εἰς τὸ σεσαθρωμένον τοῦτο σιγίλλιον, εἶδον νὰ ἐπικυρώνη τόπους τινὰς ἀφιερωμένους πρὸ χρόνων εἰς αὐτὴν τὴν μονήν.

Ἦδη τὸ ὄρος ἔμεινε μετὰ τὴν ἄλωσιν Κωνσταντινουπόλεως εἰς κ' μοναστήρια, τὰ ὁποῖα ἐξουσιάζουσι τὰ κελλία καὶ σκήτας· εἰσὶ δὲ τὰ μοναστήρια δέκα ἀπὸ τὸ ἀνατολικὸν μέρος τοῦ ὄρους, καὶ δέκα ἀπὸ τὸ δυτικόν· εἰς τὴν μέσσην τούτων εὐρίσκεται τὸ λεγόμενον Πρωτάτον καὶ Καραῖς, ἐν ᾧ εἰσὶν οἱ κρίνοντες καὶ θεωροῦντες τὰς πολιτικὰς ὑποθέσεις, ὅπου καὶ αἱ ληψοδοσίαι τῶν μοναχῶν γίνονται πᾶν σάββατον. Ὡνομάσθη ὁ τόπος Πρωτάτον, καὶ ἤδη ἔμεινε τὸ ὄνομα εἰς τὸν ναὸν μόνον, ἀπὸ τὸν Πρῶτον τῶν μοναχῶν τοῦ ὄρους, ὁ ὁποῖος εἶχεν ἐξουσίαν ἐκκλησιαστικὴν κατὰ τὰ πατριαρχικὰ σιγίλλια ἐξ αἰτήσεως βασιλικῆς Ἀνδρονίκου Παλαιολόγου τοῦ α' καὶ ἔπειτα ἄλλων, νὰ φορῇ ὡς οἱ ἔγκριτοι ἀρχιερεῖς πολυσταύριον, νὰ κάθῃται εἰς τοὺς συνόδους καὶ συνελεύσεις τῶν πατριαρχῶν, νὰ λειτουργῇ μὲ ὑπογονάτια, νὰ χειροτονῇ ὑποδιακόνους καὶ ἀναγώστας καὶ νὰ ἀποκαθιστᾷ ἡγουμένους καὶ πνευματικούς εἰς τὰ μοναστήρια τοῦ ὄρους. Ἦτον ὁ ἀρχηγὸς οὗτος τῶν μοναχῶν μέχρι τοῦ αχ', εἶτα ἐξέλειπε καὶ ἔκτοτε εἰσὶν ἀδέσποτα τὰ ἱερὰ μοναστήρια, ἀριστοκρατικῶς διοικούμενα. Εἰσὶν ἔτι κελλία, ἕως σ' μικρὰ καὶ μεγάλα καὶ σκῆται ἑνδεκα, Ἀγία Ἄννα καὶ Καυσοκαλύ-

βιον ὑπὸ τὴν μεγίστην ἁγίαν *Λαύραν*, *Νέα Σκήτη* καὶ *Λάκκος* ὑπὸ τὰ ὅρια τοῦ ἁγίου *Παύλου*, ἢ τοῦ *Προδρόμου* σκήτη ὑπὸ τὰ ὅρια τῆς ἱερᾶς μονῆς τῶν *Ἰβήρων*, ἢ τοῦ ἁγίου *Παντελεήμονος* ὑπὸ τὰ ὅρια τῆς ἱερᾶς μονῆς τοῦ *Κουτλουμούση*, ἢ τοῦ προφήτου *Ἡλιοῦ* καὶ ἢ τῶν *Εἰσοδίων* ὑπὸ τὴν ἱερὰν μονὴν τοῦ *Παντοκράτορος*, ἢ τοῦ ἁγίου *Δημητρίου* ὑπὸ τὰ ὅρια τῆς μεγίστης μονῆς τοῦ *Βατοπαιδίου*, ἢ τοῦ *Ξενοφῶντος* ὑπὸ τὴν ἱερὰν μονὴν τοῦ *Ξενοφῶντος*, ἢ ὑπὸ τὴν ἱερὰν μονὴν τοῦ *Ζωγράφου* σκήτη τῶν ἐκ *Ρωσίας* μοναχῶν. Ἡ τοῦ *Χελανταρίου* ἱερὰ μονὴ καὶ ἢ τοῦ *Ζωγράφου* καὶ αἱ δύο σκῆται ἢ τοῦ προφήτου *Ἡλιοῦ* καὶ ἢ τοῦ *Ζωγράφου* ἀναγινώσκουσι τὰς ἐκκλησιαστικὰς ἀκολουθίας σλαβωνιστί, αἱ δὲ λοιπαὶ πᾶσαι σκῆται καὶ τὰ μοναστήρια ἑλληνιστί.

Ὅλοι οἱ ἐν τῷ ὄρει εὐρισκόμενοι μοναχοὶ εἰσὶν ὡς δύο χιλιάδες· πληρῶνουσιν ὁμῶς κατ' ἔτος εἰς τὰ βασιλικά χαρτία γ καὶ ς' συμποσοῦνται ὅλα κατ' ἔτος τὰ ἔξοδα ὅπου ἀπαραιτήτως εἰς τοὺς κρατοῦντας πληρῶνονται, ἔξω ἀπὸ τοὺς τόκους καὶ τὰ ἰδιαίτερα χρῆμα ἐκάστου μοναστηρίου σχεδὸν ξ' χιλιάδες γρόσια καὶ ὅταν συμβῇ μάχη, προστίθενται. Εἰς αὐτὰ τὰ ἱερὰ μοναστήρια βλέπει τινὰς πολλὰς ἀρχαιότητας καὶ πολλὰ μεμβράϊνα βιβλία.

Εἰς τὸν παρόντα κατάλογον λείπει ἢ ἱερὰ μονὴ τοῦ *Ἐσφιγμένου*, ἥτις ἐστάθη ἐπίσημος πάλαι· ἐκτίσθη πρῶτον ὑπὸ τῆς ἁγίας *Πουλχερίας* τῆς παρθένου τῆς θυγατρὸς τοῦ *Ἀρκαδίου* καὶ γυναικὸς νομισθείσης εἰς τὸ γῆρας αὐτῆς τοῦ διαδεξαμένου τὸν ἀδελφόν της *Θεοδόσιον* τὸν *Μικρόν*· εἰς αὐτὴν τὴν μονὴν ἐχρημάτισεν ὁ ἅγιος *Γρηγόριος* ὁ *Παλαμᾶς* ἡγούμενος καὶ πρὸ αὐτοῦ ἐμόνασεν ἐν αὐτῇ ὁ ἅγιος *Ἀθανάσιος* ὁ *Πατριάρχης Κωνσταντινουπόλεως*· ἤδη εἶναι σχεδὸν ἔρημος. Ὅμοίως λείπουσι καὶ κελλία πολλὰ καὶ τινες σκῆται πτωχαί, ὅπου δὲν εἶχον νὰ βοηθήσουν¹⁾.

¹⁾ Aus dem: Πηδάλιον τῆς νοητῆς νηός, τῆς μιᾶς, ἁγίας, καθολικῆς καὶ ἀποστολικῆς τῶν ὀρθοδόξων ἐκκλησίας... διὰ τῆς κοινοτέρας διαλέκτου πρὸς κατάληψιν τῶν ἀπλουστερώων ἐρμηνευόμενον παρὰ Ἀγαπίου ἱερομονάχου καὶ Νικοδήμου μοναχοῦ. Ἐν Ἀθήναις, 1841. pag. 479 in einer note unter dem pränumerantenverzeichnisse.

Müller, Jos.

Historische denkmäler in den klöstern des Athos

Wien 1850

H.mon. 400 m

urn:nbn:de:bvb:12-bsb10030291-2